SERVICE TELEPHONIQUE
LUNDI au VENDREDI: 8 h. a.m. à 8 h. p.m.
LE SAMEDI: 8 h. a.m. à 4 h. p.m.
CEntral 6-7431
APRES 8 H. P.M.: service des nouvelles seulement
CEntral 6-4727

LE DROIT

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

48e année — No 50 | OTTAWA, MARDI, 1er MARS 1960 | EDITION FINALE | Le numéro: 5 cents

PRONOSTICS
(D'après la Presse Canadienne)
BEAU
MINIMUM (cette nuit) 0
MAXIMUM (demain) 20
James Davidson's Sons
PORTES ACCORDEON A PARTIR DE $6.95

COUR A BOIS PAL LUMBER YARD

Jubilé de l'Association d'éducation

Grandes fêtes en avril

Par Gaston LAPOINTE

Le plus glorieux de tous les anniversaires de la vie canadienne-française en Ontario sera souligné avec éclat au Château Laurier en avril. Il s'agit du jubilé de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario qui coïncidera avec le 15e congrès général de ce même organisme.

Plus de 1,000 délégués sont attendus dans la capitale pour cet important anniversaire.

Afin que le public soit bien renseigné sur les détails de ces festivités, l'ACFEO recevait dans les salons de la Maison franco-ontarienne, rue Wurtemburg, les représentants de la presse, de la radio et de la télévision. Cette conférence de presse était présidée par M. François Séguin, président du comité de publicité du jubilé. Disons immédiatement que cette réception coïncidait avec une remise de décoration à M. Adélard Chartrand de la part du Conseil de la vie française en Amérique. "Le Droit" fait un reportage ailleurs dans ses pages de cette imposante cérémonie.

C'est à M. Aimé Arvisais, président de l'ACFEO, qu'est revenue l'agréable tâche de tracer aux gens de presse les grandes lignes du jubilé. Il a annoncé la nomination de M. Roger Charbonneau au titre de président du comité du jubilé. Il a également dit que les neuf associations qui sont affiliées à l'ACFEO prennent une part active dans la préparation des fêtes et du congrès. Ils ont même plus d'un représentant aux différents comités d'organisation.

L'ouverture officielle du congrès prendra la forme d'une soirée de gala, le mercredi 20 avril, soirée qui sera tenue en l'honneur des fondateurs de l'ACFEO. Le banquet de la solidarité française aura lieu le lendemain sous la présidence d'honneur de S. Exc. Mgr Sebastiano Baggio, délégué apostolique au Canada. Le conférencier invité sera M. Paul Gouin, de Montréal, président du Conseil de la vie française en Amérique. Le 22 avril, la séance publique du Concours provincial de français clôturera cette semaine d'activités.

"Cinquante ans de vie franco-ontarienne" sera le thème du congrès. Les délégués en feront une étude sous les aspects religieux, scolaire, social, national et économique. Ces aspects seront étudiés en regard du passé, du présent et de l'avenir.

Programme

Voici les détails de ces journées de fierté canadienne-française ontarienne: 19 avril: congrès de la Fédération des asso-

(Suite à la page 3, col. 7)

Forte augmentation de LA TAXE MUNICIPALE



JUBILE DE L'ACFEO EN AVRIL—De grandes célébrations auront lieu en avril au Château Laurier pour marquer le jubilé de l'Association canadienne-française d'éducation de l'Ontario. On remarque dans la photo, trois des principaux organisateurs des fêtes de ce glorieux anniversaire franco-ontarien. Ce sont, de gauche à droite: M. Aimé Arvisais, président général de l'ACFEO, M. François Séguin, président du comité de publicité, et M. Roger Charbonneau, président du comité général du congrès.
(Photo Champlain Marcil)

Écoles et services coûtent plus cher

La ville d'Ottawa a besoin de $3,024,691 de plus pour ses services et ses écoles, de sorte que les contribuables devront payer plus d'impôts en 1960. Le taux a été haussé de $5.27 et $5.52 par mille dollars d'évaluation pour les catholiques et de $3.74 et $3.99 pour les non catholiques.

Réuni en séance spéciale, lundi, le Conseil municipal a reçu le rapport du Bureau des commissaires fixant à $56.97 par mille dollars d'évaluation pour les contribuables des écoles séparées et à $46.69 pour ceux des écoles publiques l'impôt de 1960 sur les résidences et les fermes et à $60.62 pour les contribuables des écoles séparées contre $50.34 pour les contribuables des écoles publiques la taxe sur les affaires et les établissements commerciaux.

Le Conseil se réunira le 28 mars pour sa décision définitive sur le budget des revenus de 1960 mais de fait, comme l'a souligné le député Jules Morin, échevin du quartier By depuis quinze ans, les factures de 1960 seront préparées par l'IBM dès mardi en vue de prélever $23,374,875 de revenus dont plus de la moitié sera versée aux commissions des écoles élémentaires et secondaires de la capitale, soit $12,207,971.

Le nouveau taux de l'impôt représente une hausse considérable surtout pour les contribuables catholiques d'Ottawa: de $51.45 à $56.97 par mille dollars d'évaluation, ou une augmentation de $5.52 par mille dollars dans la catégorie des résidences et des fermes, contre $42.70 à $46.69 du mille ou une hausse de $3.99 pour les non catholiques d'Ottawa. Dans la catégorie des revenus sur le commerce, les contribuables catholiques paieront $5.27 de plus par mille dollars qu'en 1959, ou $60.62 par mille dollars d'évaluation; les non catholiques, $3.74 de plus par mille dollars ou $50.34.

La hausse du taux de l'impôt aurait été plus considérable n'eût été une augmentation de $354,244 dans les surplus, portant le total de 1960 à $716,983. Cela a permis une réduction de $1.65 par mille dollars d'évaluation.

Voir autres nouvelles et tableaux du budget en page 5

L'évaluation commerciale de 1960 est de $178,641,000, soit $5,031,000 de plus qu'en 1959 et celle des résidences et fermes s'élève à $17,995,000 de plus que l'an dernier, au total de $287,352,000 pour une assiette globale de l'impôt municipal de $465,999,000 ou une augmentation de $23,026,000 sur 1959. Il s'agit ici de l'évaluation aux fins générales.

L'évaluation du Collegiate est passée de $443,137,000 à $466,163,000 (hausse de $23,026,000); celle de l'Hôpital municipal, $464,311,000 (hausse de $23,022,000); bibliothèque publique, $463,174,000 ($23,016,000); écoles publiques, $372,377,000 ($15,733,000) et écoles séparées, $93,786,000 ($7,293,000).

Le directeur municipal des finances, M. James Lowther, a précisé que cette division de l'évaluation aux fins d'impôts

(Suite à la page 5, col. 5)

La paroisse de Kingston

Les souscriptions arrivent à un rythme encourageant

La campagne lancée par "Le Droit" en faveur de la construction d'une église pour la minorité canadienne-française de Kingston, Ont., fera "boule de neige" s'il faut en juger par le rythme avec lequel les dons arrivent aux bureaux du journal.

Voici une nouvelle liste de donateurs:

Un prêtre de l'archidiocèse d'Ottawa	$10.00
Les trois noms qui suivent ont été publiés dans la première liste mais on avait indiqué Eastview au lieu de Cyrville:	
Maria Cyr, CYRVILLE, Ont.	$50.00
Blanche Leduc, CYRVILLE, Ont.	$25.00
Une amie, CYRVILLE, Ont.	$10.00
Camille Hudon, 4, Middleton Drive, OTTAWA	$10.00
A.-L. Sabourin, 38 est, rue Régent, Hawkesbury, Ont.	$10.00
Hector-H. Giroux, RIVER VALLEY, Ont.	$10.00
Françoise Lemieux, 150, rue St-Patrice, OTTAWA	$10.00
Ulric Lussier, SAINT-ALBERT, Ont	$10.00
Chevaliers de Colomb, POINTE-GATINEAU, Qué.	$10.00
W. Bradley, prêtre, curé, RIVER VALLEY, Ont.	$10.00
J.-R. L'Heureux, case postale 359, MANIWAKI, Qué.	$10.00
Laurent Desrosiers, EMBRUN, Ont.	$5.00
R.-J. Bénéteau, prêtre, curé, STAPLES, Ont.	$5.00
Anonyme	$5.00
René Jutras, 687, rue Alesther, OTTAWA	$2.00
H.-E. Villeneuve, case postale 532, Sturgeon Falls, Ont.	$2.00
Donat Corbeil, 179, rue Montgomery ,TIMMINS, Ont.	$2.00
Armand Bisson, OTTAWA	$1.00

Comme on le sait, la campagne est organisée par "Le Droit" à la demande de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario pour venir en aide au petit groupe de nos compatriotes qui ont obtenu des autorités diocésaines la fondation d'une paroisse de langue française sous le vocable de Saint-François-d'Assise.

Tous ceux qui désirent contribuer à cette souscription sont priés d'adresser leurs dons comme suit:

"Campagne pour la paroisse Saint-François-d'Assise, journal "Le Droit", 375, rue Rideau, Ottawa."

Si la peine est abolie

Chessman est prêt à donner sa vie

SACRAMENTO, Calif. (PA)—Caryl Chessman a déclaré, hier soir, qu'il était prêt à mourir dans la chambre à gaz, apportant ainsi un nouvel élément dramatique dans le débat sur la peine capitale à la Législature de la Californie.

Chessman a écrit une lettre au gouverneur Edmund G. Brown, lui disant qu'il était prêt à mettre fin à sa lutte de survie si la Législature de la Californie abolit la peine capitale pour les autres condamnés.

"J'offre. . .ma vie", de dire Chessman, qui a été condamné en 1948.

"Je donne ma parole d'honneur devant le monde entier que je ne défierai plus une telle loi devant les tribunaux et que je refuserai toute tentative de n'importe quel avocat qui intercédera en ma faveur".

La lettre de Chessman est arrivée à la Législature alors que tout porte à croire que cette dernière semble décidée à ne pas abolir la peine capitale.

Le gouverneur Brown a accordé un sursis de 60 jours à Chessman. Cette décision a soulevé un déluge de critiques, même des menaces de mise en accusation, pour avoir rattaché sa décision à la refonte de la loi de la peine de mort.

Le vote

La réaction qui est survenue à la suite de la décision du gouverneur Brown de porter la question de la peine capitale devant la Législature a été si violente, qu'il semble que la lettre de Chessman ne modifiera pas beaucoup le vote.

Avant que la lettre soit envoyée, les législateurs de la Californie, qui entretiennent ordinairement des relations amicales avec le gouverneur, ont dit que Brown n'avait pas l'ombre d'une chance d'obtenir le rappel ou la modification de la loi.

Brown n'a pas spécifié s'il recommandera le rappel immédiat de la loi, la suspension des exécutions ou toute autre alternative. On sait que le gouverneur s'oppose depuis longtemps à la peine capitale. Il doit soumettre son projet sous peu.

Chessman a été reconnu coupable d'avoir enlevé, volé et violé deux jeunes femmes à Los Angeles. En Californie, une telle offense est passible de la peine de mort.

Chessman a protesté de son innocence tout au long de son procès. Brown a déclaré, lorsqu'il lui a refusé sa clémence il y a quelques mois, qu'il le croyait coupable. Il a exprimé la même opinion lorsqu'il lui a accordé un sursis.

1,000 morts au Maroc

CASABLANCA, Maroc (PA)—Deux tremblements de terre, un incendie et un raz de marée ont dévasté aujourd'hui la ville marocaine portuaire d'Agadir, tuant 1,000 personnes et en blessant un nombre égal, rapportent des témoins oculaires.

"On ne voit partout que ruines et désolation," a déclaré l'un d'eux.

"Le nombre des blessés atteindra probablement plusieurs milliers lorsque les sauveteurs auront réussi à les dénombrer, a précisé un fonctionnaire marocain."

Ces rapports ont été rendus publics après le retour d'Agadir du prince héritiers Moulay Hassan et d'un groupe de fonctionnaires qui avaient accompagné le roi Mohammed V dans la ville détruite.

Le roi a ordonné l'établissement d'un poste de commandement à l'extérieur de la ville pour diriger le travail de secours.

"La ville neuve d'Agadir ainsi que la Basbah, secteur marocain, sont complètement détruié tes et en ruines, a déclaré un témoin oculaire. Les équipes de sauveteurs sont en train de recueillir les morts et les blessés. La plupart des édifices ont été détruits presque en totalité."

Les tremblements de terre qui se sont produits à un intervalle de une heure et 22 minutes, furent d'une telle intensité que les sismographes de Casablanca ont été endommagés. Le premier s'est produit à 11h.41 p.m. — 6h.41 p.m. HNE — hier soir; et le deuxième est survenu à 1h.03 a.m.—8h.03 p.m. HNE.

Un appel

Des incendies ont éclaté alors que les secouristes étaient au travail.

Le raz de marée a apparemment pénétré à 900 pieds à l'intérieur de la ville surmontée d'une imposante citadelle.

Un navire espagnol, l'Avelino Correa, a transmis un message disant que le quai a été coupé en deux et que les grues mécaniques ont été détruites.

Le ministre de la Santé du Maroc, le Dr Youssef Ben Abbes, a lancé un appel à la radio de Rabat réclamant des donneurs de sang. Il a demander l'entier appui du peuple "dans cette terrible catastrophe."

Les communications ont été interrompues.

Le Maroc est un pays indépendant depuis 1956. Les Français et les Américains y détiennent cependant des bases militaires.

La population d'Agadir compte quelque 5,000 Européens. Les hôtels de la ville étaient bondés de touristes en fin de semaine.

Les premiers rapports officiels sur le nombre des victimes ont été transmis par radio de la base aérienne française située en banlieue d'Agadir.

Le raz de marée a apparemment pénétré jusqu'à 900 pieds à l'intérieur de la ville secouée par un tremblement de terre, quelques minutes avant minuit hier. Une autre secousse s'est produite deux heures plus tard alors que les secouristes étaient au travail.

Les premiers rapports disent que le quartier aborigène de la vieille ville populeuse a été virtuellement rasé et le secteur moderne où se trouvent des édifices en béton et des boutiques construites par les Français se-

(Suite à la page 3, col. 6)

Les fonctionnaires reviennent à la charge

Si le gouvernement fédéral ne relève pas le traitement de ses employés, dans son prochain budget, le moral des fonctionnaires et la qualité de leur travail en souffriront beaucoup. Voilà ce que souligne le récent mémoire du comité d'action collective des organismes du service public au ministre des Finances, M. Donald Fleming.

Ce mémoire, basé sur les données du Bureau fédéral de la statistique, rappelle que la dernière revision des traitements et salaires classifiés au service civil remonte au 1er mai 1957. Le service civil du Canada est la seule section importante de l'économie à conserver un revenu fixe pendant plus de deux ans alors que l'entreprise privée a bénéficié d'augmentations régulières.

De plus, le mémoire fait remarquer que la rémunération des employés fédéraux est demeurée fixe pendant que l'indice du coût de la vie a augmenté de 2 p. 100 au cours des derniers mois. En somme, le revenu réel des fonctionnaires fédéraux a diminué en conséquence.

Le document secret

Le mémoire du comité d'action collective des fonctionnaires dit aussi que les hausses dans le montant total des salaires, chaque année, ne sont pas dues à un relèvmeent du traitement mais plutôt à un nombre plus considérable d'employés civils.

Le mémoire demande fortement que (1) le gouvernement donne priorité dans son budget de 1960-1961 au relèvement du traitement des fonctionnaires fédéraux en prenant des dispositions en conséquence; (2) que le gouvernement fasse part immédiatement des moyens qu'il entend entreprendre pour remédier à cette situation; (3) qu'il mette en vigueur les recommandations du dernier rapport de la Commission du service civil sur les salaires (rapport demeuré secret par vote de la Chambre des communes) et (4) que le gouvernement entreprenne d'établir les salaires au même niveau que l'industrie en général, par des ajustements aux groupes qui sont 3 p. 100 ou plus en arrière des normes de traitement dans l'entreprise privée.

Le mémoire ajoute que le gouvernement se doit de remédier au plus tôt à cette situation sinon la position dans laquelle se trouvent les employés du Service civil risque de devenir désespérée.

Le mémoire porte les signatures de MM. Fred Whitehouse, président de la Fédération du service civil du Canada, J. Cal Best, président de l'Association du service civil du Canada, W. Hewitt-White, de la Fédération, Trevor F. Gough, secrétaire-trésorier national de l'Association, Les W. Wismer, coordonnateur, D. V. Patterson et Ralph A. Tombs, secrétaire du Comité d'action collective.

Dans sa statistique, le document souligne que du 1er mai 1957 au 1er juillet 1959, la puissance hebdomadaire d'achat des fonctionnaires n'a augmenté que de 70 cents contre $9.94 pour les employés de la Couronne; $3.59 pour les employés du composé industriel; $4.79 pour les salariés de ce groupe et de $5.50 pour les employés à salaires dans les manufactures.

Héritier de $439,000

Il ne changera pas son mode de vie

CARLETON PLACE, Ontario (PC) — M. Henry Marshall, un fermier à sa retraite, a déclaré hier qu'il est l'héritier d'une fortune de $439,000 qui appartenait à M. William R. Marshall, courtier en immeubles de Washington.

"Ils n'ont plus besoin de chercher", a-t-il dit, après avoir lu dans le journal que des avocats de Washington étaient à la recherche de l'héritier.

M. William Marshall, qui était né dans le Québec, est décédé le 5 février à l'âge de 90 ans. Il était célibataire et n'a laissé aucun testament. Son frère Henri est le seul héritier.

Ce dernier a déclaré qu'il n'avait pas vu William depuis une mésentente survenue il y a 30 ans.

"Il voulait adopter mon fils Tommy. Mais je venais de perdre ma femme et ma fille et j'ai refusé carrément."

Il a ajouté que William avait quitté la ferme familiale située près de Portneuf, Québec, en 1904, "pour visiter un cousin" à Manchester dans le Vermont. "Mais il obtint un emploi à cet endroit et y demeura.

"Je savais qu'il se tirait bien d'affaires lorsque je l'ai vu pour la dernière fois, dans les années 20, mais je n'ai jamais cru qu'il laisserait tant d'argent."

Aucun changement

Henry, qui a pris sa retraite il y a 12 ans après avoir été fermier pendant 22 ans dans la région, a déclaré qu'il ne changera pas son mode de vie par suite de l'héritage.

Bien que des visiteurs soient venus le rencontrer pour le féliciter, il a continué à fendre du bois pour son poêle, à faire ses repas et à ranger la maison qu'il habite seul

Son fils Tom, âgé de 48 ans, qui est venu le visiter dimanche, demeure à White Lake, dans les environs, avec sa femme et deux fils, Barry et Gale, âgés respectivement de 19 et 14 ans.

L'héritier est aussi le père d'une fille, Mme Olive Nolan, qui demeure à Malton, près de Toronto. Sa fille, Hélène, est âgée de 15 ans, et son fils, Tommy, âgé de 19 ans.

Henry a déclaré qu'il est lui-même "à l'aise" financièrement, mais que les $439,000 seront bons à recevoir.

Proposition mal accueillie

L'échevin Jim Groves, du quartier Rideau, fonctionnaire fédéral, a proposé un pont de péage entre Ottawa et Hull en vue de hâter la construction de cette voie interprovinciale de communication.

A la séance spéciale sur le budget, lundi, M. Groves a proposé le mode péage sur le futur pont interprovincial "de façon que ceux qui s'en servent et en bénéficient puissent contribuer à sa construction."

Sa proposition a été mal accueillie par ses collègues.

Certains médecins

Des pratiques non conformes à l'éthique

TORONTO (PC) — M. John Rider, président de la Credit Union Mutual Benefit Association, société coopérative de services de santé, a fait observer dans un rapport soumis aux administrateurs de cette société que certains médecins ont des pratiques non conformes à l'éthique professionnelle.

M. Rider souligne notamment: "Des médecins nous ont fait remarquer que 11 pour cent des membres de leur profession pratiquent la médecine de façon non conforme à l'éthique."

Le rapport poursuit en ces termes: "Nous possédons dans nos dossiers des comptes de médecins et de chirurgiens excessivement élevés en regard aux services rendus et à la situation financière des malades."

M. Rider cite comme un exemple le cas où un médecin a fait parvenir un compte au montant de $350 à un ouvrier. Pour les mêmes soins, a expliqué M. Rider, le compte de l'Association des médecins de l'Ontario serait de $100.

Le rapport ne précise pas de quels soins il s'agit.

"Notre but est de faire payer des honoraires raisonnables pour des soins nécessaires et non pas d'enrichir des médecins sans scrupule," note-t-il.

"Calomnies"

Le vice-président de l'Association des médecins du Canada, le Dr Kirk Lyon, de Leamington, a qualifié les assertions de M. Rider de "déclarations complètement diffamatoires".

"Nous ne sommes pas assez stupides pour croire que tous les médecins sont parfaits; mais la proportion de ceux qui manquent à l'éthique professionnelle n'est pas aussi élevée que le prétend M. Rider," a-t-il affirmé.

Canadair recevra de l'aide gouvernementale

(PC) — On s'attend que le gouvernement donne à la Canadair Limited une autre chance de vendre des avions de transport de marchandises aux Etats-Unis.

Cette aide permettra peut-être à la compagnie montréalaise de tenir bon d'ici à ce qu'elle réussisse à vendre sur le marché américain son avion turbo-propulsé CL-44G, qui a une queue pivotante afin de faciliter le chargement et le déchargement.

La Canadair devra vendre une trentaine de ces avions avant de récupérer les fonds qu'elle a investis dans ce domaine relativement neuf.

Jusqu'ici, Canadair a vendu 15 CL-44G à deux sociétés américains de transport de marchandises — 10 à la Flying Tiger Line et cinq à la Seaboard and Western Airlines — et elle a presque réussi à en vendre deux autres à la Slick Airways.

Plus rapide au monde

Canadair, filiale de la General Dynamics Corporation de New York, espère vendre aux grandes compagnies de transport américaines aussi bien qu'aux petites compagnies. L'avionnerie prétend pouvoir assurer une livraison plus rapide que n'importe quelle autre avionnerie du genre au monde, et promet ses appareils pour 1961.

Canadair fut d'abord aidée par le gouvernement dans le domaine des gros cargos aériens alors que l'administration fédérale commanda 12 CL-44 pour l'ARC, qui recevra bientôt le premier de ces appareils. Ce cargo commercial est une modification du CL-44 de l'ARC. Sa capacité maximum est de 33 tonnes et, chargé, l'avion peut parcourir 3,050 milles d'un seul trait.

L'an dernier, le gouvernement a garanti 85 pour cent des prêts dont la Flying Tiger et la Seaboard avaient besoin pour acheter les avions de la Canadair à un coût total de $70,000,000.

Formule reprise

La politique préconisée par la Société d'assurance des crédits à l'exportation, agence gouvernementale, protège la Canadair contre tout refus de payer jusqu'à concurrence de 85 pour cent du montant dû. Les acheteurs ont versé 10 pour cent du montant total de la commande en argent comptant lors de la signature du contrat et paieront un autre 15 pour cent à la livraison des appareils. Les 80 pour cent qui restent sont répartis sur les cinq années qui suivent la livraison.

De source bien informée, on apprend que le gouvernement serait maintenant prêt à utiliser la même formule pour les ventes de Canadair à la Slick Airways.

La garantie de prêt est faite selon le même système qui fut employé, par exemple, lors de l'achat de blé canadien par la Pologne communiste. Le gouvernement canadien garantissait les emprunts faits par la Pologne pour se procurer le blé canadien.

La garantie d'emprunt de 1959 faite pour Canadair et les deux compagnies d'aviation américaines était la première jamais accordée à une compagnie américaine.

Dans Le Droit aujourd'hui

Annonces classées	16-17-18
Articles éditoriaux	2
Carnet mondain	4
Bridge	12
Comiques	19
Décès	18
Enfants	19
Finance	14
Horoscope	12
Hull	13-15
Mots croisés	17
Radio et TV	6
Sports	8-9
Votre Monde, Mesdames	4-7

"L'avenir est à ceux qui luttent"

LE DROIT

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique

Le Droit est publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales Limitée, 375, rue Rideau, Ottawa

SERVICES TÉLÉGRAPHIQUES: PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIÉE, AGENCE REUTER

Seule la Presse Canadienne est autorisée à réimprimer les dépêches du Droit attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée et à l'Agence Reuter ainsi que les informations locales. Tous droits de reproduction des dépêches particulières au Droit sont également réservés.

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa.

Membre de l'Audit Bureau et Circulations et de l'Association des Editeurs de Quotidiens Canadiens

On ne peut méconnaître l'aspect humain du problème

Nous publions avec plaisir, sur cette page, une lettre du maire de Hull, M. Armand Turpin, en réponse à l'article dans lequel nous demandions, la semaine dernière, certains services essentiels, — rues asphaltées et trottoirs, — pour les 350 familles habitant les ensembles d'habitation Bisson et Amyot-Chénier au nord de la rue Brady.

Le maire nous reproche d'abord d'avoir écrit que ce secteur était négligé. Quoi qu'il pense, ce qualificatif est approprié. Négliger, en effet, signifie "traiter quelqu'un ou quelque chose avec moins de soin qu'il ne faut". Or, quand M. Turpin refuse de donner aux quelque 350 familles de ce secteur les services indispensables, tels que des rues asphaltées et des trottoirs, il traite ces familles avec moins de soin qu'il ne faut. En d'autres termes, il les néglige. Tout ce qu'il écrit au sujet des travaux dans d'autres secteurs neufs de la ville est absolument en dehors de la question. Nous n'avons parlé que du secteur sis au nord de la rue Brady.

M. Turpin semble croire que, pour ces familles dont un grand nombre ont des enfants, rues asphaltées et trottoirs constituent un luxe. Tout au contraire, ce sont des services indispensables. Le secteur où vivent ces familles est éloigné de l'église, des magasins et de l'autobus. Afin de s'y rendre, printemps et automne ou par les intempéries estivales, il faut savoir ce que c'est que d'avoir à patauger dans des rues de glaise boueuse, non éclairées, recouvertes de mares et défoncées. M. Turpin nous donne l'impression d'oublier cet aspect humain du problème.

Cet aspect humain du problème, nous le connaissons bien pour l'avoir vécu. Depuis l'automne 1958, nous visitons ce secteur au moins une fois par semaine, beau temps et mauvais temps. Le maire, croyons-nous, n'en a pas fait autant. Autrement, il ne soutiendrait pas que les familles de ce secteur reçoivent de la ville tout le soin qu'il faut, lorsque, pour aller à l'église, à l'école, aux magasins ou monter en autobus, des mères avec leurs jeunes enfants, des écoliers et des écolières sont forcés de patauger dans la glaise et les mares de rues défoncées, au risque parfois de se casser le cou. Ces familles se contenteraient bien des services même imparfaits du reste de la ville et dont le maire brosse un tableau si désolant qu'on dirait que le secteur sis au nord de la rue Brady est privilégié par rapport aux anciens quartiers.

La logique n'est certainement pas le fort du maire. Il prétend que la ville n'a pas d'argent à dépenser immédiatement pour les secteurs nouveaux. Cependant, il disait, l'autre jour, que l'installation de l'aqueduc et des égouts dans le secteur récemment annexé à la ville aurait la priorité dans son programme de travaux. Il soutient, d'une part, que la ville ne peut plus emprunter, mais il parle, d'autre part, d'entreprendre des travaux dans d'autres secteurs de Hull.

La véritable raison du refus du maire de fournir, cette année, les services indispensables aux 350 familles du secteur sis au nord de la rue Brady, n'est donc pas une question de stricte finance, mais principalement la conception que M. Turpin se fait du bien commun d'une municipalité. Nous regrettons de ne pas partager la sienne.

Ce qui nous acre davantage dans notre position, c'est l'avant-dernier paragraphe de la lettre du maire: "Vous me rappelez, monsieur le rédacteur, que j'ai déjà dit: "ce qui est physiquement possible doit l'être financièrement et que les besoins humains doivent primer sur l'argent". C'est vrai et je le soutiens encore. Mais vous auriez dû ajouter, pour être juste envers moi, que j'ai toujours soutenu que cela était impossible sous le régime économique et le régime financier qui prévalent aujourd'hui."

Qu'il soit impossible sous le régime économique et financier actuel de faire primer les besoins humains sur l'argent, nous ne sommes pas d'accord avec M. Turpin. Tout dépend de la conception que l'on se fait du bien commun et de l'esprit des hommes qui ont charge de gérer la chose publique.

Dans sa lettre, M. Turpin ne parle que de chiffres, que nous connaissons aussi bien que lui. Il n'a oublié qu'une chose: l'aspect humain du problème. Nous espérons que la majorité des membres du Conseil, au contraire, saura en tenir compte et que, rejetant l'attitude trop matérialiste du maire, elle saura faire adopter un compromis selon lequel du moins les principales rues du Parc de la Montagne seront, dès cette année, asphaltées et pourvues de trottoirs.

Quant à l'avenir, il importe de ne plus permettre à des entrepreneurs en bâtiment d'ouvrir de nouveaux secteurs à la construction d'habitation, sans l'engagement formel, de la part de l'entrepreneur, de les pourvoirs des rues asphaltées et des trottoirs nécessaires, avant l'entrée des nouveaux propriétaires dans les maisons.

Camille L'HEUREUX

Il importe de majorer les salaires des professeurs

Le gouvernement de Québec accordera, cette année, une assistance financière sensiblement accrue aux universités, collèges classiques et autres écoles de la province. Le premier ministre Antonio Barrette, ainsi que le secrétaire de la province, l'hon. Yves Prévost, ont fait part du projet à la Législature la semaine dernière.

Les maisons fournissant l'enseignement universitaire recevront plus de $20,000,000, a dit M. Barrette, soit $8,750,000 de plus que l'an dernier. Précisant qu'Ottawa et Québec émettraient incessamment un communiqué conjoint annonçant que le Québec touchera finalement les $25,000,000 offerts par Ottawa, M. Barrette a déclaré:

"Ce fut une longue bataille . . . une rude bataille, mais elle a valu les sacrifices que nous avons dû nous imposer. Ottawa a compris que, en vertu des stipulations de l'Acte de l'Amérique britannique du Nord, l'éducation est un domaine qui relève entièrement de la juridiction des provinces."

Ottawa l'a-t-il bien compris? Nous l'espérons, mais nous n'en savons rien en fait, ne connaissant pas la teneur du communiqué en question. Nous voulons éviter ici l'erreur que M. Georges Lapalme, leader de l'Opposition, a commise vendredi dernier, en déclarant, **après avoir mis l'entente en doute**, qu'il ne pouvait pas la commenter parce qu'il en ignorait les stipulations!

Les collèges classiques et certaines autres écoles, outre les universités, recevront également une aide accrue, en vertu du bill 50. M. Prévost a précisé que les collèges, en plus de recevoir les subventions de base prévues au bill 50, auront aussi leur part, pour les années comprises au niveau universitaire, des subventions prévues au bill 58 sur la base de $1.75 par tête de population, et des $25,000,000 que la province s'attend de récupérer d'Ottawa.

Au grand total, soit en tenant compte des bills 50 et 58, les institutions d'enseignement au niveau secondaire bénéficieront de $8,543,000 au lieu de $3,500,000. Soixante-seize collège classiques, 67 écoles normales, 35 scolasticats et 44 instituts familiaux, en plus des universités, profiteront de la nouvelle loi.

Amélioration considérable. Le premier ministre Barrette n'a pas tellement exagéré lorsqu'il a déclaré que 1960 sera "l'année de l'éducation" au Québec.

Mais il nous tarde de savoir comment, exactement, tout cet argent sera utilisé. Est-ce qu'on cherchera d'abord à améliorer la qualité de l'enseignement, en augmentant les salaires du personnel enseignant? Est-ce qu'on réduira les frais de scolarité, à l'instar de l'université McGill? Où est-ce qu'on ne cherchera pas plutôt à construire, agrandir, rénover?

M. Georges Lapalme a demandé au gouvernement de faire des représentations auprès de certains collèges classiques, pour que ceux-ci augmentent les salaires du personnel laïc. M. Prévost a répondu qu'il serait bien difficile pour le gouvernement de "s'immiscer" dans l'administration des collèges classiques, mais que le problème avait été porté à l'attention de la Fédération des collèges classiques. Mgr Décary, président de la Fédération, aurait répondu qu'un barème sera bientôt établi pour ces professeurs laïcs.

Nous l'espérons. Nous souhaitons que le barème sera convenable, dans les collèges classiques comme dans toutes les autres maisons d'enseignement, afin que les professeurs, pères de famille dans bien des cas, puissent se consacrer entièrement à leur profession. L'insuffisance actuelle des salaires est l'une des causes principales du retard des élèves. Des professeurs, obligés d'augmenter leurs revenus, ont tellement d'occupations secondaires qu'ils négligent leur principale profession. Et ne croyez pas que pareille situation existe seulement au Québec!

Jean TAILLEFER.

La politique fédérale

Pour gagner la paix

Par Jean-Marc POLIQUIN

A la Chambre des communes, vendredi dernier, M. Hazen Argue a demandé au premier ministre si le gouvernement prend des mesures pour enrayer l'exode de scientifiques canadiens qui s'acheminent vers les Etats-Unis. M. l'Orateur a rejeté la question du chef socialiste en disant que le problème en cause se pose en permanence et présente trop d'ampleur pour être traité à l'appel de l'ordre du jour.

Que fera Ottawa?

Le règlement de la Chambre nous a donc enlevé l'occasion de savoir comment l'Etat fédéral entend arrêter l'hémorragie qui nous fait perdre les chercheurs et les techniciens requis pour la mise en valeur de notre pays. Le lendemain, au déjeuner annuel de l'Institut professionnel du service public du Canada, nous avons appris comment un groupe de mécènes entend faire affluer à Ottawa des spécialistes en sciences sociales, qui viendront des dix provinces du Canada ainsi que du Royaume-Uni, de l'Inde, de l'Australie, de la Nouvelle-Zélande, du Ghana et de l'Afrique du Sud.

Ces mécènes se proposent de recueillir trois millions de dollars, à dessein d'organiser un Institut de recherches en questions sociales pour le Commonwealth. Ils concertent actuellement leurs efforts sous la présidence d'honneur de l'honorable Mark Drouin, qui a esquissé samedi le programme du nouvel organisme.

Quels buts envisage l'Institut de recherches? L'hon. Mark Drouin a répondu à cette question. L'Institut vise principalement à devenir le lieu de rencontre où des spécialistes en sciences sociales de toutes les régions du Commonwealth travailleront et discuteront de problèmes communs. Sous ce rapport, il rejoint, voire il complète, le récent Programme de bourses d'études et de perfectionnement du Commonwealth. On sait que ce programme marque l'aboutissement d'accords conclus à la conférence de Montréal.

Centre de recherche

Il ne s'agira pas d'un centre d'enseignement au sens ordinaire du mot. Il abritera cependant des spécialistes déjà formés et des administrateurs, en plus de maintenir un noyau de chercheurs. Il aura une importante bibliothèque et disposera de services qui colligeront des renseignements d'ordre statistique.

Ces chercheurs tâcheront d'élucider et de formuler des principes généraux dont on pourra se réclamer pour résoudre des problèmes aux répercussions immédiates, par exemple les problèmes touchant l'équilibre de l'économie, l'instabilité mentale, la mise en valeur des ressources. La diversité des étapes de l'évolution industrielle et sociale au sein du Commonwealth sera l'inépuisable pourvoyeuse de sujets d'études comparatives qui permettront d'inventorier notre passé, de cerner nos positions actuelles et de dessiner les grandes lignes de notre avenir.

L'Institut se propose aussi de sonder, de panser et de guérir une plaie de la société moderne: la délinquance juvénile.

La défense du monde libre

Ce n'est pas l'idéal qui manque à l'Institut. Evoluant au-dessus des partis politiques, il ambitionne de dégager les faits et les principes qui conditionnent la suprématie du monde libre. Il veut concourir à dissiper les dangers qui la menacent du dedans.

Pour gagner la guerre, les Alliés ont exploité les découvertes de leurs chimistes et de leurs physiciens. Pour gagner la paix, le Commonwealth se tournera vers les sociologues que l'Institut rassemblera à Ottawa.

Peu d'organismes bénéficient d'un patronage aussi reluisant. Parmi les répondants canadiens, se trouvent cinq membres du cabinet fédéral, l'hon. Lester B. Pearson, plusieurs premiers ministres provinciaux, des sénateurs, des secrétaires parlementaires. Parmi ses parrains de l'extérieur on remarque le premier ministre du Ghana et celui des Antilles. Pouvait-on rêver de guides plus éclairés?

Billet

Si j'étais photographe

Si j'étais photographe, je m'abandonnerais à un sentiment de fierté et même d'orgueil.

J'écouterais la radio, je regarderais la télévision, je lirais et relirais les comptes rendus de journaux pour m'imprégner de l'histoire d'Antony Armstrong-Jones, photographe de 29 ans qui a conquis le coeur de la princesse Margaret.

Dans mes lettres et dans les salons, je soulignerais avec une discrète insistance la noblesse de ma profession. Je relirais les biographies des peintres comme Goya qui étaient admis à la cour des rois sur le même pied que les nobles à seize quartiers. Par des allusions adroitement placées, je montrerais que, poussée à un certain degré de perfection, la photographie se compare, en dignité, à la peinture, et mène ainsi aux mêmes honneurs. A tout propos, mais avec l'air le plus détaché du monde, je mentionnerais le cas de Yousuf Karsh admis lui aussi, en tant que photographe, dans l'intimité des familles royales, des célébrités de la politique, des sommités de la littérature.

Aux dames qui me manifesteraient la moindre froideur, je leur reprocherais leur manque d'égards en disant qu'une princesse vient de prouver à l'univers que même une personne d'ascendance royale ne déroge pas en s'approchant d'un photographe.

Il y a pourtant une catégorie de gens avec lesquels j'aurais de tranchantes explications. Il s'agit des journalistes, et singulièrement des titreurs. Je les blâmerais d'avoir conçu leurs manchettes de façon à laisser penser que la princesse Margaret a arrêté son choix sur un roturier. Quelle faute d'accent! Ils auraient dû insister sur l'élément de conquête, de la part d'Antony, et appuyer sur le fait que toute la confrérie des photographes se trouve indirectement placée à son vrai rang. Bref, leur dirais-je, n'écrivez pas: une princesse condescend à épouser un photographe, mais écrivez plutôt: un photographe est reconnu digne d'obtenir la main d'une princesse.

Si ces journalistes se montraient sceptiques ou hésitants, je leur "arrangerais le portrait."

DANIEL

La Bible

Au jour de la fureur, la richesse sera sans profit, mais la justice délivre de la mort.
(Prov. 11, 4)
(Texte choisi par la Société catholique de la Bible)

La Yougoslavie au carrefour

2 - Question religieuse

(SPECIAL AU DROIT)
PAR MILIVOJ MOSTOVAC

La question religieuse est étouffée, mais ce n'est que provisoirement. La vie spirituelle fait partie de la nature même de l'homme. Or, les communistes, qui représentent une minorité infime dans le pays et qui craignent, comme le diable, l'encens, les élections libres, ont tout simplement imposé leur doctrine athée à toute la population. En effet, bien que sous leur dictature, 86% des citoyens aient courageusement déclaré qu'ils croient en Dieu, le régime interdit aux soldats, aux sous-officiers et aux officiers de l'armée "populaire" (où l'enrôlement est obligatoire) de pratiquer leur religion.

Tous les agents publics y compris les instituteurs et les professeurs sont mis dans une situation bien embarrassante: ils ne peuvent fréquenter leurs églises. Les parents sont privés de ce droit si naturel: éduquer leurs enfants. Ceux-ci subissent un endoctrinement athée systématique et ne peuvent pas suivre régulièrement les cours de religion. Il est vrai que les attaques physiques contre les représentants de l'Eglise ne sont plus à la mode. Cependant, les procès continuent. Et sous quel chef d'accusation!

Une partie de l'opinion publique étrangère a pris à la légère les explications de l'agence officielle. Les prêtres et les évêques sont toujours présentés comme les dirigeants des cercles révolutionnaires qui veulent faire sauter un régime "très populaire". En réalité, le gouvernement veut frapper l'Eglise en empêchant son fonctionnement. Les fidèles savent bien de quoi il s'agit. C'est pourquoi ils reconnaissent dans les jugements des tribunaux une parodie de la justice. Jamais, au cours de leur longue histoire, ces pays n'ont compté un si grand nombre de vrais martyres.

En régime de démocratie "populaire", le cardinal Stepinac était considéré non seulement par les catholiques, mais aussi par les orthodoxes et les musulmans, comme l'incarnation des forces spirituelles du pays tout entier. Il prêchait constamment le libre développement de la personne humaine et des entités nationales. Sa lutte contre toutes les formes de la dictature au pays était bien connue: son attachement à la justice sociale a provoqué une admiration générale. Il n'a jamais cherché pour lui-même un privilège quelconque, car c'était un homme de Dieu, qui ne travailla que pour la gloire du Maître. Tout cela était bien connu dans le pays; les communistes n'en ont pas moins humilié et condamné le cardinal sur la base d'une accusation complètement fausse.

Le siège épiscopal de Zagreb existe depuis 900 ans. Ses titulaires ont toujours été traités comme les plus hauts dignitaires de la Croatie. Les communistes ont été les premiers à rompre avec cette tradition séculaire. Mais pour être objectif, il faut souligner que l'attitude du courageux cardinal a déjà ébranlé bien des consciences communistes. Récemment M. Djilas, orthodoxe de naissance, disait encore: Dans ce pays, deux hommes parlent ouvertement, moi et le cardinal.

Social et économique

Sur le plan économico-social, il se manifeste un certain progrès. Le pays est en mesure d'exploiter plus systématiquement ses possibilités industrielles. A côté de la bourgeoisie occidentalisée, de la paysannerie traditionnelle, la classe ouvrière impose de plus en plus sa présence. Des lois sur l'assurance sociale et sur les pensions marquent une tendance vers la sécurité matérielle généralisée. L'organisation de coopératives agricoles n'a pas donné les résultats espérés. La Yougoslavie, jadis exportatrice de blé, doit maintenant en importer. La paysannerie est attachée à la propriété privée et aux principes du commerce libre. L'artisanat est gravement gêné par des impôts trop élevés. Bien des magasins encore privés ferment leur porte. Beaucoup des villages restent sans cordonnier, sans tailleur, sans boulanger ni boucher.

En dépit d'efforts presque surhumains, la production industrielle n'atteint pas le niveau souhaité, les capitaux d'investissement, l'organisation de la production et les cadres de dirigeants et d'ouvriers spécialisés font défaut. Une société hautement industrialisée demande logiquement une classe ouvrière à la hauteur de la tâche, bien payée et jouissant d'une liberté complète. Ce n'est que dans ces conditions que la libre initiative peut jouer son rôle, qui est celui d'un stimulant constant du progrès. Le syndicat unique est pratiquement un organisme d'Etat et il a perdu par là même sa vraie signification.

La participation des ouvriers à la direction des entreprises et la subordination des salaires à la production auraient dû être un nouveau moyen d'émulation. Mais, après des années d'expérience, les représentants des ouvriers s'intéressent de moins en moins à la marche des entreprises parce qu'ils ont constaté, que le gouvernement central avait réduit leur autonomie à peu de chose. Leurs prérogatives sont particulièrement ignorées, dès qu'il s'agit de la division du bénéfice net.

Domination communiste

Le régime pour le monde extérieur et pour les citoyens du pays devrait représenter une démocratie socialiste. Au fond, en dépit de l'existence d'un front socialiste, toutes les positions-clés du pays, y compris celles de ce front, se trouvent aux mains du parti communiste. C'est lui qui trace les grandes lignes de toute activité et qui surveillent leur application dans la vie publique jusque dans les moindres détails. Les organismes législatif, juridique et administratif ne sont que les exécutants de la haute volonté du parti.

Mais, en prenant cette attitude, le parti prend aussi la responsabilité exclusive du progrès ou du recul de la vie publique. L'aide américaine a sauvé le régime, mais la population, trompée par de promesses non tenues, ne lui accorde qu'une confiance limitée. Elle le soutient dans les réalisations qui doivent mener au bout de cette période transitoire, elle le soutient aussi dans son opposition tactique contre les grands maîtres de Moscou. Les dirigeants du parti sentent bien que, sans la participation des masses, ils ne pourront jamais s'acquitter d'une tâche de plus en plus écrasante. Cependant, ils hésitent à prendre des mesures concrètes. **Le parti ne désire partager le pouvoir avec personne. De ce fait découlent tous les maux, qui se sont abattus sur les nations slaves du Sud.**

Le régime n'a réussi à se mettre d'accord avec aucun groupement d'opposition. La propagande officielle soutient quotidiennement l'affirmation que la population a rejeté, une fois pour toute, les anciens partis politiques, et que les émigrés ont perdu le contact avec la nouvelle génération. Pourquoi alors les procès politiques sont-ils à l'ordre du jour? **Au moment même où le régime exprime sa solidarité avec les mouvements d'indépendance des nations arabes et africaines, il persécute les citoyens du pays, parce qu'ils exigent la liberté politique.**

Si le régime communiste est déjà si solide, pourquoi ne permet-il pas des élections vraiment libres? Il a eu 15 ans, pour se préparer à cet acte décisif, tandis que l'opposition ne pourrait bénéficier que de quelques mois pour rétablir le contact avec les masses populaires. Pourquoi le parti a-t-il peur de permettre une opposition officielle, comme l'a proposé jadis M. Djilas?

Les communistes yougoslaves auront-ils le courage d'accorder au moins quelques libertés aux citoyens? Par exemple: la liberté de la presse, les libertés syndicale et religieuse, l'amnistie de nombreux condamnés politiques. Accorderont-ils la réunion de parties intégrantes de la Croatie historique, démembrée en deux républiques fédérales: La Croatie slavonique d'une part et la Croatie bosnienne et hertzegovine d'autre part? Peut-on attendre d'eux la dépolitisation des tribunaux, de l'administration, de l'armée et surtout de la police? Permettront-ils au moins l'organisation du parti socialiste? En un mot, prouveront-ils que le communiste titiste est capable de respecter l'opinion des autres et **peut permettre la coexistence de différents courants idéologiques non seulement sur le plan extérieur, mais d'abord à l'intérieur du pays?**

Pourquoi les communistes yougoslaves tiennent-ils constamment en méfiance les populations qu'ils prétendent administrer? Ce fait ne peut être longtemps caché à l'opinion mondiale. Les gens ne sont pas naïfs au point de prendre au sérieux la propagande officielle. La vérité perce déjà les nuages dont on recouvre les faits. Selon la réponse à toutes les questions posées nous pourrons savoir si la Yougoslavie actuelle contribuera ou non à la stabilisation internationale.

L'opinion du lecteur

Le point de vue du maire Armand Turpin

M. le rédacteur,

"Le Droit" de lundi dernier publiait un éditorial signé par vous-même, sous le titre "Un secteur négligé de Hull". J'ai cru pour un moment que vous vouliez attirer l'attention de vos lecteurs sur les anciens quartiers de notre cité où des milliers de propriétaires attendent depuis plusieurs années des réparations de rues, de trottoirs et des services. A ma grande surprise, il s'agissait d'un petit secteur où quelque 350 familles habitent présentement. Je suis convaincu que vous avez écrit cet éditorial sans avoir les renseignements essentiels pour porter un jugement impartial sur cette question.

Compte tenu des intérêts et des besoins de **tous les autres quartiers de notre ville**, ce secteur a-t-il été négligé? Loin de là. Ces nouveaux propriétaires comme les autres ont obtenu une exemption de la taxe générale sur leur maison de 100% la première année, 75% la deuxième année, 50% la troisième année et 25% la quatrième année. Les anciens quartiers n'ont jamais eu de telles exemptions. En plus, afin de donner à tous ces nouveaux secteurs les services requis, **la ville a emprunté depuis onze ans un montant égal à l'évaluation totale de toutes ces propriétés nouvelles, soit $5,136,000.** Notre Charte municipale nous permet d'emprunter seulement 20% de notre évaluation imposable et jusqu'à 25% à certaines conditions. Pour tous ces nouveaux projets de constructions résidentielles, nous avons emprunté 100% de leur évaluation! A la lueur de ces renseignements comment peut-on accuser le maire et certains échevins de négligence.

Je vous suggère, monsieur le rédacteur, de visiter certains quartiers, et aussi quelques services de notre ville qui attendent depuis 10 et 15 ans des améliorations. Vous constaterez sur place quels secteurs sont négligés. La semaine dernière "Le Droit" commentait en éditorial une lettre d'un citoyen de Hamilton qui décrivait notre poste de police comme une "écurie". **Ca c'est "un secteur négligé de Hull".**

Je me demande si vos informateurs ont pris la peine de vous donner les renseignement suivants:

a) Ce règlement de pavage, trottoirs et lumières réclamé par ces propriétaires coûtera $624,000 sans les intérêts.
b) 280 lots sur un total de 647 sur les rues désignées dans ce projet de règlement **ne sont pas encore construits.**
c) Certaines rues ont 10, 15 et 20 lots d[illegible] sans aucune construction.
d) Un bon nombre de ces nouveaux propriétaires habitent leur résidence depuis l'été ou l'automne dernier seulement.
e) Depuis la fin de la guerre des milliers de nouveaux propriétaires de Hull ont attendu trois, quatre et même cinq ans avant d'avoir ces services exigés aujourd'hui par les résidants du Parc de la Montagne après deux ans et moins de résidence. La boue du Parc de la Montagne n'est pas plus boueuse que la boue qu'il y avait jadis sur les boulevards Montclair, Moussette et sur les rues Emond ou Maurice. J'ai pataugé dans la boue ainsi que ma famille et ce n'était pas agréable. C'est pourquoi je sympathise avec ces nouveaux propriétaires, mais pas assez pour faire passer **tout un règlement de $624,000 avant les demandes et les besoins du reste de la ville.**

On aurait pu vous dire, monsieur le rédacteur, que le pouvoir d'emprunt de la cité de Hull a été dépassé avant mon élection à la mairie; que le marché des obligations n'est pas bon; que la Commission municipale de la province, par son président, monsieur Lambert, que j'ai rencontré dernièrement, nous conseille la prudence.

Je ne suis pas pessimiste. Mais tant que la réévaluation ne sera pas complétée et que nos mains seront liées par notre limite actuelle d'emprunt, je serai obligé, bien à regret, de conseiller à messieurs les échevins de répartir nos dépenses dites capitales entre les travaux les plus urgents. Je vous prie de croire que l'on trouve ces besoins dans **tous les anciens quartiers où habitent 7,000 familles.**

Vous me rappelez, monsieur le rédacteur, que j'ai déjà dit: "ce qui est physiquement possible doit l'être financièrement et que les besoins humains doivent primer sur l'argent". C'est vrai et je le soutiens encore. Mais vous auriez dû ajouter, pour être juste envers moi, que j'ai toujours soutenu que cela était impossible sous le régime économique et le système financier qui prévalent aujourd'hui.

Je conseille aux 300 propriétaires du "secteur négligé de Hull" dont vous parlez, monsieur L'Heureux, de se contenter de leur juste part et de laisser aux autres 14,000 familles de notre municipalité assez de finance pour leur assurer les services essentiels qu'elles réclament depuis si longtemps.

Votre bien dévoué,
Armand Turpin,
maire.

CKCH

LE DROIT

Page 3

OTTAWA, MARDI, 1er MARS 1960



QUATRE BANANES EN UNE — Voici une banane digne de la rubrique "Croyez-le ou non" puisqu'il s'agit de quatre bananes "siamoises" qui ont une pelure commune. Ce fruit rare provient de l'épicerie Roger Cousineau, 209, rue Hannah, Eastview. Les quatre bananes en une pèsent pas moins de 1¾ livre, de quoi faire un bon repas si on considère qu'une seule banane contient plus de calories qu'un steak du même poids. De l'avis des exportateurs de fruits, c'est la première fois qu'on constate pareil phénomène.

(Photo Champlain Marcil)

En 1965, 115,000 véhicules circuleront dans la capitale

Par Henri LAPERRIERE

L'augmentation des voitures-automobiles et autres véhicules-moteurs se fait à un tel rythme, à Ottawa, qu'on prévoit qu'en 1965, 115,000 véhicules circuleront dans les rues de la capitale.

Dans le rapport annuel de la Commission municipale du stationnement pour 1959, on mentionne que 75,000 véhicules ont été enregistrés à Ottawa en 1959, soit une augmentation de près de 7,000 sur l'année précédente.

Cette augmentation est beaucoup plus forte que ne l'avait prévu le rapport Wilbur Smith sur la circulation et le stationnement, présenté en 1953.

La Commission du stationnement, qui n'existe que depuis juillet 1956, a donc un pressant problème sur les mains et doit y trouver les solutions les plus pratiques possible.

Le besoin le plus pressant se fait sentir dans le district commercial de la capitale, soit dans les environs des rues Bank et Sparks.

En raison du coût élevé des terrains dans ces secteurs, la Commission ne pourrait résoudre le problème sans l'aide des commerçants. Les associations de marchands de la ville, dans les rues les plus affairées, ont collaboré grandement avec la Commission, particulièrement en 1959.

Nouveaux projets

Les membres de la Commission font sans cesse l'étude de nouveaux projets. Ils sont heureux d'annoncer que dès le mois d'avril, de cette année, un nouveau terrain sera ouvert sur le côté ouest de la rue Bank, entre les rues Nepean et Gloucester. Cet emplacement, connu sous le nom de terrain no 3, pourra recevoir 90 voitures. Il faudra attendre au temps chaud avant de pouvoir couvrir la chaussée d'asphalte et c'est pour cette raison que l'ouverture officielle ne se fera qu'au mois de juin. Toutefois, dans quelques semaines, le terrain recevra les premières voitures.

Ce terrain sera muni d'une porte d'entrée automatique et aussi d'un dispensateur de billets fonctionnant par rayons ultra-soniques. Il n'y aura qu'un seul préposé posté à la barrière de sortie.

Collaboration des marchands

En 1959 la Commission, avec l'aide des marchands, a inauguré le système de timbres pour stationnement. Les marchands concernés défrayaient le coût du stationnement en offrant des timbres aux acheteurs qui fréquentent leur lieu de commerce. La Commission, en inaugurant ce nouveau système, avait, au préalable, distribué plus de 20,000 feuillets expliquant le mode d'opération. Les résultats ont été très satisfaisants, ayant triplé les recettes au cours de l'année. Il va sans dire que ce système de "stationnez et magasinez" va se continuer en 1960 et que le nouveau terrain de la rue Bank va grandement augmenter les revenus, faisant ainsi l'affaire de la Commission et des marchands concernés.

Le terrain no 2

Le terrain de stationnement le plus achalandé en 1959 a été celui situé à l'angle Nicholas et Besserer. On y a recueilli une précieuse expérience qui servira pour les autres terrains. Ce terrain no 2 compte 72 espaces. En une seule journée on y a reçu 687 autos. Plus de 80,000 voitures y ont stationné au cours de 1959. Le pourcentage d'opération a été de 73%.

La Commission se propose d'acheter du terrain additionnel au sud de son emplacement actuel. On enjolivera l'endroit en l'ornant de plantes et fleurs. On veut même y réserver une section qui servira de "pouponnière", c'est-à-dire un endroit où ne stationneront que les petites voitures. Le nombre de ces autos minuscules augmente sans cesse à Ottawa. Comme leurs proportions sont moindres qu'une auto ordinaire, on pourra en stationner un plus grand nombre.

Les recettes perçues à ce terrain no 2 ont été suffisantes pour payer toutes les dépenses d'administration de la Commission en 1959. C'est la première fois qu'un tel fait se produit. Auparavant, on avait été obligé d'emprunter de la ville pour rencontrer les dépenses ordinaires d'administration.

Si on parvient à augmenter la superficie du terrain actuel en achetant le terrain de la Canada Packers, on pourra porter à 140 le nombre de places disponibles au stationnement. La Commission espère aussi que des entreprises privées vont construire d'autres garages de stationnement à plusieurs étages.

Stationnement à Noël

La Commission remercie M. Reuben Palef ainsi que le ministère des Travaux publics pour avoir mis à sa disposition des terrains de stationnement à l'époque des fêtes. Le terrain de M. Palef est situé sur O'Connor, côté est, à l'angle d'Albert. On peut y accommoder 20 voitures. Le ministre des Travaux publics a autorisé le stationnement des voitures le samedi précédent le jour de Noël, sur trois terrains du gouvernement fédéral, dans le secteur commercial des rues Sparks et Rideau. Ces terrains de stationnement, même temporaires, ont fort aidé à décongestionner la circulation à l'époque de Noël.

Les parcomètres

La ville d'Ottawa compte près de 2,000 parcomètres installés dans les centres les plus congestionnés de la ville. Les revenus ont été de $294,000 en 1959 et on anticipe un montant aussi élevé en 1960.

En 1960, 1,790 parcomètres fonctionneront à plein temps tandis qu'environ 500 serviront pendant six mois de l'année.

La Commission s'est réjouie de la construction de deux garages de stationnement au cours de 1959. Elle félicite A. J. Freiman Limitée ainsi que Wittington Realty & Construction Limitée de leur belle initiative en construisant leur garage, le premier au marché By et l'autre rue Queen, angle Metcalfe. Ces deux garages peuvent stationner un total de 750 voitures.

Quartiers résidentiels

La Commission doit résoudre le problème de plus en plus grave du stationnement dans les secteurs comptant un grand nombre de maisons de rapport, particulièrement sur les rues Elgin, Metcalfe, Lisgar, Argyle et le Driveway. Les résidants de ces appartements, pour la plupart, ont des voitures, mais éprouvent de grandes difficultés à les stationner. Le problème s'accentue chaque jour avec la construction de nouvelles maisons de rapport et l'accroissement continuel de la population.

Nouveaux réseaux d'alerte en Europe

PARIS (PA) — Les forces alliées le long du rideau de fer sont à remettre en état les réseaux d'alerte et de communications qui permettront d'envoyer des ordres instantanément de la Norvège à la Turquie.

Les réseaux aboutiront au quartier général allié en Europe, non loin de Paris. Ils fourniront au commandant suprême, le général Lauris Norstad, un contrôle à portée de la main sur les armées et les forces aériennes qui constituent le bouclier de l'Ouest contre toute agression communiste.

Le réseau de communications, qui utilise de puissants émetteurs de radio, est en voie d'être terminé.

Le réseau d'alerte, mis en chantier récemment, fournira au commandement allié un radar plus sensible le long des frontières du bloc communiste.

Les nouveaux réseaux signifient que les forces alliées ne dépendront plus principalement des différents réseaux nationaux. En certains cas, ceux-ci sont désuets et à certains endroits, le secteur de détection n'est pas aussi complet que désiré.

Ultra-haute fréquence

Déjà deux parties du réseau de communications fonctionnent. Le premier lien, connu sous le nom de "Hotline", traverse la Norvège. Le second, appelé "Double-jump", va de la Turquie à Paris en passant par Naples. Le troisième et dernier chaînon, connu sous le nom de "Ace High", réunira les deux autres.

Le réseau utilise des émetteurs de radio à ultra-haute fréquence qui envoient leurs signaux dans la haute atmosphère. Les ondes sont réfléchies sur terre à certains points où sont placés des récepteurs.

Ce système constitue une amélioration considérable sur la radiodiffusion à haute fréquence actuelle qui nécessite des postes de relais tous les 30 milles ou à peu près. Le nouveau réseau évite également les perturbations solaires.

Des canaux de transmission orale ou par téléscripteurs seront disponibles de la Norvège à la Turquie lorsque le nouveau système sera terminé, dans un an environ.

Le radar d'alerte fournira au commandement allié un système d'alarme moderne et mieux coordonné, dans le cas où des appareils feraient intrusion au-dessus de l'Europe de l'Ouest, du Nord ou du Sud. Le réseau assurera un champ de vue plus étendu.

Le nouveau système d'alerte est destiné aux avions seulement, suivant ce qu'ont fait savoir des sources d'informations. La détection des missiles est une autre opération. Le coût du programme constitue un secret militaire.

L'ancien secrétaire du cardinal Stepinac sera prêtre-assistant

L'ancien secrétaire du cardinal Stepinac prendra part à la cérémonie religieuse de la cathédrale d'Ottawa, le samedi matin 5 mars à 10 h. 30. L'abbé Stjepan Lackovic, curé de la paroisse croate de Buffalo, fera fonction de prêtre-assistant au service funèbre qui sera célébré par Son Excellence Monseigneur Sebastiano Baggio, délégué apostolique au Canada. L'abbé Lackovic a été le secrétaire privé de feu le cardinal, de 1941 à 1945. Les autres célébrants à la cérémonie seront des prêtres appartenant à des nations de l'Eglise du silence: le R. P. S. Prokop, o.m.i., curé de la paroisse polonaise à Ottawa, et l'abbé V. Skilandziunas, d'origine lithuanienne, et vicaire à la paroisse Sainte-Brigitte d'Ottawa, seront diacres-assistants; le R P. A. Kovacs, o.f.m.cap., aumônier de la colonie hongroise à Ottawa, et le R. P. Z. Musielski, o.m.i., d'origine polonaise, et étudiant à l'Institut de pastorale, feront respectivement fonction de diacre et de sous-diacre. L'abbé J. Vavrovic, d'origine slovaque et professeur au Grand séminaire d'Ottawa, prononcera l'oraison funèbre après la messe et avant le chant du libera.

Son Exc. Mgr M.-J. Lemieux, o.p., archevêque d'Ottawa, assistera, accompagné des membres de son chapitre et des prélats du diocèse. Une vingtaine de chefs de missions diplomatiques ont répondu affirmativement à l'invitation; il y aura également des ministres, des sénateurs et des députés catholiques. Quatre jeunes croates ont demandé de former, en costume national, une garde d'honneur autour du catafalque, au cours de la cérémonie.

La population catholique est invitée à se joindre à ses chefs pour rendre hommage à feu le cardinal Stepinac, valeureux défenseur de la foi catholique au XXe siècle.

Voici une citation de la déclaration faite par l'abbé Lackovic à la suite du décès du cardinal Stepinac:

"A titre de président des Charités catholiques en Croatie, au cours de la guerre, il eut l'occasion de donner du secours à tous ceux qui se sont adressés à lui. Parmi ceux-là, il y avait des fils et des filles de militants communistes. Quand il s'agissait de l'exercice de la charité, il n'y avait pas de distinction à établir entre les personnes qui s'adressaient à lui."

Un cargo est vendu pour $159,000

HALIFAX (PC) — Le cargo panamien de 10,000 tonneaux, le Georgios A., abandonné par ses propriétaires, a été vendu aujourd'hui par le shérif pour la somme de $159,000 afin de régler les réclamations des créanciers.

Le dernier enchérisseur a donné pour nom A. Sonnenschein et a déclaré représenter des "intérêts panaméens". Il a refusé de les identifier par leur nom.

L'enchérisseur a obtenu la carcasse de son navire après un encan qui n'a duré que 20 minutes au bureau du shérif du comté de Halifax. Il s'y trouvait environ 45 à 50 personnes représentant les compagnies de navigation et les créanciers des Etats-Unis, de l'Italie et de la Grèce.

De sept enchérisseurs qu'il était au début de l'encan, le chiffre était finalement tombé à trois à la fin de la séance. La valeur de rebut du cargo est estimée à $60,000, ce qui indique que les nouveaux propriétaires ont l'intention de lancer le navire à nouveau plutôt que de l'envoyer au rebut.

Il y avait quelque 22 brefs contre les propriétaires du navire, réclamant près de $500,000 pour dommages et factures impayés.

Le shérif Stanley Bauld annonça la vente il y a quelques semaines et il a dit que nombre d'appels téléphoniques lui sont parvenus de différentes villes, y compris Montréal et Boston.

Naufrage

Le cargo avait subi diverses avaries depuis qu'il s'était échoué à l'entrée du port de Sydney en novembre dernier. Il se dirigeait vers Québec, venant de Rotterdam, avec une cargaison de plaques d'acier, de manganèse et de potasse valant près d'un million de dollars.

Faits saillants du budget 1960

Dans sa revue de 1959, le directeur des finances Lowther a noté que le service municipal des travaux et de l'aménagement avait dépensé $5,431,562, soit $470,806 de plus que ses prévisions budgétaires et que le Service social avait déboursé $961,058, ou $187,792 au delà de ses prévisions. Les patients indigents ont aussi coûté $127,000 en frais d'hospitalisation, $58,500 de plus que les prévisions.

* * *

La cueillette des ordures ménagères a coûté $1,080,538 aux contribuables d'Ottawa l'an dernier, $31,833 de plus que les prévisions budgétaires de 1959. Le Conseil espère que les experts Payne-Ross recommanderont une solution pratique à ce problème peu odoriférant. Les prévisions de 1960 sont à l'ordre de $1,000,000, soit une réduction de $48,000 sur celles de 1959.

* * *

Quant à l'enlèvement de la neige et de la glace en 1959, il entraîna des dépenses de $1,599,769, ou $349,769 de plus que les prévisions budgétaires. Les prévisions budgétaires de 1960, elles demeurent à $1,250,000.

* * *

Les parcs et terrains de jeux, prévoit-on, coûteront $63,000 de plus en 1960; les services sociaux, $124,000 de plus à cause du chômage; la Société de l'aide à l'enfance, $30,000 de plus et l'hospitalisation des indigents, $44,000.

* * *

Les aménagements du service municipal de la circulation coûteront $73,000 de plus que l'an dernier.

* * *

La part de la ville en intérêt et principal sur les obligations et frais connexes de la dette se chiffre par $2,871,000 en 1960, soit une augmentation de $687,000 sur les dispositions de 1959 à cette fin. On attribue une partie de cette hausse au fait que la ville assume la dette de la CTO au total de $299,000 après recouvrement de $78,000 de la CTO et de $159,000 du compte de disposition des biens de la CTO.

Acquitté du vol d'un calice

Un individu accusé d'un vol sacrilège a été acquitté mardi matin à la Cour de police d'Ottawa. L'individu était accusé du vol d'un calice, propriété de l'église du Perpétuel-Secours, rue LeBreton à Ottawa, le 13 février dernier.

Après avoir entendu les témoins et la défense apportée par l'accusé, le magistrat Joachim Sauvé a conclu que faute de preuves satisfaisantes, il trouvait l'accusé innocent.

Le magistrat a souligné que la cause était grave et qu'il fallait être certain de la culpabilité de l'accusé. Après avoir pris les témoignages de tous les témoins, il exonéra l'accusé de tout blâme.

Selon la Russie

L'Ouest viole une pratique établie

BERLIN (PA)—L'ambassade soviétique de Berlin-Est a déclaré, aujourd'hui, que la reprise des envolées à haute altitude vers Berlin effectuées par les avions des Trois Grands "violerait la pratique établie par le passé."

Cependant, un porte-parole de l'ambassade a refusé de préciser si les avions de chasse soviétiques affronteraient les avions américains, français ou britanniques qui survoleront, au delà du plafond de 10,000 pieds imposé par les Russes, les corridors aériens qui mènent à Berlin. La ville est entourée par le territoire de l'Allemagne de l'Est.

Les chasseurs soviétiques ont survolé les corridors mais sans attaquer les avions-cargos américains lorsque, en avril dernier, ils ont passé outre au règlement d'altitude. Aucun des Trois Grands ne reconnaît ce règlement du plafonnement des corridors aériens.

Les Etats-Unis avaient mis fin à leurs envolées au-dessus du plafond de 10,000 pieds à l'instigation des Britanniques qui craignaient un incident. Un rapport de Washington, rendu public hier, disait que les Alliés avaient notifié les Russes de leur intention de reprendre leurs envolées à haute altitude.

Macmillan rencontrera de Gaulle

PARIS (PA)—Le premier ministre Macmillan viendra s'entretenir à Paris avec le président de Gaulle les 12 et 13 mars, a-t-on appris aujourd'hui au bureau du président dans le palais de l'Elysée.

La nouvelle annonçait également que lady Dorothy Macmillan accompagnera le premier ministre. Les entretiens auront lieu au château de Rambouillet, à environ 30 milles au sud-ouest de Paris.

Le premier ministre Khrouchtchev doit lui-même arriver à Paris le 15 mars pour une visite de deux semaines. Il est évident que de Gaulle aura des entretiens très utiles avec Macmillan la veille de sa rencontre avec le leader russe.

Rambouillet est une résidence de campagne où de Gaulle passe souvent ses fins de semaine au cours de l'été.

A Londres, on dit qu'il s'agit d'une invitation personnelle de De Gaulle. Leurs derniers entretiens privés ont eu lieu au cours de la dernière conférence au sommet des pays de l'Ouest tenue à Paris en décembre dernier.

De Gaulle fera une visite d'Etat à Londres du 5 au 8 avril.

A Londres, une source autorisée a déclaré à l'agence Reuters que la présence de lady Dorothy indique que la visite n'aura pas un caractère officiel.

McIlraith veut un garage pour 1,200 voitures

Le député George McIlraith, d'Ottawa-Ouest, préconise un garage de stationnement pour au delà de 1,200 autos en bordure de la rivière Outaouais, entre la Cour suprême du Canada et la Colline du parlement, avec ascenseur ou escalateur pour remplacer l'escalier de plus de 100 marches qui conduit au parc ouvert actuel à la route conduisant au bloc de l'ouest. La Commission de la capitale nationale recommande un trottoir-mobile du pont Laurier à la promenade des piétons de la rue Sparks. Mais tout cela ne se fera pas du soir au lendemain.

L'ébriété, une bonne excuse judiciaire

(PC) — Est-ce qu'un homme peut se trouver dans un état d'ébriété tel qu'il n'est pas capable de préméditer un vol avec violence?

La Cour suprême du Canada a accepté hier de statuer sur la question lorsqu'elle a donné au procureur général de la Colombie-Britannique la permission d'en appeler de la décision de deux cours de cette province.

William George, de la réserve indienne de Stoney Creek, près de Vanderhoof, avait été accusé en février dernier d'un vol de $22 et de voies de fait sur la personne de Nicholas Avgeris.

George a été acquitté par la Cour suprême de la Colombie-Britannique, qui a déclaré qu'il avait été rendu trop inconscient par la boisson pour pouvoir préméditer un vol. La cour a également statué que George était conséquemment incapable à la même occasion de préméditer un assaut.

La décision de la Cour suprême a été maintenue par la Cour d'appel de la Colombie-Britannique dans un jugement rendu le 10 décembre 1959.

La Couronne prétend que la Cour a fait erreur en statuant que l'état d'ébriété constituait une défense suffisante pour acquitter George. Elle affirme également que même s'il ne pouvait pas être reconnu coupable de vol, George aurait dû être condamné pour voies de fait.

Laurent Dubeau chef suppléant de police à Aylmer

Le chef Roger Boucher, d'Aylmer, en congé de maladie pour une période indéterminée, est temporairement remplacé par un ancien policier de Blind River, M. Laurent Dubeau, dont les services à titre de sous-chef ont été retenus lundi soir par le comité de police d'Aylmer.

M. Dubeau, âgé de 42 ans, est engagé comme sous-chef et agit par intérime comme directeur de la Sûreté municipale d'Aylmer.

LLe maire J.-René Thérien a déclaré que le Conseil de ville se réunira lundi soir prochain pour ratifier cette nomination.

M. Dubeau a déjà rempli les fonctions de chef de police à Aylmer. Il y était avant l'arrivée de Roland Brazeau, lequel on se souvient, a été démis de ses fonctions après avoir été trouvé coupable de voies de fait sur la personne d'un garçonnet âgé de 11 ans.

Procès devant juge et jury

Deux individus ont choisi d'être jugés par un juge et jury lors de leur comparution, mardi matin, à la Cour de police d'Ottawa.

Michael Day, 22 ans, 238, rue Laurier, et Boris Kowcur, 18 ans, 321, rue Lyon, ont été appréhendés la nuit dernière, dans l'établissement de l'Ottawa Trust Company, 302, rue Sparks, par le policier Julien Lachance.

Le magistrat Joachim Sauvé a remis à la huitaine le choix de la date de leur procès.

Un mémoire pour prohiber l'intolérance

Le Congrès canadien du Travail a présenté un mémoire de 10 pages au ministre des Travaux publics, David Walker, à l'appui d'une modification de la Loi nationale sur l'habitation de façon à prohiber l'intolérance raciale ou autre. Le président Frank H. Hall du comité des droits humains, dirigeait la délégation du Congrès. A Toronto, particulièrement, on a constaté de l'intolérance ethnique ou religieuse dans 50 p. 100 des cas.

Mlle Eveline LeBlanc à "Reflets du jour"

Mlle Eveline LeBlanc, invitée de Lisette Gervais à l'émission **"Reflets du jour"**, inaugurera le mercredi 2 mars une série de reportages sur l'école des sciences domestiques de l'Université d'Ottawa. Au cours des émissions de cette série, qui seront entendues tous les mercredis de mars à l'émission féminine de l'après-midi à CKCH de deux heures à 2 h. 30, on entendra des interviews organisées avec professeurs et élèves de cette école toujours plus populaire auprès des jeunes étudiantes de la région de la capitale.

La police s'excuse

HOBART, Australie (Reuters) — La police s'est excusée aujourd'hui auprès de Fletcher Cross, Canadien qui effectue un voyage autour du monde, pour l'avoir identifié, il y a une semaine, comme étant un journaliste britannique disparu.

La police a dit avoir fait erreur et s'excuse auprès de Cross, d'Ottawa, qu'elle avait arrêté le 24 février sur une ferme de Houonville, en Tasmanie.

Le banquet pour Anne au Château

La ville d'Ottawa offrira un banquet à Ann Heiggveit dans la grande salle de bal du Château Laurier, le 10 mars courant.

La championne olympique de ski qui a mérité l'unique médaille d'or individuelle pour le Canada, recevra en plus un cadeau fort appréciable de la ville.

Le banquet devait d'abord avoir lieu au pavillon Lakeside, à Britannia. Mais on a appris que la grande salle de bal du Château serait disponible le soir du 10 mars, et on a fait les arrangements d'usage pour que la présentation ait lieu à cet endroit.

Le nombre des billets sera limité à 500.

1,000 morts...

(Suite de la première page)

rait au trois quarts détruit ou endommagé.

Plusieurs touristes, en majorité des Français, se seraient trouvés dans les hôtels du quartier moderne.

Deux hôtels, et peut-être trois, ainsi qu'un dortoir réservé aux employés français du service des communications, se sont effondrés.

Les forces aériennes des Etats-Unis, de la France et du Maroc ont organisé un gigantesque pont aérien pour évacuer les blessés vers Casablanca et d'autres villes.

Des centaines de blessés attendraient d'être évacués à l'aéroport français, en banlieue d'Agadir. La base n'a apparemment pas été endommagée.

La marine française a ordonné à tous ses navires dans la région de mettre le cap sur Agadir immédiatement. La ville portuaire est située sur les bords de l'Atlantique, à 265 milles au sud-ouest de Casablanca. La ville compte une population de 40,000 habitants dont quelque 5,000 Européens.

Le roi Mohammed V du Maroc, dans une émission radiophonique, a personnellement demandé à toutes les cités du Maroc de mobiliser l'aide. Il s'est rendu en avion sur les lieux, en compagnie de son fils, le prince héritier Moulay Hassan, et plusieurs ministres du cabinet.

Les avions militaires français et américains des bases marocaines se sont également rendus à Agadir pour aider au travail de secours.

L'Armée marocaine est intervenue avec de l'aide d'urgence et des hélicoptères ont été dépêchés sur les lieux depuis la base du commandement stratégique de l'air des Etats-Unis à Ben Guerir, à 100 milles plus loin.

Dormeurs surpris

La première secousse a été la plus forte et a surpris un grand nombre de personnes dans leur sommeil. Les murs se sont écroulés sur les dormeurs avant qu'ils ne puissent se sauver.

La première nouvelle du tremblement de terre a été une émission radiophonique du poste de radio à Agadir, entendue à Casablanca. Les communications téléphoniques avec la ville ont été interrompues.

La secousse initiale a été ressentie à Safi, à 130 milles d'Agadir, sur le littoral.

L'ambassadeur américain au Maroc a annoncé un don de $10,000 pour venir en aide et le commandant de la base américaine à Ben Guerir s'est rendu en avion dans la ville éprouvée. Les cinq bases américaines au Maroc ont été placées en état d'urgence pour aider au travail de secours.

Plus de 40 personnes furent tuées dans un tremblement de terre le 21 février à Malousa, en Algérie.

Agadir est la porte d'entrée vers la région agricole au sud et un centre d'expédition maritime pour le molybdène, le manganèse, le cobalt, le zinc et le plomb provenant des mines de l'arrière-pays.

L'histoire de la vieille cité remonte tellement loin en arrière que ses origines sont incertaines. C'est un port maritime vers et en provenance de l'Europe depuis environ l'an 1500.

Grandes fêtes...

(Suite de la première page)

ciations de parents et d'instituteurs de langue française d'Ontario qui représente 200 associations.

20 avril: au cours de la journée: a) congrès de l'Association des professeurs d'écoles normales et des inspecteurs des écoles bilingues (représentant 25 inspecteurs et 11 professeurs); b) congrès de l'Association des Commissaires d'écoles bilingues d'Ontario (représentant 450 commissions scolaires); c) congrès de l'Association de l'enseignement français de l'Ontario (représentant 2950 instituteurs).

Soirée du 20: ouverture officielle: soirée de gala en l'honneur des fondateurs en la salle de bal. Un artiste de réputation internationale a été invité.

21 avril: au cours de la journée: a) congrès particulier de l'Association d'éducation; b) congrès de l'Union des cultivateurs franco-ontariens (représentant 50 syndicats); c) congrès de l'Union catholique des fermières d'Ontario; d) congrès régional de la Fédération des femmes canadiennes-françaises; e) Congrès régional de la Fédération des sociétés St-Jean-Baptiste de l'Ontario; f) Congrès régional de l'Association de la Jeunesse franco-ontarienne; g) Les instituteurs et les commissaires d'écoles continuent leur congrès; h) congrès: à 11h. 30 messe célébrée en la cathédrale d'Ottawa par S. Exc. Mgr Marie-Joseph Lemieux, o.p., archevêque d'Ottawa.

Soirée du 21: banquet de la solidarité française sous la présidence du délégué apostolique. Proclamation des décorés de l'Ordre du mérite scolaire.

22 avril: avant-midi: congrès général de l'Association d'éducation et de toutes les associations qui feront rapport de l'étude du thème du congrès. Après-midi: assemblée d'affaires de chaque association.

Soirée: Séance publique du concours provincial de français.

Voici la liste des membres du comité général du congrès: président du comité général: M. Roger Charbonneau, secrétaire de l'ACFEO; soirée de gala, M. J St-Amand, de la Fédération des sociétés St-Jean-Baptiste; banquet, M. Roland Bériault: publicité, M. François Séguin, de l'Union des cultivateurs f.-o. programme, M. Florian Carrière, Association d'éducation, et M. Jean Léveillé, Association de la jeunesse f.-o.; impression, Mlle Gabrielle Levasseur, de l'Association de l'Enseignement français; points religieux, l'abbé C.-A. Demers, de l'Association d'éducation; hôtellerie et transport: M. Guy Veer, de la Fédération des associations de parents et d'instituteurs de langue française; salles et dames: Mme R. Nault, de la Fédération des femmes canadiennes-françaises, et Mlle Estelle Huneault, de l'Union des fermières; réception, M. J.-M. Tessier, de l'Association des professeurs d'école normale et des inspecteurs d'écoles bilingues; inscriptions: M. E. Jodouin, de la Fédération des clubs sociaux f.-o.; archives: M. Florian Carrière; thème du congrès, M. L. Desjarlais, professeur à l'école normale, et le R. F. Omer, président de l'ACFEO; autres membres du comité: M. A. Arvisais, président général de l'ACFEO, le R. P. Gustave Sauvé, o.m.i., chef du secrétariat, M. Markland Smith, de l'Association d'éducation, et M. Louis Charbonneau, d'Ottawa.

Mme M.-L. Storai est la secrétaire du comité. Elle fait partie du personnel régulier du bureau de l'ACFEO.

Au terme de cet article rappelons que c'est en janvier 1910 que 1,200 délégués canadiens-français étaient venus des quatre coins de la province pour prendre connaissance de la situation de leurs compatriotes de l'Ontario. C'est à cette occasion que se fonda l'ACFEO qui reçut le mandat suivant: "La vigilante protection de tous les intérêts des Canadiens français de l'Ontario et la juste revendication de tous leurs droits". Pour ce faire on leur confia la devise: "Garde le dépôt".

Le gaz naturel nuirait aux utilités publiques

TORONTO (PC)—L'utilisation de plus en plus considérable de gaz naturel en Ontario pourrait bien menacer la prospérité des utilités municipales à moins qu'on ne prenne des mesures énergiques appropriées, a déclaré, aujourd'hui, M. James S. Duncan, président de la Commission hydroélectrique de l'Ontario.

M. Duncan parlait à l'occasion de la 51e réunion annuelle de l'Association de l'énergie électrique municipale de l'Ontario et de l'Association des services publics d'électricité municipaux.

M. Duncan a précisé que le gaz naturel enregistrait ses plus rapides progrès dans l'industrie où les ventes sont passées de 2,000,000,000 de pieds cubes, en 1954, à 30,000,000,000 de pieds cubes en 1959.

"Mais c'est surtout dans les districts résidentiels que le gaz naturel empiète le plus sur les revenus de nos municipalités, a-t-il dit, et ces pertes se continueront à moins que des mesures de concurrence énergiques soient prises dès maintenant pour renverser la tendance."

Les dommages subis par l'Hydro ontarienne à la suite de quatre tempêtes de neige en décembre comprenaient: le bris de 1,209 poteaux, 175 transformateurs, 90 commutateurs de ligne, 8,375 canalisations électriques, ainsi que 31,000 cas de dommages causés par les branches d'arbres, au coût approximatif de $1,500,000, a précisé M. Duncan.

Il a ajouté que 48,000 clients ruraux et 60,000 clients citadins avaient été privés des services électriques de l'Hydro, le 28 décembre dernier, par suite de ces tempêtes.

L'appareil ne voulait pas du pilote

MINNEAPOLIS, Minn. (PC)—M. Ardell Flolo, âgé de 40 ans, a fait partir le moteur de son avion léger samedi; mais avant d'avoir eu le temps de monter dans la cabine, il a vu son appareil décoller.

M. Flolo a expliqué que son avion a plané çà et là durant une bonne demi-heure avant d'atterrir quelque six milles plus loin. L'appareil n'avait qu'une aile endommagée.

15,366 personnes en quête d'emplois

Il y a 15,366 personnes en quête d'emplois, inscrites aux bureaux d'Ottawa et de Hull du Service national de placement. C'est un nouveau sommet. A Hull, on attribue l'augmentation de plus de 300 chômeurs en quête d'emplois à la récente destruction par le feu de l'usine de ten-test de la CIP à Gatineau.



Pour la femme de 25 ans et plus...

On offre à Ottawa même un secret de rajeunissement

Par Darquise PARENT

Est-il possible de rajeunir et comment rajeunir? Cette double question hante bien des esprits surtout depuis qu'on a découvert cette fameuse gelée royale. L'injection d'extraits cellulaires vivants d'organes frais, thérapeutique dont le Dr Niehans fut le promoteur, constitue le meilleur traitement actuel. On se souvient des injections que Pie XII avait reçues. Or, plus n'est besoin d'aller en Europe prendre ces injections qui ont un effet de cinq ans, car on a tout ce qu'il faut, ici même à Ottawa.

Secret exclusif

C'est ce qu'a expliqué, hier au cours d'un déjeuner offert aux rédactrices féminines, au salon Rideau, chez Murphy-Gamble, Mme Sadey Bruce, conseillère en beauté de la maison de cosmétiques Germaine Monteil, de Paris, Montréal, Toronto. Après 4 ans de recherches, la maison Germaine Monteil est le seul fabricant de cosmétiques à posséder une formule présentant cette substance biologique régénérescente et revitalisante, sous forme de crème? la crème bio-miracle.

"On n'est pas responsable des traits de son visage, disait Mme Bruce, mais on l'est de son éclat. Aussi, pour bien paraître, on dépense des sommes folles pour couvrir son corps de toilettes seyantes et de chapeaux coquets, et pourtant son pauvre visage est la seule partie de son corps qui paraisse et on n'ose pas trop dépenser pour le garder jeune et beau."

La crème bio-miracle qui contient la biotène rajeunit de façon spectaculaire, comme les fameuses injections puisqu'elle se compose de la même substance, c'est à date le seul produit secret, capable de rendre à la peau son équilibre, en activant la circulation sanguine et affermissant les tissus sous-cutanés et les pores. Ainsi elle combat les rides en profondeur.

Dès l'âge de 25 ans, et surtout à 30 ans et plus, une femme doit surveiller son visage, a expliqué Mme Bruce, il faut au préalable le soir par exemple nettoyer la peau au moyen d'une crème et d'une lotion aux plantes, et induire une très légère couche de cette crème de rajeunissement à base médicale; au réveil, nettoyer la figure à l'aide de la lotion tonique, appliquer une seconde couche très légère de cette crème royale et se maquiller discrètement."

Mme Bruce, est à Ottawa, au rayon des cosmétiques chez Murphy-Gamble jusqu'au 5 mars, où elle prodigue ses conseils en matière de beauté, nettoyage de la peau, maquillage et évidemment rajeunissement par la crème bio-miracle qui se vend à $17.50 l'once...! Elle l'a garantie: "une infaillible panacée universelle," maintenant à la disposition des Canadiennes et des Américaines.



Mme SADYE BRUCE
(Photo Ashley-Crippen)

Réception du comité féminin de l'Exposition

Le sénateur Cairine Wilson a reçu lundi après-midi, dans les vastes salons de sa somptueuse résidence de Manor House, les membres du comité féminin de l'Exposition du Canada central et de la Foire d'hiver. Une courte réunion d'affaires, présidée par Mme R.S. Percival, a d'abord été tenue dans le grand salon qui donne sur la rivière. Même si le temps de l'exposition semble loin, on a pu dresser des plans d'organisation de cet important événement dans la capitale. Le thé a ensuite été servi dans la salle à manger égayée d'un décor de fleurs printanières. La table du thé, où se succédaient deux verseuses à la fois, était parée d'un grand vase d'argent contenant un énorme bouquet de narcisses.

Les invitées

Les invitées étaient accueillies par le sénateur Wilson assistée de Mme Percival. On remarquait, d'abord les membres du conseil exécutif: Mmes Frank Ryan et Sam Rathwell, vice-présidentes; Mmes W. C. Harrison, Frank Flaherty, George Boyce, R. Gilman, T. Fraser et Don Cherry. De plus, on comptait des représentantes des diverses associations locales qui s'occupent activement de l'angle féminin à l'exposition: la Société canadienne du cancer, l'Association canadienne des consommateurs, l'Association des infirmières canadiennes, la Fédération de l'agriculture, la Société d'horticulture d'Ottawa, l'Association outaouaise des arts, l'Ordre impérial des filles de l'empire, le Local Council of Women, le club Zonta, et l'Ordre des infirmières Victoria.



EXPOSITION D'OTTAWA — Quoi de mieux pour préparer l'exposition que de parler de fleurs? C'est bien ce que font les membres du comité féminin de l'Exposition du Canada central et de la Foire d'hiver, reçus à un thé lundi après-midi, par le sénateur Cairine Wilson. On voit ici entourant l'hôtesse dans son jardin d'hiver, de gauche à droite, Mme Sam Rathwell, de Navan, en charge des kiosques d'artisanat à l'édifice McIlroy, Mme Frank Ryan, vice-présidente, le sénateur Wilson, et Mme R. S. Percival, présidente du comité féminin.
(Photo Champlain Marcil)

Carnet mondain

Hôtel du gouverneur

Le gouverneur général a reçu lundi après-midi, M. Aimé Arvisais, président, et M. Roger Charbonneau, secrétaire général de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario.

* * *

Leurs Excellences le gouverneur général et Madame Vanier ont reçu lundi après-midi, l'ambassadeur du Canada nommé au Mexique et Mme Arthur Irwin.

* * *

Leurs Excellences ont reçu lundi soir à dîner à leur résidence.

* * *

Corps diplomatique

L'ambassadeur de Suisse et Mme Victor Nef offrent un cocktail à la résidence de l'ambassade, de 6 à 8 heures, le jeudi 3 mars, en l'honneur de M. Florian Niederer, de Zurich, qui est presentement de passage à Ottawa.

* * *

Causerie-tourisme

M. Florian Niederer, de Zurich, directeur général adjoint du tourisme national suisse, présente une causerie illustrée de films documentaires sur la Suisse, à 8 heures, ce soir, à la salle des conférences du Musée national du Canada.

* * *

Oeuvre du camp St-Louis

Mmes Rodrigue LeMay et Wilfrid Lagroix sont les présidentes conjointes du thé-offrande organisé sous les auspices des Dames patronnesses de l'Oeuvre du camp St-Louis. Cette réception aura lieu, de 4 à 7 heures, le dimanche 20 mars, à la Maison des oeuvres, angle Guigues et Parent.

* * *

Société Mothercraft

La section d'Ottawa de la société canadienne Mothercraft tiendra sa réunion annuelle à 8 heures, le jeudi 3 mars, à la salle de l'église St. Alban, angle Daly et King Edward. Mme H. C. L. Ransom, présidente du Centre de service familial, est la conférencière invitée. Elle parlera du service qu'elle dirige. Les membres et leurs amies sont cordialement invitées.

* * *

Modes enfantines

Mme Armand Turpin a accepté le patronage du défilé de modes enfantines qui aura lieu à 2 heures de l'après-midi, le dimanche 6 mars à l'école du Lac des Fées. Parmi les invitées d'honneur, on remarquera Mmes Oswald Parent et Alexis Caron. Ce défilé de modes est sous la présidence de Mmes Daniel Légaré et Jacques Gauvin, du Comité social féminin de Hull.

* * *

Auxiliaire-Résurrection

Les Dames auxiliaires de la paroisse de la Résurrection, à Elmvale Acres, tiendront leur troisième et dernière clinique gratuite d'immunisation contre la poliomyélite, de 7 à 9 heures du soir, le mercredi 16 mars, à l'école St-Léo, angle Saunderson et Colson. Les personnes désireuses de recevoir la première ou la deuxième injection, comme la troisième, peuvent s'y présenter.

* * *

Déplacements

Mmes Cécile Leduc et Robert Latrémouille assistaient au 7e seminar provincial tenu à Toronto les 12 et 13 février. Elles étaient accompagnées de leurs époux.

* * *

ST-JOACHIM (DNC) — Plusieurs personnes qui ont passé quelques semaines de vacances en Floride sont de retour depuis quelques jours. Ce sont: M. et Mme Raymond Ladouceur, M. et Mme André Beaulieu, M. et Mme Marcel Ladouceur, M. et Mme Paul Trépanier, M. et Mme Léna Beaulieu.

* * *

Prochain mariage

HAILEYBURY (DNC) — M. et Mme Alcide Dubeau, de Matachewan, annoncent le prochain mariage de leur fille Marie-Claire, de New Liskeard, à M. Robert Clark, de Haileyburyl, fils de M. et Mme Robert John Clark.

* * *

Mariages

ST-JOACHIM, Ont. (DNC) — M. Gérard Charron, fils de feu M. Napoléon Charron et de Mme Charron, a épousé samedi dernier à Ottawa, Mlle Maria Forza, fille de M. et Mme Ermano Forza. Les nouveaux époux éliront domicile à St-Joachim.

* * *

M. Donald Rivait, fils de M. et Mme Edward Rivait, a épousé samedi dernier Mlle Agathe Lachine, fille de M. et Mme Gordon Lachine.

* * *

Naissances

M. et Mme Gérard Raymond (Anita Stanish) ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fille Carol, le 27 février, à l'hôpital Saint-Louis-Marie-de-Montfort; une soeur pour Michel.

* * *

L'officier d'aviation et Mme Peter Conroy (Louise Simard), sont heureux de faire part de la naissance de leur fils, le 28 février, à l'Hôpital général d'Ottawa.

* * *

BELLE-RIVIERE (DNC) — M. et Mme Isidore Sylvestre (Eléonor Girard) sont heureux d'annoncer la naissance de leur fils, le 16 février, à l'Hôtel-Dieu de Windsor; un petit frère pour Gérard et Colette.



LE MARDI-GRAS AU VIEUX QUEBEC, tel était le thème de la soirée de gala organisée par les Dames auxiliaires de l'Hôtel-Dieu de Cornwall à l'occasion du mardi-gras. La fête s'est déroulée vendredi dernier, à la salle des Chevaliers de Colomb. On reconnait dans la photo, de gauche à droite, M. Joseph Riel, personnifiant "Baptiste", Mme Gisèle Poirier, une jeune Iroquoise, Mme Ellen Gallagher, un personnage de la planète Mars et Mme Darlene Baril, vêtue en Egyptienne.
(Photo Gosling)

Aux Hôtel-Dieu

La soirée de gala du bon vieux Québec fait revivre les veillées d'antan

CORNWALL (DNC) — Plus de 30 invités se sont bien amusés récemment lors de la 7e soirée dansante annuelle, organisée par les dames auxiliaires de l'hôpital Hôtel-Dieu, en la salle des Chevaliers de Colomb. Ces soirées sont organisées afin de venir en aide aux services de l'hôpital.

Les décors de la salle, exécutés par des dames auxiliaires évoquaient le bon vieux Québec, avec un poêle de fonte, chaises et tables en bois fabriquées à la main, boîte à bois près du poêle, tandis que les bonshommes carnaval suspendus au plafond transportaient les danseurs au carnaval de Québec.

Mlle Rosemonde Laberge, habillée en chasseur, fusil à l'épaule, casquette de chat sauvage, chaussée de raquettes a ouvert la partie récréative. Le tout était typiquement de chez nous: chansons à répondre, danses de folklore, danses carrée exécutées par le cercle Ste-Cécile. Mlle Gertrude Lavoie était soliste. M. Roland Chevrier, a offert sa version personnelle de Alouette. Les membres du cercle Ste-Cécile étaient: Jeannine Lamarche, Fleurette Derouin, Léona Courville, Huguette Tremblay, Donald Guellette, René Forget, Roméo Hébert et Gaston Gadbois.

M. Fern Derouin agissait comme maître de cérémonie.

M. et Mme Joseph Riel personnifiaient Baptiste et Catherine, qui recevaient leur famille et les invités, dans la partie récréative.

Les invités étaient accueillis par Mme G.J. Cameron, présidente des dames auxiliaires, et le Dr Cameron, le juge G. E. Brennan et Mme Brennan, le DR. M. A. Kelly et Mme Kelly, le Dr H.S. Parisien, président de l'Association médicale et Mme Parisien.

Des mélodies ont été interprétées par l'orchestre Ruffo, et un souper à la mode de chez nous a complété la soirée. De nombreux prix ont été distribués pour les plus jolis costumes.

NOTRE FEUILLETON

LA VIEILLE MAISON GRISE

par M. DESCHAMPS

Reproduction autorisée par la Société des gens de lettres

76 —

Dans la cour sablée, Irène et son mari, Françoise et Bernard Varaines, formaient un groupe joyeux.

Toutes les mains se tendirent. Jacques et Robert offrirent leurs joues.

Et là-bas, un peu à l'écart, près de la Reine des Neiges aux rameaux surchargés de roses qui ouvraient leur coeur candide, elles aussi, pour l'accueillir, Marielle, pâle comme les roses, qui ne savait pas dissimuler son insurmontable émoi, Marielle, que l'on devinait tressaillante, anxieuse et grave, était en proie à des sensations désordonnées, comme si elle avait la certitude qu'elle touchait à une minute décisive de son destin.

Jean s'avança vers elle, prit la main qu'elle lui tendait, la serra un instant dans les siennes, la retint comme s'il était tenté de la garder toujours, et déclara:

—Que je suis heureux de vous revoir, mademoiselle Marielle.

Et ses yeux se posèrent sur ceux de la jeune fille, fixement, s'y attachèrent longuement.

Il ne pouvait pas plus les arracher à leur contemplation que le voyageur altéré, après une longue course à travers un désert aride, ne peut détourner ses lèvres du contact de la source adorablement limpide sur laquelle il s'est penché, dans la fraîcheur d'une merveilleuse oasis.

Ce qu'il voyait au fond des yeux effarouchés de Marielle, le rassurait, l'éblouissait, le réconfortait et l'enivrait.

Tout le bonheur du monde était là, à sa portée, il était certain qu'il n'avait qu'à étendre la main, qu'à ne pas le laisser échapper.

Marielle avait-elle donc deviné ce qu'il pensait?

Un afflux de sang empourpra ses joues.

Une joie folle étourdissante, était en elle.

Autour d'eux, les bavardages se faisaient plus bruyants et plus joyeux.

Les exclamations se croisaient: "Quel beau temps! La campagne est ensorcelante par ce soleil radieux..."

Nanette embrassa Jean, ne pouvant pas croire qu'il revenait, cette fois, pour toujours.

Puis c'était le contremaître Jérôme qui avait, soi-disant, deux mots à dire au patron et qui, devant ce rassemblement, hésitait.

Le jeune Parisien s'avança vers lui.

—Avez-vous reçu ma lettre, monsieur Jean? demanda le vieux travailleur.

—Oui, mon vieil ami, et vous voyez que je n'ai pas hésité à vous apporter la réponse.

—Ah! tant mieux, tant mieux, monsieur Jean! C'est là-bas que l'on va être content! Il faut que j'aille vite leur annoncer la bonne nouvelle.

Et il s'en fut en riant et en se frottant les mains.

Par discrétion, Françoise, sa soeur et son mari voulurent se retirer.

—C'est une bien grande fête aujourd'hui pour nous, leur dit Mme Vaudreuil; si vous y consentiez, vous resteriez pour dîner avec nous, tout simplement, en famille.

—Nanette va nous maudire, riposta Françoise, elle ne s'attendait pas...

—Avec cela que je ne m'attendais pas, s'écria la brave servante, qui avait pris ses précautions.

Jean monta dans sa chambre, fit un peu de toilette, redescendit promptement heureux de se retrouver dans cette atmosphère de confiance, d'amitié, de tendresse éperdue où son coeur se dilatait, où les voix sonnaient clair, sur un timbre joyeux et sonore.

Il éprouvait une joie immense à revoir sa mère satisfaite et souriante, à entendre son père lui parler affectueusement, comme il le faisait jadis.

Toutes les arrière-pensées étaient abolies, les équivoques évanouis.

Jean Vaudreuil était heureux, immensément heureux, et, pour la première fois depuis qu'il était au monde, il goûtait, dans toute sa plénitude, un bonheur démesuré, celui de vivre dans la lumineuse douceur des affections immuables, dans la bonté des êtres, dans la beauté des choses.

A SUIVRE

HOLT RENFREW

Les premiers Fourreurs du Canada depuis 1837

L'étiquette H.R. aux Fourrures

signifie la Qualité supérieure, la correction du Style et la Satisfaction durable.

HOLT RENFREW..182, rue Queen



magasinez...chez

CAPLAN

Térylène pour professionnelles

La Ross Professional Uniforms



Uniforme garni de pattes

12.98

A Le collet transformable et les plis du corsage enjolivent cet uniforme captivant garni de pattes à boutons, au devant et sur les poches. Fermeture à glissière au devant. Térylène blanche; tailles: 10 à 20.

Magasin du sous-sol chez Caplan.

UTILISEZ VOTRE COMPTE DE CREDIT CAPLAN OU OUVREZ-EN UN!



Modèle à collet transformable

14.98

B Un joli corsage à plis et les manches à revers caractérisent ce modèle des plus en vogue. Ceinture insérée, poches profondes sur la jupe et devant à glissière. Térylène blanche; tailles: 10 à 20.

Magasin du sous-sol chez Caplan.

Le modèle cocher classique

14.98

C Comporte un large col cranté, une jupe ample et une ceinture insérée. Plis creux au dos; deux poches latérales; devant à glissière. En térylène blanche; tailles 10 à 20.

Magasin du sous-sol chez Caplan.





4 terrains de stationnement à votre disposition.

C. CAPLAN Ltée... rue Rideau

Nelms déplore le peu d'aide de la province

Séance spéciale du Conseil sur le budget

En ouvrant la séance spéciale du Conseil municipal pour recevoir le taux de l'impôt de 1960, lundi, le maire George Nelms a déploré le peu d'aide provinciale contenue dans le budget d'Ontario. Les exigences scolaires, le coût croissant des services de protection et d'assistance publique et surtout la hausse de quelque $607,000 dans les frais sur la dette globale d'Ottawa expliquent le budget de revenus de $23,375,000, soit une hausse de $3,125,000.

"La ville s'efforce de pratiquer l'économie dans tous les domaines, dit le maire, mais les contribuables réclament sans cesse un meilleur service. C'est ainsi que pour couper les dépenses d'enlèvement de la neige, nous avons décidé de nettoyer que le côté non ensoleillé de la plupart des rues secondaires. La nature devra se charger du reste, du côté ensoleillé des rues. Nous n'avons pas les moyens de transporter toute la neige.

"Il en est de même du service des vidanges (cueillette des ordures ménagères). Grâce aux experts que la ville a retenus, nous espérons réduire les frais inquiétants. La ville a aussi adopté une nouvelle ligne de conduite sur les subdivisions résidentielles."

M. Nelms affirme que les augmentations de salaires et des frais de services et les besoins d'instruction publique expliquent la hausse dans les taux d'impôts.

Siégeant ensuite en comité plénier, le Conseil a posé une foule de questions au directeur municipal des finances, M. James Lowther.

Les fonctionnaires fédéraux

L'échevin Howard Henry a mis la boule à rouler en réclamant le rapport des spécialistes Payne-Ross de Toronto sur les méthodes de fonctionnement des services. Il réclame une stricte économie au service municipal des travaux et de l'aménagement. L'échevin Lionel O'Connor se plaint de l'état d'enneigement dans les rues de son quartier, notamment Bay, Percy, Nepean et McLeod.

L'échevin Don Reid déplore que l'évaluation commerciale soit de 60 p. 100 alors que dans d'autres villes elle ne l'est que de 50 p. 100 au plus. Il approuve M. Henry au sujet de l'économie qui s'impose.

L'échevin Jim Groves dit que les gens s'attendaient à une augmentation d'impôts municipaux mais il déplore le fait que les fonctionnaires fédéraux n'aient pas encore reçu d'augmentations de traitement.

Trop de nouvelles maisons

Le maire Nelms avoue qu'on a construit trop de nouvelles maisons l'an dernier.

L'échevin Groves réclame plus d'efficacité. Comme mesure urgente d'économie, il propose qu'on recouvre les voies ferrées par 2 pouces d'asphalte. Ses collègues ont qualifié cela d'économie de bout de chandelle. Le maire opine qu'il faut enlever les rails de tramways.

L'échevin Lon Campbell approuve M. Nelms. La fausse économie finit par coûter plus cher aux contribuables.

L'échevin Groves dit alors qu'il appuie l'échevin Jules Morin pour l'enlèvement des rails de la rue Saint-Patrice, dont la chaussée est dans un état lamentable. L'échevin Lloyd Francis regrette qu'on ne donne pas plus de temps aux échevins d'étudier les chiffres de M. Lowther et du Bureau des commissaires.

Le commissaire Wib Hamilton, responsable des travaux, rappelle que l'enlèvement de la neige a coûté $1,641,000 en 1959. L'échevin Francis l'avertit qu'on peut bien avoir de 30 à 40 pouces de nouvelle neige en mars. Le maire Nelms souligne que nous traversons un hiver anormal. Normalement le déneigement ne coûterait que $1,250,000. M. Francis s'inquiète de l'état lamentable de la chaussée, des trous communément appelés "pot holes". C'est pire que jamais.

Mesures urgentes

Le maire révèle que l'Interprovincial Paving a décidé d'ouvrir son usine d'asphalte "pour nous donner assez d'asphalte chaud . . . dans les deux ou trois prochains jours pour tenir le coup."

L'échevin Campbell fait l'éloge des ingénieurs municipaux. L'échevin Alexander Roger approuve l'enlèvement de la neige sur le côté non ensoleillé des rues. L'échevin Charles St-Germain propose qu'on laisse la neige au centre de la rue dans les vieux quartiers. Les autobus de la CTO sont surtout responsables de l'état lamentable de la chaussée. Les rails des tramways y contribuent aussi.

Surplus de la CTO

Le maire Nelms a révélé que la Commission de transport d'Ottawa avait accusé un surplus en janvier et que la CTO finirait par équilibrer son budget en 1960.

L'échevin Lionel O'Connor, qui a félicité le maire pour avoir organisé la prochaine manifestation en l'honneur d'Anne Heggtveit, a déclaré que le budget n'est pas trop optimiste en une année électorale. Il propose des soumissions pour l'enlèvement de la neige par quartier.

C'est à la province de dédommager les villes pour la hausse du coût de l'instruction publique, dit M. O'Connor, directeur d'une école séparée. Toronto n'a pas été généreux envers Ottawa: subventions moindres à nos universités, aide insuffisante aux commissions scolaires. Le député Jules Morin, échevin de By, s'est formalisé de cette affirmation.

L'échevin Jim McAuley a félicité le Bureau des commissaires. Il a aussi fait l'éloge du directeur Frank Ayers du service des travaux.

L'échevin Morin se demande pourquoi étudier les prévisions quand les factures seront imprimées "dès demain". Les machines IBM remplacent neuf personnes. Le commissaire Sam Berger avoue que c'est une amère pilule à avaler (hausse d'impôts) mais qu'il faut payer pour les services qu'on reçoit.

Perception de l'impôt municipal en 1960

La ville d'Ottawa devra prélever les impôts suivants, dont plus de la moitié aux fins d'instruction publique, en 1960:

Aux fins générales de l'administration:

Sur le commerce et la propriété commerciale	—Un taux de $25.16 par $1,000 d'évaluation sur une évaluation de $178,641,000	$4,494,607
Sur la propriété résidentielle et agricole	—Un taux de $21.51 par $1,000 d'évaluation sur une assiette de $287,358,000	6,181,071
Pour les bibliothèques publiques	—Un taux de 83c par $1,000 d'évaluation sur une assiette de $463,174,000	384,434
Pour l'Hôpital municipal	—Un taux de 23c par $1,000 d'évaluation sur une assiette de $464,311,000	106,792
Pour les écoles publiques	—Un taux de $15.62 par $1,000 sur une évaluation de $372,377,000	5,816,529
Pour les écoles secondaires (Collegiate Institutes)	—Un taux de $8.59 par $1,000 sur une évaluation de $466,163,000	3,962,385
Pour les écoles séparées	—Un taux de $25.90 par $1,000 sur une évaluation de $93,786,000	2,429,057
TOTAL DE LA PERCEPTION DES IMPOTS		**$23,374,875**

	Taux de l'impôt au millième	Impôts par $1,000 en évaluation
Contribuables des écoles publiques:		
Propriétaires de commerce ou de propriétés commerciales	50.34	$50.34
Propriétaires de maisons et de fermes	46.69	$46.69
Contribuables des écoles séparées:		
Propriétaires de commerce ou de propriétés commerciales	60.62	$60.62
Propriétaires de majsons et de fermes	56.97	$56.97

Affaires profitables du service de l'aqueduc

Le revenu de la vente d'eau potable sera de $2,110,000 en 1960 de sorte que le commissaire Paul Tardif, responsable de l'administration du service municipal de l'aqueduc, a apporté une note de gaieté lundi au cours de la séance spéciale du Conseil sur le budget municipal de 1960. "Je vous apporte un peu de soleil, dit-il, dans nos ennuis au sujet de la neige trop abondante. Le service de l'aqueduc se porte très bien et ne touche pas au taux de l'impôt."

En 1960, en effet, on prévoit que les recettes globales de l'Aqueduc seront de $3,533,000, soit une augmentation de $466,000 ou de 15.2 p. 100 sur les prévisions de 1959 au total de $3,067,000.

On prévoir que la vente de l'eau représentera 59.7 p. 100 des revenus de 1960 contre $1,829,000 en 1959 ou 59.6 p. 100 des revenus de l'an dernier.

Les frais de protection contre les incendies, rapporteront $560,000 cette année contre $425,000 en 1959. Les autres sources de revenus de l'Aqueduc sont la contribution fédérale de $87,000 au lieu de $128,000 en 1959 de la Commission de la capitale nationale à ses propres entreprises et le recouvrement des frais de la dette par la perception de la part des contribuables dans les principales améliorations locales de l'aqueduc, au coût prévu de $339,000 en 1960 contre $306,000 en 1959.

Les dépenses de l'aqueduc seront de $3,526,000 en 1960, soit une hausse de $513,000 ou de 17 p. 100 sur celles de $3,013,000 en 1959. Mentionnons les dispositions de nature capitale, au total de $132,000 en 1960 contre $141,000 l'an dernier; un surplus de réserve de $85,500 contre $115,000 en 1959. Les dépenses de fonctionnement de $1,796,000 représentent une augmentation de $105,000 sur celles de 1959. Les frais de la dette augmentent aussi de 33.2 p. 100 ou de $350,000 avec un total de $1,404,000 en 1960.

Service plus cher

La seule augmentation du taux en 1960 est exigée par les frais de la protection contre les incendies, soit de 96 cents par $1,000 en 1959 à $1.20 à compter du premier janvier dernier.

Ces frais additionnels ont été causés par l'aménagement de la nouvelle usine de filtration à Britannia, des canalisations principales de 42 et de 48 pouces, de la centrale de 42 pouces au pont Billings, et d'autres installations majeures telles que la conduite de 24 pouces d'Alta Vista Drive et la centrale de 48 pouces de la rue Scott à Britannia.

Il faut faire attention aux imposteurs

DALKEITH (DNC) — Quatre individus, se présentant comme inspecteur de l'Hydro, s'introduisirent récemment dans la demeure de Mme Jack Smith. Mme Smith demeure seule. 2 des individus pénétrèrent dans la maison pendant que les deux autres demeuraient à l'extérieur. Ils donnèrent comme prétexte qu'il y avait des troubles d'électricité dans les environs et voulurent vérifier. Après avoir examiné le rez-de-chaussée, l'un d'eux demeura au rez-de-chaussée tandis que l'autre monta au premier étage pour continuer son inspection et c'est à ce moment qu'il se serait emparé d'une somme de $500. C'est après cela qu'ils prirent la fuite en auto. Ce n'est que le lendemain que Mme Smith s'aperçut que son argent avait disparu.

Khrouchtchev aurait une note de Pékin

CALCUTTA (PA) — Nikita Khrouchtchev arrive ici aujourd'hui pour d'autres entretiens avec le premier ministre indien Nehru et le nouveau premier ministre de Birmanie, U N. Le premier ministre soviétique serait porteur d'un message de Pékin sur la querelle frontalière sino-indienne.

Khrouchtchev s'est envolé de Djakarta pour une escale de nuit, en route vers l'Afghanistan, le dernier arrêt dans sa tournée asiatique. Nehru est arrivé une demi-heure plus tôt de Delhi, afin de rencontrer le leader russe pour la seconde fois en moins de trois semaines.

U Nu, ancien premier ministre de Birmanie qui doit de nouveau assumer les rênes du gouvernement en avril, est attendu plus tard dans la journée. Il a également eu des entretiens avec Khrouchtchev il y a deux semaines, à Rangoon, le 17 février.

On croit que Khrouchtchev est entré en communication avec la Chine communiste depuis sa visite à Nehru à Delhi. On est d'avis que le premier ministre russe et Nehru discuteront de nouveau de la grave querelle entre Pékin et Nouvelle-Delhi, au sujet de 50,000 milles carrés de territoire himalayen, réclamé par les deux nations.

Au cours de sa visite précédente en Inde, Khrouchtchev n'a pas pris position dans la dispute. Publiquement, il a seulement exprimé l'espoir que l'Inde et la Chine en arriveraient prochainement à une entente.

Eisenhower est encore en bonne santé

SANTIAGO, Chili (PA) — En bonne condition, malgré la fatigue de sa tournée sud-américaine, le président Eisenhower a un programme chargé d'apparitions publiques aujourd'hui, alors que son voyage tire à sa fin.

On prévoit qu'il exprimera de nouveau aujourd'hui aux Chiliens, qui lui ont réservé un tumultueux accueil hier, ses espoirs de paix mondiale, de compréhension et de progrès économique.

Le programme d'aujourd'hui comprend une réunion avec les membres de la communauté américaine et les organisations chiliennes-américaines, une allocution au Parlement chilien, une inspection en hélicoptère d'un développement domiciliaire et un dîner qu'il donnera en l'honneur du président chilien Jorge Alessandri.

Eisenhower s'envole demain pour Montevideo, Uruguay, le dernier des quatre pays à visiter à cours de sa tournée de 10 jours. Jeudi, il retourne en avion à Porto Rico où il se reposera durant quelques jours.

Des dépêches en provenance de Bariloche, en Argentine, dimanche, ont incité son médecin personnel, le major - général Howard M. Snyder, à annoncer hier soir que le président de 69 ans est "en bonne condition physique et en bonne santé."

Prix réduits en Russie

MOSCOU (PA) — L'Union soviétique a annoncé hier soir des réductions de prix d'un grand nombre de produits de consommation, dont plusieurs sont inclus dans la catégorie de luxe.

L'agence Tass a mentionné entre autres produits dont les prix ont été diminués, les fourrures de renard bleu, les machines à coudre, certaines marques de caméras, de radios et fusils de chasse, la marmelade, le cacao, le café et le lait évaporé.

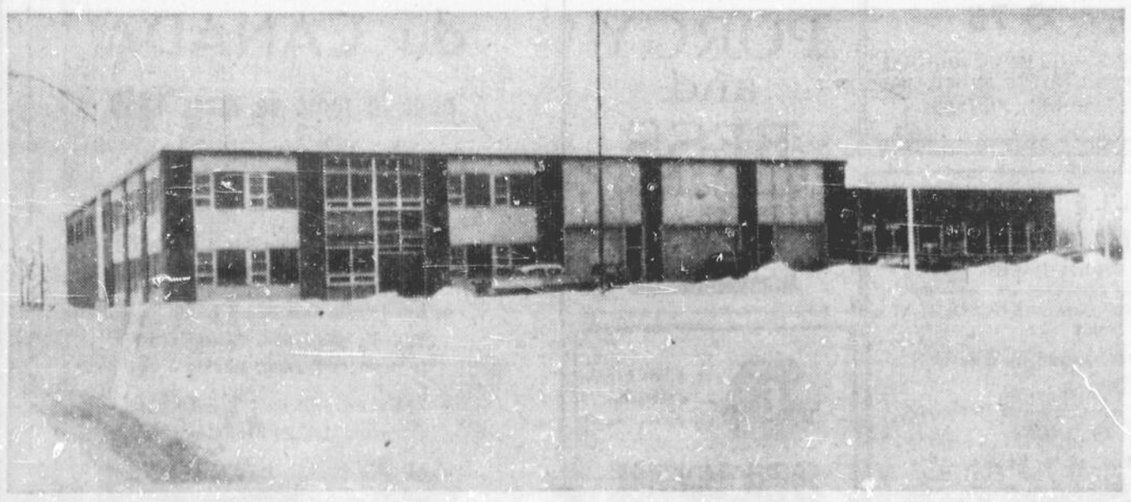
C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

Hôtel chauffé par le soleil

PERPIGNAN, France (PA)— Grâce à des miroirs spéciaux installés sur la terrasse, un hôtel de Perpignan pourra capter la chaleur solaire et économiser 80 pour cent de ses frais de combustible.

Tel est du moins l'opinion des spécialistes qui ont mis au point cette installation unique en France.

Perpignan est une coquette localité située sur la Méditerranée à proximité de la frontière espagnole.



NOUVEL EDIFICE A PEMBROKE — Cet édifice moderne a été construit à Pembroke par le ministère des Terres et Forêts au coût de $400,000, pour remplacer un immeuble vieux de 30 ans devenu inadéquat.

(Photo Montaigne)

Ecoles et...

(Suite de la première page)

généraux est nécessitée par la loi des subventions sans condition aux municipalités, aux propriétés résidentielles et agricoles, qui donnera un revenu de $1,048,900 en 1960, soit un bénéfice de $3.65 par mille dollars contre $3.90 en 1959.

Le budget des dépenses de 1960 est prévu à $20,414,475 et les recettes perçues en impôts seront de $11,724,578, moins $1,048,900 en subventions sans condition ou un total précis de $10,675,678, dont $6,181,071 sur les résidences et les fermes. En somme, pour toucher les $10,675,678, la ville devra augmenter le taux général de l'impôt de $929,000 et toucher $467,000 en hausse d'évaluation pour combler la hausse de 15.04 p. 100 ou de $1,396,064.

Autres sources de revenus

L'aide fédérale en compensation des impôts municipaux sera de $4,500,000 en 1960, soit une hausse d'un demi-million; octrois sur les propriétés de légations et projets d'habitation, $168,000 au lieu de $159,000, entreprises gouvernementales, $51,000 ou $4,000 de plus qu'en 1959. Les subventions provinciales, en revanche, baisseront de $130,000 en 1960, de $2,995,000 en 1959 à $2,865,000 en 1960.

Les amendes provenant de la Sûreté municipale seront de $615,000 en 1960, soit $65,000 de plus qu'en 1959. La ville compte toucher $43,000 de plus en subsides de voirie ou en tout $821,000 cette année contre $778,000 en 1959 et $42,000 de plus en secours pour les chômeurs ou $402,000 en 1960 contre $360,000 l'an dernier.

C'est dire que l'augmentation nette en revenus sera de $609,000 dont $513,000 du fédéral.

Les augmentations de salaires et traitements des employés municipaux représentent des déboursés additionnels: $319,000 au service des incendies dont 33 nouveaux pompiers pour la semaine de 48 heures et $232,000 à la Sûreté dont l'embauchage de 25 femmes-policières pour le stationnement des autos.

L'augmentation nette se chiffre par $2,004,000 dont $15,000 pour la Promenade de piétons de la rue Sparks; $687,000 en frais d'obligations et de dettes connexes; $124,000 au service social, $63,000 à la récréation publique, $73,000 au service de la circulation, $44,000 aux patients indigents, $30,000 aux institutions charitables, $39,000 de plus aux travaux et urbanisme.

La bibliothèque dépensera $35,000 en relèvement de traitement; l'Hôpital municipal, $548,000; les écoles publiques, $491,000; le Collegiate Institute, $853,000, etc.

CAPLAN MAGASIN des ECONOMIES AU SOUS-SOL

LE MAGASIN DES ECONOMIES AU SOUS-SOL LE PLUS MODERNE, LE PLUS NOUVEAU ET LE MIEUX PRESENTE A OTTAWA

300 échantillons — Rég. 2.98 à 7.95. Maintenant 1.99 à 5.30. Robes pour bébés, ensembles de barboteuse, etc. de rabais 1/3

60 barboteuses — Blanc, fronces bleu — 99¢

200 camisoles pour bébés — Rég. 99c. Sous-types d'un fabricant réputé. 2 pour 87¢

Sacs à couches — Rég. 2.98 — Bleu, rose, blanc. 2.39

AUBAINES SENSATIONNELLES POUR TOUS LES MEMBRES DE LA FAMILLE — OUVERT DE 9 A 6

Pull-overs et chemises de balon — Rég. 1.40. Se boutonnant à l'épaule; blanc seulement. Grandeurs 2 à 6x. 97¢

Salopettes à boutons-pression — Spécial! Chino, velours côtelé. Rouge, aigue-marine et tan. 1.87



Couches de flanellette — 18 x 30 — Rég. 2.99 douz. 1.99 douz.

Ensembles barboteuse — Rég. 2.98. Chemise et salopette 1.99

Crinolines pour fillettes — Sous-types de 2.98 — 1 à 3 ..... 1.69 — 2 à 6 ..... 1.99



Chemises sport et de toilette pour garçonnets — Val. rég. 2.98 — Chemises sport de flanelle, garnies de flanelle cordée, de séchage rapide. Teintes en vogue. Chemises blanches de toilette, ne requérant aucun repassage. P. M. F. ou 11½ à 14½. Toutes de la meilleure qualité. 1.49



Pantalons pour garçonnets — Val. jusqu'à 3.99 — Flanelle de laine et gabardine; gris, charbon de bois, marine et brun. Grandeurs: 8 à 16. 2.87

COUPE-VENT pour garçonnets — Rég. 7.95 — 4.87 — Coupe-vent de laine et worsted de la meilleure qualité. Entièrement doublés, collets et poches à garniture de fantaisie. Marine, gris, noir. Grandeurs 8 à 16.



Couvre-chaussures de plastique pour dames — Rég. 1.98 — 77¢ — De la meilleure qualité. — Noir, transparent, pointures 5 à 9.





Blouses à manches longues — 1.99 — Blouse-tailleur de coton, parfaitement assortie à l'ensemble justaucorps. Blanc seulement. Grandeurs 12 à 20 et 38 à 44.

Utilisez votre compte de crédit Caplan ou ouvrez-en un!

Jupes de flanelle POUR DAMES — Valeur jusqu'à 4.98 — 2.99



Jupes très amenuisantes, de coupe droite, à élégantes poches à rabat. Noir, royal, vert loden, beige, gris pâle et tweeds. Tailles 10 à 20.

4 parcs de stationnement pour vous accommoder

Magasin des Economies... chez Caplan — Magasin des Economies... chez Caplan — Magasin des Economies... chez Caplan — Magasin des Economies... chez Caplan

C. CAPLAN LIMITEE . . . RUE RIDEAU . . . CE. 5-3381, LOCAL 70

Programmes à la Radio

CE SOIR

CBF — 680 Kc
6.00—Radio-Journal
Revue de l'actualité Chronique sportive
6.30—Entre vous et moi
7.00—Don Quichotte
7.15—Psychologie de la vie
7.30—Des idées et des hommes
8.00—Théâtre dans un fauteuil
8.30—Concerts symphoniques
9.30—Mélodies et Lieder
10.00—Radio-Journal et
10.15—Commentaires
10.30—Lecture de chevet
10.55—Chronique sportive
11.00—Les plus beaux disques
11.55—Radio-Journal
12.00—Musique classique
12.55—Radio-Journal
1.00—Fin des émissions

CKCH-OTTAWA-HULL
6.00—Le journal Dow
6.10—Les échos sportifs
6.15—Musical
6.30—Aperitif musical
6.40—Menu musical
7.00—Recitation du chapelet
7.15—Necrologie
7.30—Des idées et des hommes
8.00—Heure italiana
8.30—Hockey: Ligue Senior de l'Est
10.00—Radio-Journal
10.15—Commentaires
10.30—Les succès du jour
11.00—Les échos sportifs
11.15—Nouvelles
11.18—Club 970
12.00—Nouvelles
12.05—Club 970
12.30—Detente
1.00—Nouvelles
1.05—Pensée du soir
1.07—Hymne national
1.09—Hors des ondes

CKOY-OTTAWA
6.00—Nouvelles
6.05—Sports
6.10—Make Believe Ballroom
7.05—Nouvelles
7.05—Sports
7.10—On the Town
7.15—Hi-Fi Club
7.50—On the Town
7.55—Nouvelles
8.00—Assignment
8.30—On the Town
8.55—Nouvelles
9.00—Nouvelles
9.30—On the town
10.00—Nouvelles
10.05—Canada at Work
10.20—On the Town
10.30—Nouvelles
10.40—Sports
10.45—On the Town
11.00—Nouvelles
11.05—On the town
11.30—Sports
11.55—On the town
12.00—Nouvelles
12.05—House Party
1.00—Nouvelles

CFRA-OTTAWA
6.00—Sports at Six
6.15—Showbill
6.30—Nouvelles
6.35—Showbusiness With Sinclair
6.40—Showbill
7.00—Nouvelles
7.05—Showbill
7.29—Nouvelles
7.30—Today in Parliament
7.55—The Music Room
8.00—Nouvelles
8.05—Music Hall
8.30—Nouvelles
8.35—Limelight
9.00—Nouvelles
9.00—Limelight
9.30—Headline News
9.32—The Music Hall
10.00—Nouvelles
10.05—The Music Hall
10.29—Headline News
10.30—Bermuda Bound
11.00—Nouvelles
11.10—Sports
11.15—Lean Back and Listen
12.00—Nouvelles
1.00, 2.00, 3.00, 4.00, 5.00, 5.55
12.05—Open House
12.25—Sport Scores
12.30, 1.30, 2.30, 3.30, 4.30, 5.30
6.00—Nouvelles

CBO-OTTAWA
6.00—Nouvelles régionales
6.10—Commentaires
6.15—Sommaire
6.20—Tempo
7.00—Tempo régional
7.20—Façade
8.00—Project '60
9.00—Leicester Square
9.30—Business Barometer
10.00—Nouvelles
10.30—Distinguished Players
11.00—The World of Music
12.00—Nouvelles
12.07—Fin des émissions

MERCREDI

CBF—620 Kc
6.00—Radio-journal
6.05—CBF métroplitain
6.30—Radio-journal
6.55—CBF métroplitain
7.00—Radio-Journal
7.05—Prière du matin
7.20—Météo et musique
7.30—Radio-Journal
7.35—CBF métroplitain
7.55—Chronique sportive
8.00—Radio-Journal
8.05—CBF métroplitain
8.30—Chez Miville
9.30—Nouvelles
9.35—Paris chante et danse
9.55—Sur nos ondes
10.00—Fémina
10.15—Psychologie
10.30—Un homme et son péché
10.45—Les visages de l'amour
11.00—Tour à tour
11.15—Vies de femmes
11.30—Les joyeux troubadours
12.00—Jeunesse dorée
12.15—Un piano, une chanson
12.30—Le Réveil rural
12.59—Signal horaire
1.00—Radio-Journal
1.10—L'Heure du dessert
1.15—Pont des arts
1.45—Arc-en-ciel
2.00—Chefs-d'oeuvre de la musique
2.00—Variétés musicales
2.55—Radio-journal
4.00—La messe des malades
4.30—Metro-magazine
5.45—Sur nos ondes
5.55—Intermède

CKCH-OTTAWA-HULL
5.55—Nouvelles
6.00—Le p'tit réveil
6.15—Radio Sacré-Coeur
6.30—Le p'tit réveil (suite)
7.00—Ce qui se brasse
7.10—Le p'tit réveil (suite)
7.25—Nouvelles
7.30—Prière du matin
7.35—Chez Bébert (suite)
7.55—Bulletin du voyageur
8.00—Nouvelles
8.07—Les échos sportifs du matin
8.12—Chez Bébert (suite)
8.30—Nouvelles par les manchettes
8.35—Chez Bébert (suite)
9.00—Nouvelles
9.05—Chez Bébert (suite)
9.20—La danse des dollars
9.30—En déjeûnant
10.00—Nouvelles
10.05—Chansonnettes
10.55—Nouvelles
11.00—Un homme et son péché
11.15—Le Grand Argentier
11.30—Les joyeux troubadours
12.00—Nouvelles
12.07—En dinant
12.30—En dinant
12.59—Signal-horaire
1.00—Radio-journal
1.10—L'heure du dessert
1.15—Pousse-Café
1.30—Pousse-café
1.40—Pousse Café
2.00—Nouvelles
2.03—Reflets du jour
2.30—Quinze minutes à la corderie
2.45—L'Ami Pierre
3.00—Nouvelles
3.03—Chansonnettes
3.25—Nouvelles
3.30—Musique sud-américaine
4.00—Nouvelles
4.03—Chez Bébert
4.30—Chez Bébert (suite)
5.00—Ce qui se brasse
5.10—Chez Bébert (suite)

CKOY-OTTAWA
6.00—Nouvelles
6.05—Musical Clock
7.00—Nouvelles
7.05—Musical Clock
7.30—Nouvelles
7.35—Musical Clock
8.00—Nouvelles
8.10—Sports
8.15—Musical Clock
8.30—Nouvelles
8.35—Musical Clock
9.00—Nouvelles
9.05—Musical Clock
10.00—Nouvelles
10.05—Make Believe
11.00—Nouvelles
11.05—Make Believe Ballroom
11.55—Time to chat
12.00—Nouvelles
12.05—Vic Hill Show
12.30—Nouvelles
12.40—Sports
12.45—Vic Hill
1.00—Nouvelles
1.05—Vic Hill Show
2.00—Nouvelles
2.05—Vic Hill Show
3.00—Nouvelles
3.05—Vic Hill Show
4.00—Nouvelles
4.05—Ballroom

CFRA-OTTAWA
550 Kilocycles
6.00—Jim Marino Show
6.30—Nouvelles
6.32—Jim Marino Show
7.00—Nouvelles
7.05—Jim Marino Show
7.30—Nouvelles
7.40—Jim Marino Show
7.55—Météo
7.40—Jim Marino
8.00—Nouvelles
8.10—Sportsreel
8.15—Jim Marino Show
8.30—Nouvelles
8.35—Jim Marino Show
9.00—Nouvelles
9.05—Les Lye
9.30—Headline News
9.32—Les Lye Show
9.55—What's Best For
9.30—Nouvelles
9.35—What's Best for Baby
10.00—Nouvelles
10.05—Worth Knowing
10.10—Les Lye
10.30—Nouvelles
10.32—I Give Away
10.37—Les Lye Show
11.00—Nouvelles
11.05—Les Lye
11.30—Nouvelles
11.32—I Give Away
11.37—Les Lye Show
11.55—Nouvelles
12.00—Roundup
12.15—Farmer's Notebook
12.30—Nouvelles
12.35—Mid-Day Scoreboard
12.40—Happy Wanderers
1.00—News
1.10—Bobbin Along Workshop
1.30—Nouvelles
1.32—I Give Away
1.37—Bobbin' Along Workshop
1.45—Money Man
2.00—Nouvelles
2.05—Musical Mysteries
2.10—Bobbin' Along
2.30—Nouvelles
2.32—I Give Away
2.37—Bobbin' Along
3.00—Nouvelles
3.05—Joan Baxter Show
3.10—Jane Gray
3.15—Joan Baxter Show
3.30—Nouvelles
3.32—Lives of Harry Lime
4.00—Nouvelles
4.05—Cliff McKay
4.10—Showbill
4.30—Headline News
4.32—I Give Away
4.37—Showbill
5.00—Nouvelles
5.05—Let's Get Personal
5.10—Showbill
5.29—Nouvelles
5.30—Headline News
5.32—Showbill
5.55—Nouvelles

CBO-OTTAWA
5.55—Nouvelles
6.00—Preview
9.15—Music in the Morning
9.45—Fighting Words
10.15—Kindergarten on the air
10.30—Nouvelles
10.33—Lift Up Your Heart
10.45—Morning Commentary
10.55—For consumers
11.00—Ontario School Music for young folk
11.30—Edge of Tomorrow
11.45—The Archers
12.00—Nouvelles
12.15—Much Ado About Music
12.30—Quebec and Ont. Farm Broadcast
12.59—Signal-Horaire
1.00—Nouvelles
1.15—Tommy Hunter Show
1.45—John Drainie tells a story
2.00—Nouvelles
2.03—Trans-Canada Matinee
3.00—Variety Show
4.00—Nouvelles
4.03—Encores
4.30—Tempo
5.00—Nouvelles
5.05—Tempo

HORAIRE DU POSTE CFML DE CORNWALL

(1110 KC)

— Du lundi au vendredi inclusivement —

7.00—O Canada
7.03—Prière du matin
7.07—Nouvelles
7.12—Au réveil
7.30—De bonne heure et bonne humeur (Claude Rénard)
7.55—Nouvelles
8.00—Suite: De bonne heure et bonne humeur (Claude Rénard)
8.30—Le petit train de la gaieté (Rolland Chevrier)
8.40—La page sportive
8.45—Suite: Le petit train de la gaieté (R. Chevrier)
8.55—Nouvelles
9.00—Suite: Le petit train de la gaieté (R. Chevrier)
9.35—Studio de la chanson (P. Robyn)
9.55—Nouvelles
10.00—Suite: Studio de la chanson (P. Robyn)
10.55—Nouvelles
11.00—Cherchez la la femme (Mme M. Germain)
11.15—Rythmes sud américains
11.30—Pour votre dîner
11.55—Nouvelles
12.00—Angelus
12.02—Pour votre dîner
12.10—Les commentaires du midi (Claude Rénard)
12.25—Bulletin social (Denis Boucher)
12.30—Actualités sportives (P. Robyn)
12.35—Suite: Pour votre dîner
12.45—Le marché du jour
12.55—Nouvelles
1.00—Le disk jockey de la semaine
1.30—Le monde des artistes
1.45—Le swing français
1.55—Nouvelles
2.00—Sur demande spécial !
2.55—Nouvelles
3.00—L'heure du thé
3.30—Piano et orgue
3.55—Nouvelles
4.00—Le chanteur du jour
4.15—Radio Sacré-Coeur
4.30—Après l'école (tante Mado)
4.55—Nouvelles
5.00—Danse canadienne
5.30—Fermeture

A la Télévision

Cet horaire est sujet à changements de dernière minute

CBOT — CANAL 4
Ottawa

LE MARDI 1er MARS
12.15—Aujourd'hui
12.30—Film
1.45—A la carte
3.00—Chez Helene
3.30—Open House
4.00—Susie
4.30—Friendly Giant
4.45—Maggie Muggins
5.00—Sporstime
5.15—Children's International Newsreel
5.30—Sky King
6.00—Bachelor Father
6.30—Nouvelles locales
6.45—Telejournal
7.00—Tabloid
7.30—Donna Reed Show
8.00—Chevy Show
9.00—Front Page Challenge
9.30—Ford Startime: "The Importance of being Earnest"
11.00—Nouvelles
11.15—Viewpoint
11.22—Sportscast
11.30—San Francisco Beat
12.00—Charlie Chan
12.30—Newscap

LE MERCREDI 2 MARS
12.15—Aujourd'hui
12.30—Film
2.00—Chez Helene
3.15—Nursery School
3.30—Open House
3.00—Canadian School Telecast
3.30—Afternoon Edition
4.00—Our Miss Brooks
4.30—Friendly Giant
5.00—Art in Action
5.30—Huckleberry Hound
6.00—Leave it to Beaver
6.30—Nouvelles
6.45—Nouvelles
7.00—Tabloid
7.30—Leave it to Beaver
8.00—R.C.M.P.
8.30—Live a Borrowed Life
9.00—Perry Como
10.00—The Unforseen
10.30—National Farm Telecast
11.00—Telejournal
11.15—Viewpoint
11.22—Sports
11.30—The Kifleman
12.00—Long métrage
1.30—Newscap

CBOFT — CANAL 9
Ottawa

LE MARDI 1er MARS
9.00—Mire
1.30—Aujourd'hui
1.45—A la carte
2.15—Long métrage: "Tabor"
4.00—Bobino
4.30—La boite à surprise
5.00—La vie qui bat
5.30—C.F.R.C.K.
6.00—Telejournal
6.10—Nouvelles sportives
6.15—Ce soir
6.30—Carrefour
7.00—Histoire à suivre:
7.15—Bulletin local
7.25—Affaires municipales
7.30—Cinefeuilleton
7.45—Par le trou de la serrure
8.00—Gendarmerie royale
8.30—Joie de vivre
9.00—C'est la vie
9.30—Pays et merveilles
10.00—En votre âme et conscience
10.30—Temps présents
11.00—Telejournal
11.15—Nouvelles sportives
11.22—Commentaires

LE MERCREDI 2 MARS
9.00—Mire
3.00—Aujourd'hui
3.15—Bonjour Madame
3.45—Votre cuisine Madame
4.00—Bobino
4.30—La boite à surprise
5.00—Roquet belles oreilles
5.30—Les Bouraniers
6.00—Telejournal
6.10—Nouvelles sportives
6.15—O—Pleins feux
6.45—Hebdo.sports
7.00—Histoire à suivre
7.15—Bulletin local
7.25—A l'affiche
7.30—Cinéseuilleton
7.45—Du côté de chez Lise
8.00—Le point d'interrogation
8.30—La pension Velder
9.00—En haut de la pente douce
9.30—Joidnrs les deux bouts
10.00—Lutte
10.45—Normandises
11.00—Telejournal
11.15—Nouvelles sportives
11.22—Commentaires
11.30—Long métrage: "Le chemin du ciel"



OTTAWA CHORAL SOCIETY — Mme John Diefenbaker, invitée d'honneur à la réception offerte lundi après-midi à l'ambassade de France par l'Ottawa Choral Society, verse une tasse de thé à Mme Ivin Hardy, présidente du comité féminin, et à M. Frederick Karam, directeur de l'Ottawa Choral Society. M. Karam a expliqué la musique qui sera interprétée lors du concert du 10 mars, à la salle des concerts du Glebe Collegiate.
(Photo Champlain Marcil)



LA SEMAINE ARTISTIQUE

Le rideau se lève . . .

Par Edgard DEMERS

L'Orchestre philharmonique d'Ottawa, sous la direction de Thomas Mayer, impressionne beaucoup par son interprétation de l'oeuvre de Gustav Mahler et moins par son rendement du chef-d'oeuvre de Mendelssohn

L'exécution de la musique de Felix Mendelssohn pour la comédie "Songe d'une nuit d'été", de Shakespeare, offrait, lundi soir, à l'Orchestre philharmonique d'Ottawa, les mêmes problèmes que le rendement de la Symphonie no. 1 en ré majeur, de Gustav Mahler, mais pour des raisons différentes. Dans les deux cas, il fallait une interprétation extrêmement à point, car cette oeuvre de Mendelssohn est tellement connue (quelle midinette n'a pas entendu au moins une demi-douzaine de fois la "Marche nuptiale"), tandis que la Symphonie no. 1, de Mahler, l'est moins et nécessitait une exécution exceptionnelle pour faire sa marque dans l'esprit des abonnés de la Philharmonique.

Sans plus tarder, disons que Thomas Mayer et ses musiciens ont mieux réussi avec Mahler que Mendelssohn. Au fait, non seulement la Symphonie no. 1 en ré majeur a surpassé le rendement de la musique "Songe d'une nuit d'été", mais elle se classe parmi les plus beaux moments que nous a donné la Philharmonique cette saison.

Dans son ensemble, "Songe d'une nuit d'été" manquait d'effervescence. Le tout ne nous a pas saisi, soutenu et transporter jusqu'à l'enthousiasme.

Par ailleurs, la Philharmonique est venue à deux notes de capter le mystère de l'ouverture. Aussi, avons-nous eu un Intermezzo de belle compétence, sauf pour une ponctuation parfois trop marquée pour ne pas dire marquante. "La marche nuptiale" comportait de fort beaux moment, malgré des instants qui faisaient trop fanfare.

Les solistes Rhoda Pendleton et Joan Patenaude se sont bien défendues. Quant à la chorale de l'Ottawa Teachers College, sous la direction de Mlle F. L. Barrigar, nous n'avons pas entendu un seul mot distinctement.

Le reste de la soirée a été pour l'auteur de ces lignes une heure d'enchantement. M. Mayer et son ensemble nous a beaucoup impressionné. Nous avons rarement entendu la Philharmonique aussi à point.

Il a fallu le premier mouvement de la Symphonie no. 1 pour nous conquérir. Le reste a été facile, car à mesure que progressait l'oeuvre, notre ensemble se surpassait de mouvement en mouvement.

Des quatre mouvements, le troisième sera celui dont nous nous souviendrons le plus longtemps. M. Mayer y a maitrisé parfaitement ses musiciens et les effets qu'il a réussis ont été aussi surprenants que mémorables.

Une excellente réussite.

Subvention de $15,000 au TNM

Le Conseil des arts versera $390,000 à des sociétés artistiques et littéraires. Ce montant représente l'intérêt d'un fonds de $50,000,000 placé en 1957 dans le but de venir en aide aux institutions culturelles canadiennes.

A l'occasion des célébrations de son centenaire, le Musée des Beaux-Arts recevra $15,500. Les Festivals de Montréal se verront attribuer la somme de $50,000 pour le programme du 25e anniversaire et les Festivals de Stratford et de Vancouver, $75,000 et $35,000 respectivement.

Le Conseil décerne au Hart House Orchestra la somme de $11,000 ce qui permettra à cet ensemble de faire une tournée dans l'Ouest canadien. L'Orchestre Symphonique de Halifax et l'Orchestre des Petites Symphonies de Montréal recevront $5,500 et $4,000 respectivement, le premier pour se faire entendre à Terre-Neuve, le second aux Trois-Rivières et à Chicoutimi.

Deux troupes de théâtre professionnel, le Crest de Toronto et le Théâtre du Nouveau-Monde de Montréal recevront, la première $5,000 pour mettre à l'affiche une pièce canadienne et la seconde une subvention complémentaire de $15,000 pour lui permettre de terminer sa saison 1959-60.

Une subvention complémentaire d'une valeur maximum de $15,000 sera versée à la Society for Art Publication pour l'aider dans la publication de "Canadian Art". Des bourses de $8,000 chacune seront attribuées aux sociétés suivantes: The University of Toronto Press, pour la publication de la "Canadian Annual Review" et au Dictionary Committee of the Canadian Linguistics Association, pour l'élaboration d'un dictionnaire canadien de langue anglaise.

Enfin, selon sa politique habituelle, le Conseil des arts fournit aux Canadiens les moyens de participer à des conférences, concours ou festivals internationaux et cette année, cinq bourses sont offertes dans ce but, dont l'une, à un pianiste de Toronto, Ray Dudley, qui prendra part au concours "Reine Elisabeth II", à Bruxelles, l'été prochain.

Salvator Catta à Haileybury

HAILEYBURY (DNC) — Un grand récital poétique et biblique a été présenté à l'Académie Ste Marie, de Haileybury, par un artiste de renom, M. René Salvator Catta, de Montréal. Les extraits de Bible ont alterné avec piano et violon par les élèves de l'Académie.

Conférence gratuite

"GHANA CELEBRE SON TROISIEME ANNIVERSAIRE. Conférence illustrée, par Philip Stuchen. Musée national du Canada.

Demain à 8 h. 15 p.m.

Doctorat honorifique

OXFORD, Angleterre (Reuters) L'Université d'Oxford a remis samedi un doctorat honorifique en sciences au Dr Gerhard Herzberg, directeur de la section de physique au Conseil national des recherches du Canada.

Une pianiste canadienne jouera jusqu'en Russie

Par GEORGE MCNEVIN

SAINT-JEAN, N.-B. (PC) — La pianiste canadienne Margaret Ann Ireland, qui vit à Fair Vale, non loin de Saint-Jean, avec son mari, l'avocat Norwood Carter, et ses deux enfants, fera en mars et en avril une grande tournée de concerts aux Pays-Bas, au Danemark, en Allemagne et en Union soviétique.

C'est la cinquième tournée européenne qu'entreprend cette jeune artiste canadienne, native de Winnipeg. Acclamée par la critique étrangère, adulée par les publics de plusieurs pays, Margaret Ann Ireland devient la quatrième artiste de l'art musical canadien à visiter l'Union soviétique sur l'invitation du gouvernement russe. Le chef d'orchestre montréalais Jacques Beaudry, la chanteuse torontoise Lois Marshall et le pianiste torontois Glenn Gould ont aussi donné des concerts en Russie.

"Je suis ravie à la pensée de cette tournée", a-t-elle dit en songeant aux concerts qu'elle donnera du 2 au 4 avril à Leningrad, les 7 et 8 avril à Kiev; les 12 et 13 à Kharkov; à Vilnius, en Lithuanie, les 16 et 17; à Riga, en Latvie, les 20 et 21; et à Moscou, les 23 et 25.

Sa tournée

Agée de 31 ans, elle est très heureuse à l'idée de faire connaissance avec les musiciens russes et d'entendre la musique russe. Son répertoire au cours de cette tournée comprendra des oeuvres de compositeurs russes, notamment le 2e concerto pour piano de Rachmaninoff.

Accompagnée par l'orchestre, elle donnera aussi des extraits d'oeuvres de Schubert, Beethoven, Prokofiev et Chopin. Elle fera entendre en outre des pièces du compositeur canadien Arnold Walters, de Bach, de Brahms et de Villa-Lobos.

Ayant reçu sa formation au Conservatoire de musique de Toronto, Mlle Ann Ireland s'est produite comme soliste avec l'orchestre symphonique de Toronto à l'âge de 16 ans. Elle poursuivit ses études à Vienne, à Salzbourg et à Paris.

Au cours de cette tournée, elle ordonnera ses journées comme suit: pratique de quatre heures le matin du concert; sommeil l'après-midi; un filet de boeuf deux heures avant le concert. Trop tendue pour éprouver la moindre fatigue durant un concert, elle est généralement épuisée une fois la soirée terminée.

Soucieuse de communier avec l'auditoire, elle apporte naturellement à son travail un grand effort de concentration. Mais elle évoque en souriant un incident amusant qui lui est survenu dans un petit centre de la province de Québec. Tandis qu'elle interprétait la Marche funèbre de Chopin, elle se rendit compte de mouvements divers dans la salle. Soudain, elle aperçut un chien qui, monté sur la scène, l'observait avec tristesse. Elle continua à jouer et le chien lui prêta toute son attention. Une fois la pièce terminée, elle salua, sourit, et quitta la scène, suivie du chien. . .

Ottawa Choral Society

Thé-causerie à l'ambassade de France .

Le comité féminin de l'Ottawa Choral Society avait l'honneur d'accueillir lundi après-midi, à un thé-causerie, offert à l'ambassade de France, Mme John Diefenbaker. Elle était accompagnée pour ouvrir le thé de Mme Victor Nef, épouse de l'ambassadeur de Suisse. Ont également versé le thé, Mme C.S. Lord et Mme L.A. Kilburn.

Les invitées étaient accueillies par Mme Irvin Hardy, présidente. La réunion qui groupait environ 150 membres a débuté par un court exposé de Mme Harold Hall. Elle a parlé de la "Melodie Fair" qui aura lieu le 27 mai prochain à la demeure de M. et Mme Duncan McTavish.

M. Karem conférencier

M. Hardy a ensuite présenté le conférencier, M. Frederick Karem, directeur de l'Ottawa Choral Society, qui a été remercié par Mme Inez Shepard. M. Karem a présenté quelques notes biographiques de Antom Bruckner. Il a décrit quelques passages de la messe en fa mineur, qui sera jouée lors du prochain concert, à 8 h. 15, le 10 mars, à la salle de concert du Glebe Collegiate. Il a aussi démontré que la musique de Bruckner est un agencement parfait de musique religieuse et de polyphonie en arrière-plan, caractérisé par une riche orchestration.

On sait qu'à ce concert on présentera aussi la Cantate 21, de Bach. Les artistes invités sont Elizabeth Benson Guy, soprano; Mona Harrison, contralto; Robert Reid, ténor; Louis Quillico, basse.

Les salons de l'ambassade de France étaient joliment décorés de fleurs printanières. La table du thé portait un énorme centre de tulipes roses.

Horaire des Cinémas

CARTIER — "Orders to Kill" (2) 12.32 - 4.14 - 7.56. "The Best of Everything" (2R) 2.05 - 5.47 - 9.29. Dern.: 9.29.

CAPITOL — "Sink the Bismark" (2) - 12.00 - 1.11 - 3.15 - 5.19 - 7.23 - 9.32.

CENTRE — "Tokyo After Dark" (2R) 2.05 - 4.40 - 7.20 - 10.00. "Johnny Gunman" (2) 12.55 - 3.30 - 6.10 - 8.50. Dern. 8.50.

CINEMA DE PARIS — "C'est la faute d'Adam" (2) 8.30 - 9.44. "C'est la fille de satan" (2) 8.26.

LITTLE ELGIN — "Too Many Crooks" (1) 1.40 - 3.40 - 5.40 - 7.45 - 9.50. Dern. 9.15.

ELGIN — "Who was that Lady" (2R) 12.45 - 2.55 - 5.05 - 7.20 - 9.35. Dern. 9.25.

ELMDALE — "Operation Petticoat" (2R) 2.30 - 4.45 - 7.00 - 9.15.

FRANÇAIS — "Lonely Hearts" (2) 12.45 - 4.15 - 7.55. "Defiant Ones" (1) 2.35 - 6.05 - 9.50.

LAURIER — "Serenade" (2). "Prisonnier du Desert" (1).

LINDEN — "Gidget" (1) 1.45 - 5.05 - 8.30. "Don't Give Up the Ship" (2) 1.15 - 3.15 - 6.35 - 10.00. Dern.: 8.30.

MAYFAIR — "Beloved Infidel" (2R) 1.55 - 5.35 - 9.20. "Floods of Fear" (2) 1.20 - 4.10 - 7.54. Dern. 7.54.

NELSON — "Porgy and Bess" (1) soir: 8, h 30 - matinées: mercredi et samedi: 2h. 15.

REGENT — "Operation Petticoat" (2R) 12.24 - 2.35 - 4.48 - 7.00 - 9.17. Dern. 9.00.

RIDEAU — "Sins of Rome" (2R), 1.10 - 4.45 - 8.15. "Room at the Top" (2R), 2.40 - 6.15 - 9.45. Dern : 8.15.

SOMERSET — "Tempest" (2) 1.50 - 5.45 - 9.45. "Hercules" (2R) 1.00 - 4.00 - 8.05. Dern. 8.05.

Cinéma

COTE MORALE

1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général
2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées
2R Film qui présente quelque danger
3 A déconseiller parce que dangereux
4 A proscrire absolument, à rejeter par tous.
? Film dont nous n'avons pas la cote.

CINEMA de PARIS
SUR GRAND ÉCRAN
Plein d'humour et d'imprévu
DANY ROBIN
JACQUES SERNAS
C'est la faute d'Adam
DYALISCOPE - EASTMANCOLOR
BRULANT A L'AFFICHE
d'un romantisme bouillant
Marina VLADY
Massimo SERATO
LA FILLE de SATAN
Dimanche: représentation continuelle à partir de 12 h. 30 (midi); autres jours: ouverture des portes à 6 heures.

L'Orchestre Philharmonique d'Ottawa
sous la direction de
THOMAS MAYER
CONCERT POPULAIRE
AU
COLISEE DU
PARC LANSDOWNE
Samedi, 5 mars
à 8 h. 30 p.m.
Artiste invité
NEIL CHOTEM
PIANISTE
DE GERSHWIN
"RHAPSODY IN BLUE"
et autres sélections préférées
BILLETS : $1.00
TREBLE CLEF
104, rue Bank
CARTIER MIGNAULT
153, rue Principale, Hull


Laurence Harvey — Simone Signoret
FILM TRES ADULTE !
ROOM AT THE TOP
ADMITTANCE RESTRICTED
Sins of Rome
Des MILLIERS d'interprètes
CONT. 1 P.M.
Rideau
RIDEAU AT DALHOUSIE

Mercredi seulement! Première à Ottawa!
Deux films français exceptionnels!
un condamné à mort s'est échappé
la plus audacieuse histoire vécue reconstituée dans les lieux mêmes!
Deuxième suspense!
"OEIL DE CRISTAL"
En vedette
Carlos Moctezuma
Armando Moreno
EXTRA ! Foto-Nite — vaisselle pour les dames
FRANCAIS
CONT. DAILY 12.30 - SAT 9.30
Dernier jour! "DEFIANT ONES" — Tony Curtis
"LONELY HEARTS" — Robert Ryan

CARTIER
A l'affiche
"THE BEST OF EVERYTHING"
En couleurs avec
Hope Lange et Stephen Boyd
"ORDERS TO KILL"
Eddie Albert et Paul Massie

LINDEN
DAILY 1 P.M. SH. 9-5035
"DON'T GIVE UP THE SHIP"
Jerry Lewis
"GIDGET"
Sandra Dee — James Daren

LAURIER
A l'affiche
"NEVER LOVE A STRANGER"
avec John Drew Barrymore
AUSSI
"PIER 5, HAVANA"
avec Cameron Mitchell

LE CONTROLE OUVERT DE 10 A.M. A 9 P.M.
SAMUEL GOLDWYN présente
PORGY and BESS
TODD-AO - TECHNICOLOR - STEREOPHONIC SOUND
NELSON

Le Club Lions d'Ottawa
SOIREE MONSTRE
MERCREDI, MARS 30
AU COLISEE

Bingo de journal
15A
KINSMEN
NUMEROS D'AUJOURD'HUI
N 32 G 54
O 73
SURVEILLEZ LE JOURNAL POUR NOTRE PROCHAINE SOIREE MONSTRE

EN VILLE!
Les CANADIAN PLAYERS
dans "LA MEGERE APPRIVOISEE" (The Taming of the Shrew), de Shakespeare, mercredi, et dans "LA CERISAIE" (The Cherry Orchard), de Tchékov, jeudi.
Auditorium de l'école technique, à 8 h. 30
Contrôle des billets:
Sherman's Musicland, 151, rue Sparks, angle O'Connor; 10 a.m. — 5.30 p.m.; CE. 4-7836
Orchestre et balcon: $3.00, $2.50, $1.00
La venue à Ottawa des Canadian Players, le Festival shakespearien de Stratford en miniature, est sous le distingué patronage de Son Excellence le major-général Georges-P. Vanier, D.S.O., M.C., C.D., gouverneur général du Canada, et est sous les auspices de la Fondation théâtrale d'Ottawa.

VISITES guidées et CAUSERIES
offertes par les
SERVICES EDUCATIFS
de la
Galerie nationale du CANADA
pour le mois de mars 1960
- Les mardis de 11 h. 30 à 12 h. 30 sur l'Exposition inaugurale
- Les mercredis de 5 h. à 6 h. p.m. sur l'Exposition inaugurale
- Les jeudis de 1 h. à 1 h. 30 sur la peinture canadienne (causeries faisant partie d'une série)
- Les vendredis de 1 h. à 1 h. 30 rétrospective de Modèles Canadiens
- Les mardis soir de 7 h. 30 à 9 h. 30 sur l'Exposition inaugurale et visite générale de la galerie



DON AU SANATORIUM — Les Dames auxiliaires du sanatorium St-Laurent ont offert récemment une table de billard aux malades de cette institution. Ici, la R S Alice-de-Marie, s.g.c., supérieure du sanatorium, surveille la partie d'inauguration entre M. Edouard St-Denis, de Vankleek Hill, président du comité des malades, et Mlle Emma Massie, présidente des Dames auxiliaires. Cette table et ses accessoires: "snooker", housse, baguettes, pointage, boules, d'une valeur de $1,200 est un des dons rendus possibles par les offrandes du thé annuel. Ce thé-offrande aura lieu cette année le dimanche 6 mars, dans les salons du sanatorium.

(Photo Champlain Marcil)

Carnaval à Vankleek Hill les 3, 4, 5 mars

VANKLEEK HILL (DNC) — Le comité de l'aréna de Vankleek Hill prépare pour la première fois cette année un carnaval qui durera trois jours: les 3, 4 et 5 mars, au cours desquels se tiendront des compétitions de tous genres.

La neige abondante de ces derniers temps a été grandement favorable aux nombreux écoliers qui prennent part au concours de châteaux de neige.

Voici le programme du carnaval: Jeudi, 3 mars, jour du hockey; après les compétitions des plus petits, la joute qui attirera certainement une grande foule de partisans, sera la rencontre de l'équipe paroissiale avec le St-Bernardin. — Vendredi, soirée récréative, avec costumes de tous genres; courses, gymnastique et fanfare de l'école secondaire. — Samedi, autres compétitions: skis, traînes, hockey; l'équipe des Flyers rencontre l'équipe All-Stars, de Connie Broden, de Montréal. L'une des trois princesses présentées par trois équipes de hockey locales sera couronnée reine du carnaval; il s'agit de Micheline Pilon, présentée par l'équipe paroissiale, de Joanne Bradley, présentée par l'équipe de l'école secondaire et de Thérèse St-Denis, présentée par l'équipe des Flyers.

La fête de l'hiver, c'est la fête des jeunes et des moins jeunes; c'est la fête de la joie de vivre dans un pays qui a ses rigueurs, mais aussi ses beautés et son charme particulier.



SOIREE DES EMPLOYES — M. et Mme J. Ross (à droite) furent les heureux gagnants du prix de présence offert par la compagnie Producers Dairy Farm lors de la soirée des employés tenue au Clark Memorial Hall samedi dernier. C'est le président de la compagnie, M. R. Wright et Mme Wright, quiont présenté le prix aux heureux gagnants.

Mémoire de la Chambre

Il n'est pas temps de diminuer l'impôt

(PC) — Le Conseil exécutif de la Chambre de commerce du Canada a déclaré au gouvernement, aujourd'hui, que la présente année ne semble pas constituer un temps opportun pour diminuer, de façon générale, le fardeau des impôts.

Le mémoire pré-budgétaire de la Chambre, adressé au ministre des Finances Fleming et au ministre du Revenu national Nowlan, estime que si les revenus continuent à être élevés, "un programme minutieux de remboursement de la dette" serait préférable à la dimiaution des impôts.

On y ajoutait, toutefois, que le gouvernement devrait entreprendre une étude nouvelle et complète de toute la structure de la taxation, "y compris les sources de revenus et les besoins à tous les paliers du gouvernement".

On devrait être prêt à utiliser une telle révision à une date ultérieure alors que le besoin de mesures gouvernementales au sujet des impôts pourrait se faire sentir pour soutenir l'économie du pays.

Le mémoire, présenté par une délégation ayant à sa tête le président du Conseil exécutif, M. R.H. Keefler, offre trois propositions majeures:

1. Une expansion substantielle des cours d'entraînement destinés aux chômeurs, auxquels l'industrie devrait participer, afin de combattre "l'inquiétant niveau" du chômage.

2. Des mesures ayant pour objet d'augmenter le taux des épargnes des Canadiens comme moyen de diminuer la dépendance du pays vis-à-vis le capital étranger. Un contrôle minutieux des dépenses gouvernementales et un remboursement ordonné de la dette "pourraient contribuer de façon significative" à ce contrôle.

3. Un examen nouveau et précis de la prime surélevée et continue du dollar canadien qui pénalise les industries d'exportation et place les manufacturiers canadiens dans une position désavantageuse vis-à-vis la concurrence des marchés mondiaux.

En ce qui a trait à la politique des impôts, le mémoire a félicité le gouvernement de son acheminement vers un budget équilibré et pour l'usage de variantes temporaires dans le domaine de la taxation et des dépenses pour combattre les fluctuations économiques.

Au sujet de la politique monétaire, le mémoire dit: "Il n'existe pas présentement de justification immédiate pour une augmentation substantielle des crédits monétaires". De même, le mémoire appuie les efforts que l'on fait couramment pour garder bien en main la situation.

Certaines critiques

Le mémoire fait remarquer que la Chambre de commerce a souvent critiqué les hauts niveaux courants des impôts ainsi que certaines caractéristiques de la structure de la taxation.

"Eu égard aux conditions présentes, cependant, 1960 ne semble pas constituer un temps opportun pour diminuer de façon générale le fardeau des impôts. S'il arrive que les revenus soient suffisamment libres, il semblerait préférable de suivre un programme minutieux de remboursement de la dette.

"Comme on l'a remarqué précédemment, ceci aurait pour effet d'aider à restaurer l'équilibre entre l'épargne et les placements, d'une part, et de diminuer notre dépendance vis-à-vis le capital étranger, d'autre part.

8 mois pour fausse représentation

Le magistrat Glenn E. Strike a condamné à huit mois de prison, lundi matin, W.L. Bentley, 36 ans, sans adresse connue au dossier, après l'avoir reconnu coupable de fausse représentation.

Bentley répondait à l'accusation d'avoir obtenu une somme de $65 après avoir présenté un faux chèque dans un magasin de la capitale. Avant le prononcé de la sentence, l'accusé avait tenté de se disculper mais le juge a trouvé son histoire "fantastique". Après avoir lu le dossier de l'accusé qui date de plus de dix ans, il imposait sa sentence.

LIMONADE
ASEPTA
AGIT VITE
ET BIEN
Agréable au goût
UN PURGATIF EFFICACE

Dons généreux des Dames auxiliaires au sanatorium St-Laurent

Une grosse joie a été offerte récemment aux malades du sanatorium St-Laurent. Et "grosse" est bien le terme approprié. Les Dames auxiliaires de cette institution ont donné une table de billard, avec tous ses accessoires, d'une valeur de $1,200, à l'usage des malades. La présentation a été faite par Mlle Emma Massie, présidente, à la R.S. Alice-de-Marie, s.g.c., supérieure du sanatorium. Evidemment, la courte cérémonie a été suivie d'une "petite partie" entre la présidente et M. Edouard St-Denis, président du comité des malades du sanatorium.

Quelques dons

Ce don, a fait remarquer Mlle Massie, marquait le "tour des messieurs". En effet, quelque temps auparavant, les Dames auxiliaires avaient donné une lessiveuse électrique à l'usage des dames malades à cette institution. De plus, les membres de l'auxiliaire ont fourni à l'institution, 48 tables de bridge et chaises, c'est-à-dire un ensemble pour chaque chambre de malades.

En plus de ces dons occasionnels, l'auxiliaire organise chaque année un dépouillement d'arbre de Noël où chaque malade reçoit un cadeau particulier. L'an dernier on a offert un pyjama aux hommes et aux femmes et des pantoufles aux enfants. On sait que l'institution contient présentement 84 tuberculeux et 40 cas chroniques.

Cours

Les membres de l'auxiliaire organisent aussi chaque mois un bingo pour les malades. On offre habituellement des prix en argent. Il ne s'agit cependant pas seulement de dons matériels. Les Dames auxiliaires ont organisé des cours qui ont vivement intéressé les malades et contribué à leur soutien moral. Sous la direction de M. Roger Roy, les hommes ont suivi des cours en cuir repoussé. Mme H. Lafleur a dirigé des cours de couture, de tricot et travaux manuels de fantaisie pour les dames. La matière première, étoffe, etc., était fournie par l'Association des dames auxiliaires.

Les Dames auxiliaires

Cette association compte 900 membres, dont 35 se dévouent activement, au sein d'un comité spécial, aux diverses organisations en faveur des malades. Le conseil exécutif comprend: Mlle Emma Massie, présidente; Mme Olida Paquin, de Pointe-Gatineau, Mmes Cyprien Boudreau et René Provost, de Hull, vice-présidentes; Mlle Mireille Lesage, secrétaire - correspondante; Mlle Gisèle Maurice, secrétaire-archiviste; Mme A.-W. Labelle, trésorière; et Mlle Alice Pelletier, agent de liaison.

Thé offert dimanche

Sous la présidence d'honneur de Son Honneur le maire de Hull et de Mme Armand Turpin, les Dames auxiliaires du sanatorium St-Laurent tiendront leur thé-offrande, de 4 à 7 heures, le dimanche 6 mars, dans les salons du sanatorium.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

Accord entre le Canada et la Tchécoslovaquie

(PC)—On a rapporté ici que les gouvernements canadien et tchécoslovaque sont à négocier l'établissement d'un service aérien réciproque entre les deux pays.

Un porte-parole de la légation tchèque ici a dit que son pays veut qu'Air - Canada prolonge l'un de ses services européens jusqu'à Prague. La société aérienne nationale tchèque aurait une envolée d'un point européen quelconque jusqu'au Canada.

Un porte-parole du ministère des Transports a confirmé que les négociations sont en cours, mais que rien n'a encore été conclu.

On ne prévoit pas de décision avant un certain temps.

Religieuses blessées

LEOPOLDVILLE, Congo belge (Reuters) — Deux religieuses ont été blessées, à Deseke, Congo central, lorsqu'un infirmier a décoché des flèches dans leur direction, après qu'il eut été congédié. L'infirmier s'est enfui.

Maman aurait dû me dire cela!

Comment une jeune fille, même la plus jolie, peut-elle savoir si elle plaît *vraiment* à un garçon? Pourquoi y a-t-il danger à avoir un "cavalier" attitré? Dans SÉLECTION du Reader's Digest de mars, une journaliste réputée donne aux jeunes filles d'aujourd'hui des conseils à la fois pleins de sagesse et d'humour sur l'attitude à tenir auprès des jeunes gens. Achetez Sélection aujourd'hui même!

On annonce la nomination de

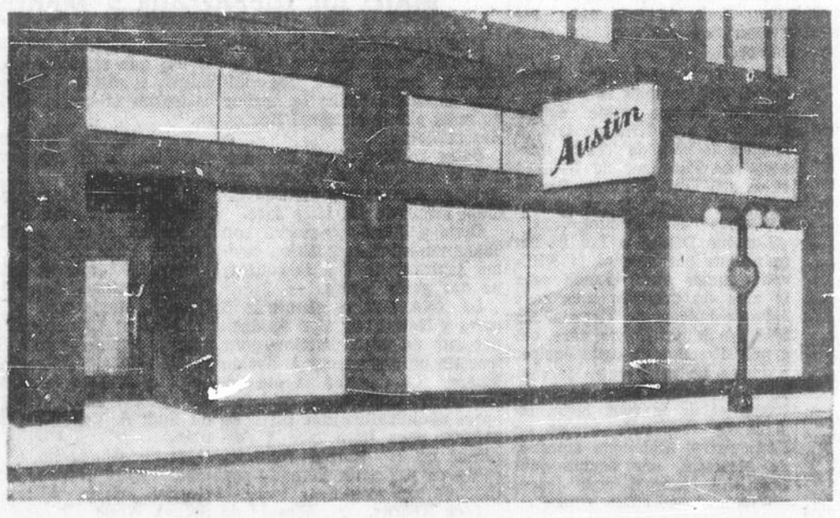
CANADA MOTOR SALES (OTTAWA) LIMITED

308, rue Sparks — Ottawa



M. PAUL CARDINAL

"Je vous invite cordialement à visiter notre salle de montre et faire l'inspection de nos services de vente et d'entretien. Vous nous trouverez prêts à vous servir avec promptitude et officacité — toujours dans votre intérêt."



Pour marcher de pair avec l'expansion de la ville d'Ottawa, la compagnie AUSTIN est heureuse d'annoncer la nomination de Canada Motor Sales Limited comme distributeur AUSTIN pour la vallée de l'Outaouais et l'est de l'Ontario.

Canada Motor Sales a développé ses services pour vous présenter les magnifiques et extraordinaires nouvelles Austin. Et avec plus de 33 ans d'expérience dans le domaine de l'automobile au même site, M. Paul Cardinal, d'Ottawa Motor Sales, vous garantit le summum en fait de satisfaction au point de vue vente et service.

Venez *bientôt* chez Canada Motor Sales. Voyez toutes les autos Austin de qualité en étalage dans leur spacieuse salle de montre. Il y a un personnel complet de mécaniciens entraînés et un assortiment complet de pièces et d'accessoires Austin.

comme distributeur AUSTIN pour Ottawa et l'est de l'Ontario

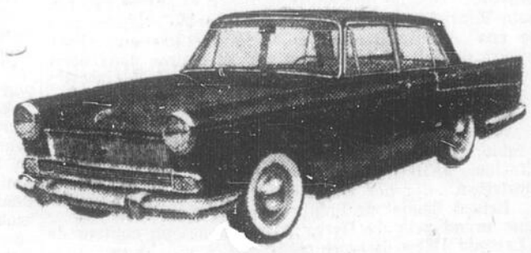
JOUR D'INSPECTION
Mercredi 2 mars

Austin MOTOR COMPANY (CANADA) LIMITED

Venez voir ces voitures AUSTIN maintenant!

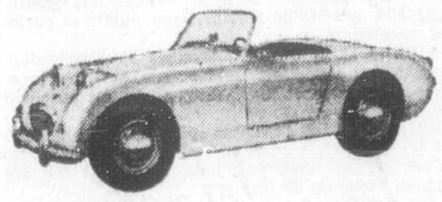
La brillante **AUSTIN A-40**

L'étincelante auto de famille qui se distingue dans les plus élégantes rues... une auto idéale pour les vacances qui se distingue dans les mauvaises routes de la campagne. Dessinée par Farina d'Italie, la A-40 se manie facilement... facile à stationner... coûte peu d'entretien!



La magnifique **CAMBRIDGE AUSTIN**

La Cambridge est une auto au rendement vif avec beaucoup d'accélération grâce à son moteur d'auto sport! Elégant dessin italien... au siège arrière quelques pouces plus étroit que les plus larges autos américaines de luxe.



Une vraie auto sport

La AUSTIN-HEALEY SPRITE

Quelle combinaison de rendement, économie et sûreté La Sprite vous donne un rendement éprouvé sur les pistes de course — très à l'aise dans les courbes — empressée sur les **parcours droits**! Tout cela... à un prix **plus bas** que toute autre auto sport!
Voyez **aussi** ces autres grandes aubaines AUSTIN chez Paul Cardinal Limited, 1259, rue Wellington — le dépositaire AUSTIN d'Ottawa-Ouest.

La fabuleuse **AUSTIN-HEALEY "3000"**

Vous serez émerveillé de la puissance de son moteur 6 cylindres de 130 c.v.... sa conduite facile et son doux rendement aux vitesses des rues et des grandes routes. Freins disques sur les roues avant s'obtiennent sans supplément!

L'auto de qualité **LA AUSTIN A99**

Dessin continental! Moteur d'auto sport à carburateur jumelé! Servo-freins disques ne faiblissant pas, sans supplément! Aucune auto ne combine **autant de luxe en fait de conduite à tout prix qui se compare à celui de cette nouvelle beauté AUSTIN!**

Chaque auto AUSTIN et AUSTIN-HEALEY porte une garantie entière écrite de 12 mois de la manufacture.

Une filiale propriété de la British Motor Corporation Limited, Birmingham, Angleterre.

Courcy, le compteur le plus en évidence

Il a marqué des buts dans neuf parties consécutives

Courcy a ainsi égalisé un record professionnel établi par Maurice Richard des Canadiens de Montréal — Le Canadien dispute trois importantes joutes à l'étranger

Orval Tessier, des rontenacs de Kingston, est encore en première place chez les compteurs de la ligue de hockey professionnelle de l'est, mais Bob Courcy, des Canadiens d'Ottawa-Hull, est celui qui a le plus fait parler de lui la semaine dernière dans le circuit.

Tessier a recueilli deux assists la semaine dernière pour porter à 107 le nombre de points qu'il a obtenus depuis le début de la saison. Il a une avance de 12 points sur Tom McCarthy, des Wolves de Sudbury, qui a connu une semaine de trois points.

Courcy, un ancien joueur des Lions de Trois-Rivières dans la défunte ligue du Québec, a marqué cinq buts et recueilli sept assists la semaine dernière pour porter son total de points à 85. Il est en sixième place chez les compteurs.

Courcy a également égalé un record professionnel établi par Maurice Richard, des Canadiens, en marquant des buts dans 9 joutes consécutives.

Sam Bettio, de Sudbury et Carl Gardner, le joueur-instructeur de Kingston, sont égaux en troisième place avec 88 points.

Les gardiens de buts du Royal de Montréal ont la meilleure moyenne du circuit, avec 2.98 par joute.

Importantes joutes

Pendant ce temps, les Canadiens de Hull-Ottawa disputeront trois joutes cette semaine. Alors que les équipes bataillent avec acharnement pour se mériter une position dans les prochaines séries éliminatoires, ces parties seront très importantes pour les protégés de Sammy Pollock. Ces trois joutes seront disputées dans le Nord de l'Ontario. Ce soir, les Canadiens affrontent le Sault Ste-Marie et jeudi soir ils joueront contre les Wolves de Sudbury. Vendredi soir ils seront de retour au Sault Ste-Marie. Les Canadiens seront de retour à Hull en fin de semaine et dimanche, ils recevront la visite du Sault Ste-Marie.

Présentement, les Canadiens partagent la quatrième position sur un pied d'égalité avec les Thunderbirds. Ces deux clubs ont une avance de cinq points sur les Frontenacs de Kingston et un point seulement en arrière du Trois-Rivières au troisième rang.

Si le voyage est fructueux pour les Canadiens, ils pourraient améliorer considérablement leur position et presque se mériter une position dans les prochaines séries éliminatoires.

LES MENEURS

	J	B	A	Pts	Pu.
1. Tessier, King.	60	49	58	107	10
2. McCarthy, Sud.	60	39	56	95	66
3. Bettio, Sud.	57	42	46	88	31
4. Gardner, King.	60	31	57	88	55
5. Carter, Hull-Ot.	59	35	52	87	2
6. Courcy, Hull-Ot.	59	39	46	85	47
7. Marcetta, S.S.M.	58	27	46	73	17
8. Hicks, S.S.M.	59	26	45	71	58
9. Sutherland, Mt.	56	34	36	70	32
10. Ouellette, King.	56	31	37	68	19
11. G. Tremblay H.	56	25	43	68	37
12. Mortson, Sud.	48	21	46	67	63
13. Maxwell, King.	60	30	32	62	21
14. Burchell, Mont.	57	9	52	61	42
15. Teal, King.	60	25	35	60	28

GARDIENS

Montréal:	PJ	G	B	Moy.
C. Hodge	33	96	5	2.90
G. McNeil	19	54	3	2.84
C. Cyr	6	21	0	3.50
B. Tibbs	1	3	0	3.00
R. Giacomin	1	5	0	5.00
Combiné	60	179	8	2.98
Trois-Rivières:				
C. Evans	50	155	4	3.10
R. Mikulan	8	28	1	3.50
Combiné	58	183	5	3.15
Hull-Ottawa:				
K. Walters	37	140	2	3.78
C. Hodge	16	50	1	3.12
C. Cyr	5	22	0	3.66
Combiné	59	212	3	3.59
Sault-Ste-Marie:				
D. Dejordy	58	215	1	3.70
B. Tibbs	1	4	0	4.00
Combiné	59	219	1	3.71
Sudbury:				
G. McNamara	49	203	2	4.14
G. Boisvert	11	47	0	4.27
Combiné	60	250	2	4.16
Kingston:				
N. Jacques	60	270	0	4.50

Punitions en minutes

Sudbury	811
Sault-Ste-Marie	689
Hull-Ottawa	685
Trois-Rivières	680
Kingston	626
Montréal	607

Le Royal utilisera de l'oxygène, ce soir

MONTREAL (PC)—Les Lions de Trois-Rivières rencontreront le Royal au Forum de Montréal dans la ligue de l'Est ce soir. Les Canadiens d'Ottawa-Hull joueront aussi au Sault-Ste-Marie.

Le joueur de défense Moe Mantha, qui est au rancart depuis le 7 février, à cause d'une blessure au genou, fera un retour au jeu pour le Royal ce soir. André Tardif, blessé contre Sault - Ste-Marie dimanche sera absent. Il est encore hospitalisé à la suite d'un malaise au dos.

Frank Carlin, gérant du Royal, a annoncé que ses joueurs utiliseront de l'oxygène ce soir, suivant ainsi l'exemple des joueurs de l'équipe américaine olympique lors de leur partie de championnat contre la Tchécoslovaquie, dimanche, à Squaw Valley, en Californie.

Choix des noms des équipes de la Ligue nationale de hockey

Par MARVEN MOSS
de la Presse Canadienne

Vous êtes-vous déjà demandé de quelle façon les équipes de la Ligue Nationale de hockey choisissaient leurs noms?

Ken McKenzie, publiciste en chef des statistiques de la NHL, nous a fourni quelques renseignements sur les six équipes.

L'équipe qui date depuis le plus longtemps dans le hockey professionnel, les Canadiens de Montréal, a été formée huit ans avant l'avènement de la NHL, en 1909, et a été créée par J. Ambrose O'Brien, originaire de Renfrew, Ont., le berceau du hockey. Maintenant âgé de 74 ans, il est homme d'affaires et directeur d'une entreprise minière.

Les premiers joueurs de l'équipe d'O'Brien étaient tous de langue française et il les a qualifiés de "Canadiens".

Esprit patriotique

L'autre représentant du Canada dans la NHL, Toronto, portait le nom de St. Pats, lorsque cette franchise a été achetée en 1927 par Conn Smythe et un groupe d'autres anciens combattants de la première grande guerre. C'est sûrement par esprit patriotique qu'ils l'on surnommé les "Maple Leafs".

Une jeune fille originaire de Montréal, Bessie Moss, a donné le nom de "Bruins" à l'équipe de Boston. Elle était la secrétaire de Art Ross lorsque feu Charles F. Adams s'est acquis la franchise de Boston en 1924 et a nommé Ross au poste de gérant.

Tous deux ont convenu que l'uniforme de l'équipe comprendrait du brun, la couleur qu'Adams utilisait pour décorer les montres de ses magasins à chaîne. Ils ont tous deux correspondu au cours de l'été tandis que Ross était à Montréal et Adams à Boston.

Mlle Moss, qui rédigeait la correspondance, suggéra à Ross: "Pourquoi ne pas les nommer les "Bruins"? Ross a accepté et Adams fit de même.

Les Black Hawks

Le premier propriétaire de l'équipe de Chicago, feu le major Frédérick McLaughlin, chercha dans sa carrière militaire pour y dénicher le surnom de "Black Hawks". Au cours de la première grande guerre, il était membre de l'unité des Black Hawks, du 33e régiment des Etats-Unis. Cette unité avait tiré son nom d'un célèbre chef indien de la tribu des Sauk.

Tex Richard, célèbre promoteur de sport du Texas qui a été le responsable de la construction du Madison Square Garden, demeure de l'équipe de New York, a également été l'inspiration du nom de cette équipe.

Feu le colonel John Hammond, qui occupait la vice-présidence lorsque cette équipe s'est unie à la NHL en 1926, a suggéré le nom de "Tex's Rangers" en l'honneur de Richard et de son Etat d'origine. Par la suite, on a élidé "Tex's" et seul "Rangers" est demeuré.

Lorsque Détroit a fait sa demande de participer à la NHL, cette équipe était connue sous le nom de Cougars, puis sous celui de Falcons de Victoria. En 1933, feu James Norris, père, qui a pris direction de cette équipe, a formé un nom en se servant de la couleur rouge de l'uniforme et de la roue ailée, insigne de l'ancienne équipe de l'Association athlétique amateur de Montréal, une équipe qu'il favorisait lorsqu'il était jeune, ce qui a donné "Red Wings".

Les Braves triomphent des Bisons, 4 à 3

Les Braves ont remporté une victoire serrée de 4-2 sur les Bisons dans la première partie de la série finale de la ligue midget Sacré-Coeur. Cette série est de quatre joutes de sept et les deux clubs en viennent de nouveau aux prises ce soir, à 6 h. 45.

Gilles Lévesque a mené les Braves à la victoire en comptant deux buts; Serge Peterson et Jacques Labelle ont compté les autres. Pierre Séguin et Maurice Miron ont aussi les buts des perdants.

Carol Falardeau a brillé dans les filets des Braves en effectuant 42 arrêts, pendant que Roland Bastien arrêtait 35 lancers dans les buts des Bisons.

L'école Limoges gagne le titre

AYLMER — (DNC) — Une équipe d'étoiles de l'école Limoges d'Aylmer a blanchi le St. Mike, 4-0, pour gagner le titre de cette ville. Robert Groulx a conduit le Limoges à la victoire en comptant deux buts. Richard St-Clair et Jean Auger ont compté les autres buts.

L'équipe Limoges était sous la conduite de l'instructeur Richard Lajoie. Les gagnants seront honorés lors d'une grande soirée sportive, qui sera tenue à l'école Limoges le 19 mars courant.

La boxe

Par la PRESSE ASSOCIEE

Sydney, Australie — Roy Jacobs, 127, de la Nigeria, a défait par k.o. technique Johnny Jarrett, 122 3-4, d'Australie, en 12 rounds.

New York—Isaac Logart, 147 1-2, de New York, a défait par k.o. technique Peter Schmidt, 147 1-2, de New York, en 1 round.

. . . et le spectacle continue . . .



par JEAN-CHARLES D'AOUST

ANNE HEGGTVEIT SERA L'OBJET DE MANIFESTATIONS TRIOMPHALES A SON RETOUR A OTTAWA

Le maire Nelms a révélé à ses collègues du Conseil, aux prises avec des dépenses sans précédent et une hausse du taux de l'impôt, lundi, que la ville a réussi à obtenir le Château Laurier pour le banquet du 10 mars en l'honneur de la première skieuse du Canada à nous revenir avec une médaille d'or olympique, l'aimable Anne Heggtveit.

La blonde skieuse de 21 ans nous revient aussi avec les titres mondiaux du combiné et du slalom de la Fédération internationale de ski depuis ses triomphes à Squaw Valley. Le premier ministre du Canada et Madame Diefenbaker seront au nombre des éminents convives au banquet civique. L'agencement du programme est entre bonnes mains puisque le maire a confié la tâche au directeur Gerry Geldert de l'Office municipal du tourisme et des congrès.

La VIIIe olympiade d'hiver est chose du passé mais on en entendra les échos pendant quelque temps encore. C'est ainsi que le maire Mills de Kingston n'a pas digéré le télégramme que l'échevin George Webb a adressé à Bobby Bauer des Dutchmen de Kitchener-Waterloo, qui nous représentaient au concours olympique de hockey. L'échevin voulait descendre le drapeau à mi-mât. Le maire a précisé que si le drapeau de Kingston, berceau du hockey, devait être mis en berne que l'échevin Webb grimpe lui-même sur son propre mât. Le Canada a dû se contenter de la médaille d'argent à Squaw Valley à cause du jeu inspiré des amateurs des Etats-Unis.

Les Dutchmen n'ont pourtant pas à rougir de leur défaite 2-1 aux mains des Etats-Unis. Ils sont rentrés par avion lundi soir, trois heures en retard. Bauer a rendu hommage au jeu extraordinaire des Américains. Le gérant de l'équipe Ernie Goman a dit pour sa part qu'une équipe de hockey du Canada avait besoin de plus d'argent pour participer aux jeux olympiques. Comme Bauer, il a reconnu que des professionnels auraient eu moins letrac que les jeunes sur l'alignement de 1960.

Comme le rapportent les dépêches de Squaw Valley, les jeux de 1960 ont remporté un succès artistique mais ont été un fiasco financier. L'aménagement, dans la grande nature sauvage, du centre olympique avait coûté 22 millions de dollars. Les recettes des 11 jours dans les hautes Sierras ne s'élèvent qu'à $2,475,000. L'Etat de la Californie remet maintenant au public les patinoires, côtes de ski et autres aménagements superlatifs de Squaw Valley.

* * *

DEUX MEMBRES FONDATEURS DU HULL-VOLANT pleurent la perte de leur mère bien-aimée, Mme Adélard (Alma) Lalonde, décédée à l'âge de 84 ans. Au nom de la fraternité sportive, nous prions le major Roméo (KO) Lalonde et son frère, Maurice, d'agréer nos plus sincères condoléances. La dépouille repose aux salons Gauthier, rue Notre-Dame, à Hull, jusqu'à l'heure des funérailles jeudi matin.

* * *

LES ENFANTS DE LA BASSE-VILLE et de la Côte sable auront leur patinoire si l'échevin Charles St-Germain réussit à convaincre les autorités municipales qu'elles devraient transformer les anciennes remises de la rue Cobourg en patinoire couverte.

"Pourquoi vendre ce bâtiment qui pourrait être restauré, demande M. St-Germain, apôtre du sport et des loisirs. On se plaint qu'il n'y a pas d'emplacements dans l'est de la capitale. En voici un de premier ordre. Dans l'ouest, à Westboro, la ville a enfin aménagé une patinoire couverte (Elmgrove Park Arena) mais c'est loin pour nos jeunes. J'espère que nos cercles sociaux comme le Richelieu, le Conseil Champlain et autres appuieront ma requête au sujet des remises de tramways de la CTO, rue Cobourg. Nos jeunes n'ont plus d'endroit où jouer au hockey."

Pour sa part, le député Jean Richard est enchanté du magnifique travail accompli par la ligue du Berceau à l'Auditorium et surtout par les ligues de quartiers comme Strathcona. "Dans notre temps, dit-il, les adultes ne dotaient pas les équipes de jeunes de chandails, bâtons et autre accoutrement. Espérons que nous pourrons leur donner une patinoire couverte."

Les terrains de jeux municipaux ont fermé les patinoires en février.

SUR LE BOULEVARD DES SPORTIFS—Les anciens du Collège Sainte-Marie de Montréal apprendront avec joie que l'Alma Mater érigera deux bâtiments de dix étages chacun: un sur la rue Bleury, l'autre sur la rue Saint-Alexandre . . . les Jésuites ont refusé $6,000,000 pour l'emplacement de leur célèbre collège . . . les nouveaux édifices seront prêts pour le centenaire de la Confédération . . . il y aura un campus entre les deux gratte-ciel . . . Boum-Boum Geoffrion nous apprend que les amis ont présenté une nouvelle Buick et autres cadeaux à son copain Henri Richard . . . "Ça vaut la peine attendre tous les quatre ans", ajoute Bernard . . . félicitations aux champions sauteurs de ski: Rhéal Séguin, roi et maître dans notre région, le junior André Leduc, Jean-Yves Richer (ciasse "B") et Pete Guy (classe "C") . . . ils ont hâte de revoir GERRY GRAVELLE, qui nous a fait honneur aux concours olympiques de Squaw Valley . . . la mort de JACK GIBSON, 67 ans, un des trois fabuleux frères Gibson, qui contrôlaient jadis le taxi de l'Auditorium, afflige la fraternité sportive . . . c'était un ardent sportsman . . . nos condoléances à ses frères Bob et Bruce . . . Ernest Brunet de Pointe-Gatineau nous revient avec le deuxième grand prix du Derby international de courses de chiens à Laconia (New Hampshire)

EN FETANT LE MARDI GRAS ET LES CARNAVALS D'HIVER BERNARD LEGARE, journaliste et sportsman bien connu, rentre de Rome où il a visité l'emplacement des stades, piscines, terrains athlétiques de l'Olympiade de l'été prochain, de sorte que les lecteurs du "Droit" seront régalés par ses récits de voyage. Notre confrère prédit que les Jeux olympiques de Rome connaîtront un succès sans précédent. Le décor est de toute beauté. Bernard conseille aux sportifs de retenir leurs billets et chambres d'hôtel dès maintenant.

NOS CANADIENS se font aller contre les Thunderbirds à Sault-Ste-Marie mardi et jeudi soir... mercredi, nos gars joueront à Sudbury... ils recevront les T-Birds dimanche prochain à l'aréna de Hull... quelle semaine!

M. HERB KELLY, père de l'éminent sportsman et marchand du même nom, qui fait partie de la commission municipale de l'aréna, a fêté ses 38 ans lundi en Floride... c'était son 22e anniversaire comme "bébé du 29 février".

Il y a 31 ans, rappelle Roméo Bonhomme, le rink Strathcona de Winnipeg sous Gordon Hudson, gagnait le championnat canadien de curling sans subir une seule défaite... Dave Jenkins, champion mondial des patineurs de fantaisie, prédit que Donald Jackson, d'Oshawa, lui succédera un jour... Dave succéda à son frère Hayes il y aura trois ans mercredi à Colorado Springs... Royal Bélanger rappelle à Darky Fortier qu'il y aura 28 ans jeudi soir que Larry Gains défendait son championnat impérial des boxeurs poids lourds à Londres contre Dan McCorkindale d'Afrique du Sud... deux ans plus tard, il était détrôné par Len Harvey... Gene Goderre et Léo Gratton se plaisent à évoquer les bons vieux jours du hockey pour réjouir René Fortier... il y aura donc 57 ans vendredi (4 mars) que le SILVER SEVEN d'Ottawa gagnait la coupe Stanley parce que les Wellingtons de Toronto ne pouvaient entrer en lice à cause de blessures... Claff Lecompte et Albert Finard précisent que Lord Stanley, alors gouverneur général, avait présenté le fameux trophée du hockey en 1893... le Silver Seven avait gagné le symbole de la suprématie trois saisons de suite... René (VO) Villeneuve prie les curlers de noter qu'il y aura déjà six ans samedi prochain (5 mars) que Matt Baldwin, alors âgé de 27 ans, dirigeait l'Alberta au championnat de curling du Canada à Edmonton... Baldwin était le plus jeune "skip" dans les annales de championnat.

x x x x

CONDOLEANCES — Donat Goulet, ancien athlète de l'Université d'Ottawa et apôtre des centres récréatifs dans les comtés de Russell-Prescott-Carleton, et fils de l'ancien député Alfred Goulet, sera inhumé après un service à Notre-Dame d'Eastview ... il y a affluence de sportifs aux salons funéraires Racine et Robert. Un autre grand vide est créé par la mort de "Tot" O'Regan, 75 ans, doyen des mystificateurs et magiciens et bienfaiteur des anciens combattants. Nos sincères condoléances aux familles éplorées.

Accueillis en héros

BOSTON (PA) — Boston a accueilli lundi ses propres joueurs qui faisaient partie de l'équipe de hockey américaine, qui a représenté le pays aux Jeux olympiques et a gagné la médaille d'or. Ils ont été accueillis au son des applaudissements, des sirènes et des fanfares.

Jack Kirrane, capitaine de l'équipe, portait la coupe emblème de la suprématie du hockey international. A 36 ans, Kirrane est le plus vieux joueur sur l'équipe. Il est pompier dans la petite ville de Brookline, en banlieue de Boston.

Débuts des éliminatoires de la Ligue senior; Smiths Falls visite la Légion

Les séries éliminatoires de la ligue senior Interprovinciale débutent, ce soir, à deux endroits. Dans la série A, à l'aréna de Hull, les Légionnaires de Hull recevront la visite des Rideaux de Smiths Falls et à Pembroke, dans la série B, les Lumber Kings seront les hôtes des Emards de Cornwall. Ces deux séries seront de quatre joutes de sept et elles alterneront entre les différents endroits.

La deuxième joute entre les Légionnaires et les Rideaux sera disputée à Smiths Falls, vendredi soir, et la troisième joute aura lieu à Hull, le 8 mars. Les cinquième, sixième et septième joutes, si nécessaires, seront présentées à Hull les 13 et 15 mars et à Smiths Falls, le 14 mars.

Dans l'autre série, en plus de la joute de ce soir à Pembroke, les deux clubs seront de nouveau à l'oeuvre vendredi soir à Cornwall et la troisième partie sera disputée à Pembroke le samedi soir. La quatrième partie sera à Cornwall le dimanche suivant. Les autres dates de la série seront les 8 et 12 mars à Pembroke et le 10 mars à Cornwall.

Intéressante série

Si l'on se souvient bien des précédentes séries disputées entre les Rideaux et les Légionnaires, cette série semi-finale A ne devrait pas manquer d'intérêt. Ces deux clubs ont toujours présenté du jeu enlevant et intéressant dans les éliminatoires et il n'y aura pas d'exception, cette année.



GILLES CHAMPAGNE

Les Légionnaires ont terminé la saison régulière en première position et les Rideaux ont terminé en troisième place. Ces deux clubs se sont affrontés à six reprises, cette année. Des trois joutes disputées à l'aréna de Hull, les Rideaux ont gagné deux fois et une joute a été nulle.

A Smiths Falls, les Légionnaires ont été plus opportunistes et ils ont remporté les trois parties à cet endroit.

Tous les Légionnaires seront à leur poste, ce soir, à l'exception de Raymond Nadeau, qui s'est brisé un doigt. Le joueur de défense Rhéo Dagenais et les ailiers André Lesage et Guy Beauregard, inactifs durant les dernières parties à cause de blessures, sont parfaitement rétablis. Beauregard rejoindra le vétéran Léo Gravelle et Gilles Champagne sur une ligne d'attaque et l'instructeur Marcel Legris compte beaucoup sur ces trois joueurs.

Le Smiths Falls présente de nouveau cette année, une puissante équipe et avec des compteurs comme Morley Hunt, Leyland Crooke, Edgar Blondin, Ronald Limoges et André Prévost, cette équipe est certainement à surveiller.

Les Riders dans l'Ouest les 2 et 4 août prochain

Les Rough Riders d'Ottawa disputeront deux parties amicales dans l'Ouest du pays, cette année. Ces joutes seront présentées l'une à Vancouver et l'autre à Winnipeg et toutes deux seront disputées sous les réflecteurs.

Les Riders affronteront les Lions de Vancouver le 2 août et joueront contre les Blue Bombers de Winnipeg, détenteurs de la coupe Grey, le 4 août.

3e joute Hull-Volant-Montagnard; encore aucune décision de la CAHA

La quatrième joute entre le Hull-Volant et le Montagnard d'Ottawa-Hawkesbury sera disputée, ce soir, à l'aréna de Hawkesbury. Les deux clubs ont remporté une victoire chacun et une partie a été nulle. La première équipe qui atteindra le total de six points gagnera cette série. Comme on le sait, une victoire remportée par le Hull-Volant a été annulée parce que, selon les règlements de la ligue, les Panthères noires auraient fait jouer un joueur non éligible.

Depuis la décision de la ligue contre le joueur en question, soit Claude Morin, le gérant général du Hull-Volant Robert Guertin a fait appel à la CAHA, mais aucune décision n'a encore été rendue. M. Guertin ne comprend pas que cela puisse prendre aussi de temps, surtout quand une équipe participe à des séries éliminatoires. L'on croit que la décision sera cependant connue aujourd'hui. Si la décision est favorable, Morin sera dans l'alignement du Volant, si non l'équipe de Hull poursuivra la lutte sans ses services.

La prochaine joute aura également lieu à l'aréna de Hawkesbury, jeudi soir.

Jean Béliveau a recommencé à patiner hier

MONTREAL (PC) — Jean Béliveau a recommencé à patiner hier matin au Forum, mais on ne savait pas encore hier soir s'il pourra tenter un retour au jeu jeudi prochain, lorsque les Canadiens recevront la visite des Maple Leafs de Toronto.

Le Vimy gagne le championnat

GRACEFIELD (DNC)— L'équipe de l'hôtel Vimy a gagné le titre de ballon sur glace de Gracefield en triomphant de l'hôtel Morin au compte de 2-1, dans la joute décisive d'une série de deux de trois.

L'issue de la joute n'a été décidée qu'à la 10e minute d'une période supplémentaire grâce à un but de Gérald Crête. Rhéal Parker avait compté le premier but du Gracefield durant la première période, mais Gilles Martineau avait égalisé les chances pour le club Morin au cours de la troisième session.

Il aurait dû s'en tenir au hockey

SQUAW VALLEY (PA) — Masami Tanabe, de l'équipe de hockey olympique du Japon, a participé à plus de 15 joutes de hockey le mois dernier sans subir de blessures ou d'égratignures.

Lundi, en se préparant à quitter Squaw Valley, il a levé une de ses valises et s'est déplacé un disque de l'épine dorsale.

Ortiz est choisi le boxeur du mois; un successeur à Moore

PROVIDENCE (PA) — Carlos Ortiz, le champion de la catégorie junior chez les mi-moyens, a été choisi le boxeur du mois par la National Boxing Association.

Ortiz, de New York, s'est mérité le titre par sa victoire sur Battling Torres qui était invincible avant de lui faire face.

Ortiz a ainsi conservé son championnat et sa position comme aspirant no 1 à la couronne des poids légers.

La NBA doit se réunir le 5 mars à New York afin de décider sur un plan d'action pour trouver un successeur à Archie Moore. Ce dernier a été dépouillé de son titre mi-lourd après avoir refusé une offre de $15,000 pour faire face à l'aspirant no 1, Harold Johnson, et de ne pas avoir défendu son titre en six mois.

Jack Kearns, le gérant de Moore, a déclaré qu'il essayait de boucler un match contre Ingemar Johansson, le champion des poids lourds. Et Kearns a ajouté que si ce match lui est refusé, il dirait à Moore de se battre où et quand ça lui plaira.

Voici la liste des meilleurs dans les trois catégories les plus pesantes:

Poids lourd: Champion, Ingemar Johansson, Suède; 1. Floyd Patterson, New York; 2. Sonny Liston, Philadelphie; 3. Zora Folley, Phoenix; 4. Eddie Machen, Portland, Ore.; 5. Henry Cooper, Angleterre.

Mi-lourd: Champion (personne); 1. Archie Moore, San Diego; 2. Harold Johnson, Philadelphie; 3. Eric Schoppner, Allemagne; 4 Mike Holt, Afrique du Sud; 5. Von Clay, Philadelphie.

Moyen: Champion, Gene Fullmer, West Jordan, Utah; 1. Gustav Scholz, Allemagne; 2. Spider Webb, Chicago; 3. Henry Hank, Détroit; 4. Paul Pender, Brookline, 5. Ray Robinson, New York.

Jack McCartan serait prêt à accepter l'offre des Rangers

NEW YORK (PC) — Les Rangers, de New York, sont prêts à engager le gardien de buts Jack McCartan de l'équipe olympique des Etats-Unis et à le lancer dans la mêlée immédiatement.

Le gérant général Murray Patrick, des Rangers, a déclaré que McCartan était sur la liste de négociations de son club et qu'il pouvait devenir professionnel immédiatement, s'il le désirait. McCartan est dans l'Armée américaine, mais il doit obtenir son congé prochainement. Il pourrait participer à quelques parties régulières des Rangers d'ici la fin de la saison s'il signait un contrat professionnel immédiatement. Les Rangers sont éliminés des séries pour la coupe Stanley à la suite de leur défaite aux mains du Toronto dimanche.

Patrick et le président de la ligue Nationale, Clarence Campbell, ont déclaré que la victoire des Américains dans le tournoi olympique ne pouvait être un meilleur tonique pour le hockey en général, surtout aux Etats-Unis, où le sport national canadien a grandement accru sa popularité au cours des dernières années.

MINNEAPOLIS (PA) — Jack McCartan, le héros du tournoi de hockey olympique dans les filets de l'équipe américaine, a déclaré hier soir qu'il est définitivement intéressé à se joindre aux Rangers de New York, cette semaine.

McCartan et trois membres de l'équipe américaine qui viennent du Minnesota sont arrivés ici hier par avion et ont été accueillis à l'aéroport par un enthousiaste groupe d'admirateurs.

Après avoir embrassé son épouse et reçu les félicitations de quelques amis, McCartan a eu un entretien avec Bobby Dill, le dépisteur des Rangers à St-Paul, la ville où réside le gardien de buts.

Hier, la direction des Rangers a déclaré que Dill était autorisé à faire une offre à McCartan et qu'il pourrait jouer trois ou quatre parties dans la ligue Nationale dès cette saison s'il acceptait.

McCartan est actuellement en service militaire et il lui faudra obtenir un congé des autorités du camp Fort Carson, au Colorado. Il doit se rendre à Fort Carlson ces jours-ci afin de tenter d'obtenir ce congé.

Le hockey au New Edinburgh

Le Canada a remporté le titre intermédiaire de la section du hockey de l'Association athlétique New Edinburgh en remportant une victoire serrée de 4-3 sur la Russie. John Birrell, Joe Fontaine, Pete Powers et Blake Robertson ont compté un but chacun pour le Canada, pendant que Ralph Roloff avec deux buts et Butch Caldwell avec un ont réussi les buts des perdants.

L'Association athlétique du New Edinburgh tiendra une grande soirée sportive le 8 mars courant à la salle de l'école Creighton et il y aura alors remise de trophées et d'écussons aux joueurs des différentes équipes championnes.

Riggin de retour avec le Edmonton

EDMONTON (PC) — Dennis Riggin sera de retour dans les buts d'Edmonton dès ce soir alors que les Flyers joueront contre les Canucks de Vancouver.

Bud Poile, gérant général des Flyers, a annoncé que Riggin devait rentrer à Edmonton au cours de la journée d'hier. Il était avec les Red Wings de Détroit, de la ligue Nationale, depuis trois semaines. Terry Sawchuk reprendra sa place dans les filets des Wings.

En l'absence de Riggin, c'est Gilles Boisvert qui a gardé les buts des Flyers.

Philadelphie — Eddie Woods, 144, de Philadelphie, a défait aux points Ray Lancaster, 147, de Spartanburg, Caroline du Sud, en 8 rounds.

Providence, R.I. — Tommy Haden, 124, de New Bedford, Mass., a défait aux points Bobby Bell, 129, de Youngstown, Ohio, en 10 rounds.

LA SCÈNE SPORTIVE

RESULTATS

LIGUE NATIONALE

	G	P	N	P	C	Pts
Montréal	36	13	11	222	151	83
Toronto	30	23	8	178	168	68
Détroit	28	25	13	165	175	69
Chicago	24	27	10	170	163	58
Boston	25	29	6	195	210	56
New York	14	35	12	166	224	40

LIGUE DE L'EST

	G	P	N	P	C	Pts
Sudbury	30	24	6	266	250	66
Montréal	26	24	10	187	179	62
T.-Rivières	26	25	7	184	188	59
S.-S.-Marie	25	26	8	216	219	58
Hull-Ott.	24	25	10	207	212	58
Kingston	25	32	5	253	270	53

NOHA SENIOR "A"

	G	P	N	P	C	Pts
Rouyn-Nor	23	12	3	183	143	53
Timmins	20	20	1	199	190	41
Abitibi	16	21	4	146	186	36
Kapus.	15	21	2	173	183	32

OHA JUNIOR "A"
Classement final

	G	P	N	P	C	Pts
Marlboros	28	17	5	222	180	59
Barrie	24	18	6	193	172	54
St. Cath.	25	19	4	209	191	54
St. Michael's	23	19	6	149	150	52
Pete	22	23	3	206	205	47
Guelph	19	21	8	197	185	46
Hamilton	10	34	4	158	251	24

HIER SOIR

Marlboros 3, Peterborough 7

NOUVELLE-ECOSSE SENIOR
Amherst 5, Windsor 1
(Amherst mène la finale 2-0)

SASKATCHEWAN SENIOR
Regina 5, Saskatoon 10
(Saskatoon mène la finale 1-0)

SASKATCHEWAN JUNIOR
Prince Albert 4, Regina 3
(Prince Albert mène la finale 2-0)

NIAGARA SENIOR "B"
Niagara Falls 8, Oakville 6
Welland-Crowland 5, Stamford 7

LIGUE INTERNATIONALE
St. Paul 4, Indianapolis 2

OHA INTERMEDIAIRE "A"
Lindsay 3, Napanee 6

GRACIEUSETÉ LA BRASSERIE Dow INCORPORÉE

CARPETTES d'AUTO
Tapis jumelés d'auto. Durables, d'un noir jais. Protègent les tapis d'origine. LA PAIRE 1.59
Epargnez sûrement!
CANADIAN TIRE CORP'N ASSOCIATE STORE
STATIONNEMENT GRATUIT
Angle Kent et Laurier CE. 2-7374
119, chemin Richmond PA. 2-6578
92, rue Wellington, Hull PR. 7-4381
248, ch. McArthur, Eastview SE. 5-1544

ARÉNA DE HULL
SEMI-FINALE — LIGUE SENIOR INTERPROVINCIALE
MARDI, 1er MARS — 8 h. 30 p.m.
SMITHS FALLS vs LEGION DE HULL
ADULTES, $1.00 — ENFANTS, 25c

Finis les cors!
Aucune autre méthode n'accomplit ceci:
1. Soulage la douleur en un instant...
2. Délogе les cors par un des moyens les plus rapides connus de la science médicale...
3. Tue les cors avant qu'ils ne se forment...
4. Protège les orteils, évite les ampoules...
5. Atténue la pression des chaussures neuves ou trop étroites.
Pharmacies, mag. à rayons, à chaussures. 5-10-15.
Dr Scholl's SOULAGEMENT RAPIDE!
Zino-pads du Dr Scholl Ultra doux

Ce soir!
A 7 HEURES (JUSQU'A VENDREDI)
Exposition de bateaux
FILMS — DEMONSTRATIONS — ETALAGES
BLAIR EQUIPMENT LIMITED
46-50, rue FLEET (près Duke) CE. 6-9731

Hull et Horvath partagent maintenant la première position des compteurs

LIGUE RENAISSANCE

Les Grenadiers et les Lanciers en avant dans les éliminatoires

Les Grenadiers et les Lanciers ont saisi une avance d'une joute chacun en semi-finale de la Ligue Renaissance. Ces deux clubs ont remporté respectivement des victoires de 4-3 et 4-1 sur les Cavaliers et les Fusiliers pour prendre les devants dans les semi-finales de deux joutes de trois. Les quatre clubs seront de retour à l'oeuvre, lundi soir prochain alors qu'un autre programme double sera à l'affiche.

Les Grenadiers et les Cavaliers ont bataillé avec acharnement durant la première joute, et un but de Roger Lesage vers le milieu de la troisième période a donné la victoire aux Grenadiers. Ce but vint briser une égalité de 3-3. En plus du but décisif de Lesage, Gaston Desloges a été le meilleur des siens avec deux buts et Norm Milks a compté l'autre. Yves Dagenais a brillé pour les Cavaliers avec deux buts, pendant que Marcel Bisson a réussi l'autre.

Les Lanciers ont saisi une avance de 4-0 après les deux premières périodes de la deuxième joute, mais le cerbère Wally Demers a tout de même été obligé de se surpasser à plusieurs reprises pour conserver la victoire à son club. Après plusieurs arrêts spectaculaires et difficiles, il a été privé d'un blanchissage durant la troisième période quand Gaston Charette a marqué sans aide le seul but des Fusiliers.

Jean Touchette, Georges Sanscartier, Marcel Beaudoin et Frank Amyot ont compté pour les Lanciers.

Le tirage de quatre billets pour assister à la joute Détroit-Canadien le 5 mars courant a été gagné par Mme Jean-Paul Chartier, 66, rue St-Jean-Baptiste, Pointe-Gatineau.

PREMIERE PARTIE:

Première période

1—Grenadiers, Desloges, (oley) 8:19
2—Grenadiers, Desloges, (Renaud) 10:26
3—Cavaliers, Dagenais, (Gervais) 18:52

Punitions: Lesage 8:39, 16:40 (min., maj.), Desloges 14:45.

Deuxième période

4—Cavaliers, Bisson, (Corneau) 1:08
5—Cavaliers, Dagenais 18:16

Punitions: Carpentier 7:55, Zanier, (min. double) 20:00.

Troisième période

6—Grenadiers, Milks, (Séguin, Vincent) 3:44
7—Grenadiers, Lesage (Foley) 11:52

Punitions: Cyr, Séguin 3:44, Poirier 4:13, Milks 10:51.

ARBITRES: Fred Waddell et Gilbert Villeneuve.

DEUXIEME PARTIE:

Première période

1—Lanciers, Touchette 7:45
2—Lanciers, Sancartier, (Touchette) 14:36

Punition: Beaudoin 5:39.

Deuxième période

3—Lanciers, Beaudoin, (Dubois, Bélanger) 5:26
4—Lanciers, Amyot, (Sanscartier, Touchette) 5:09

Punitions: Labelle 11:32, Beaudoin 11:45, Délanger 15:19, Charette 14:19, Paquin 18:25, Godin 19:55.

Troisième période

5—Fusiliers, Charette 12:48

Punitions: Charette 5:10, St-Louis 7:26, Sanscartier 11:27, Béaudoin 14:15.

ARBITRES: Aldoria Roy et Raymond Limoges.

Championnat de patinage artistique

VANCOUVER (PC)— Quatre-vingt-sept concurrents participeront au tournoi de patinage artistique pour le championnat mondial à compter d'aujourd'hui à Vancouver. Du groupe, on remarque Carol Heiss, d'Ozone Park, New York, qui a conservé le championnat olympique à Squaw Valley la semaine dernière et Sjoukje Dijkstra des Pays-Bas, qui a fini deuxième. Mlle Dijkstra était à Vancouver hier, mais elle a aussitôt déclaré qu'elle ne croyait pas avoir aucune chance de déloger la championne américaine.

Chez les hommes, Donald Jackson d'Oshawa, Ont., est favori pour succéder à David Jenkins. Le champion olympique a décidé de prendre sa retraite et il est arrivé à Cleveland hier afin de poursuivre ses études de médecine. Karol Divin, de Tchécoslovaquie, qui a fini 2e au tournoi olympique, est handicapé par une blessure à une jambe mais il sera quand même en lice.

Bob Paul et Barbara Wagner, de Toronto, sont favoris pour conserver le championnat mondial en double. Ce tournoi durera cinq jours.

Tout indique que la lutte se fera entre ces deux joueurs

Horvath est demeuré impuissant la semaine dernière, mais Hull a connu beaucoup de succès — Béliveau, même s'il est inactif, demeure au deuxième rang

MONTREAL (PC) — Bobby Hull, des Black Hawks de Chicago, a recueilli quatre points la semaine dernière pour remettre de la vie dans la course au championnat des compteurs de la ligue Nationale. Hull est en première place, sur un pied d'égalité avec Bronco Horvath, des Bruins de Boston, mais il n'y est pas tellement par sa propre performance que par la piètre tenue du joueur des Bruins.

Horvath n'a rien fait de la semaine et il n'avait ajouté qu'un seul assist à son total la semaine précédente. Hull, pour sa part, a marqué deux buts et fourni deux assists et il a, tout comme Horvath, un total de 73 points. Hull a 35 buts et 38 assists, Horvath 37-36.

A trois semaines de la fin du calendrier régulier dans la ligue Nationale, il semble que la course au championnat sera une lutte à deux Les Bruins ont encore 10 parties à jouer avant les éliminatoires, les Hawks neuf.

Le plus sérieux rival des deux meneurs est Jean Béliveau, des Canadiens de Montréal. Le grand joueur de centre montréalais a sept points de moins que les meneurs. De plus, il est au rancart depuis quelque temps, à cause d'une blessure à l'aine et personne ne sait encore exactement quand il sera en mesure de revenir au jeu.

Fréquents changements

Horvath et Hull sont engagés dans cette lutte pour le championnat depuis le début de la saison. Hull supplanta Horvath en tête le soir de Noël. Entre cette date et le 23 janvier, la première place changea de mains deux fois. Le 23, Horvath s'installa en tête.

Une semaine plus tard, Béliveau devenait menaçant et montait sur un pied d'égalité avec le joueur de centre de Boston, avec 65 points. Béliveau se fit ensuite blesser et Horvath accéléra un peu sa production de points pour reprendre seul la tête.

Béliveau, avec 32 buts et 34 assists, a deux points de plus que Gordie Howe, la grande étoile des Red Wings de Détroit. Howe s'est hissé de la sixième place la semaine dernière avec un but et trois assists.

A un point de Howe vient Henri Richard, des Canadiens. Viennent ensuite un autre Canadien, Bernard Geoffrion, et Andy Bathgate, des Rangers, sur un pied d'égalité avec 62 points. Vic Stasiuk et Don McKenney, de Boston, complètent la liste des dix meilleurs compteurs.

Chez les gardiens de buts, Jacques Plante, de Montréal, a conservé son avance de 12 buts sur Glenn Hall, de Chicago, dans la course au trophée Vézina. Ils ont accordé chacun cinq buts en deux joutes la semaine dernière.

LES MENEURS

	B	A	Pts	Pn.
Horvath, Boston	37	36	73	58
Hull, Chicago	35	38	73	62
Béliveau, Mtl.	32	34	66	55
Howe, Détroit	27	37	64	38
Richard, Mtl.	28	35	63	56
Geoffrion, Mtl.	24	38	62	22
Bathgate, N.Y.	21	41	62	22
Stasiuk, Boston	24	37	61	119
McKenney, Boston	17	43	60	20
Moore, Mtl.	20	36	56	44
Prentice, N.Y.	16	38	54	41
Bucyk, Boston	16	34	50	24
Ullman, Détroit	20	29	49	37
Pulford, Toronto	22	26	48	62
Hay, Chicago	15	32	47	81
Aldcorn, Détroit	20	25	45	24
Armstrong, Tor.	18	26	44	60
Bonin, Montréal	16	28	44	55
Provost, Mtl.	16	27	43	38
Toppazzini, Boston	12	31	43	16
Labine, Boston	14	28	42	54
Goyette, Mtl.	10	20	30	4
Delvecchio, Détroit	15	24	39	8
Sloan, Chicago	19	19	38	52
Hebenton, N.Y.	15	23	38	4
Pilote, Chicago	6	32	38	81
Duff, Toronto	18	18	36	47
Mohns, Boston	15	21	36	54
Popein, N.Y.	14	22	36	16
Sullivan, N.Y.	11	24	35	77

Punitions en minutes par club

Détroit	481
Montréal	660
New York	754
Toronto	754
Boston	844
Chicago	854

LES GARDIENS DE BUTS

	PJ	BC	Bl.	Moy.
Plante, Mtl.	60	151	2	2.52
Hall, Chicago	61	163	4	2.67
Bower, Toronto	59	159	4	2.69
Chadwick, Toronto	2	9	0	4.50
Toronto, total	61	168	4	2.75
Sawchuk, Détroit	49	134	4	2.74
Riggin, Détroit	9	32	1	3.55
Boisvert, Détroit	3	9	0	3.00
Détroit, total	61	175	6	2.87
Lumley, Boston	39	136	2	3.49
Simmons, Boston	21	76	2	3.52
Boston, total	60	212	4	3.50
Worsley, N.Y.	39	137	0	3.51
Paillé, N.Y.	17	67	1	3.94
Rollins, N.Y.	5	15	0	3.00
a-Schaefer, N.Y.	1	5	0	5.00
N.Y., total	61	224	1	3.67

a-Schaefer remplaça Worsley à 20:33 de la partie du 17 février.

Protêt rejeté

MONTREAL (PC) — Les organisateurs du tournoi de basketball canadien-américain ont rejeté un protêt logé par l'équipe de l'Institut Yvan Couty au sujet de la victoire de 82-79 remportée en finale par le club Plattsburgh sur l'équipe montréalaise.

Le club Yvan Coutu protestait l'éligibilité de Marshall Gariepy qui a compté 23 points pour Plattsburgh, attestant que le nom de ce joueur n'avait pas figuré sur l'alignement du Plattsburg durant toutes les joutes régulières de la saison.

Victor J. Léo, président du tournoi, a déclaré que le nom de Gariepy avait été enregistré au comité d'organisation de la ligue au tout début de la saison. Il a aussi ajouté que Gariepy n'avait pas eu l'occasion de jouer souvent avec le club Plattsburg durant la saison régulière, à cause de ses occupations personnelles.

Léo a aussi révélé que le comité du tournoi avait refusé la permission aux Shaffers d'Ottawa d'utiliser les services de Grant Cawsey et Bryan Gibbs, parce qu'ils étaient inscrits dans un autre tournoi. Plattsburgh avait éliminé Ottawa 83 à 71 samedi.

Avance de deux joute des Braves

Les Braves de Régent Labonté, ont saisi une avance de 2-0 en finale de quatre de sept dans la ligue juvénile 4B du Sacré-Coeur.

Les Braves après avoir gagné la première joute au compte de 2-1, dimanche après-midi, ont répété leur exploit lundi soir en triomphant de nouveau au pointage de 2-1.

Claude Sylvestre et Guy Audette ont marqué les buts des Braves, pendant que Georges Guénette a réussi le seul but des Baronets.

Jean-Guy Ménard a arrêté 39 lancers dans la cage des Braves et Raymond Huneault, 23, dans les filets des Baronets.

Les deux clubs en viendront de nouveau aux prises mercredi soir, à 7 h. 45.

On se demande ce qui adviendra du centre olympique de Squaw Valley

SACRAMENTO, Calif. (PA)— Maintenant que les huitièmes Jeux olympiques d'hiver sont terminés, on se demande ce qui adviendra du centre olympique de Squaw Valley, qui a coûté $20,000,000 aux Etats-Unis.

Le gouverneur Edmund Brown, de l'Etat de la Californie, a fait deux propositions. Premièrement qu'une somme de $250,000 soit votée de façon à ce que le centre soit ouvert au grand public à l'année longue. Cette somme servirait à l'entretien de l'aréna, de la patinoire extérieure et du terrain de stationnement. Le gouverneur a aussi suggéré l'expropriation de toutes les entreprises commerciales de la vallée appartenant à des capitaux privés, tout spécialement les monte-pentes.

Le gouverneur a expliqué que Squaw Valley jouit présentement d'une publicité à nulle autre pareille et qu'il tient à ce que les contribuables qui ont contribué à l'établissement de ce centre, continuent à en profiter.

Bonne tenue

D'autre part, des milliers d'athlètes, officiels, journalistes et commentateurs n'ont cessé de quitter Squaw Valley, dimanche soir, afin de retourner dans leurs pays respectifs.

Si l'on fait exception de l'échec des Dutchmen de Kitcher-Waterloo, dans le tournoi de hockey, on peut dire que la Canada a bien fait aux huitièmes Jeux olympiques d'hiver.

Le Canada s'est classé huitième dans le classement non officiel des nations et a surpassé son record des Jeux de 1956 à Cortina d'Ampezzo, en Italie, alors qu'il n'avait pu mériter une seule médaille d'or.

Cette année, le Canada a gagné deux médailles d'or, une médaille d'argent et une de bronze. Le plus éclatant triomphe du Canada a été remporté par la charmante skieuse d'Ottawa Anne Heggtveit qui a gagné le slalom spécial après s'être classée douzième dans la descente et le slalom géant. La victoire de Mlle Heggtveit lui a permis de décrocher les honneurs du combiné alpin et le championnat mondial du ski amateur pour 1960.

Autres succès

L'autre médaille d'or du Canada a été gagnée par le duo de Barbara Wagner et Bob Paul de Toronto, dans le concours de patinage artistique en double. Les Dutchmen de Kitchener-Waterloo ont gagné la médaille d'argent, finissant deuxièmes dans le tournoi de hockey et Donald Jackson, d'Oshawa, la médaille de bronze, en se classant troisième dans le tournoi de patinage masculin.

On s'attend d'autre part à ce que Jackson soit couronné champion mondial dans le tournoi de patinage artistique pour le championnat du monde, qui débutera aujourd'hui à Vancouver. David Jenkins, le champion olympique qui a gagné le championnat du monde à trois occasions, a abandonné ses championnats, annonçant sa retraite afin de poursuivre ses études en médecine.

Quant à Mlle Wagner et Bob Paul, les observateurs prévoient qu'ils devraient conserver le championnat mondial en doubles une troisième année consécutive.

Par ailleurs, John McCartan des Etats-Unis, a été choisi le meilleur gardien de buts du tournoi olympique de hockey. McCartan, un caporal dans l'Armée américaine, n'a alloué que 11 buts en cinq parties. Nikolai "Soly" Sologubov, vétéran porte-couleurs du club de l'Union soviétique, a été choisi le meilleur joueur de défense du tournoi. Il a récolté sept assists au cours de la ronde finale. Sologubov, âgé de 36 ans, avait mérité le même honneur en 1956 aux Olympiques de Cortina. Nils Nilsson, de Suède, a été élu l'alllier le plus efficace du tournoi. Il a compté cinq buts et mérité quatre assists en finale.

Aucun joueur du Canada, qui compte les meilleurs joueurs de hockey au monde, n'a été à l'honneur.

Maintenant les diverses nations se prépareront activement aux Jeux olympiques d'été, qui auront lieu au mois d'août, à Rome, en Italie.

Belle fin de saison à la ligue de ballon-balai Laurier

La ligue de ballon-balai de l'Association récréative Laurier a terminé sa saison avec éclat, mardi dernier, par un grand banquet tenu à la taverne Laurier et au cours duquel on présenta le trophée Dow à l'équipe gagnante des épreuves de la saison.

Le banquet, sous la présidence de M. Ernest Villeneuve, a remporté un franc succès, tant par le nombre des membres présents que par l'entrain qui y régnait.

L'équipe Dow du capitaine Philippe Audette a été proclamée vainqueur du trophée, pour avoir accumulé le plus haut pointage de la saison régulière. Comme on le sait, la finale a dû être remise à deux reprises à cause des fortes tempêtes qui se sont abattues sur la région ces dernières semaines.

C'est M. Louis Désormeaux, représentant de M. Jacques Laruc, agent de la brasserie Dow dans la région, qui a présenté le magnifique trophée au capitaine Audette.

Aussitôt la présente saison terminée, la Ligue Laurier a commencé à préparer la prochaine saison. On jouera fort probablement un plus grand nombre de parties et les cadres du circuit seront élargis. Il est possible aussi qu'on dispute des parties avec d'autres équipes de la région.

De même, deux trophées seront accordés à la fin de la saison: le premier à l'équipe gagnante des parties régulières, le second aux gagnants de la série finale.

Hockey de l'AJSC

L'équipe Forest Flooring a gagné le titre de la ligue senior de la section de l'Association de la jeunesse de St-Charles en remportant une victoire de 5-3 sur l'équipe du salon de beauté Raymond.

André Rozon et André Lacombe ont mené le Forest Flooring à la victoire en marquant deux buts chacun. Jean Beaucaire a réussi l'autre. Roy Laframboise a été la grande vedette de cette joute en réussissant les trois buts des perdants.

Le Forest Flooring était sous la conduite de l'instructeur Léo Lalonde et cette équipe était composée des joueurs suivants: Roger Trottier, Jean Beaucaire, Paul Gendron, André Lacombe, Paul Maisonneuve, Philippe Dorval, Marcel Tessier, André Rozon, Guy Marleau, Pierre St-Jacques et Michel Joanisse.

Le Currie Electric contre le Westboro

Le club Currie Electric a gagné le titre juvénile de l'Est de la ville d'Ottawa et affrontera maintenant les Etoiles de Westboro en finale. Cette série sera de deux joutes pour le total des points et la première partie aura lieu mercredi soir à l'aréna Elmgrove.

Le Currie a disposé du Elmvale Acres, 7-0, à l'aréna de Hull. Ron Racette a compté deux buts pour conduire son club à la victoire. Les autres buts ont été enregistrés par Paul Curley, Carl Godde, Mike Kingsley, Mike Johnson et Jim Larkin. Ron Sarault gardait les filets du Currie.

Alfred contre Rockland jeudi à l'Auditorium

La finale de la Petite Nation, section ontarienne, se poursuivra jeudi soir à l'Auditorium d'Ottawa alors que les clubs Alfred et Rockland en viendront aux prises dans la troisième partie de la finale du meilleur de sept. La joute est à l'affiche pour 8h. 30.

Mantle n'ira pas en Floride avant de régler son contrat

DALLAS, Texas (PA) — Le voltigeur Mickey Mantle a révélé en fin de semaine qu'il a reçu des appels téléphoniques de George Weiss, gérant général des Yankees, et de son assistant, Roy Hamey, la semaine dernière.

Il a ajouté que Weiss et Hamey l'ont tous deux invité à les rencontrer à St-Petersburg, en Floride, afin de discuter de son contrat pour la prochaine saison.

Mantle a déclaré qu'il ne se rendra pas en Floride, tant qu'il n'aura pas réglé cette question de contrat. Mantle a hier quitté Dallas pour se rendre à Joplin au Missouri. S'il accepte les termes de la direction à Joplin, il partira pour la Floride. Sinon, il sera de retour à Dallas dans deux jours environ et attendra patiemment.

Mantle a gagné plus de $75,000 l'an dernier et les Yankees veulent réduire son salaire à la suite de sa saison médiocre en 1959. Mantle refuse d'accepter une réduction de 15 pour cent.

Le Canada Cement gagne le titre

L'équipe de la Canada Cement a gagné le championnat de la ligue de ballon sur glace des Loisirs St Joseph en remportant, lundi soir, une victoire fort contestée de 1-0 sur l'équipe Lortie et Frères.

Le club Canada Cement gagne la série finale de deux joutes de trois par deux victoires contre un revers.

Beausoleil a compté le seul but de la joute décisive.

Il faudra faire des changements pour gagner le titre olympique du hockey

Par la PRESSE CANADIENNE

Le conseiller municipal de Kingston, en Ontario, George Webb, n'a pas digéré la défaite des Dutchmen de Kitchener-Waterloo au tournoi olympique de hockey. Webb a fait parvenir le télégramme suivant à l'instructeur Bobby Bauer des Dutchmen, après leur défaite aux mains des Américains:

"Je demanderai qu'un jour de deuil national soit observé et que le drapeau flotte à mi-mât à la suite de l'échec des représentants canadiens au tournoi olympique de hockey. Félicitations pour rien."

Le maire de Kingston, M. W.T. Mills, a déclaré que l'incident était regrettable, mais qu'il ne pouvait empêcher le conseiller d'agir à sa guise dans ce cas. Le maire a ajouté qu'il a reçu plusieurs appels téléphoniques de protestations contre le geste de George Webb.

Le maire a dit que le conseil municipal de Kingston n'avait rien à faire avec l'envoi personnel du télégramme de Webb. Quant à Bobby Bauer, il a révélé qu'il a fait lecture du télégramme à ses joueurs avant la joute contre la Russie dimanche et que cette stratégie psychologique avait inspiré ses hommes dans leur brillante tenue contre la Russie.

Mesure essentielle

D'autre part, les officiels de l'Association de hockey amateur du Canada, (CAHA) qui ont assisté au tournoi olympique de hockey sont d'avis que le Canada ne peut plus remporter les honneurs de ce tournoi selon les règlements actuels. Ils croient que sans la réinstallation d'anciens joueurs professionnels dans les rangs amateurs, le Canada pourra difficilement gagner le championnat olympique de hockey.

Les anciens joueurs professionnels peuvent être réinstallés amateurs et prendre part au tournoi mondial amateur de hockey organisé chaque année en Europe. Toutefois, ce privilège ne s'étend pas au tournoi olympique. Comme le hockey professionnel n'est pas organisé sur une haute échelle en Europe et aux Etats-Unis — les clubs professionnels américains étant formés de joueurs canadiens en grande majorité — il advient que le Canada est représenté par un groupe de joueurs de troisième ordre aux différents tournois internationaux, pendant que les autres pays peuvent compter sur la crème de leurs joueurs.

Nos meilleurs

George Dudley, avocat et secrétaire-gérant de la CAHA, a déclaré que les Dutchmen peuvent être blâmés pour leur défaite. Dudley a aussi exprimé l'espoir de trouver un moyen qui saurait améliorer la situation, avant les prochains Jeux olympiques d'hiver à Innsbruck en Autriche, en 1964.

Dudley a expliqué que dans les circonstances, le Canada ne pouvait trouver un meilleur groupe olympique que les Dutchmen de Kitchener-Waterloo.

Il a aussi fait remarquer qu'à mesure que les années s'écouleront, les équipes européennes et américaines amélioreront leur standard de jeu, comme on a pu le constater au cours des dernières années, et que le Canada sera toujours au même point.

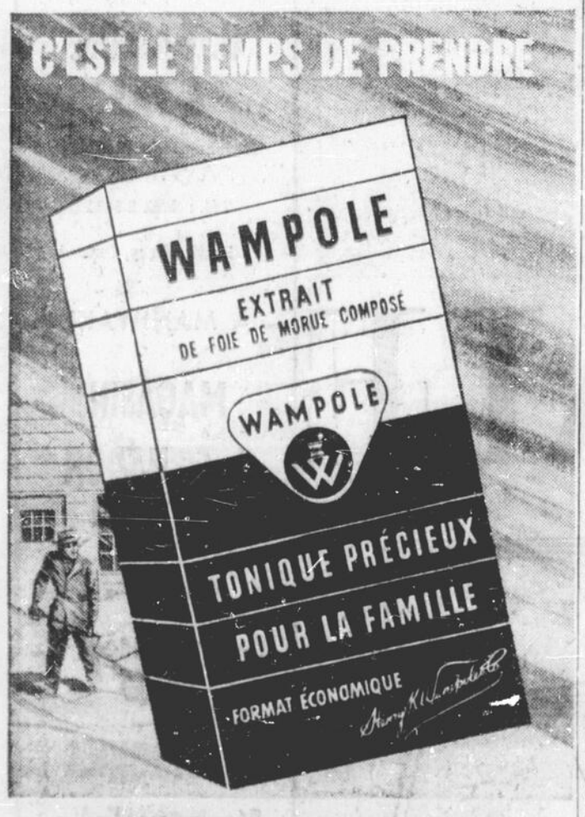
Gordon Juckes, de Melville, Saskatchewan, président de la CAHA, a expliqué la défaite du Canada à sa façon. "Les amateurs de hockey du Canada étaient tellement habitués à voir leurs représentants remporter les honneurs des tournois internationaux, qu'ils se souciaient peu du résultat. Toutefois, lorsque le Canada perd ou connait des difficultés, tout le monde qualifie l'affaire de calamité nationale."

Des félicitations

Juckes a également exprimé l'opinion de Dudley à l'effet que le Canada avait choisi le meilleur club amateur dans les circonstances et que les Dutchmen avaient livré une belle lutte à leurs rivaux.

A Toronto, les membres de la Législature ontarienne ont félicité les athlètes canadiens pour leur rendement aux Jeux olympiques d'hiver.

Le premier ministre Leslie Frost a invité Anne Heggtveit, d'Ottawa, Barbara Wagner et Bob Paul, de Toronto, ainsi que Donald Jackson, d'Oshawa, et tous les membres du club Kitchener-Waterloo au parlement de l'Ontario, afin que les membres du cabinet puissent féliciter les gagnants des médailles personnellement.



WAMPOLE

EXTRAIT DE FOIE DE MORUE COMPOSÉ

C'est le temps des toniques. La toux et les rhumes d'hiver seront bientôt en vogue. Aidez votre famille à garder une bonne santé cet hiver—augmentez sa résistance aux rhumes... donnez-lui régulièrement l'extrait Wampole... commencez aujourd'hui même!

15 onces $1.59 34 onces $2.89

Le format économique vous économise .70

Le tonique de famille préféré au Canada

Demandez l'extrait WAMPOLE à votre pharmacien!



Que ça pousse!

Pierrot grandit si vite que cela vous dépasse! Mais cela dépasse aussi votre budget! Il est évident qu'il a besoin sans tarder d'un nouveau costume . . . peut-être aussi (vous avez presque peur de regarder!) d'un nouveau manteau. Bien sûr, cela coûte cher! . . . Mais vous auriez toujours assez d'argent sous la main si vous preniez l'habitude de mettre régulièrement de côté quelques dollars à La Banque de Nouvelle-Ecosse. Voici une bonne habitude, facile à prendre et facile à garder. Arrêtez-vous aujourd'hui même à la plus proche succursale de la BNE pour y ouvrir un compte d'épargne. Vous irez ensuite y déposer un petit montant chaque fois que vous toucherez votre salaire. Ainsi, vous aurez toujours de l'argent à votre disposition lorsque vous aurez besoin de vêtements ou d'autres choses.

LA BANQUE DE NOUVELLE-ÉCOSSE

Bureaux partout au Canada ainsi qu'à l'étranger

COMPTES DE NOEL, DE VACANCES ET D'ÉTUDES • PROGRAMME DE SÉCURITÉ PERSONNELLE • COMPTE DE CHÈQUES

Vingt succursales dans la région d'Ottawa pour vous servir.

Maintenant-épargnez 10% sur voyage aller-retour en Europe

- Tarifs réduits de la "saison d'économie" sur traversée aller-retour
- 275 livres de bagages autorisées
- Navires munis de stabilisateurs
- Danse, réceptions, cinéma
- Cuisine excellente
- Distractions variées durant la traversée

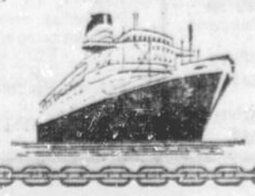
Voyez votre agent local, qui ne peut mieux vous servir.

Siège social: 220, rue de l'Hôpital, Montréal
Bureau du centre de Montréal: Hôtel Reine Elizabeth, 900 ouest, rue Dorchester, Montréal • VI. 9-5651



DÉPARTS DU PRINTEMPS

	de New-York	de Halifax	de Montréal	à
IVERNIA	3, 31 MARS	4 MARS, 1 AVRIL	—	LE HAVRE, LONDRES
MEDIA	4 MARS, 1 AVRIL	—	—	LIVERPOOL via LES BERMUDES
QUEEN MARY	5, 23 MARS, 6 AVRIL	—	—	CHERBOURG, SOUTHAMPTON
SYLVANIA	11 MARS, 8 AVRIL	12 MARS, 9 AVRIL	—	CORK, LIVERPOOL
QUEEN ELIZABETH	16, 30 MARS, 13 AVRIL	—	—	CHERBOURG, SOUTHAMPTON
SAXONIA	17 MARS	18 MARS	14 AVRIL (et Que)	LE HAVRE, LONDRES
PARTHIA	18 MARS	—	—	LIVERPOOL
CARINTHIA	25 MARS	26 MARS	—	CORK, LIVERPOOL
BRITANNIC	13 AVRIL	—	—	CORK, LIVERPOOL



VOYAGEZ PAR CUNARD

Succursales à: Halifax – Saint-Jean – Québec
Montréal – Toronto – Winnipeg – Edmonton – Vancouver



DONNEURS DE SANG — Trois membres des forces armées du Canada ont donné du sang à une clinique spéciale de la Croix-Rouge installée lundi près du quartier général de la Défense nationale. De gauche à droite: le maître Gerald Gibbs, M.R.C., de Truro (N.-E.), le sergent Emmett Magnon, Armée canadienne, et le caporal Vinton Park, A.R.C., tous deux d'Ottawa. Les gardes sont Mlle Sylvia Brown et Mme Ina Johnson, d'Ottawa. Au cours des trois prochaines journées, on prévoit qu'environ 1,200 militaires et civils du QG de la Défense nationale donneront du sang.

(Photo Défense nationale)

Le mirage des îles, qui a inspiré les faits d'Histoire, continue toujours de nous animer

Causerie de M. Yvon Beaulne

"Derrière le mirage des îles que la science dissipe, nous en formons d'autres. Ce mirage des îles qui est à l'aube des civilisations est aussi à l'apogée de la nôtre et pourquoi ne continuera-t-il pas jusqu'à la fin des temps, puisque c'est en nous qu'il persiste".

Ainsi s'exprimait lundi soir, M. Yvon Beaulne, conférencier invité, à une soirée culturelle organisée sous les auspices de l'amicale d'Youville. Plus de 250 membres et leurs amis étaient groupés pour la circonstance, sous la présidence de Mme L.-A. Dallaire, à la salle de concerts du pensionnat Notre-Dame-du-Sacré-Coeur, rue Rideau.

Ile de bonheur

Présenté par M. Maurice Chagnon et remercié par M. Jean Dumouchel, M. Beaulne a expliqué que la recherche des îles, où se trouverait le bonheur, a joué dans l'Histoire un rôle de stimulant. Depuis la préhistoire, l'homme a toujours eu la hantise des pays étrangers, cette attirance de l'inconnu qui incite encore nos contemporains aux voyages interplanétaires.

Sécurité

L'île évoque l'idée de sécurité. Quand l'homme ne peut pas atteindre à une île pour y jouir de la liberté de la paix ou du bonheur, il s'isole physiquement, en posant une limite entre lui-même et ses voisins, ou mentalement en s'évadant de son milieu par l'imagination ou par l'esprit. Les peuples primitifs cherchèrent des îles pour échapper aux périls de la terre ferme. Des poètes et des philosophes les ont chantées. Les Grecs y ont créé leur civilisation.

Iles spirituelles et figuratives

Le système du moyen âge est insulaire. Châteaux et monastères sont des îles temporelles et spirituelles. La cotte de maille et l'armure isolent le guerrier. De tout temps on a cherché les îles où l'on espère trouver non seulement les richesses, mais la sérénité et l'essor spirituel. Dans son style imagé, le conférencier a expliqué que pendant des millénaires, l'Atlantique est demeuré aux yeux des populations riveraines, la mer des Ténèbres, couvrant des paradis perdus et des empires engloutis, sur laquelle flottait une nuit peuplée de songes fantastiques. De hardis navigateurs tentèrent de siècle en siècle de percer le mystère. Pourtant ces aventures, quel qu'en ait pu être le motif, lucre, curiosité ou nécessité, ne formaient qu'un prologue à la plus décisive de toutes, l'épopée de Christophe Colomb.

Ce mirage des îles continue avec Jacques Cartier, avec Maisonneuve et s'est élargi avec la grandeur de l'univers, dans les espaces interstellaires et dans l'ascension vers les astres.

Examens médicaux

Les gens gras et les plus de quarante ans sont prédisposés à la haute pression et au diabète. Des examens médicaux réguliers permettront d'enrayer les progrès de ces maladies.

Association des SSJB de l'ouest de l'Ontario

Dimanches de la Saint-Jean menacés de disparaître

Par Damphile DUGUAY

WINDSOR (DNC) — M. Maurice Lacasse nous confiait dimanche, lors de la 6e représentation des "Dimanches de la St-Jean", que ceux-ci étaient voués à se faire rayer du programme de l'Association Saint-Jean-Baptiste de l'ouest de l'Ontario, si on ne recevait plus de collaboration des différentes sections des SSJB locales.

Ces dimanches de la St-Jean consistent en des concerts du dimanche après-midi qui ont pour objet de réunir les Canadiens français une fois par mois dans une paroisse différente. Instruire les nôtres sur les choses essentielles de leur histoire, les divertir, les renseigner, les édifier, les amuser, leur donner l'occasion d'entendre des artistes de chez nous, étaient les principaux buts que se proposait l'Association, sous la direction de M. Lacasse.

L'assistance à ces activités, selon le directeur, a été variée, encourageante en certaines paroisses, et strictement fiasco en d'autres. Quoi qu'il en soit, M. Lacasse déplore le fait que la collaboration de personnes qui auraient pu lui aider n'y était pas. C'est dans le domaine de la publicité, surtout, avec des problèmes techniques de présentation, qui ont apporté cette décision. En nous communiquant cette nouvelle, le directeur, M. Lacasse, dit espérer continuer. Cependant, il lui faudra une équipe fidèle qui s'occupera de recevoir la foule qui se chargera de faire voyager les panneaux-réclame qu'on se sert comme moyen publicitaire, d'une paroisse à l'autre, et un plus grand encouragement de la part des membres des sections locales, et par leur collaboration, et par leur assistance à ces "Dimanches de la St-Jean".

Dimanche dernier la 6e représentation avait lieu à Tecumseh, et malgré l'assistance restreinte, on s'entend à dire que ce fut l'une des mieux réussis.

Causerie

Le curé Charles Lanoue a donné une causerie sur la franc-maçonnerie, disant que cette société a pour un de ses principaux buts, de faire disparaître la religion comme telle. L'irréverence connue des choses religieuses constitue une des raisons de nous méfier de cette société, de dire le père Lanoue.

Mme Anita Beaulieu, de Windsor, accompagnée de Mme Charlotte Mongenais, a fait entendre plusieurs pièces de son répertoire, tandis que M. Bernard Riendeau, peintre, donna une démonstration de son talent en expliquant sur place sa technique. Il fit un portrait du célèbre joueur de hockey, Maurice Richard. Le R. P. Lanoue, un grand admirateur du hockeyiste, reçut jovialement le portrait en cadeau, de la part de l'artiste.

M. Adrien St-Pierre a chanté des chansonnettes comiques et M. Jean Mongenais a fait le récit des nouvelles régionales.

M. Arcade Leblanc agissait comme maître de cérémonies.

Au Carnaval de Hawkesbury

Gagnants au hockey et aux quilles

HAWKESBURY (DNC) — La deuxième journée du Carnaval, qui a eu lieu au centre Memorial de Hawkesbury, du 26 au 28 février, a débuté par une partie de hockey, catégorie Bantam, entre le club local et celui de Lachute. La partie fut jouée avec un jeu de passe qui était de toute beauté. Le jeune J. Séguin a été le gros canon pour le Hawkesbury, en comptant deux buts. Tous deux ont été comptés dans la première période. L'autre but du club local a été compté par Bougie, qui s'est fait valoir à la défensive. Pour le Lachute, G. Pagé a compté les trois buts de son club, soit un dans chaque période. Le compte final de la joute a été 3 à 3.

Une deuxième joute qui devait débuter à 3 heures a été contremandée. Un club de Pee-Wee de Hull n'a pas fait son apparition à temps, à cause du mauvais état des routes.

Dans l'après-midi ont eu lieu des parties de quilles. Dans la catégorie des 10 quilles, Henri Bender a été le gagnant, avec un triple de 479. Aux 5 quilles, Ben Rochon s'est signalé avec un triple de 750 a été déclaré le gagnant.

Chez les dames Mme Fernand Lacroix remporta la palme dans la catégorie des 10 quilles, avec un triple de 312, tandis que dans les cinq quilles Mme Félicien Perrier remporta les honneurs, avec un triple de 483. La soirée se termina avec une danse sur glace en mocassins, au son de la musique de Jimmy Cannon et son orchestre.

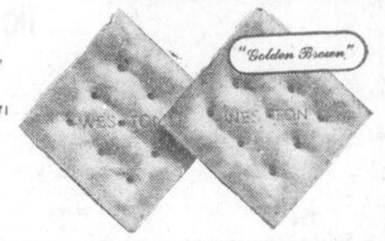


EXECUTIF REGIONAL DE L'API—M. Gilles Labrosse a été réélu président régional de l'Association des parents et instituteurs d'Ottawa. Il sera secondé dans ses fonctions par Mlle Marie-Paule Lauzon et par M. Rodrigue Lemay (debout). Les fonctions des nouveaux membres du bureau de direction seront déterminées lors d'une prochaine réunion.

(Photo Champlain Marcil)

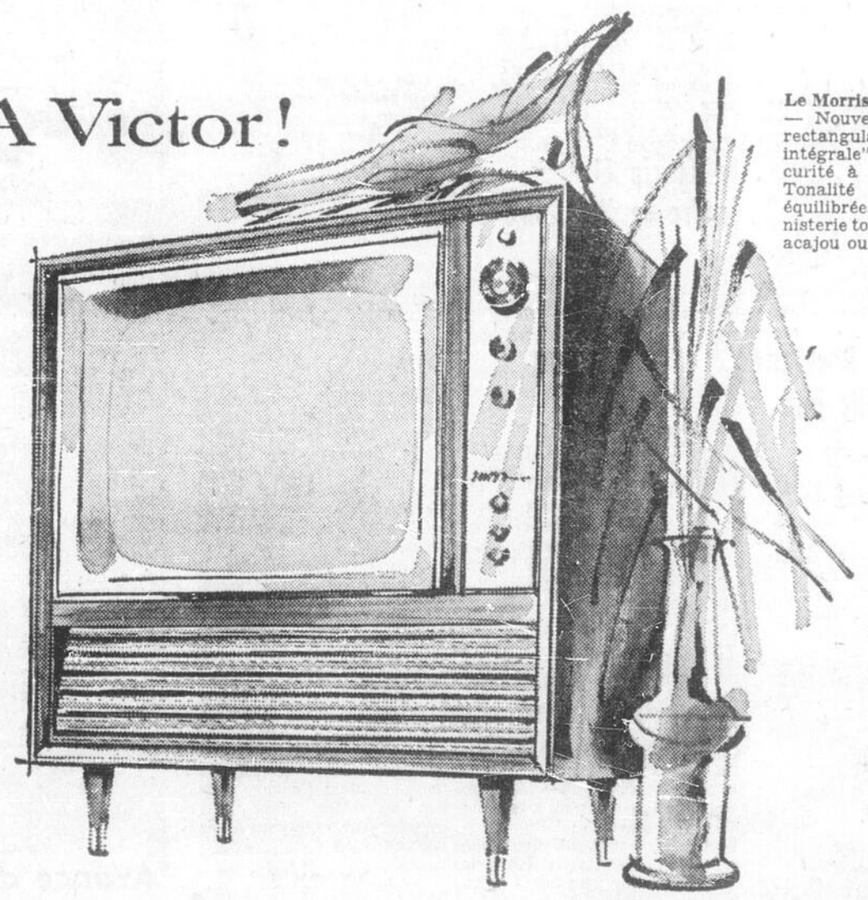
Légers

Weston's SODAS ET SALTINES



et plus feuilletés, fermes et croquants, parce qu'ils sont "AQUAFLAKED" un procédé de cuisson exclusif à

La voici, la nouvelle vision de la TV de qualité RCA Victor!



Vous avez vu les autres écrans de TV à coins rectangulaires; voyez maintenant la qualité! La nouvelle "Vision intégrale" RCA Victor donne une image si nette dans tous les détails que vous en éprouvez une sensation entièrement nouvelle de relief et de présence. Vous avez l'impression d'être dans le studio.

Le verre de sécurité teinté des écrans 23" à "Vision intégrale" est lié directement au tube image: l'ancienne fenêtre qui causait des reflets, est supprimée. Le tube lui-même est "plus plat". Il est rectangulaire.

Il faut voir ce qu'est la TV en "Vision intégrale"... le plus grand perfectionnement technique en télévision de qualité depuis les débuts de la télévision, et vous avez la garantie RCA Victor.

Prix à partir d'aussi bas que $359.95, mais vous pouvez vous procurer un nouvel appareil de TV RCA Victor pour aussi peu que $3.50 par semaine! Prix légèrement plus élevés dans l'ouest du pays. Prix courant suggéré pour l'appareil ci-contre en ébénisterie noyer. Léger supplément pour les autres teintes.

Renseignez-vous sur le contrat RCA Victor d'entretien à l'usine.

Le Morrison — (23TC418) — Nouveau tube image rectangulaire 23" à "Vision intégrale". Circuits de sécurité à montage rigide. Tonalité de fidélité MF équilibrée. 18 lampes. Ebénisterie tout bois fini noyer, acajou ou chêne clair.

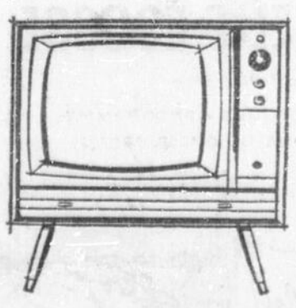
RCA VICTOR

Le nom le plus respecté en électronique

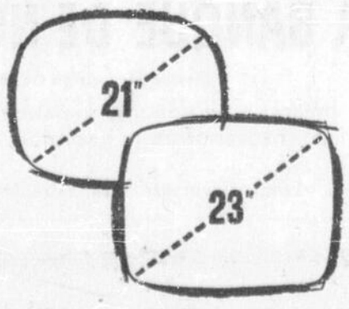
La nouvelle image 23" en

VISION INTÉGRALE

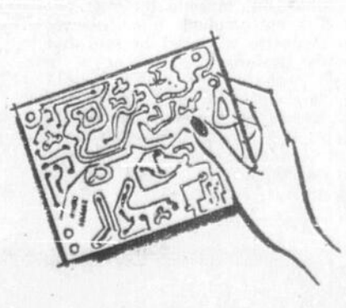
Allez voir ce qu'est la TV en "Vision intégrale" chez votre concessionnaire RCA Victor dès cette semaine.



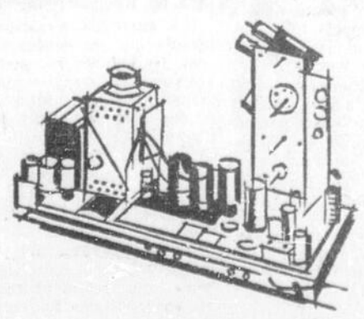
Le Montgomery — (23TC359). Tube 23" à "Vision intégrale". Châssis Gold Seal '60'. Circuits de sécurité à montage rigide. Tonalité MF équilibrée. Ebénisterie tout bois fini noyer, acajou ou chêne clair.



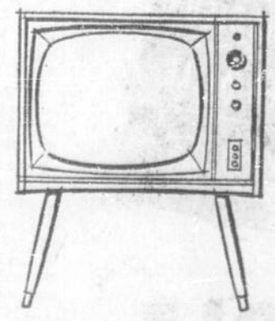
Nouvelle image agréablement proportionnée, agrandie de 20 po. c., d'une fidélité parfaite d'un coin à l'autre. Réception plus étendue de l'image transmise par la caméra grâce aux coins rectangulaires.



Nouveaux circuits de sécurité étanches. Ces circuits en montage rigide suppriment les ennuis (plus de fils qui se desserrent). Ce montage est utilisé dans les appareils de la défense nationale.



Nouveau châssis Gold Seal '60'. Accentue les contrastes de 25%. Réception parfaite même dans les régions limites. La construction horizontale rend la TV RCA Victor plus solide, moins coûteuse d'entretien.



L'Elliott — (21T358) — Tube 21". Châssis Gold Seal '60'. Circuits de sécurité à montage rigide. Tonalité de fidélité MF équilibrée. 18 lampes. Tout bois fini noyer, acajou, chêne clair. Pieds en supplément.

C'EST LE TEMPS DES REPRISES...DES GÉNÉREUSES REPRISES POUR LES NOUVEAUX TÉLÉVISEURS RCA VICTOR!

Consultez ces marchands autorisés "RCA VICTOR"

— A HULL —

BELANGER (détail) Ltée

"Le magasin le plus moderne de la région".

217, rue Montcalm, Hull

PR. 1-6611

— A HAWKESBURY —

H. GASCON & FILS

Marchand de meubles

Tél.: ME. 2-6661

Hawkesbury, Ont.

— A MANIWAKI —

MAGASIN J. C. NADON

Tél. 204

Maniwaki, P.Q.

— A STURGEON FALLS —

ELECTRONICS Sturgeon Falls

L. F. ROBITAILLE, prop.

64, rue Queen

Tél. 724

— A OTTAWA —

C. CAPLAN LIMITEE

Appareils ménagers au 3e étage.

Rue Rideau

CE. 5-3381

GERVAIS ELECTRONIC SUPPLIES

Téléviseurs, Vente et Service.

333, rue Cumberland

CE. 6-3101

B. F. GOODRICH

Profitez de notre mode de crédit budgétaire économique.

464, rue Bank (angle McLeod)

CE. 2-7361

HUGHES APPLIANCES LIMITED

Spécialistes en appareils ménagers.

205, rue Rideau

CE. 3-6234

300, ave Laurier-O.

CE. 3-4536

KLUG'S Westboro Home Furnishings

"De beaux meubles pour votre confort".

344, ch. Richmond

FA. 8-6771

RAOUL LANDRIAULT

81, ch. de Montréal, Eastview

SH. 6-4601

92, rue Principale, Hull — PR. 7-3835

MOBILIER GATINEAU LIMITEE

273, rue Notre-Dame, Gatineau, Qué.

MO. 3-5329

REID'S Furniture & Appliances

224, rue Bank

CE. 2-3721

RIDEAU TV & APPLIANCES

199, rue Rideau, Ottawa

CE. 6-9648

SWEDLOVE FURNITURE CO. LTD.

Meubles et accessoires électriques.

374, rue Dalhousie

CE. 3-5573

150, ch. de Montréal, Eastview - SH. 5-1948

Elections annuelles dans plusieurs sections API

Comité récréatif du rang St-François (R.R. 1)

Président: M. Léo Côté; vice-président; M. Roger Bergeron; secrétaire: Mlle Pauline Taillefer; trésorier, M. Rhéal Taillefer; conseillers: Mme Emile Richer, M. Camille Dubois, M. Hugh Gribbon, M. Lucien Champagne.

Ecole Notre-Dame-de-Lourdes (Cyrville)

Président: M. Maurice Ladouceur; vice-présidente: Mme François Séguin; secrétaire: Mme Clément Lavigne; trésorière: Mme René Rocheleau; conseillères: Mme Fernand Chénier, Mme Eugène Desjardins, Mme Aristide Cloutier, Mme Jean-Vianney Brazeau, Mme Thérèse Lamesse; président sortant: M. Lucien Leblanc; aumônier: M. l'abbé Emile Méthot.

Ecole de l'Immaculée-Conception (St. Catharines)

Président: M. Charles Dupuis; vice-président: M. Joseph Maheu; secrétaire: Mme Ronald Lavigne; trésorière: Mlle Carmel Des Groseilliers; conseillers: M. Camil Poulin, Mme Joseph Dupras, M. Fernand Longtin, Mme Jean-Paul Samson, M. Gérald Clément, Mme Glaphire Poudrier; aumônier: le R.P. Philippe Bouvier.

Ecole de l'Immaculée-Conception (Kapuskasing)

Président: M. J.-M. Legris; vice-président: Dr L. Charette; secrétaire: Mme Lyne Guénette; trésorière: Mme Lyne Guénette; conseillers: M. J. Morin, Mme G. Rosebush, Mme R. Guertin, M. M. Cousineau, M. Gaston Habel; président sortant: M. J.-M. Legris; aumônier: le R.P. Villeneuve.

Ecole Sainte-Marie (Sudbury)

Président: M. Gustave Adam; vice-présidente: Mme Fernande Henry; secrétaire: M. Victor Roy; trésorier: M. Victor Roy; conseillères: Mlle Aline Ménard, Mme Raymond Guérin, Mme O. Courtemanche, Mme D. Dasti; président sortant: aucun; aumônier: l'abbé René Hébert.

Ecole du Sacré-Coeur (Toronto)

Président: M. Charles-E. Arsenault; vice-président: M. Gérard Brassard; secrétaire: Mme René Bertrand; trésorière: Mme Benoit Couture; conseillers: Mère St-André du Sauveur, Mlle B. Castonguay, Mme Lucien L'Allier, Mme Wojick, M. Paul Nadeau; président sortant: M. Jules Renaud; aumônier: M. l'abbé Benoit Jobin.

Ecole Glaude (Eastview)

Présidente: Mme Gérard Matte; vice-présidents: MM. Jean-Guy Tittley et Marcel Boudreault; secrétaire: Mme Claire Chénier; trésorière: Mme J.-C. Auger; conseillers: Mme Yvon Renaud, Mme Pierre Normandin, Mme Albert Laporte, Mme G. Drew, Mlle M. Taillefer, M. Casetan-Lebrun, M. B. Kipp; aumônier: M. l'abbé Hermas Glaude.

Ecole de l'Immaculée-Conception (Val-Caron)

Présidente: Mme Eugène Charbonneau; vice-présidente: Mme Yvette Leduc; secrétaire: M. Aimé Laforge; conseillers: M. Aimé Gauthier, Mme R. Lalonde, Mme F. Bisaillon, Mme Y. Labelle, M. Laurent Dubois; président sortant: M. Raymond Chénier; aumônier: le R.P. Omer Dubuc.

Pensionnat Notre-Dame-de-Lourdes (Ottawa 2)

Président: M. Rodolphe Langlois; vice-présidente: Mme Lisette Bourdeau; secrétaire: R. S. Julien de Montfort; trésorière: Mme Louis Sauvé; conseillers: Mme C. Barnaby, Mme H. Mayer, Mme N. Lacourcière, Mme Ernest Maltais, M. Charles Leclerc, M. Léo Côté, M. Paul E. Robert, M. Léo Vézina, M. Alfred Fairfield; président sortant: réélu; aumônier: le R.P Jean Bonin.

Ecole Notre-Dame de Fatima (Elliot Lake)

Président: M. Aurèle Mercier; vice-président: M. J.-R. Potvin; secrétaire: Mme Claudine Cellard; aviseur: R.S. Rose de la Visitation, f.d.l.s.; conseillers: M. Clément Dion, Mlle Fernande Lavoie, M. Léo Larochelle, Mme Maurice Lapointe, Mlle Carmen Martin; aumônier: le R.P. Forest.

Ecole St-Joachim (Chute-à-Blondeau)

Présidente: Mme Norman Harrington; vice-président: M. Philippe Tittley; secrétaire: Mme Léo Cousineau; trésorière: Mme Léo Cousineau; conseillers: Mme Donat Fournier, Mme Octave St-Denis, Mme Joseph Guimet, M. Armand Lavigne, M. J.-Bte Auttey; président sortant: M. Henry Hughes; aumônier: M. l'abbé Percy McGuire.

Ecole Montfort (Ottawa 2)

Président: M. A. Pallascio; vice-président: Dr Jean Spekkens; secrétaire: M. C. Desjardins; trésorier: M. G. de la Durantaye; conseillers: Mme W. F. Pineau, Mme M. Julien, M. C. Ménard, M. Y. Carrière, M. G. Labrosse, M. R. Sicotte; président sortant: M. G. Mondou; aumônier: le R.P. C. Lajoie.

Ecole Notre-Dame-des-Anges (Ottawa)

Présidente, Mme Juliette Bastien; vice-présidente: Mme Rhéal Tremblay; secrétaire: Mme Omer Beauchamp; trésorière: Mme Anita Connelly; conseillers: M. R. Durocher, Mme A. Brunet, M. G. Draper, Mme A. Desrochers, Mme F. Lapointe, Mme A. Crépin; aumônier: M. l'abbé L. Bélanger.

Ecole St-Louis de Gonzague (Centrale) (Sudbury)

Président: Dr Alcide Cazabon; vice-présidente: Mme Paul Beaudry; secrétaire: Mme Roméo De Longchamp; trésorière: Mme Peter Guimond; conseillers: Mlle Yvonne Pilon, Mme J.-A. La Palme, M. Raoul Lanthier, Mme Alphonse Charette, Mme Georges Bertrand, M. Fernand Gratton; président sortant: M. Rolland Grenon; aumônier: le R.P. Eugène Proulx, s.j.

Ecole St-Joseph (Holtyre)

Présidente: Mme Noël Boisvert; vice-président: M. Paul Durocher; secrétaire-trésorière: Mme Rose Chowaniec; conseillers: M. A. Aimé Camirand, M. Raoul Gadoury, Mme Léo Mélançon, Mme Jos. Provencher, Mlle Georgette Trudel, inst., M. Lionel Rémillard (aviseur-directeur); aumônier: M. le curé Moreau.

Ecole St-Jean Bosco (Smooth Rock Falls)

Président: M. William Dalarosbil; vice-présidente: Mme Arm Landry; secrétaire: Mme Gérard Thérien; trésorier: M. René Turgeon; conseillers: R.S. Françoise d'Alençon, Mmes G. Filion, G. Brûlé, L. Couturier, W. Gosselin, R. Parisi, A. Drolet, V. Cousineau, MM. H. Touchette, L. Rochefort, G. Pitre, Wilf. Cousineau, J.-Marc Beaudoin; aumônier: le R.P. Léo D'Auteuil.

Ecole St-Joseph (Cornwall)

Présidente: Mme Maurice Lemire; vice-président: M. Alcide Bisaillon; secrétaire: Mlle Liliane Lemire; trésorière: Mme Roméo Brisson; conseillers: R. S. Blanche, s.s.c.j.; R.S. Marie-Conrad, s.s.c.j., M. Roland Larochelle, M. Roland Leduc, Mme Roland Ayotte; aumônier: le R. P. H.A. Poirier.

Ecoles Ducharme et Cadieux (Eastview)

Président: François Levaque; 1er vice-président: Wilfrid Champagne; 2e vice-président: Marcel Lebel; secrétaire: Mlle Gisèle Larivière; trésorier: M. Georges Alarie; conseillers: R. F. Norman, R.S. Adélard, M. Léopold Labelle, Mme Ghislaine Reed, R.S. Anne-Marie, Mme Donat Goulet, Mme Conrad Meunier, M. Roger Lachapelle, R.F. Jean-Marie, M. René Pitre; aumônier: le R.P. Joseph-Fabien.

Ecole de la Nativité (Cornwall)

Président: M. Jacques Schryer; 1ère vice-présidente: Mme Paul Sabourin; 2e vice-président: M. Rodolphe Charlebois; secrétaire: Mlle Claire Langevin; trésorier: R.F. Alix; conseillers: M. Roland Marleau, M. Henri Bard, M. Oscar Cashion, M. Maurice Fortin, M. Henri Charbonneau, R.F. Alix, R.F. Victor, Mme Henri Bard, Mme Laurier Sabourin, Mme Georges Dumoulin, Mme Joseph Riel, Mme Roger Bourget, Mme Fernand Papineau, Mme Nelson Hurtibise; président sortant: M. Henri Bard; aumônier: le R. P. Gordon Villeneuve.

Ecole St-François Xavier (Mattice)

Président: M. Gérard Bidal; vice-président: M. Philippe-Auguste Lessard; secrétaire: R.S. Thérèse de St-Augustin, a.s.v.; trésorière: Mme Maurice Gagnon; conseillers: M. Roland Brunelle, Mme Edouard Rancourt, Mlle Diane Lodin, Mme Arthur Dallaire; aumônier: Mgr Joseph Proulx.

Ecole St-Joseph section bilingue (Blind River)

Président: M. Jos Dupuis; vice-président: M. Romain Cyr; secrétaire: R.S. Jean-Robert de l'Immaculée; trésorière: Mme Rita Gagnon; conseillers: Dr Jean Pigeon, le R.P. Doyle, R. Mère supérieure; président sortant: M. Roger Trahan; aumônier: le R.P. Doyle.

Ecole St-Rémi (Sudbury)

Président: M. Norbert Lafrenière; vice-président: M. L.P. McKenna; secrétaire: Mme Hubert Lacelle; trésorière: Mme Hubert Lacelle; conseillers: Mme Emile Villeneuve, M. Delphis Aubry, Mme Eugène Levesque, M. Aurèle Levesque, M. H. Pomerleau; président sortant: M. Edward Laframboise; aumônier: le R.P. O. Campeau.

Ecole du Christ-Roi (Ottawa)

Président: M. Marcel Soucy; vice-président: M. Raymond Bertrand; secrétaire: Mme David Watson; trésorière: Mme A.N. McGregor; conseillers: R.S. Marguerite du St-Sacrement, M. John Horner, M. et Mme E. Cloutier, Mme Roger Marier, Mme A. Plouffe, M. Howard St-Jean, M. Théodore Meloche, M. et Mme Gaston Maurois, M. Guy Houle, Mme T. Carroll; présidente sortante: Mme Paul Pelletier; aumônier: le R.P. G. Chevrier.

Décès du docteur Georges Cloutier

L'abbé Lionel Normand, curé de Montcerf, est en deuil de son beau-frère, le Dr Georges Cloutier, anesthésiste à l'hôpital Notre-Dame de Montréal, époux de Eaulette Normand, décédé à Montréal à l'âge de 43 ans et 11 mois. Il laisse outre son épouse un fils, Yvan, âgé de 10 ans, sa mère, deux frères et deux soeurs.

Campagne-éclair le 14

Mars est le mois de la Croix-Rouge

Mars est le mois de la Croix-Rouge au Canada, le mois au cours duquel cet organisme charitable recueille les fonds qui lui permettront de poursuivre son travail de bon samaritain.

A Ottawa, où la sollicitation à domicile prend la forme d'une campagne-éclair, c'est dans la soirée du lundi, 14 mars, que l'on s'adressera au public.

Des milliers de solliciteurs bénévoles passeront de porte en porte, à partir de 6 h. 30 du soir, pour recueillir les $140,000 dont la Croix-Rouge a besoin. Ce chiffre, en passant, est de 30 p. 100 inférieur à la somme que la Croix-Rouge dépensera à Ottawa cette année.

Par tout le pays, la Croix-Rouge veut recueillir $6,350,913 pour assurer ses services essentiels tels: transfusions de sang gratuites, secours aux sinistrés, programmes de sécurité aquatique, programmes d'éducation en matière de santé à l'adresse des jeunes et aussi des adultes, entrainement professionnel, aide aux réfugiés, et combien d'autres services.

Mais le travail de la Croix-Rouge dépasse les frontières du Canada. Un des buts de la Société canadienne de la Croix-Rouge est de "soulager la misère de par le monde". Voilà pourquoi, par exemple, une équipe canadienne de la Croix-Rouge, composée de trois médecins spécialisés et de cinq psycho-thérapeutistes, se trouve actuellement au Maroc. Ces huit spécialistes ont été envoyés au Maroc par la Croix-Rouge pour venir en aide à 10,000 victimes de paralysie à la suite d'un empoisonnement en masse.

Au cours de la dernière décennie, la Croix-Rouge canadienne est venue en aide à non moins de 67 pays.

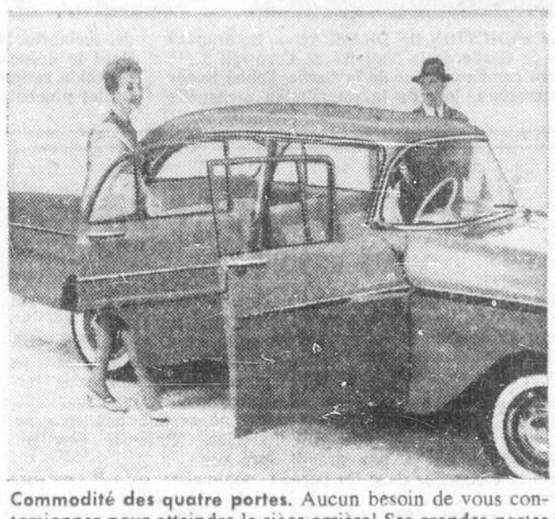
Prince de la sérénité

TOKYO (PA)—Le prince impérial du Japon, âgé d'une semaine, a reçu aujourd'hui le nom et le titre de Naruhito Hironomiya.

Le titre Hironomiya, signifie prince de la sérénité.



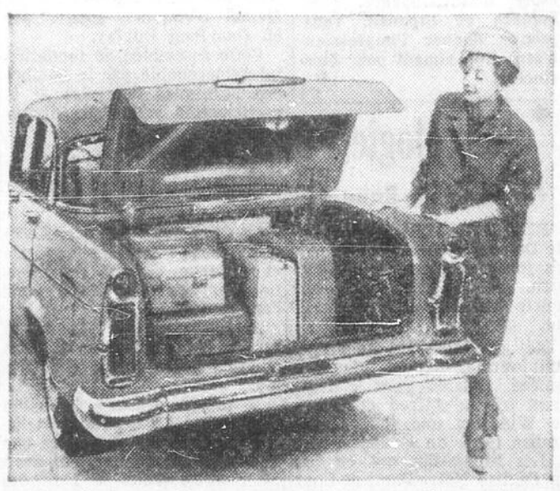
Silhouette moderne. Une voiture économique peut être élégante. La Vauxhall le prouve. Longue, surbaissée . . . avec juste ce qu'il faut de garnitures. C'est une vedette de la route.



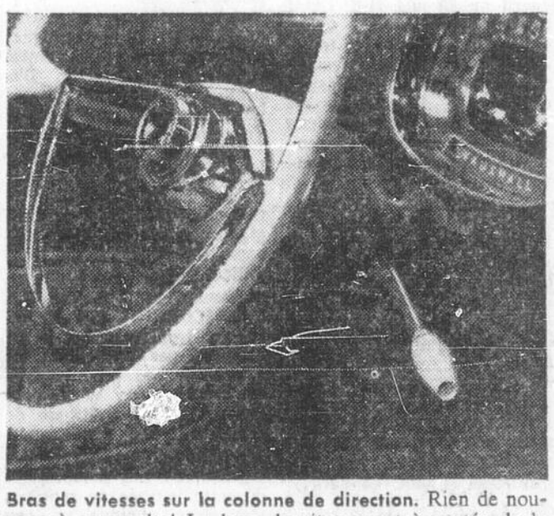
Commodité des quatre portes. Aucun besoin de vous contorsionner pour atteindre le siège arrière! Ses grandes portes de forme rationnelle facilitent l'entrée et la sortie, à l'avant comme à l'arrière.



Essuie-glace à 2 vitesses. Puissants et fonctionnant à vitesse constante, ses essuie-glace donnent à peine à la neige, à la pluie ou à la boue le temps de se poser sur le pare-brise; ils balaient une grande surface et assurent une visibilité parfaite.



Coffre idéal pour les vacances. Voici un coffre *vraiment* digne de ce nom . . . avec ses 19.3 pi. cu. d'espace. Largeur suffisante pour bâtons de golf, profondeur suffisante pour tous vos bagages de vacances.



Bras de vitesses sur la colonne de direction. Rien de nouveau à apprendre! Le bras de vitesses est à portée de la main . . . sur la colonne de direction. Et la Vauxhall vous offre *les trois* vitesses avant synchronisées.



Confort d'une cinq-places. Dans votre Vauxhall, il y a amplement d'espace pour cinq personnes, pour les jambes, aux épaules et au-dessus de la tête. Vous pouvez vous carrer, vous étirer, faire un long voyage dans un confort parfait.

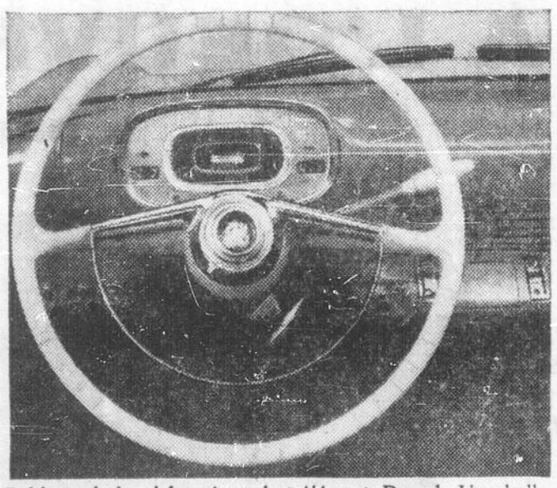
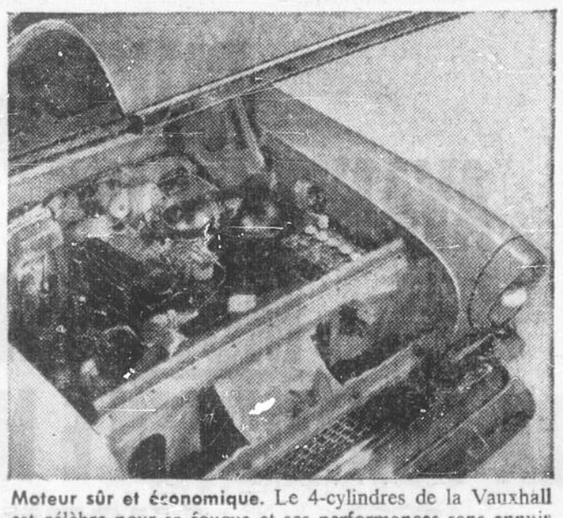


Tableau de bord fonctionnel et élégant. Dans la Vauxhall, toutes les commandes sont groupées, pour offrir le maximum de commodité. Les cadrans sont de lecture facile et leur ensemble s'harmonise idéalement avec le chic intérieur.



Visibilité panoramique. Du siège du conducteur, on peut voir les quatre ailes par les vastes fenêtres enveloppantes *avant et arrière* . . . Plus d'agrément, et surtout, *plus de* sécurité en tout temps!



Moteur sûr et économique. Le 4-cylindres de la Vauxhall est célèbre pour sa fougue et ses performances sans ennuis . . . et il permet de parcourir agréablement jusqu'à 40 milles au gallon! Essayez-le!

EXAMINEZ-LA BIEN À L'INTÉRIEUR COMME À L'EXTÉRIEUR... C'EST L'ACHAT IDÉAL DANS SA CATÉGORIE!

Comme vous le voyez, la Vauxhall offre plus que de l'élégance, beaucoup plus. Ces importantes caractéristiques ne représentent que quelques-uns des nombreux et remarquables avantages de *chaque* Vauxhall 1960. Pensez à tout le plaisir que vous aurez à conduire une Vauxhall et faites-lui subir un examen minutieux . . . vraiment minutieux. Prenez la décision dès aujourd'hui de voir votre concessionnaire Vauxhall très bientôt.

Victor De Luxe Vauxhall



LA VOITURE ANGLAISE CONSTRUITE ET GARANTIE PAR GENERAL MOTORS... SERVICE D'ENTRETIEN DANS TOUTE L'AMÉRIQUE DU NORD

Vauxhall

MARCHANDS AUTORISES VAUXHALL POUR OTTAWA-HULL

Cabeldu Motors Co. Limited
Angle Sparks, Lyon et Queen, OTTAWA Téléphone CE. 5-3321

C. Connelly Motors (Ottawa) Limited
424-428, Chemin Richmond, OTTAWA Téléphone PA. 8-1717

Ne manquez pas le scintillant spectacle de variétés "General Motors vous invite . . ." à la télévision, tous les lundis soir, à 9h.30!

BULLETIN DES PAGES JAUNES

LES PREMIÈRES OPÉRATIONS BANCAIRES FURENT EFFECTUÉES À VENISE ENTRE 1270 ET 1318



PALMSTRUCK— FONDATEUR DE LA BANQUE DE SUÈDE - FUT LE PREMIER À ÉMETTRE DES BILLETS DE BANQUE EN EUROPE, EN 1658. LES CHINOIS, PAR CONTRE, UTILISAIENT DÉJÀ DE LA MONNAIE DE PAPIER 300 ANS AUPARAVANT

POUR TOUT BESOIN bancaire CONSULTEZ LES PAGES JAUNES

SAVIEZ-VOUS QUE AU CANADA - NEUF DOLLARS SUR DIX QUI CHANGENT DE MAINS SONT SOUS FORME DE CHÈQUES ?

Chronique de Bridge

par NOEL DUCHESNE, chroniqueur du bridge

Adresser toutes communications au sujet du bridge à M. Noël Duchesne, 781, 3e avenue, Limoilou, Québec

3711 — B-1774

TOUT DEVIENT FACILE

Les distributions excentriques font bien des victimes et provoquent également bien des remords. C'est que le plus souvent, après coup, le joueur déclare: "Je n'y ai pas songé, le succès était bien facile!" Oui, si les joueurs étaient avertis à l'avance, bien des échecs seraient prévenus. Tout de même, il y a certains indices qui présagent des distributions excentriques, tels les singletons ou les chicanes visibles à une main. En ce cas, le joueur ne peut pas se plaindre de ne pas avoir été prévenu des dangers qui peuvent le menacer. Il faut donc prévoir et peut-être que tout deviendra facile.

Donneur: Sud
Personne vulnérable

	♠ R ♥ R-10-4 ♦ A-R-D ♣ D-7-5-4-3-2 N	
♠ V-9-8-7-4-2 ♥ néant ♦ V-7-6-4 ♣ V-10-9	O E	♠ D-10-6-5 ♥ V-8-7-6 ♦ 5 ♣ A-R-8-6
	♠ A-3 ♥ A-D-9-5-3-2 ♦ 10-9-8-3-2 ♣ néant S	

SUD	OUEST	NORD	EST
1-coeur	passe	2-trèfles	passe
2-coeurs	passe	3-carreaux (1)	passe
5-carreaux	passe	6-coeurs (2)	passe
passe	passe		

(1) Nord a bien l'impression que le meilleur contrat sera à coeur, mais tout de même il désire obtenir plus d'informations de la part de son partenaire. L'annonce des carreaux est une enchère en-passant. Comme c'est un changement de couleur de la part du répondant, cette enchère devient donc impérative sans condition; étant une enchère inversée, elle dénote également une main puissante.

(2) Comme tout au plus Sud détient une levée et demie d'honneurs aux suites rouges, il doit avoir au moins une levée d'honneurs aux suites noires.

Entame: valet de trèfle.

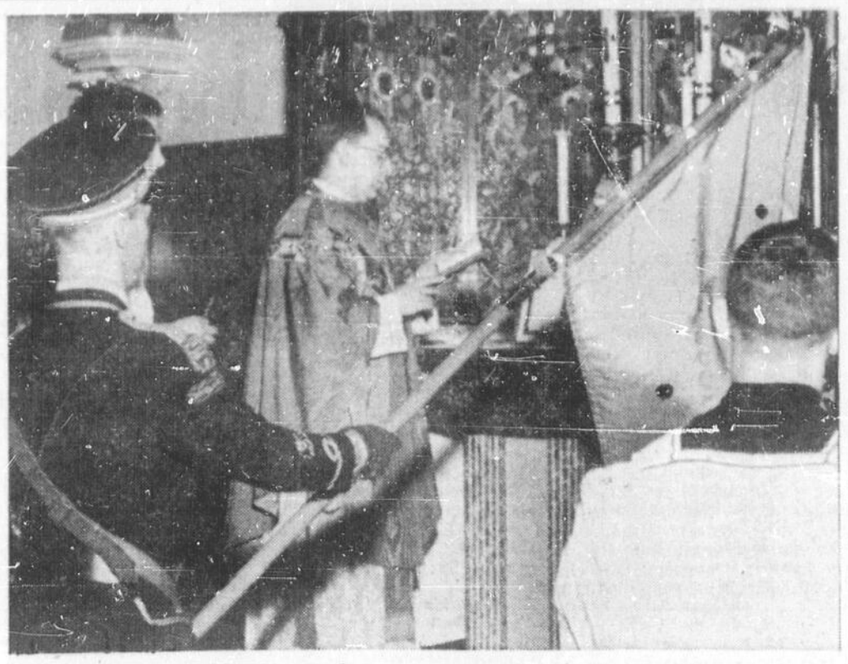
Nous pouvons constater qu'un abus de confiance peut bien facilement perdre le déclarant. Si Sud coupe le premier trèfle et retire les quatre atouts de l'adversaire, suivant les trois hauts honneurs de carreau. Le valet étant chez les adversaires, Si Sud reprend la main par l'as de pique, il perdra le valet de carreau et un pique. Si Sud reprend plutôt la main en coupant un trèfle, après que le Mort aura encaissé le roi de pique, ceci exige le dernier atout du déclarant. Comment pourra-t-il contrôler les trèfles?

Non, si le déclarant songe que les distributions 4-1 sont assez fréquentes et que le partage 4-0 n'est pas impossible, le déclarant peut facilement surmonter ces distributions défavorables, soit une distribution 4-0 des atouts et un partage 4-1 des carreaux. Il faut tout d'abord renoncer à la possibilité d'une levée supplémentaire.

Sud coupe le premier trèfle et encaisse l'as d'atout. Ouest n'ayant pu fournir, Nord doit jouer le dix de coeur qui simplement serait une carte d'obstruction. Le Mort prend la main du roi de coeur et encaisse l'as de carreau, ceci pour prévenir la possibilité que le valet de carreau soit quatrième chez l'un des adversaires. Si l'as de carreau est coupé, c'est bien malheureux, mais en ce cas il n'existait aucune possibilité de réaliser le contrat. Nord encaisse également le roi de pique, puis revient avec le quatre de coeur, ce qui permet au déclarant de capturer par une impasse les deux derniers atouts de Est. Le dix de coeur au Mort, et non le quatre, aurait entraîné la perte du contrat, dès que Est refuse de couvrir le dix de coeur. Sud encaisse maintenant son as de pique et voici que le Mort a été appelé à faire deux défausses. Les deux cartes abandonnées sont le ROI et la DAME de carreau. Le déclarant cède maintenant une levée au valet de carreau et se trouve assuré des levées restantes, son dernier atout l'assurant de reprendre immédiatement la main à l'une ou l'autre des couleurs noires.

Au fond, tout devenait facile, mais il fallait tout d'abord y penser!

Noël DUCHESNE.



BENEDICTION DE DRAPEAU — Le drapeau de la Garde de la Nativité de Cornwall a été béni par l'aumônier de la Garde, l'abbé Roger Desrosiers, lors de la communion mensuelle des membres. M. François Vincent (à gauche), tient le drapeau qui identifiera la Garde au prochain congrès qui aura lieu à Cornwall, en juillet prochain.

(Photo Gaby Léger, Cornwall DNC)

Votre horoscope

VOUS PREDIT . . .

La consultation de l'horoscope est un passe-temps inoffensif à condition de ne pas considérer comme des certitudes, les indications de ce jeu.

Mercredi, le 2 mars 1960

21 mars au 19 avril (LE BELIER) Il n'y a pas grand chose à signaler dans les perspectives de cette journée. On discutera probablement de questions d'intérêt commun et on ne parviendra pas à s'entendre.

20 avril au 20 mai (LE TAUREAU) Aujourd'hui, votre patience ne sera pas à toute épreuve et, on vous donnera probablement l'occasion de l'exercer. Acceptez les invitations qui vous parviendront, surtout pour la rencontre d'une personne sympathique.

21 mai au 21 juin (LES GEMEAUX) Vos activités seront plus variées que d'habitude. Il semble qu'il y aura des interventions mal venues dans vos affaires sentimentales.

22 juin au 21 juillet (LE CANCER) Vous courez le risque de vous disputer en raison d'une initiative pourtant fort judicieuse. Soyez plus diplomate; vos intentions peuvent être découvertes.

22 juillet au 21 août (LE LION) Aujourd'hui, le rythme de vos activités est réglé par la même influence vivifiante que votre bien-être physique. Soyez plus entreprenant qu'à l'ordinaire, surtout dans vos relations sociales.

22 août au 22 septembre (LA VIERGE) Gardez-vous de pousser trop loin cette tendance d'aider une personne qui ne semble pas vous apprécier. Entente familiale précaire.

23 septembre au 21 octobre (LA BALANCE) La journée sera mouvementée et pourra inspirer des craintes qui seront dissipées assez rapidement. Ne faites pas de confidences.

22 octobre au 21 novembre (LE SCORPION) Après quelques soucis de ces derniers temps, votre ciel s'éclaircira. D'après les astres, il semble qu'une meilleure période s'ouvrira pour vous.

22 novembre au 21 décembre (LE SAGITTAIRE) Aujourd'hui, l'esprit critique de votre entourage sera fort bien aiguisé et pourra finir par vous irriter. Sortez de votre milieu si vous le pouvez.

22 décembre au 20 janvier (LE CAPRICORNE) N'entreprenez pas trop de choses, et ne dispersez pas inutilement vos efforts si vous voulez atteindre votre but. Vous vous heurtez à une multitude de complications.

21 janvier au 19 février (LE VERSEAU) Les perspectives de cette journée ne sont pas mauvaises, quoique un peu ternes. Vous serez très sensible aux moindres réactions de votre entourage.

20 février au 20 mars (LES POISSONS) Le hasard pourvoira à une foule de détails avant la fin de la journée. Ne vous désolez pas si des considérations de nature terre à terre interviennent dans vos affaires sentimentales.

SI C'EST AUJOURD'HUI VOTRE ANNIVERSAIRE

Votre flair et votre intuition devraient vous permettre d'aplanir toutes les difficultés qui se présenteront au cours de votre vie. On peut entrevoir de l'avancement, du prestige, de la fortune peut-être. Méfiez-vous de votre orgueil et de votre esprit d'indépendance. Très loquace et expansif, vous pouvez donner l'impression d'être trop aimant pour être sincère.

Nécrologie

M. Dolphis Renaud

BELLE-RIVIERE (DNC) — M. Dolphis Renaud est décédé ces jours derniers à l'Hôtel-Dieu, de Windsor, après une courte maladie, à l'âge de 80 ans.

Né à Pointe-aux-Roches, il était rentier depuis plusieurs années. Il laisse dans le deuil, deux frères: Alfred et Hervé, de Windsor; une soeur, Mme Louise Caza, de Windsor.

Les funérailles ont eu lieu en l'église Notre-Dame-de-Lourdes, à Comber. L'inhumation se fit au cimetière paroissial de Pointe-aux-Roches.

Parents et Instituteurs

RAPPORTS DE REUNIONS

API du Lac-des-Fées (Hull) (Assemblée de fondation)

Voici le rapport de l'assemblée générale convoquée par la section St-Jean-Baptiste de la paroisse St-Benoît-Abbé, pour la formation d'une association de parents et d'instituteurs école du Lac-des-Fées, et pour l'élection d'un exécutif pour ladite association.

M. Markland Smith, président de la Fédération interprovinciale des associations foyer-école, parle de la fondation, du bon fonctionnement et du but d'une association de parents et d'instituteurs.

Sur la proposition de M. Duchênes, président de la section St-Benoît-Abbé de la SSJB, M. Smith préside l'élection des membres de l'exécutif de l'association de parents et d'instituteurs, école du Lac-des-Fées, qui sont élus comme il suit: président, M. Michel Filteau; 1er vice-président, M. Georges Huard; 2e vice-président, Mme Gilles Côté; directeurs, la R. S. Marie-de-Saint-Guy; M. Louis Bureau; M. Marcel Boisvenu; Mlle Jeannine Doyle; Mme Simon Gosselin; Mme Jacques Vinson. Le nouveau président, M. Filteau, occupe désormais le fauteuil présidentiel et dirige l'assemblée.

Il est proposé par M. Camille Gay, appuyé par M. Martial Cardin, que le président demande l'affiliation à la Fédération des associations de parents et d'instituteurs. A la suite de la proposition appuyée à l'unanimité, M. Smith remet au président la charte de la nouvelle association de parents et d'instituteurs.

Après plusieurs suggestions et propositions concernant les affaires de l'API de l'école du Lac-des-Fées, la réunion se termine sur la proposition de M. Marcel D'Amours, appuyé par M. Jean-Paul Dugray.

Cette assemblée de fondation fut remarquable par le nombre des personnes présentes et la participation active aux discussions.

API de la paroisse St-Jean-Baptiste (Ottawa)

Le 25 janvier dernier, l'API tenait son assemblée générale et annuelle en vue de l'élection du nouvel exécutif pour l'année 1960.

A cette occasion, le R. F. Lucien, é.c., présenta un film éducatif intitulé: "Le choc des idées".

Il présida ensuite l'élection et présenta à l'assemblée la liste des noms des personnes que le comité des nominations avait pressenties. Voici la liste des membres élus pour l'année en cours: (l'exécutif se réunira plus tard pour la distribution des différentes charges). Femmes: Mmes H. Grenier, R. Thémault, E. Guilmette, R. Bérubé, E. Robert, L. Tarte, R. Bélanger, A. Landreville; Mlles M.-P. Lauzon, R. Aubry et O. Bernard. Hommes: MM. R. Trudel, D. Pharand, J.-P. Soulière, A. Stang, J.-J. Albert, G. Burelle, B. Lamarre, L. Trottier, E. Houle, A. Michaud, R. Parent et J.-M. Villeneuve. Les directeurs et directrices d'écoles deviennent automatiquement membres de l'exécutif.

Mme Henri Grenier remercia individuellement les membres du comité. L'aumônier, le R. P. Gay, o.p., dit quelques mots sur le but de l'API. Un prix d'entrée fut gagné par Mme Anatole Stang et le goûter fut servi par le comité des mamans.

Mme A. Landreville, secrétaire.

API des écoles Immaculée Conception et Sacré-Coeur (Kapuskasing)

En présence d'un grand nombre de parents, les élèves de 8e année présentèrent une saynète intitulée: "A quoi sert d'étudier?" Ensuite eurent lieu les élections. En voici le résultat: président réélu, M. Jean-Marie Legris; vice-président, Dr Laurent Charette; secrétaire, Mme Marc-Aurèle Guénette; conseillers, Mmes G. Rosebush et René Guertin; MM. Jean Morin, Maurice Cousineau et Gaston Habel. Conseillers spirituels: la R. M. Rita-de-la-Croix et le R. F. Léopold.

L'aumônier, dans son allocution, fit remarquer que l'éducation des enfants est une tâche qui demande une attention de tous les instants. Il fit la lecture d'un texte où l'on mentionne douze manières de mal élever les enfants.

La réunion proprement dite fut suivie d'une fête à l'occasion du départ du R. P. Villeneuve qui devait se rendre à la Maison des retraites fermées de Rouyn. Il y eut adresse par le président, remise d'une bourse substantielle et promesse de prières pour le succès de l'apostolat du père dans ses nouvelles fonctions. Le R. P. Villeneuve sera remplacé comme aumônier par le R. P. Omer Dupuis.

API de l'école Sainte-Catherine (Pain Court)

Le 18 janvier dernier, la réunion commença par la prière du mouvement récitée par toute l'assemblée.

En l'absence de M. Richer, président, M. Roland Bélanger invita le R. P. Chevalier, curé de la paroisse, à donner une conférence sur "La famille et le sens religieux", qui fut très pratique. "Puisque nous vivons par habitude, dit le conférencier, il est très important de former les petits à la piété. Pour garder nos foyers chrétiens, il faudrait faire revivre les belles pratiques d'autrefois: prière en famille, angélus et prières avant et après les repas récitées en commun". La discussion qui suivit la conférence en fit voir toute la portée.

Les membres dont les noms suivent furent élus à l'exécutif local: président, M. L.-J. Richer (réélu); vice-présidents, MM. Edmond Gagner et Léonard Faubert; secrétaire, la R. S. Ghislaine-Marie, s.g.c., trésorière, la R. S. Jean-du-Sacré-Coeur, s.g.c.; conseillers, M. J.-P. Caron, Mme Roméo Trahan; M. Roland Bélanger et Mme Régis Caron. L'aumônier est le curé, le R. P. Chevalier.

Soeur Ghislaine-Marie, s.g.c., secrétaire

Augmentation des exportations de véhicules

(PC)—Les fabriques d'automobiles du Canada ont exporté 38,808 véhicules en janvier, soit 15.5 pour cent de plus que les 33,610 véhicules exportés en janvier 1959. C'est ce qu'a annoncé aujourd'hui le Bureau fédéral de la statistique.

Selon le Bureau, en janvier 1960, on a produit 32,324 autos de passagers, comparativement à 29,617 l'an dernier et 6,484 véhicules commerciaux comparativement à 3,993.

Le nombre des exportations de véhicules importés des Etats-Unis est passé de 2,255 à 2,712.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

VOUS ALLEZ A NEW YORK!

Retirez-vous au

Nouvel hôtel Chesterfield

130 OUEST, 49e RUE
16 étages — 600 chambres
près Radio City et Times Square



à compter de $4 simple

à compter de $5.50 double

PLAN FAMILIAL SPECIAL
Aucun frais pour les enfants au-dessous de 14 ans

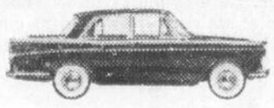
CLIMATISATION TELEVISION . . . RADIO

Pour une brochure ou pour réservations, consultez votre agent de voyages ou écrivez à l'hôtel.

PLUS AVANTAGEUSE MOINS CHÈRE!



LA FORMIDABLE NOUVELLE AUSTIN A55



...LA PLUS AVANTAGEUSE DE SA CATÉGORIE!



- La Cambridge se vend **$1995*** —plusieurs centaines de dollars de *moins* que les autres voitures de sa catégorie. Voyez tout ce qu'elle vous offre:
- *Equipement standard:* pneus sans chambre, chaufferette, dégivreur, essuie-glace électriques, lave-glace, outils, pneu de secours dans un compartiment spécial *sous* le coffre arrière, intérieur entièrement lavable, tableau de bord rembourré, tous instruments de bord, étagères à colis, bras de vitesses type voiture sport, prise d'air frais à hauteur du pare-brise, garantie écrite de l'usine pour 12 mois . . . tout cela pour $1995 seulement.
- *Spaciosité:* 15 pieds d'un pare-chocs à l'autre, et quelle carrosserie! La banquette arrière juste un peu moins large que celle des plus gros modèles *de luxe* nord-américains! 19 pieds cubes d'espace utilisable dans le coffre arrière!
- Examinez toutes ses rivales, *puis* essayez la nouvelle Austin A55 Cambridge! Vous verrez que c'est la plus avantageuse des nouvelles voitures sur les routes canadiennes!

*Prix de détail suggéré par l'usine côte est. Supplément pour le transport par chemin de fer et la livraison locale en certains endroits.

Austin



Austin Motor Co. (Canada) Ltd. Filiale de la British Motor Corporation de Birmingham, Angleterre.

60-41

PAUL CARDINAL LTD.

DEPOSITAIRE EXCLUSIF D'OTTAWA

LE PLUS GRAND SALON D'OTTAWA — 20 AUTOS EN MONTRE

1259, rue Wellington, Ottawa — Téléphone PA. 8-1836

À L'OEUVRE...

partout au Québec



Secours aux sinistrés à l'heure du désastre



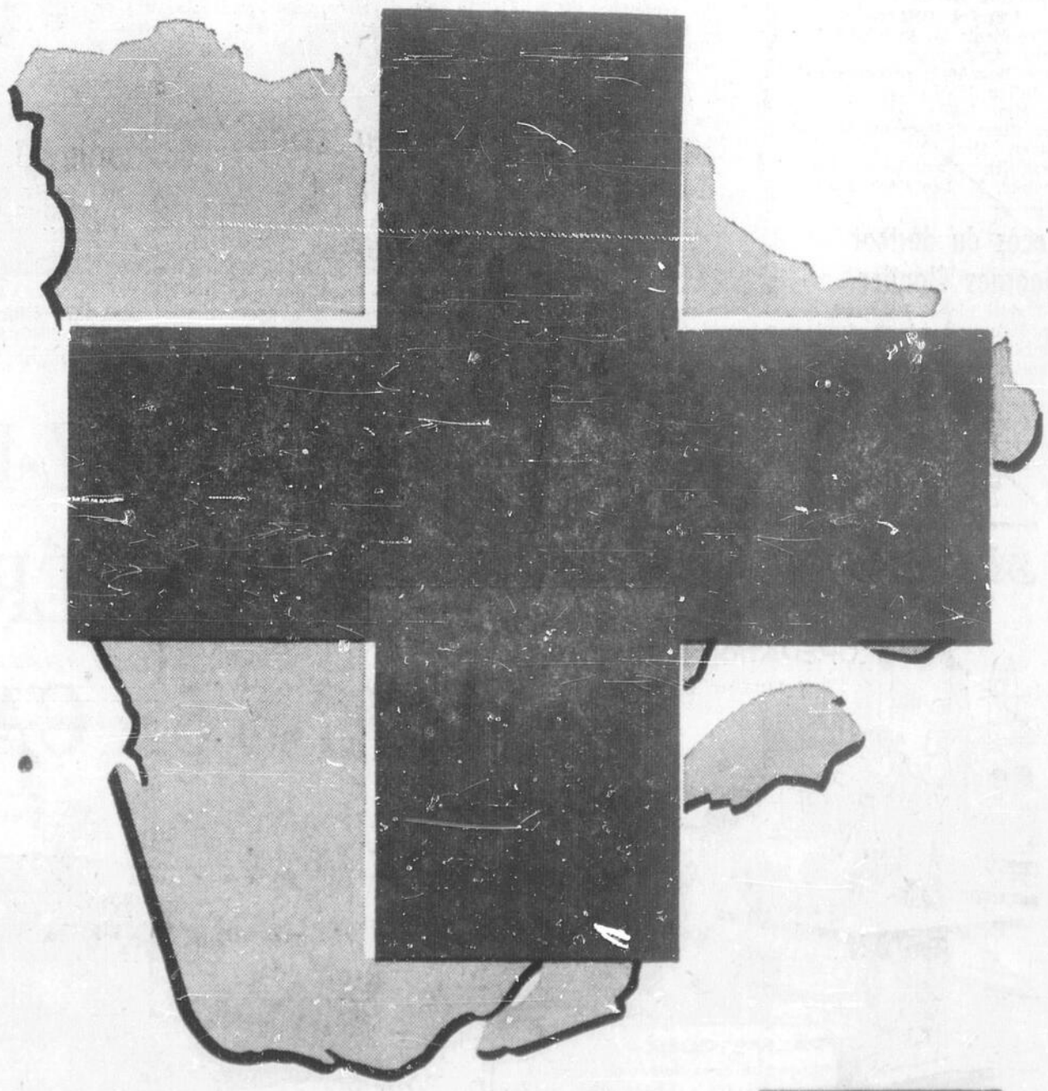
Transfusions de sang aux malades et aux blessés



Sécurité aquatique pour enfants et adultes



Unités mobiles médico-dentaires



Chez nous, comme dans le monde entier, la Croix-Rouge est toujours à l'oeuvre pour aider ceux qui souffrent. Et c'est votre aide qui lui permet de poursuivre sa tâche humanitaire. Cette année plus que jamais, les 11 services principaux de la Croix-Rouge dépendent de votre générosité, car les besoins augmentent sans cesse.

BLITZ 14 MARS

AIDONS LA CROIX-ROUGE

OTTAWA avec HULL

MERCREDI 2 MARS
62e jour de l'année 1960
Lev. Cou.
Soleil 6.39 5.48
Lune 9.11 11.14

LE DROIT

TEL : BUREAU DE HULL: CE. 6-7431 — POSTE CKCH: PR. 7-2771

MERCREDI 2 MARS
62e jour de l'année 1960
Fête
Les Cendres, Saint Simplice

MARDI, 1er MARS 1960 HULL ET LA REGION Treize

Le référendum se poursuit à Hull-Ouest

Le référendum à Hull-Ouest sur la tempérance se continue, aujourd'hui, pour une troisième journée.

Samedi et lundi derniers, plus de 700 voteurs se sont présentés au bureau de votation, à l'hôtel de ville, sur un total d'environ 2,000.

S'il s'écoule une période de 30 minutes aujourd'hui sans qu'un voteur ne dépose son bulletin de vote, le maire de Hull-Ouest, M. C. E. Murtagh, peut décréter l'arrêt de la votation et demander le résultat du scrutin.

Les contribuables doivent se prononcer pour le maintien ou l'abolition du règlement municipal de 1907 interdisant la vente des boissons alcooliques dans la municipalité.

Ristourne sur les prêts de la SCHL

QUEBEC (PC)—L'Assemblée législative a approuvé rapidement hier un bill qui fera bénéficier de la ristourne provinciale les personnes qui empruntent de la Société centrale d'hypothèques et de logement pour se construire des habitations. Le bill permet au gouvernement de la province de payer, sur les prêts futurs et sur les renouvellements de prêts passés, le trois pour cent d'intérêt prévu par la loi pour améliorer les conditions de l'habitation. Ce remboursement pourra être effectué même si le taux de l'intérêt exigé par le prêteur excède celui de cinq pour cent originairement stipulé par la loi, pourvu toutefois qu'il ne dépasse pas six et trois quarts pour cent. Le leader de l'opposition, M. Georges Lapalme, a déclaré que ce bill devrait avoir un certain effet rétroactif, parce qu'il n'apporte aucune compensation aux personnes qui ont emprunté ces dernières années de la Société centrale d'hypothèques et de logement, sans bénéficier de la ristourne provinciale.

A Maniwaki

Le magasinage le vendredi soir s'avère un succès

MANIWAKI (DNC) — L'ouverture des magasins le vendredi soir à Maniwaki remporte un succès éclatant.

En effet, vendredi soir dernier, avait lieu l'ouverture des magasins de Maniwaki. Les résultats de cette soirée ont été très encourageants et dépassèrent toute espérance.

Les marchands de Maniwaki tiennent à remercier toute la population de la région pour la bonne coopération apportée au magasinage du vendredi soir.

Un changement dans les heures d'affaires des magasins s'imposait depuis quelque temps. Le vendredi soir est sans contredit la soirée idéale pour faire les achats de fin de semaine.

Le samedi soir, tous se doivent un repos et une détente bien mérités.

ATTENTION!
durant le carême, commandez votre poisson frais.
LA POISSONNERIE DE HULL Enrg.
PR. 7-6743

Nécrologie

M. Maurice Maisonneuve

M. Maurice Maisonneuve, 196, boulevard Montclair, Hull, est décédé lundi à sa demeure, à l'âge de 41 ans, après une courte maladie.

Epoux de Reine-Aimée Robitaille, qu'il a épousée à Hull en 1943 et qui lui survit, le défunt était né à Hull. Il était le fils de feu Philias Maisonneuve et de Rose-Alma Meilleur, qui lui survit également.

Paroissien de St-Benoit, il était membre de la ligue du Sacré-Coeur et Chevalier de Colomb du conseil 1693. Il était à l'emploi de la Canada Packers depuis 24 ans, à titre de contremaître. Il était aussi membre de l'Association de chasse et de pêche.

Outre son épouse et sa mère, le défunt laisse dans le deuil, un fils, Jean-Pierre, à la maison, un frère, René, de Hull; deux soeurs, Mme Edouard Gaudreault (Laurette), de Windsor, Mme Eugène Prud'Homme (Jeannette), de Hull.

La dépouille mortelle repose aux salons Emond, boulevard St-Joseph. Le départ du cortège aura lieu jeudi à 7 h. 40 pour se rendre à l'église St-Benoit-Abbé, où le service sera chanté à 7 h. 45. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame de Hull.

Mme J.-Adélard Lalonde

Mme J.-Adélard Lalonde, née Alma Gareau, est décédée lundi à la demeure de sa fille, Mme Jean Dalpé, 40, rue Lavigne, Hull, à la suite d'une longue maladie. Elle était âgée de 84 ans.

Née à Ottawa en 1875, elle avait épousé dans cette même ville Adélard Lalonde, qui l'a précédée dans la tombe en 1927. La défunte était la fille de feu Joseph Gareau et de feu Marie Potvin. Elle appartenait à l'Association missionnaire oblate.

Elle laisse dans le deuil deux fils, Maurice et Roméo, de Hull; trois filles: Mme Gérald McCabe (Simone), de Cornwall, Mme Jean Dalpé (Rhéa) et Mme Florent Chantigny, toutes deux de Hull; 21 petits-enfants et dix arrière-petits-enfants.

La dépouille mortelle repose aux salons Gauthier, rue Notre-Dame, Hull, d'où aura lieu le départ du cortège à 7 h. 30 jeudi. Le service sera chanté en l'église St-Jean Bosco, à 7 h. 45. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame de Hull.

Blessé en face du presbytère de Pointe-Gatineau

Un citoyen de Pointe-Gatineau, M. Joseph Lefebvre, 38 ans, 19, rue Cousineau, repose dans un état satisfaisant à l'hôpital du Sacré-Coeur de Hull après avoir subi des blessures dans un accident de la route survenu en face du presbytère St-François-de-Sales de Pointe-Gatineau, vers 7h. 20 lundi soir.

Le blessé, qui était seul dans sa voiture, aurait perdu la maîtrise du volant au moment où il appliquait les freins pour obéir au feu rouge qui est au début du pont qui mène à Hull. Sa voiture aurait alors donné sur un poteau.

Le malade est à l'hôpital souffrant de blessures indéterminées à l'abdomen. Il est sous observation.

C'est le lieutenant François Normand, de la Sûreté municipale de Pointe-Gatineau, qui a fait les constatations d'usage et qui continue l'enquête. La voiture aurait subi pour $80 de dommages.

La fumée a causé l'explosion

L'explosion qui a ravagé la demeure de M. Laure Legault, 131, rue Charlevoix, au cours de la nuit de samedi dernier, n'est pas due, tel qu'on l'avait cru tout d'abord, à l'explosion d'une fournaise à l'huile, mais plutôt à une accumulation de fumée.

Le chef de la prévention des incendies de la ville de Hull, M. Wilfrid Albert, qui a poursuivi son enquête au cours de la journée de lundi, précise que le feu s'est tout d'abord déclaré à la suite d'une défectuosité des fils électriques dans la veille partie de la maison. La nouvelle partie était dotée d'une installation électrique suffisante.

Au dire de M. Albert, le feu se serait lentement propagé aux poutres de la maison et, comme personne ne l'occupait à ce moment et que toutes les issues étaient fermées, l'accumulation de la fumée durant plusieurs heures aurait provoqué l'explosion qui a secoué l'immeuble au cours de la nuit.

On sait que le propriétaire, M. Legault, de même que sa famille étaient absents de la ville à ce moment. Ce n'est que dimanche qu'il a été possible de le rejoindre à Montréal.

L'incendie n'a laissé que les murs à la propriété en plus d'endommager celle d'un voisin, M. Daniel Pilon, 129, rue Charlevoix.

Trois blessés dans un accident près de Bouchette

MANIWAKI, Qué. (DNC) — M. Jean-Guy Lacroix, de Messines, a perdu 4 doigts de la main gauche et a subi de nombreuses contusions à la figure dimanche après-midi dans un accident survenu vers 3 heures sur la route 11, à 3 milles au sud de Bouchette. M. Lacroix a été transporté à l'hôpital St-Joseph de Maniwaki par l'ambulance Ethier. Il repose dans un état satisfaisant.

L'automobile dans lequel prenait place M. Lacroix est venue en collision avec un camion, propriété de J.-A. Céré et Fils, de Ste-Famille-d'Aumond, et conduit par Henri-Claude Céré. L'automobile de M. Lacroix est une perte totale.

Mlle Hélène Joly, de Maniwaki, qui prenait place dans l'auto de M. Lacroix, a eu une profonde coupure à la tête et souffre de douleurs à l'épaule gauche. Nelson Joly souffre de douleurs à l'épaule droite, tandis que la petite Lisette Joly, 3 ans, s'en est tirée indemne.

L'enquête dans cet accident a été menée par Roland Lauriault, officier de la police provinciale du bureau de Maniwaki.

La margarine devrait être vendue au Québec

MONTREAL (PC) — Un éminent médecin montréalais a dit hier qu'il faut absolument que soit rescindée la loi qui interdit la vente de la margarine dans la province de Québec.

Ce médecin, c'est le Dr Jacques Genest, directeur de la recherche clinique à l'Hôtel-Dieu de la Métropole.

Il est vraiment regrettable, a-t-il déclaré, que les Québecois ne puissent acheter de la margarine.

Il a parlé ainsi au congrès des praticiens généraux lors d'un colloque sur l'artério sclérose.

La margarine est faite habituellement avec des huiles végétables, tandis que le beurre de même que les "spreads" sont d'origine animale. Les médecins établissent une relation entre une grande consommation de gras d'animaux et un taux élevé de cholestérol dans les artères.

Séance d'affaires au Conseil de Gatineau

Une résolution adoptée au Conseil de ville de Gatineau, lundi soir, permettra au secrétaire de la municipalité d'acheter les enseignes nécessaires afin de doter chaque rue de son nom approprié. Les échevins ont fait enquête depuis quelques semaines et ont relevé les endroits où de telles enseignes sont nécessaires.

* * *

A la prochaine assemblée, une autre résolution demandera un changement au système actuel de l'imposition des taxes pour la consommation de l'eau dans la municipalité. Selon cet amendement, les contribuables ne recevraient dorénavant que deux avis de paiement de la taxe d'eau au cours de l'année. On sait qu'actuellement l'hôtel de ville fait parvenir quatre de ces avis dans une année. Ce procédé augmente le travail des employés municipaux et complique la chose pour les contribuables.

* * *

La Cour municipale de Gatineau se prononcera ce matin sur les délits commis dans le village de Templeton si une entente présentement à l'étude est conclue entre les deux municipalités. Templeton paierait une partie du salaire du greffier; les frais de cours seraient versés à la ville de Gatineau, et, finalement, Templeton remettrait à Gatineau dix p. 100 de toutes les amendes imposées. Le Conseil étudie présentement la chose et fera part de sa décision à la prochaine assemblée, celle du 7 mars.

* * *

La Gatineau Power et la compagnie de téléphone Bell permettront à la ville de Gatineau d'utiliser les poteaux à l'intersection des rues pour y installer les enseignes de noms de rues et les signaux de la circulation. Cette permission épargnera une somme importante à la ville qui ne se verra pas dans l'obligation d'installer des poteaux de fer à l'intersection de chaque rue.

* * *

Le ministre des Travaux publics de la province de Québec, l'honorable Roméo Lorrain, vient de remettre à la ville de Gatineau une somme de $5,000, partie d'une subvention de $15,000 promise lors de la construction du poste de police, partie intégrante de l'hôtel de ville de l'endroit. L'entente survenue le 22 août 1958 promettait une somme de $15,000 versée en trois années consécutives. Il s'agit du deuxième versement à date.

* * *

Le maire de Gatineau, M. Aurèle Graveline, rencontrera, cette semaine ou la semaine prochaine, le ministre des Postes, l'honorable W. Hamilton, afin d'obtenir de ce ministère la livraison du courrier à domicile dans Gatineau. M. Graveline affirme que ces questions sont souvent longues à régler, mais que la municipalité est assurée d'obtenir une réponse à sa demande, puisqu'il faudrait, sans cela, agrandir le bureau de poste actuel, et que cette hypothèse ne sourit pas au ministère des Postes. A son dire, d'ici juin ou juillet, la question serait réglée.

Les subventions aux universités

QUEBEC (PC)—L'Assemblée législative a approuvé hier, en deuxième et troisième lectures, un bill qui permettra au gouvernement de payer chaque année aux universités de la province une subvention globale équivalant à un dollar et 75 cents par tête de sa population. Cette subvention, qui sera faite à compter de l'année fiscale 1960-61 inclusivement, sera ensuite distribuée aux institutions universitaires dans la proportion du nombre des étudiants qui y seront inscrits.

Permis de $5 et $10 pour les chiens et les chiennes à Maniwaki

MANIWAKI (DNC) — Le règlement de ville en ce qui regarde la license pour tout chien circulant dans les limites de la municipalité de Maniwaki demeure inchangé. Et le montant de charge de $5 pour un chien et de $10 pour une chienne est maintenant dû et payable au bureau du secrétaire-trésorier de la ville à l'hôtel de ville. Il a été décidé à la dernière assemblée du Conseil de ville d'engager un employé fiable pour faire la collection de cette taxe, et d'en faire observer le règlement. Cette personne devra voir à l'élimination des chiens qui ne seront pas munis d'une médaille attestant que le propriétaire a payé la taxe.

Bill retiré

QUEBEC (PC) — Le gouvernement a retiré hier sans fournir de raison un bill qui aurait modifié la loi concernant la colonisation. La mesure aurait porté de deux à trois millions de dollars les sommes affectées à l'application de cette loi pour les années financières 1957-58 à 1960-61. Cette loi est très générale et couvre toute une série de travaux.

La Ligue de St-Benoît reçoit le R. P. Beaulé

Après trois jours à dos de cheval, un jeune missionnaire oblat arrive, en 1936, dans la région de l'Ouganda, en Afrique, où un Blanc n'a encore jamais mis les pieds.

Cette expérience fait présumer les multiples aventures que rencontre un missionnaire dans son apostolat. Ce sujet a fait l'objet d'une causerie intitulée "Le prêtre canadien en mission", qu'a prononcée le R.P. Paul-Emile Beaulé, o.m.i., du scolasticat Saint-Joseph, au premier déjeuner-causerie mensuel de la Ligue du Sacré-Coeur de la paroisse Saint-Benoit de Hull.

L'adaptation physique et psychologique, une foi ardente et la grâce divine permettent au missionnaire de poursuivre une oeuvre éducatrice, spécialement parmi les adolescents.

Le R.P. Beaulé préconise une aide plus sérieuse à ces pays d'Afrique. Il souligne que grâce à son intelligence et à la bonne éducation qu'il peut acquérir, l'Africain peut espérer devenir premier ministre, député, conférencier de marque.

Le R.P. Beaulé mentionne la nécessité de maintenir les ligues du Sacré-Coeur bien vivantes.

"C'est dans ces ligues que l'on puise les enseignements nécessaires pour se former d'abord soi-même, pour ensuite pouvoir former la jeune génération. La ligue du Sacré-Coeur est l'instrument donné aux hommes qui veulent établir et conserver chez eux l'esprit d'apostolat."

Le R.P. Beaulé espère que chacun usera de son influence pour aider les missionnaires dans leur travail d'apostolat.

M. Clément Brown a présenté le conférencier qu'a remercié M. Conrad Charlebois. M. Robert Aubin présidait le déjeuner dont l'organisation avait été confiée à M. Aurélien Bélanger. M. Clément Brown a gagné le prix de présence.

La conférence avait lieu à l'externat classique Marie-Médiatrice de Hull.

Argent à prêter
sur première et deuxième hypothèques
Service prompt et courtois partout dans la région.
Agence Commerciale de Prêts Enrg.
193 Principale — HULL — PR. 7-4117

Docteur
Jules-D. ROY
MEDECINE INTERNE
CARDIOLOGIE
Consultation sur rendez-vous
62, boul. TACHE
PR. 7-9752

• Matériaux de construction
BOUCHER FRÈRES • LTÉE
HULL
• Charbon et coke
• Bois de construction
PR. 7-3868
72, rue CREMAZIE

ARGENT A PRETER
1ère et 2e hypothèques
QUEBEC — ONTARIO — N'IMPORTE OU
Représentants à
MANIWAKI .... M. Théo Gargantini, 160 Notre-Dame, Tél. 97
HAWKESBURY ... M. Yvon Séguin, Chemin Laflèche, Tél.: ME. 2-2940
MONT-LAURIER ... M. Léo Bédard, 292 Belcourt, Tél. 378
BUCKINGHAM ... M. Jean Binette, 185, rue Henri, Tél.: YU. 6-2835
AGENCE DE PRETS HYPOTHECAIRES
ENRG.
(Life Saving Enterprises Reg'd)
137 Hôtel-de-Ville, Hull
PR. 1-4983 — PR. 1-5848 — PR. 1-5849
56 Laval, Eastview SH 6-6760
Tous les jours ouvert de 9 à 5 et 7 à 9 le soir
Samedi de 9 à 12 (midi)

AIDEZ-NOUS A COMBATTRE LE CHOMAGE SAISONNIER
POUR VOS TRAVAUX DE
• PLOMBERIE
• CHAUFFAGE
• SOUDURE ELECTRIQUE
• DEGELEMENT DE TUYAUX
• SERVICE "ROTO ROOTER"
• ESTIMATIONS GRATUITES
TERMES TRES FACILES
Plomberie GATINEAU ltée
MO. 3-5329 273-275 Notre-Dame, Gatineau



Matériaux et bois de construction
PAL
Davidson's Sons CE. 2-2476
Amyot et Fils PR. 7-5204
Green Valley Lbr. SH. 6-4633
French Lumber Ltd. CE. 5-1431
Pilon Ltée PR. 1-5841
Thibault (East.) Lbr. SH.6-8141
Gavard Ltée CE. 2-1731
F. Thibault (Hull) PR. 7-9126
J.-O. Hubert (Maniwaki) 326
Toujours une aubaine d'un marchand
"PAL"

Grande nouvelle!!
LOUEZ UN CHAUFFE-EAU AUTOMATIQUE AU GAZ NATUREL
Seulement $1.75 par mois

Annonçant un
nouveau système de chauffage à l'eau au moyen du gaz naturel
Vous pouvez DES MAINTENANT LOUER un chauffe-eau complètement AUTOMATIQUE au gaz naturel pour seulement $1.75 par mois.
(plus le coût du gaz)
• Nous vous fournirons un RESERVOIR moderne étincelant et émaillé qui vous donnera 3 FOIS PLUS D'EAU CHAUDE que tout autre modèle
• vous aurez de l'eau chaude en tout temps.
Ce pratique chauffe-eau à intérieur de verre et d'une contenance de 25 GALS. IMP. prend seulement UNE HEURE pour se réchauffer complètement. Vous pouvez avoir jusqu'à 500 gals. d'eau chaude à 140°F. par jour, si vous le désirez.
N'attendez pas!
Appelez-nous dès maintenant!
SOCIÉTÉ GAZIFÈRE DE HULL INC.
180, rue MONTCALM HULL PR. 1-5868

Bourse de Montréal

Cours fournis par la Presse canadienne

Abitibi 150	—	$36½	36½	36½	Gen Dynam 300	$45½	45½	45½
Agnew-S 800	—	$19	19	19	GL Paper 50	$37⅞	37⅞	37⅞
Algoma 500	—	$34	34	34	Hud Bay 535	$45¼	45⅛	45⅛
Alumin 644		$30½	30½	30½	Imp Oil 224	$32	32	32
Alum 2 pr x5	—	$41	41	41	Imp Tob 200	$11⅝	11⅝	11⅝
Argus 200	—	$29	29	29	Imp Tob pr 375	$5½	5½	5½
Asbestos x60		$22¼	22¼	22¼	Ind Accep 50	$33⅝	33⅝	33⅝
Bank Mont 198		$50¼	50	50	Ind Accep 50	$33⅝	33⅝	32⅝
Bank NS 110	—	$63	62⅞	63	Int Nickel 324	$98⅜	98½	98½
Banque CN 25	—	$49	49	49	Iroq Glass pr x50	$12½	12¼	12¼
Bell Phone 1113		$44	43½	44	Mac P River 270	$15⅝	15⅝	15⅝
BA Oil 645	—	---	29⅝	29⅝	Mass Fer 2440	$10⅛	10	10
BCE $ pr 35	—	$42½	42½	42½	Molson A x80	$23⅝	23¼	23¼
BC Power 550		$33	33	33	Molson B x2	$22	22	22
BC Phone 125	—	$42½	42½	42½	Mtl Trust x5	$45	45	45
Brown 207	—	$13⅛	13⅛	13⅛	Nat Stl Car x25	$13½	13½	13½
Brock Ch pr 1175		$10¼	10¼	10¼	Noranda 50	$42	42	42
Can Cem 342	—	$29	29	29	Ont Steel 200	$22½	22½	22½
Can Iron 355	—	$22¼	22¼	22¼	Page Hers 100	$25⅝	25⅝	25⅝
CSL 2700	—	$41⅜	41⅜	41⅜	Penmans x5	$28⅝	28⅝	28⅝
C Brew 510	—	$35⅝	35¼	35¼	Prov Trans x10	$14¼	14¼	14¼
C Cel x25	—	$20⅝	20⅝	20⅝	Que Pow 135	$35	35	35
C Chemical x25	—	$8½	8½	8½	QN Gas 25	$78½	78½	78½
CIL 255	—	$14	14	14	Reitmans 100	$18	18	18
C Int Power 100	—	$14	14	14	Robertson 175	$14½	14½	14½
C Int Pwr pr 40	—	$41	41	41	Roe AV C 50	$5⅝	5⅝	5⅝
CSPR 115	—	$24¼	24¼	24¼	Rolland B 125	$37	37	37
C Pet pr 100	—	$17⅝	17⅝	17⅝	Royal Bank x25	$72¼	72	72
Cons Glass x10	—	$22	22	22	Royalite 900	$20	$05	805
Dist Seag 175	—	$29	29	29	St L Corp 725	$16	15¾	14
D Bridge x50	—	$19¼	19¼	19¼	Shawin 360	$25⅝	25½	25½
D Coal pr x10	—	450	350	350	Shawin 4 pr 25	$29	59	59
D nory x20	—	$15	15	15	Simpsons 50	$29	29	29
D Glass 60	—	$79	79	79	Std Str Steel 200	$15	15	15
D Tar x50	—	$14½	14½	14½	Steel Can 340	$75⅝	75¼	75¼
D Text 800	—	$9	9	9	Steinbg A 715	$20	20	20
Dupont 100	—	$21⅜	21⅜	21⅜	Texaco Can 50	$50½	50½	50½
Fndation 200	—	$10½	10½	10½	Tor Dom Bk 100	$50½	50½	50½
Fraser 150	—	$25	25	25	Tr Can Pipe 110	$21¼	21¼	21¼
FR Pete pr 175	—	530	530	530	U Stel x10	$6⅝	6⅝	6⅝
Gatfnea u100	—	$34½	34½	34½	Woodh Knp 1150	335	330	335

Bourse canadienne

Cours fournis par la Presse canadienne

Anglo Nfld 630	—	$7	7	7	Fano 200	4	4	4
C Dom Sug 132	—	$16¼	16¼	16¼	Fundy 2000	7	7	7
C Marconi 220	—	$5½	5½	5½	Gunnar 100	930	930	930
Cons Paper 50	—	$40¼	40¼	40¼	Haitian 72500	6	6	6
Cons Gas x20	—	$35⅝	35⅝	35⅝	Hollinger 250	26	25¾	25¾
Dalfems 400	—	140	140	140	Kerr Add 350	$21	21	21
Melchers x44	—	$7	7	7	Labrador 300	$23½	23½	23½
Moore 300	—	$39¼	39	39	Maritime 600	103	103	103
Prem Steel 100	—	$7⅝	7⅝	7⅝	McIntyre x85	$24¼	24¼	24¼
Que Phone 100	—	$32⅝	32⅝	32⅝	Merrill 1700	59	59	59
T Fin A 100	—	$35	35	35	Monpre 500	22	22	22
Tr Can Corp x15	—	$32⅝	32⅝	32⅝	N Mylama 500	62	62	62
U Prin Prop 500	—	215	215	215	N Vimray 6500	7	7	7
Waterman 1800	—	500	450	500	Obalski 200	13	13	13
MINES					Orchan 100	105	103	103
Aigom 150	—	970	970	970	Pitt Gold 4500	3½	3½	3½
Anthonian 200	—	8	8	8	Que Cobalt 100	209	205	205
Atlas 100	—	7½	7	7	St L River 900	550	550	550
Augustus x400	—	50	50	50	S Dufault 200	24	23	23
Aumaque 800	—	13	13	13	Tache 5000	9	9	9
Bateman 200	—	26	26	26	Tazin 100	9	9	9
Canorama 500	—	58	58	58	Titan 1600	28	28	28
Chemalloy 8090	—	295	290	285	Vanguard 500	40	40	40
Dome x50	—	$19¼	19¼	19¼	Westville 100	55	5	5
Fab 800	—	12¾	12¾	13½	Ventes: Industrielles 25,800; mines et huiles 120,600.			
Falcon 200	—	$50¼	50¼	50¼				

Bourse de Toronto

Cours fournis par la Presse canadienne

INDUSTRIELLES								
Titres	Ventes	Haut	Bas	Midi	Broul Reef 150	44	44	44
Abitibi 50	—	$36⅝	36⅝	36⅝	Camp Chib 1600	535	520	520
Agnew-S 150	—	$19	19	19	C Dyno 1800	33	32	33
Alta Dist 150	—	240	240	240	C Malart 2000	64	64	64
Alta Dist wt 600	—	190	190	190	C N Inca 1500	14	14	14
Alta Dist wt 100	—	92	92	92	Can-Erin 21000	90	87	88
Alta Gas 50	—	$23½	23½	23½	Can Met 4900	6	6	6
Alg C pr 100	—	$55½	55½	55½	C-Met wts 2400	1	1	1
Algomar 160	—	34	34	34	Cent Pat 500	112	110	110
Alumini 778	—	$30⅝	30⅝	30⅝	Cent Porc 1000	12	12	12
Alum 1 pr 100	—	$20⅞	20⅞	20⅞	Chimo 6000	64	58	60
Alum 2 pr 25	—	$41¼	41¼	41¼	Cody Reco 4000	11	11	11
Ash Temple x50	—	$7¾	7¾	7¾	Comb Met 1000	29	28	29
Bank Mont 97	—	$50	50	50	C Reta G 1000	8½	8½	8½
Bank NS 70	—	$63	63	63	C Callinan 500	8	8	8
Beav Lumber x5	—	$21	21	21	C Denison 2955	940	925	930
Bell Phone 2444	—	$44	43¾	43¾	C Dyno wts 220	3½	3½	3½
BA Oil 840	—	$30	29⅝	29⅝	C Diserry 500	355	355	355
BC Forest 425	—	$14¼	14	14¼	C Fen 571	26	26	26
BC Pow 525	—	$33¼	33	33⅛	C Halliwell 1500	63	62	63
BC Phone 125	—	$42⅜	42¼	42¾	Con Howey 100	245	245	245
Brockville 400	—	$10¼	10¼	10¼	C Marben 500	29	29	29
Burns x15	—	$13	13	13	Con M and S x55	$17⅝	17⅝	17⅝
Can Cem 75	—	$29½	29½	29½	C Mogul 700	106	105	105
Can Cem pr 125	—	$23	23	23	C Mosher 5050	114	112	114
CI Endry 200	—	$22⅝	22⅝	22⅝	Con Negus 1000	16½	16½	16½
C Pack B x10	—	$46¼	46¼	46¼	C Red Pop 1000	7½	7½	7½
C Bank Com 237	—	$50¼	50¼	50¼	Cop Corp 1000	24	24	24
Cdn Brew 455	—	$35½	35½	35½	Conrand 1212	138	136	136
Cdn Brew pr 30	—	$35⅝	35⅝	35⅝	Coulee 1550	30	30	30
Cdn Can A x20	—	$12¼	12¼	12¼	Crowpat 500	8	8	8
Cdn Celan x50	—	$20½	20½	20½	Deer Horn 500	22½	22½	22½
C Hydro Car x20	—	$11¾	11¾	11¾	Dome 545	$10¼	10¼	10¼
CIL 160	—	$14	14	14	Donalda 1500	7	7	7
Can Oil x35	—	$20⅞	20⅞	20⅞	East Sull 200	155	155	155
CPR 490	—	$24¼	24	24	Eureka 500	22½	22½	22½
Cockshutt 1000	—	$16½	16½	16½	Falcon 300	$30½	30½	30½
Col Cell 200	—	400	400	400	Faraday 1000	63	62	63
Con Gas 125	—	$35⅝	35⅝	35⅝	Fatima 500	62	62	62
Creative Tel 525	—	$9½	9½	9½	Gaitwin 3500	5½	5½	5½
Dist Seag 100	—	$29	29	29	Greyhk 500	2½	2½	2½
D Bridge x75	—	$19¼	19¼	19¼	Gunnar wts 1000	32½	31	31
D Fndry x70	—	$45	45	45	Hud Bay 235	$45	45	45
Dom Stores x20	—	$45½	45½	45½	Int Nickel 535	$98⅞	98½	98½
Dom Tar 920	—	$14⅞	14⅞	14⅞	Irish Cop 3200	170	168	168
Dom Text 100	—	19	19	19	Iron Bay 1200	270	265	265
Fam Play x20	—	$18⅜	18⅜	18⅜	Iso 1500	44	43	44
Fanny F x25	—	$15⅜	15⅜	15⅜	J Waite 1400	32	32	32
Fed Grain 50	—	$42¼	42¼	42¼	Jacobus 1000	120	120	120
Fibre pr 100	—	$6⅜	6⅜	6⅜	Jellicoe 100	9	9	9
Fleet Mfg 1400	—	60	59	59	Jonsmith 500	12	12	12
Fraser 50	—	$25	25	25	Kerr Add 720	$21	20⅞	20⅞
G Dev 500	—	$17	17	17	Kilembe 1400	380	375	380
GMC 50	—	$43½	43½	43½	Kilem C wts 800	149	145	145
Goodyear pr 50	—	$40¾	40¾	40¾	L Shore 100	400	400	400
Gr Wpg G x36	—	$9½	9½	9½	Lyndhst 1500	15	15	15
Gr Wpg wt 100	—	$9¼	9¼	9¼	Madsen 100	292	292	292
Gr Wpg 56 w 200	—	450	450	450	Maritime 2500	103	100	103
Greyhnd x45	—	$11	11	11	Martin 7200	33½	33½	33½
Guar Tr x10	—	$26¼	26¼	26¼	McIntyre 65	$24⅝	24⅝	24⅝
Hardee x30	—	$10	10	10	McKen 100	21	21	21
Hendshot pr x20	—	$93	93	93	McMar 3000	6	6	6
Imp Bank x25	—	$53	53	53	McWat 4950	41	40	41
Imp Oil 740	—	$32	32	32	Millikén 845	75	75	75
Imp Tob pr 325	—	5⅝	5⅝	5⅝	Min Corp 200	$11½	11½	11½
Ind Accep 200	—	$33¼	33¼	33¼	Mt. Wright 14450	56	55	55
I Ac 228 pr 40	—	$41	41	41	Multi-M 500	41	41	41
Inland Gas 200	—	5	5	5	Nealon 500	6	6	6
Int Util 35	—	40	40	40	New Alger 200	6	6	6
Int Sun 100	—	$35¼	35¼	35¼	New Bldd 9300	16	15	15
Inv Sys A 125	—	$23½	23¼	23¼	New Cal 200	36	36	36
Jockey C 200	—	225	225	225	N Dicken 700	295	292	292
Lafarge A 100	—	$8½	8½	8½	N Harri 100	12	12	12
Lafarge wts 100	—	75	75	75	N Mylama 27200	63	61	62
LobCo B 550	—	$23½	23½	23¼	New Rouyn 1500	8	7	8
MB and PR 252	—	$15⅝	15⅝	15⅝	Nipissing 500	118	118	118
Mass-F 1705	—	$10⅛	10	10	Norbeau 1500	68	66	66
Mass-F pr 20	—	$100	100	100	Norgold 100	5½	5½	5½
Moore 565	—	$39	38¾	39	Normetal 300	515	518	515
Nor Star A 431	—	$18⅞	18⅞	18⅞	N Gate 900	57	57	57
N Star 57 wt 700	—	160	150	160	N Goldstrm 2450	101	100	100
NQ Pow 1 pr 25	—	$25	25	25	Northsp 1150	72	72	72
Page-Hers 50	—	$25⅝	25⅝	25⅝	Opemiska 200	630	630	630
Q N Gas x5	—	$15⅞	15½	15½	Orchan 15200	107	105	105
Roe AV C x50	—	$5⅝	5⅝	5⅝	Peerless 500	24	24	24
Royal Bank 200	—	$72¾	72	72¼	Perron 2500	18	18	18
Russell 610	—	$10	10	10	Pitch-Ore 100	5½	5½	5½
St L Corp 240	—	$16	16	16	Portage 700	80	79	79
St L Cp A pr x10	—	$90½	90½	90½	Que Chib 100	28	23	28
St Maurice 1500	—	83	83	83	Que Cop 500	14	14	14
Salada-S x115	—	$9	9	9	QMetal 4150	47	47	47
Shawin 100	—	$25⅝	25⅝	25⅝	Radiore 1500	62	62	62
Simpsons 325	—	$29½	29	29	Rayrock 100	49	49	49
SKD Mfg x40	—	220	220	220	Rockwin 300	22	22	22
Slater 100	—	$27	27	27	San Ant 400	64	64	64
St Lau 200	—	$17	17	17	Sand Riv 700	7½	7	7
Steel Can 110	—	$75⅜	75⅜	75½	Satellite 500	15½	15½	15½
Steinbg A x25	—	$20	20	20	Sherritt 50	290	290	290
S Propane 150	—	$15½	15½	15½	Sisecoe 1500	98	94	95
Texaco Can x10	—	$50¼	50¼	50¼	Slocan VR 5500	9	8½	9
Tor-Dom Bk x10	—	$50½	50½	50½	Starratt 1500	6	6	6
Tor Star pr x10	—	$59	59	59	Steep R 825	$11⅛	11⅛	11⅛
T Fin A 275	—	$34¾	34¾	34¾	Sturgeon 700	19½	19½	19½
Tr Can PL 700	—	$21⅛	21¼	21¼	Sullivan 800	163	163	163
Un Gas 100	—	$14⅞	14⅞	14⅞	Sunburst 600	18	18	18
Un Gas A pr 70	—	$50½	50½	50½	Sylvanite 100	68	68	68
Walk GW 690	—	$35½	35⅝	35½	Thom L 2300	69	68	68
Webb Knp 250	—	330	325	330	Tribag 6600	37	36	37
Westeel x25	—	$14⅝	14⅝	14⅝	Trin Chib 100	14	14	14
Weston B 50	—	$32¼	32¼	32¼	U Asbestos 200	405	405	405
CURB					Waite Am 100	625	625	625
Anglo Nfld 125	—	7	7	7	Willroy 950	130	127	130
Asbestos 105	—	$22¼	22¼	22¼	Wiltsey 500	10½	10½	10½
SD Sug 456	—	$16¼	16¼	16¼	Yale Lead 500	18½	18½	18½
CG Inv x6	—	$31	31	31	Yk Bear 300	105	105	105
Dupont 505	—	$21¾	21¾	21¾	Young-HG 1000	79	79	79
MO Paper 125	—	$29	29	29	Ventes: 440,000.			
Price Br 125	—	42	42	42				
HUILES								
Ajax 500	—	66	66	66				
Alminex 500	—	254	250	254				
Asamera 1700	—	66	65	66				
Bailey S A 100	—	665	665	665				
Britalta 100	—	252	252	252				
Cal Ed 500	—	$16½	16½	16½				
Cdn Dev 1000	—	300	300	300				
C Sup Oil 506	—	10	10	10				
C Dragon 1500	—	25	25	25				
C Mic Mac 200	—	305	305	305				
C West Pete 550	—	345	345	345				
Cree wts 58 500	—	232	232	232				
Dynamic 8400	—	145	142	145				
Gr Plains 200	—	10	10	10				
Home Oil A 100	—	970	970	970				
Home Oil B 10	—	9	9	9				
H E Oil G S	—	$10½	10½	10½				
Medal 1450	—	200	195	200				
Mideon 500	—	50	50	50				
N Cont 500	—	25	25	25				
N Superior 500	—	66	66	66				
NC Oils 110	—	260	260	260				
Pac Pete 200	—	$10½	10½	10½				
Pac Pete w 20	—	710	710	710				
Pallister 500	—	50	50	50				
Petrol 1400	—	102	100	102				
Place 1000	—	71	71	71				
Provo Gas 200	—	220	220	220				
Royalite 5800	—	820	805	802				
Royalite pr 10	—	$17½	17½	17½				
South U 10U00	—	17	17	17				
Sub Oil 5000	—	125	121	121				
Tidal 1750	—	107	107	107				
Triad Oil 200	—	825	825	825				
U Canso vt 1900	—	99	99	99				
Un Oils 925	—	145	145	145				
Wsburne 1000	—	69	69	69				
W Decalta 100	—	128	128	128				
MINES								
Abacm 2000	—	29	29	29				
Advocate 200	—	289	286	289				
Algom 100	—	970	970	970				
Amarok 1106	—	63	62	62				
Anglo Hur 600	—	13	13	13				
Ang Rouyn 17300	—	21	20	20				
Arjon 2000	—	8	8	8				
Atl C Cop 106	—	165	165	165				
Aumaque 2000	—	12½	11½	12½				
Banka 5000	—	11	11	11				
B-Dog 1000	—	18	18	18				
Bicroft 800	—	62	62	62				
Bralorne 700	—	825	825	825				

NOMINATION A TEXACO



ERNEST J. LITTLE

M. A. N. Lilley, président de Texaco Canada Limited, annonce la nomination de M. Ernest J. Little au poste de gérant des relations extérieures de la compagnie. Il entrera en fonctions le 1er mars. M. Little était ci-devant vice-président et gérant général d'une firme canadienne de conseils en relations extérieures. En sa qualité d'officier de la Chambre de Commerce canadienne, il aida à mettre en oeuvre, sur le plan national, un programme de relations extérieures en faveur du commerce canadien. Il compte plusieurs années d'expérience dans le domaine journalistique et radiophonique. M. Little aura son bureau au siège social de la compagnie, à Montréal. ***

Physionomie de la Bourse

A New York

NEW YORK (PA)—Les prix ont été irréguliers, aujourd'hui, lors de l'ouverture active de la Bourse de New York.

Les trois chefs de file des fabriques d'autos ont été stables. Ford a retraité de quelques fractions. American Motors, qui a ajouté 3 5-8 hier, a glissé d'une fraction.

Les sidérurgiques ont été mixtes. Republic a grimpé d'une fraction.

Les cuprifères ont retraité. Kennecott et Phelps Dodge ont glissé de près d'un point chacun. Anaconda a perdu une fraction. Miami Copper a fléchi de plus d'un point.

American Cyanamid, General Dynamics, General Electric et International Paper ont avancé.

A Toronto

TORONTO (PC)—Les prix ont été mixtes, aujourd'hui, lors de l'ouverture calme de la Bourse de Toronto.

Alberta Gas et Asbestos ont tous deux grimpé de 1-4 à 23 1-2 et 22 1-4 pour prendre la vedette chez les valeurs industrielles. Bell Telephone, Creative Telifilm et Royal Bank ont tous avancé de 1-8.

Agnew Surpass a fléchi de 3-8 à 19 tandis que Du Pont of Canada a retraité de 1-4 à 21 3-4. Aluminum, Consumer's Gas et Trans-Canada Pipe Line ont tous glissé de 1-8.

Les titres miniers et les pétroles de l'Ouest ont été calmes. Les uraniums haut cotés sont demeurés inchangés ou à la hausse. Consolidated Denison a ajouté cinq cents à $9.40 tandis que Gunnar et Algom sont demeurés inchangés.

L'or canadien cotait $33.10-33.40 l'once.

A Montréal

MONTREAL (PC)—Les gains ont été plus nombreux que les pertes, aujourd'hui, lors de l'ouverture calme de la Bourse de Montréal et de la Bourse canadienne.

Fraser a glissé de 1-2 à 25 chez les papeteries et St. Lawrence a avancé de 1-4 à 16.

B.C. Power et Shawinigan ont tous deux grimpé de 1-8 à 33 et 25 5-8 respectivement chez les services publics.

Montréal a ajouté 3-8 à 50 1-4 et Nova Scotia a progressé de 1-8 à 62 7-8 parmi les banques.

En baisse de 1-8, Hudson Bay à 45 1-8 et Industrial Acceptance à 33 3-8. Steel of Canada a ajouté 1-8 à 75 3-8 tandis que Royalite a avancé de 10 cents à $8.20.

A Londres

LONDRES (PC)—Les prix ont été à la baisse, aujourd'hui, lors de l'ouverture de la Bourse de Londres. Les titres du dollar et les valeurs industrielles ont retraité.

Les valeurs de tout repos ont manqué d'appui. Les aurifères et les cuprifères ont repris un peu de terrain après avoir fléchi à l'ouverture. Les zincs ont été calmes et les pétroles indécis.

Prix des denrées

MONTREAL (PC) — Cours des denrées transmis à Montréal hier par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Oeufs: Prix de gros aux centrales de campagne, cageots de bois, extra-gros 38; a-gros 37; a-moyens 36; a-poulettes 33; B 28; C 16. Arrivages: 62.

Beurre: Arrivages courants, 65, de stockage 64; frais de crémerie, enveloppé 65 à 67; frais en gros, 64 1-2, de stockage 64.

Fromage: Livré à Montréal, ciré, arrivages courants, québecois blanc 31, coloré 31 1-4; en gros, québecois blanc 31, coloré 31 1-4; arrivages courants, ontarien blanc franco de la centrale de classement 32, coloré 32.

Pommes de terre: Ile du Prince-Edouard, 2.75 à 2.85 les 75 livres; Nouveau - Brunswick 2.55 à 2.60 les 75 livres; Québec 2.45 à 2.50 les 75 livres; Maine 1.60 à 1.70 les 50 livres; Floride rouges 3.10 les 50 livres; Floride, blanches 4.25 les 50 livres.



L'ingénieur forestier voit à la conservation des bois

LACHUTE (DNC)— "La forêt, c'est l'affaire de tous; c'est un héritage reçu de nos pères que l'on doit utiliser avec bon sens afin de le transmettre amélioré et non détérioré".

C'est ainsi que s'exprimait M. J.-Arthur Lafrance, ingénieur forestier et arpenteur géomètre, membre du club Richelieu de Lachute, devant ses confrères lors de la dernière réunion du club. Invité à prononcer la conférence, il choisit de traiter de l'arbre, de la forêt et de la profession d'ingénieur forestier.

"Les forêts productives du Canada couvrent près de 1,000,000 de milles carrés et, en 1956, elles ont fourni des produits pour une valeur nette de près de deux milliards et demi de dollars et ont contribué au gain d'un milliard et demi de dollars de la part de ses employés, y compris ceux des usines, poursuivit-il. Les industries forestières comptent pour 14 p. 100 de la valeur nette de toutes les industries et la forêt est la source d'environ un tiers des exportations.

"Au pays, le Québec occupe une place de choix, si l'on considère qu'elle produit environ un tiers de tout le bois abattu et 45 p. 100 des bois de pâte récolté au pays; en 1957, les industries de la pulpe et du papier et du sciage ont payé directement à elles seules, $202,778,200 en salaires à 65,240 employés. Les produits de la forêt représentent pour notre économie locale une grande part des revenus de nos cultivateurs forestiers. Nous habitons une région privilégiée où à quelques milles de distance, on peut trouver des débouchés pour tout ce qu'un boisé peut produire.

"L'ingénieur forestier est avant tout un conservateur qui met en valeur une véritable culture qui n'exclut pas l'usage de la cognée, mais il faut s'en servir sagement: elle n'exclut pas l'exploitation, mais cette exploitation doit être rationnelle afin de garder à l'assiette boisée, perpétuellement, ses aptitudes à produire"

En un mot, d'après M. Lafrance, conserver un boisé, c'est assurer à son propriétaire une source de revenus maximum, soutenue et perpétuelle.

Plus loin, le conférencier déclara que si la conservation forestière mène à l'action, elle bannit absolument toutes coupes abusives et les pillages. En terminant, il posa la question suivante à ses auditeurs: "Qu'arriverait-il si la forêt disparaissait?" Il y aurait l'érosion des sols arables emportés par les vents et les pluies; il y aurait des inondations puisqu'il n'y aurait plus de contrôle du débit des eaux: il n'y aurait plus d'eau potable: il n'y aurait plus de gibier ni poisson.

Présenté par M. Ulysse Nadon, le conférencier fut remercié par M. Roger Martel. La réunion était sous la présidence du Dr Charles Roy et c'est M. Jacques Racine qui prononça la conférence-éclair.

Déficit de $6,452,000 au National-Canadien

MONTREAL — Les recettes d'exploitation du National-Canadien se sont élevées à $53,655,000 en janvier 1960. Les frais d'exploitation, les taxes et les loyers ayant atteint $60,107,000 il en est resulté un déficit de $6,452,000.

En janvier 1959, les recettes avaient été de $55,676,000, les frais, taxes et loyers s'étaient élevés à $60,422,000, entrainant un déficit de $4,746,000.

Ces chiffres ne comprennent pas les charges fixes.

MOIS DE JANVIER

	1960	1959	Augmentation ou diminution
Recettes d'exploitation	$53,655,000	$55,676,000	$2,021,000 (D)
Frais d'exploitation, taxes et loyers	60,107,000	60,422,000	315,000 (D)
Déficit net	6,452,000	4,746,000	1,706,000 (A)

(D) Diminution
(A) Augmentation

L'OR EN EUROPE

PARIS (PC) — Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, cotait 36.00 nouveaux francs, sur le marché de l'or libre français. L'aigle, pièce d'or américaine de $10, cotait 95.80 NF.

GELEE ROYALE

La gelée royale, une nourriture sûre, naturelle, produite par l'abeille et donnée à la reine abeille, pour augmenter la durée de sa vie de 20 fois. Envoyez $1.00 ou nous expédierons C.O.D. (plus frais de poste) 24 capsules de Gelée royale à titre d'essai — prix régulier $4.95. Si vous ne vous sentez pas que vous êtes une nouvelle personne après avoir pris les 24 capsules, retournez la bouteille vide et nous vous rembourserons votre $1.00.

Pionniers en gelée royale
ROYAL JELLY ENTERPRISES
Case 202, OWEN SOUND, Ont.

LOUEZ UN BRÛLEUR
automatique
À GAZ NATUREL
pour votre fournaise actuelle*
...peu importe le modèle
...peu importe le combustible



SEULEMENT $3.50 PAR MOIS

Installation gratuite . . . Service gratuit d'entretien du brûleur

Prévalez-vous du chauffage automatique
PROPRE • FIABLE • SILENCIEUX • PEU COUTEUX

Pour plus amples renseignements, téléphonez ou écrivez . . . au SERVICE DES VENTES :

* Sous réserve de l'approbation de la compagnie

Ottawa Gas
376, rue BANK, OTTAWA — Tél. CE. 6-9491
"Vous vous réjouirez toujours d'avoir opté pour le gaz naturel".

L'automobiliste avisé choisit la Valiant...



Laquelle des voitures compactes vous convient?

Renseignez-vous et comparez les trois chez votre dépositaire Valiant

La Valiant est une automobile complète en laquelle vous pouvez avoir une confiance complète. Vous pourrez la comparer sous tous ses aspects avec ses deux principales concurrentes . . . La Valiant leur sera toujours supérieure.

Passez aujourd'hui même dans nos salles d'exposition. Faites toutes les comparaisons qu'il vous plaira: facilité d'accès, confort, roulement, facilité de conduite, performances. Voyez pourquoi les caractéristiques supérieures de la Valiant lui donnent une plus grande valeur dans le domaine des voitures compactes.

GRATIS!

Un exemplaire de la nouvelle plaquette de 24 pages:

"LA FAMILLE A ESSAYÉ LES TROIS"



Sur la colline

(PC) — Un médecin du Manitoba a déclaré aux Communes hier que l'établissement de la médecine socialisée en Grande-Bretagne a été suivi d'une baisse des standards médicaux.

Le Dr George C. Fairfield s'opposait à une motion soumise par M. Arnold Peters, député CCF de Timiskaming, demandant au gouvernement d'établir un programme d'assurance médicale, dentaire et de soins oculaires et d'inclure les traitements aux malades mentaux et aux tuberculeux dans le plan actuel d'assurance-hospitalisation.

Pour sa part, le Dr Fairfield, député conservateur de Portage-Neepawa, a déclaré que la profession médicale au Canada était déjà inquiète du fait que moins de personnes se dirigent vers la profession. Si la tendance à la baisse continue, a-t-il exprimé, il ne sera pas possible de maintenir la moyenne actuelle d'un médecin pour 2,000 personnes.

Le Dr Fairfield, qui pratique la médecine à Portage-la-Prairie, au Manitoba, a dit qu'il n'approuve pas une affirmation de M. Peters voulant que les personnes les plus en moyens obtiennent de meilleurs soins médicaux. Aucun médecin ne refuse le travail bénévole, a-t-il dit; il estime qu'il ne retire jamais plus que 30 pour cent de ce que lui doivent ses patients.

M. Augustin Brassard, député libéral de Lapointe, a déclaré que les conservateurs avaient promis, avant d'entrer au pouvoir, d'inclure les soins aux tuberculeux et aux malades mentaux dans le plan actuel d'assurance-hospitalisation. Il a mis en doute la sincérité du ministre des Finances, M. Fleming, qui, lorsqu'il faisait partie de l'opposition, avait tenté d'amender la loi de l'assurance-hospitalisation pour y inclure de tels patients.

— — —

(PC) — Le député libéral de Kenora-Rainy River, M. William Benidickson, s'est plaint aux Communes hier de ce qu'il a appelé la lenteur du gouvernement à produire les papiers et les documents réclamés par la Chambre.

Il a fait remarquer que la Chambre avait demandé trois documents et avait approuvé une motion à cet effet le 2 février 1959. Ce n'est que le 12 février dernier, soit plus d'un an plus tard, que le gouvernement a présenté les documents réclamés.

Le premier ministre a fait remarquer qu'il attirera l'attention de la direction des divers ministères de sorte que les documents soient disponibles le plus rapidement possible.

Etude détaillée du budget québecois

QUEBEC (PC)—L'étude détaillée du budget de la province pour l'exercice financier 1960-61 se poursuit à un rythme plutôt lent à l'Assemblée législative. Le budget total annoncé le dix décembre dernier par le ministre des Finance, M. Bourque, s'élèvera à $617,297,300, dont $116,625,000 de dépenses en immobilisation. Jusqu'à présent, l'Assemblée législative a approuvé pour le prochain exercice des dépenses s'élevant à un total de $82,306,000, dont $28,000,000 en immobilisations. Les député ont voté les crédits prévus pour les ministères du Travail, de la Colonisation, de l'Industrie et Commerce, des Mines et des Travaux publics, ainsi que ceux de l'item "législation", comprenant les indemnités des députés et conseillers législatifs, ainsi que certaines autres dépenses sessionnelles.

Nécrologie

M. Armand Malo

PLAISANCE (DNC) — Les funérailles de M. Armand Malo, décédé ces jours derniers, ont eu lieu en l'église du Coeur-Très-Pur-de-Marie, à Plaisance.

Il laisse dans le deuil son épouse et plusieurs enfants.

Injustice flagrante à Maniwaki

MANIWAKI (Spéciale) — Le comité des affaires publiques de la Chambre de commerce des jeunes de Maniwaki s'est penché sur le problème tant controversé des heures de fermeture des magasins.

Le comité en est venu à la conclusion que la situation actuelle était préjudiciable aux employés des magasins et une source constante de mésentente. Pour solutionner le problème à la satisfaction générale, le Jeune commerce préconise une réunion de tous les marchands pour étudier de nouveau tous les aspects du problème.

Actuellement, les magasins sont ouverts jusqu'à 10 heures p.m. les vendredis et samedis soir. Le comité des affaires publiques reproche aux marchands d'avoir réglé le problème sans se soucier le moindrement de leurs employés, commettant par là une grave injustice.

Dans son étude de la situation, le comité a fait remarquer que les commis de magasin doivent maintenant travailler en moyenne 51 heures par semaine et, dans bien des cas, à des salaires en dessous du salaire minimum. Or voilà qu'on décide, sans les consulter, à leur imposer cinq heures de travail supplémentaire et ce, sans les rémunérer en conséquence, dans la majorité des cas.

Il y a là une injustice flagrante qu'il faut à tout prix corriger, de conclure le comité des affaires publiques du Jeune commerce. Pour corriger cette anomalie, il faudrait que les marchands acceptent de se réunir de nouveau pour étudier le problème sous cet aspect qui a été négligé lors des précédentes réunions.

Un séminar sur la politique canadienne

Un séminar de deux jours au cours duquel les problèmes de la politique canadienne contemporaine seront discutés aura lieu jeudi et vendredi, les 3 et 4 mars, à la salle 135 de la faculté des arts de l'Université d'Ottawa.

Ce séminar est organisé par la faculté des sciences politiques, économiques et sociales. Le programme des deux journées est le suivant: 4 h., jeudi: conférence par M. Stanley F. Knowles; 7 h. 30: débat bilingue auquel participeront les professeurs G. Dozois et J.-L. Pépin ainsi que les étudiants R. Robillard et G. Denault. Le sujet est: Un drapeau canadien distinctif.

Vendredi à 4 h., M. Nielson, député de la circonscription du Yukon, donnera une conférence sur le développement politique du Yukon et des Territoires du Nord-Ouest. A 6 h. 30, il y aura un souper-causerie où M. Maurice Lamontagne prononcera une conférence qui s'intitule: "Le Canada abandonne-t-il le fédéralisme?"

Le souper se tiendra à l'hôtel LaSalle, rue Dalhousie. Les étudiants de toutes les facultés sont invités.

La soeur de Henry Ford est décédée

DETROIT (PA) — Mme Margaret Ford Ruddiman, soeur de feu Henry Ford, est décédée chez elle à Dearborn, en banlieue de Détroit, dimanche, à l'âge de 92 ans.

Elle était la dernière survivante de la famille immédiate de feu William et de Mary Litigot Ford. Henry Ford, mort le 7 avril 1947 à l'âge de 83 ans, était l'aîné de six enfants d'une famille se composant de quatre garçons et de deux filles. Mme Ruddiman était la plus âgée des deux filles Elle demeurait chez son unique fille, Catherine.



CHEZ LES JEANNE D'ARC DE POINTE-GATINEAU — Deux membres de la section de Pointe-Gatineau des Jeanne-d'Arc ont reçu dimanche soir un certificat attestant qu'elles font partie de cet organisme antialcoolique depuis 15 ans. On aperçoit ci-dessus les deux récipiendaires recevant leur certificat des mains du vice-président diocésain, M. Emilien Lévesque, Mme René Larabie, à gauche, et Mme Edmond Marengère, à droite. Apparaissent également sur la photo, l'abbé Jacques Carrière, aumônier, et Mme Léo Saumure, à l'extrême droite, présidente des Jeanne-d'Arc de Pointe-Gatineau.

(Photo Champlain Marcil)



CAMPAGNE CROIX-ROUGE EN MARCHE — Les organisateurs de la campagne de souscription de la Croix-Rouge, dans le district de Hull, espèrent pouvoir recueillir au moins $15,000 au cours des deux prochaines semaines. La campagne, inaugurée aujourd'hui au bureau du maire Armand Turpin, doit se terminer le 14 mars par une campagne-éclair, de porte en porte, dans les diverses municipalités de la région immédiate de Hull. Dans cette photo, on voit le maire, assis, en train d'indiquer sur un chèque le montant qu'il destine comme sa contribution à l'oeuvre. L'entourant, de gauche à droite, on remarque le président de la campagne de souscription, M. Gilles Brunet; le président de la Croix-Rouge, M. Gérard Moreault; et Mlle Lucie Ménard, de Montréal, directrice régionale de la Croix-Rouge.

(Photo Champlain Marcil)

Débat sur "Andromaque" à l'Ecole normale de Hull

Mlle Renée Forgette, étudiante au brevet A-II de l'Ecole normale de Hull, a remporté les honneurs lors du dernier débat littéraire qui avait comme sujet: "D'Andromaque, laquelle exerce le plus d'emprise sur l'homme qui l'aime?".

Les autres participantes, Mlles Legault, Claire Branchaud et Lise Séguin, ont joué leur rôle respectif à merveille. Elles se sont mérité les félicitations du jury composé du R. P. Bernard Julien, o.m.i., directeur du département de français à la faculté des arts de l'Université d'Ottawa; Mlle Marguerite Foucault, officier de l'Ordre du mérite scolaire et directrice de l'école Lecomte; et du R. P. Alphonse Gilbert, c.s.sp., professeur de rhétorique et directeur d'art dramatique au collège St-Alexandre de Limbour.

Comme entrée en matière, la chorale de l'école a entonné un extrait des choeurs d'Athalie: "Tout l'univers est plein de sa magnificence". Mlle Louise Desjardins a ensuite présenté le sujet du débat en parlant brièvement de l'auteur, Jean Racine. La technique de l'art dramatique de l'auteur a été exposée par Mlle Denise Tremblay. Ensuite, Mlles Marie-Claire Bigras et Madeleine Faubert ont fait allusion aux sources de la pièce et aux personnages qu'elle renferme.

Le jury a été présenté par le principal de l'école, M. l'abbé Marc-Ovila St-Jean. Le R. P. Julien, en résumant la pensée des jurés, a tenu à souligner la valeur documentaire et littéraire des thèses développées ainsi que l'excellente diction des étudiantes.

La soirée a été agrémentée par Mlle Bissonnette qui a interprété au piano la "Fantaisie en ré" de Mozart.

Au nombre des invités, on remarquait la R. M. St-Ignace-de-Loyola, supérieure provinciale des RR. SS. Grises; la R. S. Marie-Béatrice, supérieure de l'école normale; la R. S. Jean-Maurice, secrétaire provinciale; la R. S. Marie-Caroline, économe provinciale; M. Paul Wyczynski, professeur de littérature à l'Université d'Ottawa; Mme Wyczynski; la R. S. Ste-Madeleine, directrice de l'école Bruyère, Ottawa; la R. S. Marie-Sylvio, directrice du collège Marguerite d'Youville; la R. S. Charles-Etienne, directrice de l'école secondaire Ste-Marie; Mme Fernand Mousseau, présidente de l'Amicale de l'école normale; M. et Mme Léo Myre ainsi que de nombreux parents des élèves.

Des soi-disant chômeurs paient $335 d'amendes

Trois résidants du district coupables d'avoir fait de fausses déclarations en vue de retirer illégalement des prestations d'assurance-chômage, ont écopé mardi matin de diverses amendes totalisant $335, en Cour de Hull.

Ce sont Jean-Paul Parizeau, 192, rue Dumas, Hull, condamné sous sept chefs d'accusation à payer une amende totale de $195; Roger Allaire, 72, rue Cousineau Pte-Gatineau, condamné à $180 d'amende pour 12 infractions, et Albert Poitras, 111, rue Gouin, Gatineau, coupable de quatre infractions, qui devra payer une amende de $60.

Les trois ont reconnu leur culpabilité devant le juge Aeila Labelle. En plus des amendes, les accusés devront rembourser le montant des prestations reçues illégalement.



CHEZ LES ARCHITECTES — M. Lynden Y. McIntosh (à gauche), de Fort William, président sortant de charge de l'Association ontarienne des architectes, reçoit de son successeur à la présidence, M. James W. Strutt, d'Ottawa, un plat en argent en reconnaissance des services rendus. Le 70e congrès annuel de cet organisme s'est déroulé à l'hôtel Royal York à Toronto.



CHAMPION SENIOR — L'équipe Forest Construction a tout récemment gagné le championnat de la Ligue senior de ballon sur glace d'Eastview en disposant du Eastview Mover dans une série de deux joutes pour le total des points. Cette équipe était formée de, première rangée de gauche à droite, Lorenzo Lemay, Claude Richard, Marcel Chaput, Phil Lafontaine. En arrière, même ordre, Gerry Villeneuve, M. Lucien Richard, président de la ligue, Jacques Viau, capitaine, André Frederick, Ted Cléroux, instructeur. Etaient absents lorsque la photo a été prise, Henri Villeneuve, Guy Villeneuve, Albert Villeneuve, Marcel Lalonde et Jean Pichette.

(Photo Champlain Marcil)



Président du comité des entreprises.—M. John C. Aylen est de nouveau président du comité des entreprises à l'occasion de la prochaine campagne de souscriptions de la Croix-Rouge, à Ottawa, le lundi soir 14 mars.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

Un premier film sur le cancer à l'hôp. du S.-C.

Le premier d'une série de films sur le cancer et les soins qu'on peut prodiguer aux personnes qui en sont atteintes a été montré ces jours derniers à l'hôpital du Sacré-Coeur. Une trentaine de médecins assistaient à cette séance, genre clinique, organisée par l'entremise de la Société canadienne du cancer, section de Hull.

Sur demande, ces films seront montrés dans les maisons d'enseignement dans les industries et au cours d'assemblées de corps publics Les documentaires sont commentés par un médecin spécialisé dans le traitement de la maladie.

La secrétaire de la Société canadienne du Cancer, Mme A. Landry, a rappelé les services que la Société offre aux personnes qui sont atteintes du cancer.

A la présentation de ce premier film, on a remarqué, entre autres, le Dr Réal Laferrière, directeur du Centre anticancer de l'hôpital du Sacré-Coeur; le Dr G. Jolicoeur, président des séances-cliniques sur le sujet; Mme Jean-Marie Arbic, présidente du comité d'éducation de la Société du cancer; et Mme Guy Dompierre, du comité des conférences.

Les pompiers ont un double rôle à jouer

L'équipe de secours du Service des incendies de la ville de Hull, sous la direction du capitaine Wilfrid Albert, s'est portée à l'aide de M Joséphat Thibault, 101, rue Victoria, vers 3 heures, lundi après-midi, lorsque ce dernier s'est affaissé en face de sa demeure.

M. Thibault quittait la pharmacie Caron, rue Champlain, pour retourner à sa demeure à quelques centaines de pieds plus loin. Il s'est arrêté à plusieurs reprises le long du parcours parce que, souffrant de l'asthme, il ne parvenait plus à contrôler sa respiration.

Voyant l'embarras de M. Thibault, un barbier de la rue Victoria, M. Wilfrid Desjardins, s'est empressé de venir à son aide et a mandé sur les lieux la soeur du malade, Mlle Donalda Thibault, qui elle, a demandé le secours du Service des incendies.

L'équipe de secours de ce service a fourni de l'oxygène à M. Thibault qui a pu reprendre sa marche quelques minutes plus tard.

Au dire du capitaine Albert, c'est la deuxième fois qu'on doit venir en aide de la sorte à M. Thibault. Le Service des incendies de la ville est toujours en mesure de répondre à de tels appels.

De Lachute à Ottawa: neuf ans

Mme Louis Charbonneau, 1, rue Beckwith, Ottawa, vient de recevoir des nouvelles "pas trop fraîches" d'une amie d'enfance qu'elle n'a pas vue depuis de nombreuses années.

La lettre, en effet, a été mise à la poste à Lachute le 22 janvier 1951. Oui, plus de neuf ans pour parcourir les quelque 70 milles qui séparent Ottawa de Lachute.

Le bureau de poste d'Ottawa a fait parvenir à Mme Charbonneau une lettre d'excuses. Il appert que la lettre s'était glissée furtivement dans une fente d'un casier, où elle a ainsi dormi pendant neuf ans, gardant pour elle seule ses secrets.

On recherche les voleurs

La Sûreté municipale de Deschênes, agissant en étroite collaboration avec les corps policiers de la région, est à la recherche de jeunes voleurs qui se sont emparé lundi après-midi, peu après cinq heures, de la camionnette de l'ancien maire de Deschênes, M. Jean-Baptiste Côté.

Selon le chef Harold Presley, le vol a été commis alors que la camionnette, de couleur brun et gris, portant la plaque numéro 110-828 (Québec 1959), était stationnée sur le terrain de l'hôtel Deschênes, chemin de Deschênes.

Selon la police, cinq jeunes hommes et une jeune fille âgée d'environ 16 ans, auraient été aperçus près de l'hôtel avant le vol.

Le R.P. Grimard au Richelieu de Gracefield

GRACEFIELD (DNC) — Les membres du club Richelieu Gracefield avaient comme conférencier invité, lors de leur dernier souper bi-mensuel, le mercredi 24 février, le R. P. L. Grimard, c.s.sp., supérieur du collège St-Alexandre de Limbour. Il fut présenté par M. Robert Des Rosiers et remercié par le Dr Gérard Mercier. Le R. P. Grimard avait intitulé sa conférence: "Les laïques dans la société" et dans l'Eglise".

L'évolution des peuples, a-t-il dit, va si vite que dans 10 ans, il sera trop tard pour prendre une décision entre le catholique et le communisme. L'heure de l'action pour les catholiques a sonné partout.

Blessés quand deux estrades s'effondrent

JONQUIERE (PC) — Douze personnes ont été blessées, hier soir, lorsque deux estrades temporaires du palais des sports de Jonquière se sont effondrées. Les rapports indiquent que deux des victimes ont été gravement blessées.

La plupart des victimes sont des membres de la fanfare de Jonquière, qui faisait les frais de la musique aux cérémonies du carnaval au palais des sports.

Bob Singfield, directeur de la fanfare, et André Tremblay ont subi des fractures et des contusions. Les autres victimes ont pu quitter l'hôpital après y avoir été soignées.

Jonquière est située à 110 milles au nord de Québec.



M. REAL ROULEAU, secrétaire adjoint de la division "famille et enfance" du Conseil canadien du bien-être, dirigera les 2 et 4 mars à l'Institut de pastorale de l'Université d'Ottawa, un séminar sur la structure des services sociaux privés et publics du Canada. Quelque trente prêtres seront présents. Ils discuteront du rôle des travailleurs sociaux, de leurs relations avec le clergé dans la solution des problèmes des paroissiens. Ce séminar avancé soulignera aux prêtres comment, dans la pratique de leur ministère, ils peuvent mobiliser les ressources sociales existantes pour combattre les problèmes sociaux dans leur paroisse. Le R. P. Louis-Philippe Vézina, o.m.i., est directeur de l'Institut de pastorale.

Comment devenir votre propre patron

Ce salarié gagnait $6,000 par an; l'an dernier, il a réalisé $13,000 de bénéfices, grâce à une formule de plus en plus répandue en Amérique: le "franchise system". Lisez dans SÉLECTION du Reader's Digest de mars comment des hommes courageux, mais qui n'ont ni gros capitaux ni beaucoup d'expérience, peuvent s'installer à leur compte et se faire bien plus d'argent. Achetez Sélection dès aujourd'hui !

ESSAYEZ NOTRE FAMEUX Smorgasbord BUFFET SERVI DE 6 à 9 P.M. TEA WAGON 112, rue Rideau

"3 par jour viennent à bout du mal de dos!"

La fonction normale des reins consiste à éliminer de l'organisme les déchets et l'excès d'acidité — qui sont si souvent la cause du mal de dos. Les Pilules Dodd's pour les Reins stimulent le fonctionnement des reins et aident à vous soulager du mal de dos. Elles l'ont fait pour d'autres. Prenez-en seulement 3 par jour. Vous pouvez compter sur les Dodd's. 64-F

Dodd's Kidney Pills

Croustillants

... fermes, croustillants, légers et plus feuilletés parce qu'ils ont été "Aquaflaked" un procédé de cuisson exclusif à Weston's

"Golden Brown"

SODAS ET SALTINES

Pour économiser, lisez et employez les annonces classées

1| Naissances

CONREY — L'officier d'aviation et Mme Peter Conroy (Louise Simard), sont heureux d'annoncer la naissance de leur fils, le 28 février 1960, à l'Hôpital général d'Ottawa. 1-50

RAYMOND — M. et Mme Gérard Raymond (Anita Stanish) ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fille, Carol, 6 livres et 9 onces, le 27 février 1960, à l'hôpital St-Louis-Marie-de-Montfort. Une soeur pour Michel. 1-50

4| Perdu

CHIEN POLICIER, noir et brun, mardi soir, parti de 253 Notre-Dame, Hull. PR. 7-5198; récompense. 4-50

LUNETTES pour homme, monture brune, rue Dalhousie, entre Murray et St-Patrice, jeudi soir dernier. Récompense. CE. 4-5492. 4-51

MONTRE "Madison", rue Rideau. MU. 4-6427. 4-50

4A| Trouvé

DANS le but de rendre davantage service à ses lecteurs Le Droit publie à titre gratuit sous cette rubrique toutes les annonces d'objets trouvés qu'on lui fait parvenir — Signalez CE 6-7431 dépt des annonces classées. 4A

LUNETTES pour homme, monture brune, coin Rideau et Nicholas, vendredi après-midi. — CE. 4-0483. 4A-51

5| On demande (agents)

HOMME OU FEMME. Que vous soyez riche ou de condition modeste, de grandes possibilités vous sont offertes à temps plein ou temps partiel. Ne laissez pas passer cette occasion unique. Ecrivez sans obligation de votre part et nous vous ferons connaître notre magnifique plan de vente. L'adresse: Distribution Phyto Inc., C.P. 39, Cap-de-la-Madeleine, Qué. 5-mar.

6| Hommes demandés

COMPAGNIE internationale avec manufacture à Montréal recherche un représentant pour Ottawa, Hull et environs. Doit avoir au moins 25 ans, posséder une auto et avoir le désir de faire de l'argent. Téléphoner: CE. 5-5943 entre 9 et 11 a.m. 6-j.n.o.

MESSAGERS, plein temps, avec bicyclette. Uniforme fourni. S'adresser à M. H. Neville, Canadian Telegraphs, rues Sparks et Metcalfe. 6-52

JEUNES gens, 18 à 20 ans, bonne éducation, travail très intéressant. S'adresser entre 2 et 4 p.m. M. Gérard St-Pierre, 18 rue Rideau, chambre 406. 6-j.n.o.

OCCASION exceptionnelle, jeune homme ambitieux demandé par une compagnie reconnue de Montréal, pour visiter commerces de détail dans la région d'Ottawa. Salaire attrayant, plus commission et dépenses de voyage. Pour renseignements s'adresser ou écrire à la compagnie Gold Star Trading Co., 1801, rue Delorimier, Montréal, a/s M. Michel St-Pierre, LA. 6-2865. 6-

ANNONCES CLASSEES RUBRIQUES

A vendre (propriétés)	(14)
Agents (d'immeubles)	(14A)
A vendre (commerce)	(15)
A vendre (hôtels)	(15A)
A vendre (fermes)	(16)
A vendre (automobiles)	(17)
A vendre (divers)	(18)
A vendre (terrains)	(14B)
A vendre (ou à échanger)	(19)
A vendre (ou à louer)	(20)
A louer (bureaux)	(21)
A louer (logements)	(22)
A louer (chambres)	(23)
A louer (commerce)	(24A)
A louer (divers)	(24)
A louer (ou à échanger)	(25)
A échanger	(25A)
Animaux	(65A)
Avis divers	(66)
Assurances	(36)
Assurance-Auto	(17A)
Argent à prêter	(37)
Argent demandé	(37A)
Amusements	(28)
Automobiles et accessoires	(29)
Aûvents	(38)
Brûleurs	(59)
Brûleurs à l'huile	(33)
Chambre et pension	(26)
Chiens, animaux chovés	(65H)
Combustible	(32)
Cours privés	(40)
Cartes d'affaires	(41)
Coiffeurs	(40)
Couturières	(40A)
Couvreurs	(62)
Cartes professionnelles	(79)
Dactylotypes	(41A)
Décès	(70)
Direction de funérailles	(67)
Dem. international	(30A)
Dentistes	(78)
Devenez bilingue	(39H)
Electriciens	(55)
Enseignes	(51A)
Entrepreneurs	(61)
Fiançailles	(2)
Fourrures	(34)
Ferblantiers	(56)
Fleuristes	(68)
Graveurs	(44)
In Memoriam	(73)
Inventions	(56A)
Imprimeurs	(43)
Jardinage	(10B)
Lecture	(39A)
Marché alimentaire	(17B)
Mariages	(3)
Motocyclettes	(29A)
Matériaux de construction	(35)
Menuisiers	(54)
Machinistes	(60)
Magasins à louer	(21A)
Messes anniversaires	(72)
Monuments	(69)
Naissances	(1)
Naturopathes	(48)
Nettoyage de tapis-meubles	(11A)
Nettoyeurs	(52)
On demande (agents)	(5)
On demande (hommes)	(6)
On demande (homme ou femme)	(6A)
On demande (homme et femme)	(6H)
On demande (femme)	(7)
On demande (servantes)	(8)
On demande (instituteurs)	(9)
On demande (foyers)	(9A)
On demande (commerces)	(9B)
On demande (logements)	(10)
On mande logement à échanger	(10A)
On demande (emplois)	(11)
On demande (chambres)	(12)
On demande (autos)	(13)
On demande (divers)	(13A)
On demande (maison)	(13B)
On demande (ferme)	(13C)
On demande (entrepôt)	(13E)
On demande (commerce)	(13F)
On demande (bureaux)	(13G)
Occasions d'affaires	(27)
Orthopédistes	(46)
Ostéopathes-chiropraticiens	(47)
Perdu	(4)
Trouvé	(4A)
Personnel	(39)
Photographes	(42)
Philatélistes	(45)
Peintres-décorateurs	(51)
Plombiers	(57)
Plâtriers	(58)
Positions vacantes	(6C)
Poussins	(65)
Radios TV et accessoires	(31)
Réfrigération	(62A)
Remerciements	(74)
Réparations	(63)
Réparation de meubles	(11H)
Serruriers	(53)
Services anniversaires	(71)
Stores vénitiens	(19A)
Taxi	(44)
Transfert-camionnage	(20)
Tue-Vermine	(61)
Villégiature	(75A)

6| Hommes demandés

DEMANDES: Agents pour prendre une autre ligne de marchandise. RE. 3-4174, 6 à 9 h. soir. 6-52

VENDEUR pour magasin de meubles et d'appareils électriques; plus haute commission payée. PR. 1-2536. 6-50

A TOUT HOMME POSSEDANT
AMBITION
TENACITE
INITIATIVE

LE DEPARTEMENT DES VENTES D'UNE GRANDE COMPAGNIE INTERNATIONALE OFFRE:

1. De débuter immédiatement dans une position permanente:
2. Un gain hebdomadaire de $100 minimum:
3. Des chances d'avancement dans une compagnie qui grandit chaque jour:
4. Des bénéfices d'hospitalisation et d'assurance:
5. Des conditions de travail intéressantes et agréables.

Expérience et automobile utiles mais non nécessaires.

Il suffit d'être un homme de la moyenne et bien déterminé à utiliser sa compétence à un travail de vente qui en vaut la peine.

SI VOUS ETES L'HOMME QUALIFIE: PRESENTEZ-VOUS A L'HOTEL "EASTVIEW", CHAMBRE 100, MERCREDI SEULEMENT, 10 A.M. A 7 P.M.
DEMANDEZ M. J. SARRAZIN
6

VOICI une position que nous offrons à quiconque désire gagner $100 par semaine. Si vous possédez une auto, venez au 478, rue Rideau, jeudi à 10 h. a.m. C. W. Desjardins. 6-j.n.o.

7| On demande (femme

DEMANDE compagne pour partager petit appartement; âge entre 40 et 60 ans. PR. 7-6798. 7-52

FILLES demandées pour travail d'atelier S'adresser en personne seulement Florence Paper Company angle des rues Boteler et Dalhousie, Ottawa 7-300

Ecole pour caissières
FEMMES qui aimeriez devenir caissières de 1ère classe nous pouvons vous aider. Appelez Mme Deslauriers. PR. 7-9253. Soir: CE 5-9005 7-j.n.o.

FEMME pour prendre soin de dame âgée. PR. 7-2420. 7-54

JEUNE fille pour aider dans un salon de coiffure, avec bonnes chances d'apprendre le métier. SH. 9-6396. 7-54

MADAME, beaucoup d'argent tout en faisant un travail très intéressant. Haute commission et boni. PR. 7-5931. 7-54

SALLE
DE LA RECEPTION
ET DU MARQUAGE

Doit être bilingue
et posséder de l'expérience.

- bon salaire au début
- congés payés
- tous les bénéfices ordinaires

Faire demande en personne

F. SLOVER LTD.
61, rue York
7

VENDEUSE bilingue, emploi permanent. Semaine de 5½ jours. Faire demande à: The Plastic Centre 144 Bank. Aucun appel téléphonique. 7-54

"WAITRESS" (serveuse de table) avec expérience. CE. 5-1967. 7-50

VENDEUSES
AIMANT LES ANIMAUX
ET LES OISEAUX

Travail à plein temps
ou à temps partiel

demandées
pour magasin
d'animaux choyés.

- Expérience de la vente de préférence.
- Doivent être bilingues

Appelez CE. 2-7868
7

8| On dem. (servantes)

CHAMBRE et pension pour dame en retour de légers services. PR. 7-5931. 8-51

JEUNE fille pour ouvrage de maison. 15, rue Napoléon, Pte-Gatineau. PR. 1-1209 après 7 h. 8-51

FEMME, âge moyen, fiable, pour famille, mère à l'hôpital. Logée ici; bon salaire. Références. CE. 3-5304. 8-51

FILLE ou dame, pour ouvrage général. Logera ici. PA. 2-1682. 8-52

FILLE fiable, aimant les enfants, pour ouvrage général. Bon salaire. Dimanche libre. 327 King Edward, Ottawa, après 7 p.m. 8-51

IMMEDIATEMENT — Ménagère, au moins 21 ans, bilingue, couchera ici, bon salaire, bon chez-soi pour personne stable et fiable. PA. 2-6771. 8-50

GARDIENNE, de 7 h. 30 a.m. à 5 p.m., 5 jours par semaine. Un enfant de 3 ans. SH. 9-4880. 8-52

GARDIENNE d'enfants demandée pendant que mère travaille. PR. 7-8521. 8-52

8A| Pour bébés

GARDERAIT enfants le jour et le soir, chez moi, pendant que mère travaille. MO. 3-5783. 8A-51

GARDERAIS enfant chez moi pendant que mère travaille. Bons soins. CE. 6-1114. 8A-55

GARDERAIS enfants chez moi, le jour, lundi au vendredi. Atmosphère familiale. SH. 6-0338. 8A-51

GARDERAIS enfant du lundi au vendredi, chez moi. CE. 5-0639. 8A-52

8A| Pour bébés

JE PRENDRAIS enfants en pension, à la semaine ou au mois. PR. 7-3149. 8A-55

PRENDRAIS enfant en pension, environ un an ou plus. PR. 1-4676. 8A-52

PRENDRAIS enfants en pension, bons soins. PR. 1-6774. 8A-55

PRENDRAIS enfants en pension. MO. 3-4129. 8A-51

10| Logements demandés

A GIF demandé entre Laurier et Bathcart, de Sussex à King Edward, environ 7 pièces, immédiatement ou 1er avril ou 1er mai. CE. 6-4654. 10-j.n.o.

LOGIS de 4 pièces demandé pour 1er mai. (Bas). PR. 1-1783. 10-51

LOGIS demandé, préférence paroisse Notre-Dame, Hull. 2 chambres à coucher, pour 4 adultes. 1er avril ou 1er mai. PR. 7-2208. 10-52

11| On demande (emplois)

FERAIS livraison légère avec automobile. Bonnes références. PR. 7-9854. 11-j.n.o.

FERAIS travail de dactylographie à la maison, anglais et français. Aussi remplirais rapports d'impôt. MO. 3-4079. 11-52

LABELLE CONSTRUCTION — Constructions nouvelles et réparations de tous genres. SH. 6-6610. 11-60

HOMME à tout faire. Prendrais ouvrage général. MU. 4-4733. 11-52

MENUISIER, réparations de tout genre Finition; joints de "gyproc". CE. 4-3687 après 5 heures. 11-j.n.o.

PRENDRAIS lavages à la maison, 15 morceaux pour $1.00, lavés, repassés. PR. 7-8428. 11-54

TELEPHONE ANSWERING SERVICE répondra à vos appels téléphoniques 24 heures par jour 7 jours par semaine Signalez CE 6-7151 11-300

11B| Meubles réparés

REMBOURRAGE, réparations meubles tous genres antiquités remises à neuf Roy's Custom Upholstery, 1318 Wellington PA 9 0218 11B-300

13A| On demande (divers)

MEUBLES poêles de tous genres, peu importe le prix CE 4-4788. 13A-300

MEILLEURS prix offerts: bons mobiliers et appareils ménagers usagés. Appeler "Uncle" Harry CE. 3-5258; le soir CE. 4-2308 13A-300

NOUS achetons meubles poêles de toutes sortes Ralph's Furniture CE 4-6737 13A-300

NOUS ACHETONS retailles de fer bronze cuivre plomb batteries CE 4-8233 13A-300

TOUS meubles, machinerie, outillage que vous voulez vendre, appelez A & A Surplus, PR. 1-3753. Albert Aubin, prop. 13A-300

13B| On dem. (maison)

NOUS avons clients pour maisons unifamiliales doubles duplex et propriétés à revenu dans tous les quartiers U. Bartoli courtier. CE. 2-3538 en tout temps. 13B-300

14| A vendre propriétés)

LOUIS TITLEY Ltée
IMMEUBLE-ASSURANCES
135 BESSERER OTTAWA
CE. 3-7488

CHEMIN McARTHUR — Angle Dieppe — 2 étages en stuc, garage attenant; 6 pièces, salle de bains moderne; $15,000, termes. Co-Op D-35. Noël Potvin, CE. 4-3426.

RUE VIGER — Val-Tétreau — 5 logis en parfait état, grand terrain; revenu annuel brut $4-080. — $23,000, termes. Co-Op D-368. Mme Major, SH. 9-1336.

RUE DIEPPE — Triplex moderne 1959. Revenu: $3,420 par année. Soyez logé gratuitement. Revenu suffisant pour tout payer. $27,500. M. Potvin, CE. -3426.

WRIGHTVILLE — Triplex en stuc, près église St-Raymond; 1 logis de 3 chambres à coucher; revenu mensuel: $225. — $19,-500, termes, exclusif. M. Vincent, CE.3-1576.

RUE CHURCH — 2 triplex neufs en brique chauffage eau chaude; excellent placement. Co-Op C-3919 — C-3918. M. Potvin, CE. -3426.

PAROISSE St-Raymond — Triplex en stuc, bon revenu. Mme Dupont, CE. 3 9245
Commerce

RUE DALHOUSIE — Epicerie "confectionery" — Environ $1,-000 de vente par semaine; offert complète à $5,800; termes. Co-Op D-311, J.-O. Clément, CE. 5-5392. 14-300

O. W. YOUNG
IMMEUBLES
63, rue Principale Hull.
PR. 7 3668

PARC DE LA GATINEAU, à Wrightville. Nous avons 5 modèles de bungalows modernes, prêt pour occupation dans 30 jours. Prix variant de $12,800 à $13,780. A compte à partir de $1,356. Maison ouverte de 2 h. à 5 h. p.m. tous les jours, à 18 Cinq-Mars. 14-300

MAISON à revenu, Gatineau $10,000 dont $9,000 à compte. MO. 3-5856. 14-53

GATINEAU, maison 41'x33', trois chambres à coucher, finie pierre et brique; foyer naturel. Demande $14,000; $3,000 à compte. MO. 3-6953. 14-54

14| A vendre propriétés)

$13,500. BUNGALOW en brique, 3 chambres à coucher, terrain paysagé, hypothèque à 5½%, entrée asphaltée. Contre-portes. Tentures. Parc de la Montagne. PR. 1-6370. 14-51

AURELE J. HOULE
COURTIER
265, ch. de Montréal, Eastview
SH. 6-8101

RUE BRADLEY, Eastview — Duplex de 2 chambres à coucher chacun, plus 2 chambres à coucher au sous-sol. Revenu $154. par mois. Construction stuc. Chauffage air forcé à l'huile. Prix demandé, $21,000.

RUE NELSON, Ottawa — Duplex en brique, 2 chambres à coucher. Revenu $175. par mois. Terrain 33x200 avec 4 garages. Chauffage, eau chaude à l'huile. Prix demandé $21,000.

ANGLE KIRKWOOD et WOODROFFE. Duplex de 2 et 3 chambres à coucher plus terrain vacant de 57x127. Construction stuc. Chauffage air forcé à l'huile. Prix demandé $21,000.

Tony Paquette, SH. 6-1464
P.-H. Trottier, SH. 9-6755
René Pichard, PR. 7-8765
14-300

ANDRE TESSIER
LIMITEE
102, rue Principale, Hull
PR. 7-3875

4 LOGIS, Wrightville, rue Saint-Jean-Bosco. Revenu brut $3,840 par année. $26,000; termes. J. Simard, PR. 7-4777.

6 LOGIS, Wrightville, rue Dufferin, vous assurant bons revenus. $25,000; à compte $6,000. J. Dubuc, SH. 9-5517.

4 CHAMBRES à coucher, 1½ étage en brique, rue Chapleau, tout près de l'école du Lac des Fées; garage à même. $11,500; termes. L. Dubuc, SH. 9-5517.

GATINEAU — Rue Principale, 3 logis pour $11,500. A compte $4,000. J. Lavoie. PR. 7-5937.

GATINEAU — Rue Baribeau très joli bungalow de 5 grandes pièces. Aubaine à $10,600. J. Lavoie. PR. 7-5937.

WRIGHTVILLE — Rue Isabelle. Bungalow en brique, très moderne, ayant en plus 2 appartements, genre "bachelor" loués. $19,000. Termes. L. Leduc. SH. 9-5517. 14-300

DONALD G. CHARBONEAU LTD.
Courtier — SH. 5-2133
Hôtel Lafontaine
Chemin de Montréal

RIVERVIEW PARK — Très joli bungalow de 3 chambres à coucher, rue Wayburn. Attrayant vivoir, salle à manger et cuisine. Sous-sol pleine grandeur. Prise pour laveuse et sécheuse. Pour rendez-vous, appelez Roy Anglehart, au SH. 5-2133 ou au SH. 5-4162.

$1,000 A COMPTE pour attrayant "split level" ou bungalow de brique dans le West End. 3 chambres à coucher et sous-sol pleine grandeur. Pour plus de renseignements, appelez Henri Taillefer au SH. 5-2133 ou au SH. 5-3373.

DEUX-LOGIS, rue Marquette. Vivoir, cuisine et 2 chambres à coucher. Chauffage à l'huile. Une réelle aubaine. Appelez Eugene Anglehart au SH. 5-2133 ou au SH. 5-6533.

CARDINAL HEIGHTS. Attrayant bungalow de brique, de 3 chambres à coucher. Sous-sol pleine grandeur, terrain magnifiquement paysagé. Aussi peu que $1,600 à compte. Pour plus de renseignements, appelez Red Marsh au SH. 5-2133 ou au SH. 5-2344.

BUNGALOW de 2 chambres à coucher, dans Hull-Sud, avec garage et terrain supplémentaire. A seulement 1,000 pieds du club Gatineau. Pour plus de renseignements, appelez Vic Gauthier au SH. 5-2133 ou au SH. 5-6578.

RUE STE-CECILE — Semi-bungalow de 3 chambres à coucher, bien situé. Appelez Henri Taillefer au SH. 5-2133 ou au SH. 5-3373. 14-300

DUSSAULT
ASSURANCES - IMMEUBLES
31 rue Laval, Hull. PR. 7-3835
Membre de l'Ottawa Real Estate Board — Photo Co-Op.

HULL, rue Laval, près de Principale. Triplex en brique, deux logements d'une chambre à coucher et l'autre de 2 chambres à coucher. Chauffage central. Garage. $215 par mois de revenu. $15,200. Termes. Albert Roy, PR. 1-8014.

WRIGHTVILLE, rue Prud'Homme, bungalow comprenant salle à manger, salon, cuisine, trois chambres à coucher, garage double, système central. $21,000. Termes. J. Rosario Deschênes, PR. 1-2605.

RUE ST-LAURENT, Hull. Bâtisse en brique, comprenant six logis, 2 chambres à coucher, salon, cuisine, dans chaque logement chauffage air chaud à l'huile, salles de bains complètes. $42,000; $10,000 à compte.

DESCHENES, rue Champlain. — Maison comprenant salon, cuisine, salle à manger, 4 chambres à coucher, garage double; chauffage central. $14,500; à compte $5,000. Albert Roy, PR. 1-8014.

COMMERCE à vendre, Buckingham, magasin de nouveautés, restaurant, épicerie, marchandises et mobiliers de commerce. Prix demandé $13,000. Photo Co Op. J. Rosario Deschênes PR 7-2605. 14-300

EDIFICE COMMERCIAL
Revenu annuel $12,000
Prix demandé $100,000
Pour plus amples détails
appelez
PR. 1-1273
14

14| A vendre propriétés)

UN TRIPLEX neuf, 3 chambres à coucher, Eastview. Bons termes. Vente privée. SH. 5-2339. 14-50

WURTEMBERG, près St-Patrice, bail à $160 par mois; mai 1961. Bungalow très moderne surplombant la Rideau. $22,000. George Howith, courtier en immeuble. SH 9-9971. 14-300

PIGEON & LAVOIE
LTEE. CE. 2-7384.
ASSURANCE IMMEUBLE
PHOTO CO OP.

WRIGHTVILLE, rue Bienville — 4 logis, revenu de $160 par mois. Le tout pour $7,000. René Chénier, PR. 1-2992.

EASTVIEW, rue Lévis, duplex en stuc, avec garage double, un logis de 4 chambres à coucher, très propre. $21,000. René Chénier, PR. 1-2992.

WRIGHTVILLE, rue Levesque, semi-bungalow duplex, en stuc, très propre, pour seulement $13,000. René Chénier, PR. 1-2992.

BUNGALOW DUPLEX, récent, en brique, sur boul. Hadley, garage, grand terrain; à compte $5,000. Gérard DeGuire, PR. 1-6490.

RUE LAVERGNE, 3 logis neufs, en brique, eau chaude, 3 chambres à coucher. $30,500; à compte $10,000. — Armand Richard, CE. 3-5343.

RUE LAURIER-EST, Ottawa. — Maison de chambres toute meublée, près des églises et écoles, $28,700; à compte $7,000. Co-Op 422. Armand Richard, CE. 3-5343.

COTE-DE-SABLE, rue Wilbrod, 3 logis en brique, près des écoles et églises, $25,000. Armand Richard, CE. 3-5343.

RUE LAURIER, Hull. Maison de 4 logements, $14,800. Rapportant $2,220 par année. Près église et école; à compte à discuter. Benoit Barrette, MU. 4-6362

OVERBROOK. Spacieux triplex en brique, de luxe, comprend 2 chambres à coucher, salon et cuisine par logis. Revenu mensuel $305. Prix demandé $28,900. Gérald Perron, SH. 9-8369.

CHEMIN DE CYRVILLE, bungalow de 3 chambres à coucher, salon et cuisine, $9,000. Gérald Perron, SH. 9-8369. Co-Op 540.

NEW EDINBURGH, spacieuse maison de 9 ans, comprend 4 chambres à coucher, salon, salle à manger, cuisine, plus petit logis au sous-sol. $19,700. Co-Op 327. Gérald Perron, SH. 9-8369.

EPICERIE, aubaine. Excellent chiffre d'affaires, Ottawa-Ouest. Conditions exceptionnelles. Co-Op. 3674. Ne manquez pas votre chance. — Conrad Sigouin, PA. 8-9354.

BUNGALOW NEUF, $2,200 à compte. Possession immédiate. Jardins Mackenzie King. Construit en brique; 3 chambres à coucher, salle à dîner, cave pleine grandeur, grand terrain. Seulement $14,400. Conrad Sigouin, PA. 8-9354. 14-300

HULL, 2 minutes du pont Champlain, bungalow en brique, trois chambres à coucher, foyer naturel, terrain paysagé 68x130. Libre immédiatement. $19,000. PR. 1-1336. 14-54

MAISON en construction, dans Aylmer. PR. 1-6765. 14-51

RENE-D. LAPOINTE
COURTIER
277, Chemin de Montréal
Eastview — SH. 5-1551

POUR PLACEMENT parfait, rue Shakespeare, duplex rapportant 12% net. Prix $11,000 avec $2,500 à compte. N'hésitez pas; appelez immédiatement Ernest St-Martin, SH. 9-8480.

ILS SONT TOUS VENDUS excepté maison modèle, bungalow brique et pierre, salle de jeux. Doit être vendue cette semaine. Pour plus de détails appeler Arthur Godbout, SH. 9-7701 ou SH. 6-6541.

EASTVIEW partie résidentielle, bungalow duplex, rez-de-chaussée loué $85 par mois; autre logis peut être loué $100 par mois. 2 et 3 chambres à coucher par appartement. Chauffage eau chaude, à l'huile. Seulement $16,500; termes. Rhéal Simard, CE. 4-0883.

PROPRIETE EXCELLENTE, 2½ milles est de Cyrville. $130 par mois de revenu, plus grand logis 6 pièces; 2 acres de terrain. Près école, chemin asphalté; termes faciles ou échangerait pour maison Eastview. Arthur Godbout, SH. 9-7701 ou SH. 6-6541.

A QUI LA CHANCE? Commerce rue St-Patrice, près église Ste-Anne, équipement complet, $2,500 stock compris. — Arthur Godbout, SH. 9-7701.

ORLEANS, bungalow neuf, fini brique, 3 chambres à coucher, cave en ciment, chauffage à l'huile; lot 100x150. Prix $12,900, $1,500 à compte. Le soir appeler RE. 3-6913. 14-300

GASTON ST-AMAND
IMMEUBLES
MO 3-6253
445, rue Plouffe Gatineau
SPLIT LEVEL $13,300

RUE RENAUD Pte-Gatineau, section neuve, extérieur brique et pierre, foyer naturel, garage chauffé, 3 chambres à coucher, grande cuisine, spacieux salon. $1,946 à compte; $95 par mois, capital, intérêt à 6% et taxes.

GATINEAU MILLS, bungalow construction d'un an, 3 chambres à coucher, sous-sol de 7 pi., cuves à lessive, extérieur brique face à l'église et l'école catholique anglaise $11,500; $2,500 à compte, balance $74 par mois, capital, intérêt taxes.

PROJET BENOIT FRERES, Gatineau. Nous avons pour occupation le 1er avril, 2 bungalows de 25x40, trois chambres à coucher. $11,600; $1,481 à compte, balance $8' par mois, capital, taxes, intérêt à 6%. 14-300

MAISON neuve, 2 chambres à coucher, salon, cuisine, chambre de bains complète, 400 pieds des écoles. $6,500 termes à discuter. S'adresser à 33 Fortin, Pointe-Gatineau. 14-69

14| A vendre propriétés)

HULL, rue Millar, bungalow neuf de 3 chambres à coucher, tapis mur à mur dans salon et passage; salle de récréation et bar au sous-sol. $18,000. PR. 1-1434. 14-j.n.o.

JACK AARON CO. LIMITED
Courtiers en immeuble
227 ouest, avenue Laurier
CE. 2-3741 En tout temps

LAKEVIEW TOWNSITE à Aylmer, choix de bungalows à trois chambres à coucher avec caves en béton coulé. Terrains de 60'x 100'. Service d'égout et d'aqueduc entièrement acquittés. (Près des églises et des écoles). Hypothèques à 6%. Prix: à compter de $13,090 à $13,900. Versement initial: à compter de $1,115.

CITYVILLE — $600 en acompte. Bungalows neufs de 3 chambres à coucher; vivoirs spacieux; superbes cuisines bien étudiées; grands terrains. Occupation immédiate.

WRIGHTVILLE. — $1,500 en acompte vous permettent d'acheter un de ces bungalows neufs de 3 chambres à coucher. Excellent quartier résidentiel. Hypothèque à 6%. Occupation immédiate. Pour de plus amples renseignements, appelez Hubert Desjardins, PA 8-8427. 14-300

VENTE PRIVEE — Eastview
GRAND bungalow, 2 chambres à coucher. $12,800; termes. SH. 9-3575 après 6 h. 14-j.n.o.

MAISON à revenus — A Gatineau — Bas prix pour prompt acheteur. S'adresser à 168 Baribeau, Gatineau. 14-53

H. J. BOUDREAU
& CIE
Assurance — Immeuble
240 ch de Montréal SH. 9-3394

RUE WANDA — Bungalow-duplex construit en 1959. 1 et 3 chambres à coucher; planchers chêne, belle localité. Prix demandé $20,500. Termes à discuter.

NOUS AVONS aussi bon choix de duplex et 3 logis neufs. Pour plus de détails, appelez nos agents.

Léo Grégoire, agent, SH 6-1863. 14-300

HULL, bungalow neuf, brique et plâtre. $13,500. PR. 1-1434. 14-57

TROIS LOGIS à Hull. Excellents revenus. PR. 7-7885. 14-64

WRIGHTVILLE, coin St-Joseph et Ste-Marie. A discuter. PR. 7-4714. 14-54

A HULL, pour l'achat ou la vente de votre propriété ou commerce, consultez S. E. Dussault et Fils, PR. 7-3835. 14-300

HULL, près Imprimerie. Maison de brique, 7 grandes pièces; chauffage huile, eau chaude; garage. A compte $3,500. PR. 7-9011. 14-1. au v.

JOS H. G. LeBLANC
COURTIER — 81 DONALD
SH. 6-8242

EASTVIEW, Shakespeare. 3 logis en stuc, bât 1956. Revenu mensuel $270. $22,500.

DELAWARE, près Driveway — 3 logis, brique et stuc, comprenant 2 chambres à coucher, grand salon et cuisine. Chauffage eau chaude à l'huile. $28,000.

600 CORONATION — Bungalow 58x31, brique, façade pierre, situé sur grand lot de coin. Idéal pour professionnel, surtout médecin. $34,500. Co-Op. B-2367.

SPRINGFIELD — Maison deux étages, 3 chambres à coucher. $13,500. Termes faciles.

THURSO, Québec — 3 logis, chemin Montréal, près théâtre, sur grand lot commercial 90x190. Revenu intéressant. $20,000. — Termes. 14-50

TRIPLEX, $22,000; à compte, $6,000. — 226 Genest, SH. 9-1394 entre 10 a.m. et 4 p.m. 14-j.n.o.

STE-ROSE-DE-LIMA, 159, boulevard Lorrain, grande maison, 2 logis, pourrait facilement faire un troisième, pour seulement $7,800. A compte $1,500. Paiements faciles. MO. 3-6918. 14-55

14B| A vendre (terrains)

TERRAIN 50 x 100, $1,000 comptant. Paroisse St-René-Goupil, Gatineau. MO. 3-5856. 14B-53

GATINEAU WESTGATE
ANDRE MENARD
MO. 3-5592 jour ou soir

LOTS résidentiels et commerciaux avec services d'eau et d'égouts; près des écoles et église. $10 par mois. 14B- m. mer. j. v.

TERRAIN avec fondation. Signaler MO. 3-4129. 14B-51

2 TERRAINS sur rue pavée, 58 ou 60 pieds de front.. $10,000 à compte, service d'égout et rue pavée inclus dans ce prix. Près du centre d'achats McArthur. SH. 6-0597. 14B-52

15| A vendre (commerce)

HULL — Quincaillerie, $12,000; $6,000 à compte et garantie sur balance à termes faciles. PR. 7-3911. 15-1. au v.

17| A vendre automobiles

L'ACHAT DU JOUR

1959 CHEVROLET, station wagon, transmission automatique, 2 nuances, n'a roulé que 4,000 milles, garantie d'une auto neuve. Elle est en bon état, comme une neuve. Une vraie aubaine.

BELISLE
AUTOMOBILES Ltée
444, chemin de Montréal
SH. 9-5948
OUVERT LE SOIR
17

1951 PLYMOUTH, 2 portières, toit rigide, radio et chaufferette. Doit vendre. CE. 3-8191. 17-53

17| A vendre automobiles

BLONDIN MOTORS
Le foyer des autos usagées fiables

1958 MERCURY, sedan, automatique et radio, a très peu roulé $2395
1956 METEOR sedan, radio. Spécial $1295
1956 PONTIAC, toiture rigide. Voyez cette aubaine $1435
1955 FORD station wagon $1365
1954 BUICK sedan Special, automatique, housses $950
1958 METEOR coach Niagara, radio, 2 nuances $1950
1957 METEOR sedan 2 nuances, automatique, radio $1795
1953 FORD ranch wagon. Voyez celle-ci $825
1956 FARGO, pick-up ½ tonne comme un neuf $775

SPECIAUX
1955 PONTIAC sedan, radio $745
1953 PONTIAC sedan. Voyez-la $345
1954 METEOR sedan, "telle quelle" $145

BLONDIN MOTORS
LIMITED
Dépositaires
Mercury - Lincoln - Meteor
192-198, rue Montcalm, Hull
PR. 7-5251

AVIS SPECIAL: La taxe de vente du Québec ne s'applique pas aux véhicules-moteur livrés à Ottawa.

Ouvert le soir jusqu'à 9 h.
17

1948 CHRYSLER, semi automatique. 1948 Dodge. SH. 6-4420; SH. 5-1542 après 3 h. p.m. 17-52

MOTEUR Chevrolet remis au point à la manufacture, pour modèles 1946 à 1952. $100 de rabais. CE. 3-6109. 17-52

LA VENTE A RABAIS D'ECHANGES DE JANVIER SE CONTINUE
CHEZ
CONNELLY

515A 1956 FORD sedan 4 portières, a très peu roulé. Bleu Oxford, à solder $1275
505A 1955 FORD coach Custom, radio, fini bleu pâle et ivoire. Venez tôt $775
452A 1955 BUICK Special 2 portières, toiture rigide, transmission Dynaflow, fini bleu turquoise et ivoire. Essayez-la $1000
564A 1958 FORD sedan Fairlane 2 portières, radio, fini or Sierra et ivoire; une aubaine exceptionnelle $1795
591A 1958 CHEVROLET toiture rigide, 4 portières, Bel Air, radio, transmission Powerglide, moteur V8, fini bleu moyen et pâle, pneus à paroi blanche; seulement $2195
593A 1958 BUICK sedan Special 4 portières, radio, fini gris bleu d'origine; aujourd'hui $1800
516A 1957 PLYMOUTH sedan 4 portières, fini bleu moyen; une aubaine exceptionnelle $1245
587A 1957 FORD sedan Custom 2 portières, moteur 6 cylindres tout neuf, fini bleu métallique moyen, housses de vinyle frais; vôtre pour seulement $1350

Plusieurs autres au choix.
"Garantie de remboursement"

CONNELLY
LE CENTRE DES AUTOS
ET CAMIONS USAGES
426, CHEMIN RICHMOND
PA. 2-1634
17

VENTE d'autos usagées de condition impeccable. Modèles anglais et américains. Toutes cotées à des prix défiant la concurrence. Percy Carrière Automobiles: — nouveau terrain en face de notre salle de montre. 43, chemin de Montréal. SH 9-8617. 17-300

ECONOMISEZ DES $ $ $

1957 METEOR, sedan Niagara $1695
1956 CHEVROLET de luxe, toiture rigide $1345
1956 DODGE, sedan Regent $1095
1955 CHEVROLET, coach $ 895
1954 STUDEBAKER, sedan $ 595

AUBAINES
1954 PONTIAC, sedan de luxe $ 380
1952 FORD, sedan $ 265

OTTAWA MOTOR SALES
LIMITED
Dépositaires de
Falcon, Ford, Monarch,
Thunderbird, Taunus
et camions Ford
1850, RUE BANK
(près chemin Walkley)
RE. 3-6931
17

17| A vendre automobiles

REGARDEZ!
CES
PRIX

7 autres autos qui occupent de l'espace depuis trop longtemps et qui doivent trouver un nouveau proprio.

1956 PLYMOUTH sedan Savoy 4 portières, 6 cylindres, transmission automatique $1150
1955 BUICK sedan Special 4 portières, radio, transmission automatique $1295
1953 PONTIAC sedan de luxe, radio, $695
1955 OLDSMOBILE 98, décapotable Starfire, entièrement servo-équipée, radio $1995
1955 CHEVROLET sedan 2 portières, moteur V8, excellent état $1095
1957 FORD sedan, 8 cylindres, 2 portières $1495
1959 CHEVROLET livraison légère, ½ tonne, benne spéciale à côté lisse, transmission automatique $1795

A ces bas prix — il faut nécessairement les vendre — et nous les vendons.

Autres au choix à des prix également bas

GUEST MOTORS
LIMITED
Dépositaires Chevrolet, Corvair, Oldsmobile et camions Chevrolet
72, rue LEDUC, HULL
PR. 7-2735

LA TAXE DE VENTE DU QUEBEC NE S'APPLIQUE PAS AUX VEHICULES-MOTEUR LIVRES EN ONTARIO.
17

Pour des autos de qualité supérieure — à $25 d'acompte seulement — rendez-vous chez REUBEN'S AUTO SALES
NOUS AVONS un vaste choix d'autos (1953 à 1960) dont le mécanisme est garanti et qui brillent de propreté.
ELLES comprennent toutes les marques populaires et les différents modèles, y compris celles à

Les annonces classées du "Droit" donnent de bons résultats

17] A vendre automobiles

1957 FORD Fairlane, 4 portières, transmission automatic, radio; propriétaire d'origine; $1,760. PR. 7-1746. 17-50

1958 CHEVROLET station wagon Brookwood, 4 portières, 6 cylindres, très bon état, $2,175. PR. 7-1746. 17-50

LES "BEAUTES" EXCEPTIONNELLES CHEZ CABELDU

Même si vous dépensiez des centaines de dollars pour l'Auto Moyenne de la même année, vous n'auriez pas de meilleure auto que celles que nous vous offrons. Nous savons qu'elles sont au-dessus de la moyenne — et que les prix ne le sont pas. Venez et voyez par vous-même.

PLUS DE 65 AUTOS AU CHOIX CHEZ CABELDU

ALBERT, près BANK CE. 6-7189 17

1955 BUICK Special, 2 couleurs, 4 portières, transmission automatique; propriétaire d'origine; $1,050. PR. 7-1746. 17-50

1950 PLYMOUTH à échanger pour bois de construction. PR. 7-8725. 17-52

CAMION à bascule International 1955, 3 tonnes, bon état. — PR. 1-5358. 17-52

17A] Assurance - Auto

ASSURANCE ALLSTATE offerte par mensualités; financement d'autos à 6% Gérard Beauchamp CE 5-6375 n'importe quand ou CE- 3-9484. 17A-300

MERIT INSURANCE CO Assurance automobile et feu Epargnez jusqu'à 25 p 100; 8 mois pour régler Gérald W Labonté. PR. 7-3806 — PR. 7-7122 17A-300

18] A vendre (divers)

ARMOIRE neuves de cuisine, arborite. PR. 7-8544. 18-50

AUBAINE: tuiles, vinyl, caoutchouc, linoléum, asphalte; très bas prix. PR. 7-7988. 18-j.n.o

A. GRATTON INC. 205, Notre-Dame, Hull. Machines à laver remises à point. $29.95 à $49.95 Pr. 1-3653: le soir PR. 7-2234. 18-300

BUFFET de cuisine, en arborite gris, $45. PR. 7-3283. 18-52

CIMENT "Seal-Bond" chaux. Centre de matériaux de construction Inc. 100, rue Lois, Hull. PR. 7-1683. 18-ma

EQUIPEMENT complet pour faire portes et fenêtres. Aubaine. M.O. 3-6147 le jour; MO. 3-5781 le soir. 18-53

ENSEMBLE de mariée, robe, diadème, voile, crinoline, 9 ans. PR. 1-8802. 18-51

EUGENE ROY Typewriter Service
DACTYLOTYPES portatives et régulières, machines à louer vendre, réparations. 187 Principale, Hull. Tél: PR. 7-3012. 18-300

LIT simple complet, $25. Autres meubles. CE. 6-5950. 18-52

LAVEUSES usagées, à compter de $20 — 97, rue Eddy. PR. 7-1304. 18-53

FOURNAISES à l'huile usagées; vendons, échangeons, achetons réparons. PR. 7-7988. 18-j.n.o

JAQUETTE de rat musqué, $35; manteaux et étoles, prix raisonnables. PR. 7-9828. 18-50

JAQUETTE neuve de rat musqué. Sacrifierai à $25. SH. 9-6441. 18-300

JAQUETTE neuve en mouton de Perse gris $55. Cape neuve en visor chinois. $20. SH. 9-6441. 18-300

MANTEAU de mouton rasé, brun, pour dame, 16 ans, presque neuf, $35, (long). PR. 7-6138. 18-53

MACHINE à laver Connor thermo, $30. MO. 3-3378. 18-52

MOBILIER complet de salle à diner, en chêne. Magnifique aubaine. SH. 5-4073. 18-53

MEUBLES USAGES: réfrigérateurs, poêles, etc. en très bon état. A. Bélanger (détails) Ltée 215 Montcalm. PR. 1-6611 18-300

MOBILIER de chambre à coucher Kroehler, 3 morceaux, miroir de verre poli, échantillon de plancher à solder pour $169.50. Termes si désirés. S'adresser 80, rue Eddy, Hull. 18-300

MACHINE à coudre automatique zigzag; fait boutonnières, pose boutons, fait broderie en zigzag; reprise par compagnie de finances. Solde complet, $58.80 Continuation des paiements. — Appeler jour ou soir, CE. 5-7900. 18-50

MACHINERIE International Harvester Scie à chaine McCullough, moteur hors bord Scott Atwater refroidisseur à lait, Beatty Bros Dari-Kool Bulk; clôtures Frost. Modern Farm Supplies. 22 rue Murray Téléphone CE. 2-5773. 18-300

MACHINES à blocs de ciment, marque "Leros" avec équipement nécessaire. Aussi bouilloire de 100 forces. SH 6-4773. 18-50

PEINTURES ALMATEX, vernis et émail. Nous tenons en magasin un assortiment complet de peintures d'émail de latex semi-lustré super-satiné, peinture à l'huile mate "Picture-Kote" et de l'émail pour les planchers en béton. Achetez au prix de gros chez McDonald Bros Equipment, 1952, rue Bank, RE. 3-1570. 18-300

ROBE de mariée, 12 ans, voile et diadème. PR. 7-8909. 18-52

SOCHEUSE "Bendix" automatique, gros filage, $150; radio-cabinet, très beau son, $35. CE. 6-5157. 18-50

DAKLITE ANNONCE QUE

La première semaine de mai, 1960 nous agrandirons considérablement notre établissement d'Ottawa, en ajoutant les deux locaux attenants à notre magasin.

A partir de cette date nous vendrons au public seulement les item que nous devrons écouler de nos entrepôts de Montréal. Nous vendrons notre marchandise régulière seulement à ceux qui désirent devenir nos agents. Toute personne désireuse de faire de l'argent à temps libre peut devenir un de nos agents. Aucun capital n'est requis. Nos agents achètent ce qui leur est possible de vendre.

Nos marchandises seront vendues seulement pour revendre et non pour usage personnel. Nous continuerons tout de même d'offrir au public la marchandise que nous devrons écouler de nos entrepôts.

DAKLITE LTEE

Deux de nos meilleurs vendeurs pour nos agents sont:

LES STYLOS $5.50 la grosse

LES BAS DE NYLON pour dames, première qualité, méché et sans couture $7.20 la douzaine

MANTEAUX D'AUTO POUR LE PRINTEMPS (pour hommes) $2.50

Très élégants CHEMISES DE BROADCLOTH "sans repassage" $1.60 Boite de 4 $6.00

GILETS pour hommes 38 à 42 $2.00

PANTALONS pour hommes, en gabardine. 2.00

Beaucoup d'autres item tels que

PARFUM ZEPHIR enchanté, fait par Cécil D'Avril. La bouteille 50¢

CARDIGANS pour enfants, 8 à 16. .... 1.00

GILETS DE HOCKEY DES CANADIENS pour garçons. Ch. 2.00

BAS DE NYLON pour dames, sans couture, de la meilleure qualité. La paire 55¢ Deux paires 1.00

ROBES de nylon pour bébés ..... 75¢

CHEMISES en térylène de première qualité; blanches et couleurs 3.75

Mouchoirs de travail, rouges et blancs la douzaine 1.00

Ce magasin est situé au 525, RUE BANK

Angle de la rue Catherine

Pas d'appels téléphoniques, s.v.p.

Nous offrons des vêtements et de menus articles en primeur au grand public d'Ottawa et ce, au prix de gros. On peut acheter directement du marchand de gros! 18

ROBE de mariée longue avec accessoires. Grandeur 8 ans. PR. 1-1612. 18-52

SAXOPHONE, ALTO, BEL-AIR Dore lacker, très bon état. Prix d'achat $225. Sacrifice $125. — 16 Brady, Hull, PR. 7-2192. 18-52

SPECIAUX EN PEINTURE
PEINTURE à l'huile, pour intérieur et extérieur 25 couleurs à $3.50 le gallon. Peinture latex pour intérieur à $4.50 le gallon M. Zagerman & Co. Ltd 100 chemin Bayview PA 8-3728. 18-300

TELEVISEUR, mobilier de cuisine, rangette, fournaise Coleman, huile, réfrigérateur 13½' cu.; polisseuse 3 brosses. PR. 7-5789 jour. 18-52

TELEVISEUR "Admiral" 12", table avec antenne, très bon état, $65. CE. 2-3145. 18-50

Vente de bric-à-brac
MERCREDI, 2 mars à 7 heures du soir, édifice du marché. Grandes aubaines en fait de vêtements pour votre famille. 18-50

Vente de bric-à-brac
JEUDI 3 mars, 9 a.m. Edifice du marché. Vêtements neufs et usagés à prix d'aubaine. 18-51

REFRIGERATEURS ELECTRIQULS A compter de $39

G. H. JOHNSON'S FURNITURE LIMITED

Rayon des échanges

111 Murray CE. 5-5147 18

18A] Stores vénitiens

STORES vénitiens Albright — Réparations de toutes marques. Changez maintenant pour les modèles en plastique. PR. 7-3584. 18A-51

21A] Magasin à louer

MAGASIN à louer, bon local. Rue Principale, Hull CE. 3-4939 avant 6 h. 21A-j.n.o.

22] A louer (logements)

APPARTEMENT — chauffé, 2 chambres à coucher, salon, cuisine, poêle, réfrigérateur. PR. 1-2854. 22-53

APPARTEMENT chauffé, éclairé, 1 chambre à coucher, cuisine, poêle, réfrigérateur. PR. 1-5400. 22-50

AYLMER — 3 pièces, électricité, eau chaude bain, entrée privée. PR. 1-8771. 22-j.n.o.

APPARTEMENT moderne, dans Wrightville; chambre à coucher, salon, salle à diner, cuisine, salle de bains, poêle, réfrigérateur. $80 PR. 7-8543. 22-j.n.o.

APPARTEMENT chauffé, moderne, 2 chambres à coucher. $85 Rue Dalpé, Hull. PR. 1-2967. 22-300

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, sécheuse automatique. 110 Lavergne, app. 2, Eastview. 22-j.n.o.

APPARTEMENT, 3 chambres à coucher, chambre pour lessive. Libre. — 104 Lavergne, app. 2, Eastview 22-j.n.o.

APPARTEMENT 4 pièces, boul. Sacré-Coeur. PR. 7-7869. 22-52

APPARTEMENT (bas), 7 pièces, 3 chambres à coucher, gros filage, eau chaude; non chauffé. $75. — 57 Bolton. CE. 3-3089. 22-52

APPARTEMENT chauffé, 4 pièces, libre 1er avril. SH. 6-0883. 22-52

APPARTEMENT 4 pièces, 2 chambres à coucher, entrée privé, libre 1er avril. PR. 7-5739 ou PR. 7-6112. 48A Champlain, Hull. 22-52

APPARTEMENT — Haut, 2 pièces et salle de bains complète, chauffé et eau chaude. S'adresser à 96 Montcalm, Hull. 22-j.n.o.

APPARTEMENT 3 pièces, appareils électriques, disponible $40. CE. 3-7880. 22-50

APPARTEMENT 3 grandes pièces, salle de bains complète, stores vénitiens. $65. PR. 1-5741. 22-54

APPARTEMENT chauffé, 6 pièces, moderne. Libre 1er avril. Eastview. SH. 6-5610. 22-55

ACCEPTONS enfants, appartement moderne, près hôpital Sacré-Coeur, Hull. 2 chambres à coucher, salon, cuisine, salle de bains complète, grande terrasse. Chauffé, éclairé, eau chaude fournie. $85. PR. 1-5163. 22-51

APPARTEMENT, 2 chambres à coucher, nouvellement décoré, chauffé, éclairé. Adultes seulement. $90. Libre 1er mars. 412, Daly, coin Charlotte, Ottawa. 22-50

APPARTEMENT moderne, chauffé, 1 chambre à coucher, $70. Hull. PR. 1-2586. 22-52

Appartement luxueux
EASTVIEW, 1 chambre à coucher, très moderne, accessoires électrique au complet, balcon, stationnement. $85. SH. 6-8703. 22-54

APPARTEMENT 1er mai, rue Guigues. Chauffé, gros filage, pour 2 adultes. CE. 3-3042. 22-51

APPARTEMENT 3 pièces, salle de bains; chauffé, $60. — 37 Montclair, Wrightville. PR. 1-2767. 22-54

APPARTEMENT moderne, deux chambres à coucher, chauffé; entrée privée. Libre 1er avril. $80. — 69 Delorimier, Wrightville. 22-54

APPARTEMENT 3 pièces, chauffé, avec salle de bains privée. Libre 1er mars. Pour adultes. PR. 7-9164. 22-50

APPARTEMENT libre immédiatement, 2 chambres à coucher, central, près école, église, nouvellement décoré, grande cour. SH. 9-8825. 22-j.n.o.

1er AVRIL, moderne, 1 chambre à coucher, pour 1 ou 2 personnes, $58. Rue Maisonneuve, Hull, près Sacré-Coeur. CE. 4-3244. 22-j.n.o.

2 APPARTEMENTS modernes, 2 chambres à coucher chacun, équipés si désiré, stationnement, près hôpital Montfort; libres 1er avril, $100 et $95. SH. 6-6978. 22-j.n.o.

APPARTEMENT, 226, rue Ethel, Eastview. $65. Libre 1er avril. Non chauffé; eau chaude; 4 pièces et salle de bains. Cour privée. PR. 7-8865. 22-51

COTE-DE-SABLE, joli logis de 3 grandes pièces et salle de bains, 2e étage, balcon. $80. Occupation immédiate. CE. 3-1168. 22-300

CHAMBRE, cuisine, salle de bains, balcon, chauffées, éclairées. CE. 5-8912, soir. 22-55

CUISINE et chambre chauffées, éclairées, eau chaude. SH. 6-6387. 22-51

CENTRE de Hull, logis (bas), 3 pièces, salle de bains; idéal pour couple. Libre 1er avril. — PR. 7-9296 ou PR. 7-3576. 22-51

DUPLEX (haut), 4 pièces, salle de bains; non chauffé. Libre 1er avril. CE. 3-6620. 22-51

DUPLEX (haut) non chauffé, 4 pièces, $70. CE. 3-8715. 22-53

DUPLEX (haut) moderne, 3 chambres à coucher, chauffé. $120. 341 Donald, Overbrook. — SH. 6-1531. 22-52

EASTVIEW, logis chauffé, poêle, réfrigérateur. $80. 1er avril. — SH. 6-6170. 22-52

EASTVIEW, 2 chambres à coucher, grande cuisine, salon, salle de bains, poêle, réfrigérateur, eau chaude. $97.50. SH. 6-4567 le jour; SH. 6-0382 le soir. 22-51

EASTVIEW, 3 logis neufs, trois chambres à coucher, chambre à lessive. Libres 1er avril. 115, rue Joliette. MO. 3-5615. 22-51

22] A louer (logements)

LASTVIEW — Appartement neuf, 3 pièces et salle de bains complète, $35. SH. 9-4737. 22-55

E. STVIEW — Sous-sol, appartement, 4 chambres à coucher, cour, enfants acceptés, libre 1er avril, $120. PR. 7-1513. 22-50

FRAICHEMENT décoré, libre, petit 5 pièces, chauffé, entrée privée. PR. 1-6302. 22-50

GATINEAU — Logis 4 pièces chambre de bains complète. 282 Notre Dame. MO. 3-5135. 22-j.n.o.

GATINEAU, 5 pièces chauffées, modernes central, pourrait servir de bureau MO. 3-6207. 22-50

HULL, duplex (haut), 2 chambres à coucher, salon, cuisine, salle de bains; 1er avril; balcon. 89 Laval. 22-52

HAUT de maison, chauffé, éclairé, 3 pièces et chambres de bains. CE. 2-8859, après 5 heures. 22-52

HULL — 3 pièces, gros filage, non chauffé, pour mars ou avril, couple, $45. Libre. PR. 7-2384. 22-52

HULL, appartement moderne, 1 chambre à coucher, poêle réfrigérateur, buanderie. Adultes. 125 Laurier. PR 7-3303. 22-52

HULL, 151 Wellington, logis au 2e étage, 1 chambre à coucher, $65. Chauffé. PR. 7-5603. 22-j.n.o.

LOGIS (haut), 2 chambres à coucher, chauffé, moderne, $90. Libre. 404 Lévis. Eastview. 22-j.n.o.

LOGIS 3 pièces pour 2 adultes. Libre 1er mai. CE. 4-6556 entre 5 et 8 h. 22-55

LOGIS 3 pièces, $35. Libre. Tél: PR. 7-9294. 22-52

LOGIS (haut), une chambre à coucher, salon, cuisine, eau chaude, gros filage, plancher de tuiles. PR. 7-5720. 22-j.n.o.

2 LOGIS, libre 1er avril. Rue John. SH. 5-3189. 22-52

LOGIS 3 pièces, chauffé, gros filage, salle de bains complète, eau chaude, tuiles. Pointe-Gatineau. PR. 1-3446. 22-52

LOGIS 2 pièces, 343 Laramée. PR. 7-8388. 22-52

LOGIS, libre, 3 pièces, salle de bains, gros filage. $35. Face église Orléans. 22-52

LOGIS, 2 grandes chambres à coucher, salle de bains complète, eau chaude. $55. Gatineau. PR. 1-2586. 22-55

LOGIS 4 pièces, gros filage. 38 Archambault. PR. 7-7953. 22-52

LOGIS 2 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude, toilette. Libre 1er mars. 138 Fontaine, Wrightville. 22-52

LOGIS 3 pièces, meublé, chauffé, $55. Chemin Gardens. MU. 4-4247. 22-50

LOGIS 2 pièces, salle de bains complète. PR. 7-5198. 22-j.n.o.

LOGIS 3 pièces, chauffé, stores vénitiens. Possession immédiate. 62 Cobourg. 22-51

LOGIS idéal pour couple, chauffé, éclairé, entrée privée. 24 Redemptoristes, Pointe-Gatineau, après 6 h. p.m. 22-51

LOGIS, grand salon, chambre à coucher, cuisine, salle de bains moderne, garage fourni. $60. PR. 7-8531. 22-51

LOGIS moderne, 4 pièces, chauffé, salle de bains complète. Adultes seulement. PR. 1-2808 entre 6 et 8 h. 30. 22-51

LOGIS 3 pièces eau chaude. $65. Chauffé. 170 Ethel, Eastview. 22-54

LOGIS 4 pièces, libre. 38 Falardeau, Hull. 22-51

LOGIS 4 pièces, 76 Cousineau, Pointe-Gatineau. PR. 7-7421. 22-50

LOGIS 2 pièces, salle de bains. Libre 1er avril. 28 Falardeau. 7-4684. 22-51

LOGIS (bas), 3 pièces, non meublé; chauffé, éclairé, eau chaude, salle de bains semi privée. SH. 6-0937. 22-50

LOGIS, 3 grandes pièces, chauffé, Ste-Rose, MO. 3-4467. 22-50

LOGIS, 5 pièces. 20, Marengère, Pte-Gatineau, PR. 1-3903. 22-50

LOGIS 5 pièces, balcon, tuile, stationnement. $75. 60 Sherbrooke. PR. 7-7883. 22-j.n.o.

LOGIS 4 pièces, stationnement, très moderne, libre 1er mars. $95. SH. 9-4838. 22-j.n.o.

LOGIS neufs à louer; libres immédiatement; différentes grandeurs, à partir de $30 jusqu'à $5... S'adresser 361, Mondoux, Gatineau. 22-j.n.o.

LAC DES FEES — Appartement moderne, 3 pièces, salle de bains complète, chauffé, éclairé, libre 1er avril, $77. PR. 7-1175. 22-50

LOGIS, 5 pièces, chauffé, libre 1er avril, $70. 41 Redpath, Ottawa. 22-50

NOUVEAUX PROPRIETAIRES, NOUVELLE ADMINISTRATION

A 1 ET A 2 GRANDES CHAMBRES A COUCHER

- Nouvellement peints
- Réfrigérateurs de luxe tout neufs
- Eau chaude gratuite
- Stationnement gratuit
- Garage disponible
- Terrains de jeux

$75 à $100

Supplément si meublés.

BOULEVARD BLAKE, EASTVIEW

MAHEU REALTIES

Registered

SH. 9-7896 22

22] A louer (logements)

OTTAWA-EST — Appartement chauffé, éclairé, 3 pièces et chambre de bains 4 morceaux, eau chaude fournie, tuile neuve, nouvellement décoré. Libre. CE. 5-1712. 22-52

PTE-GATINEAU, logis 3 pièces, libre. $35. PR. 1-1280. 22-j.n.o.

3 PIECES chauffées, eau chaude. 8, rue Wright, Hull. 22-50

POINTE-GATINEAU — Logis 3 pièces chambre de bains complète; libre. $45. PR. 1-5310. 22-j.n.o

PETIT logis, 1 ou 2 personnes, 21, boul. Sacré-Coeur. $30. PR. 1-3402. 22-52

PETIT appartement chauffé. Libre 1er mars. 95, rue Eddy, Hull. $65. PR. 1-2778. 22-55

PRES Hôpital général, logis, 2 chambres à coucher, moderne. 1er avril. $85. CE. 6-2616 après 4 h. 30 p.m. 22-52

WRIGHTVILLE, près hôpital, 3 pièces, salle de bains; chauffé, éclairé. $70. PR. 1-5943. 22-j.n.o.

WRIGHTVILLE, 2 chambres à coucher, salon, cuisine, toilette, eau chaude; (bas); entrée privée. Libre. 48 Lavigne. 22-51

WRIGHTVILLE — 2 chambres à coucher, moderne, éclairé, eau chaude, chauffé. Libre, $90. PR. 7-6506. 22-j.n.o.

22A] A LOUER (maisons)

BUNGALOW, libre, 2 chambres à coucher, toilette, grande cuisine, gros filage, garage, terrain entouré 100 x 130, rue Richer. $60. Pour renseignements s'adresser 26 St-Thomas, Pte-Gatineau. PR. 1-2716. 22A-52

23] A louer (chambres)

CHAMBRE meublée, chauffée, éclairée, chambre de bains. S'adresser: Mme Berthe Périard, 144 Champlain, Hull. 23-53

CHAMBRE pour jeune fille, près Hôpital général. CE. 4-0717. 23-j.n.o.

CHAMBRE meublée. Côte-de-Sable. 697 King Edward. CE. 3-0392. 23-50

CHAMBRE, privée, cuisinette. 28, Lowrey, PA. 8-8389. 23-50

CHAMBRE-BOUDOIR, privilèges, filles; salle de bains partagée. 474 Cumberland. 23-54

CHAMBRE meublée pour 2 personnes. Cuisson. CE. 3-5407. 23-55

GRANDE chambre, site central, usage de cuisine ou partager appartement; personne fiable. CE. 3-5575. 23-51

GATINEAU, logis 3 pièces, salle de bains. $36.50. MO. 3-5182. 22-54

GRANDE chambre moderne, pour 2 personnes; lits jumeaux, $6. PR. 7-8144. 23-j.n.o.

CHAMBRE pour jeune fille. 2A Allard. PR. 1-1635. 23-54

GRANDE chambre en avant, réfrigérateur, permis de cuisson. PR. 1-2489. 23-54

GARÇONNIERE (bachelor) et chambre-boudoir meublées, modernes. 208 Bourque, Hull. PR. 1-4095. 23-51

2 CHAMBRES à louer, meublées. 638 Rideau. CE. 5-2767, entre 7 et 9 h. p.m. 23-51

CHAMBRE à louer, bon chez-soi, privilèges. 387 St-Patrice. CE. 3-1032. 23-51

2 CHAMBRES (bachelor), meublées, chauffées, réfrigérateur et rangette. CE. 5-2767 entre 7 h. et 9 h. p.m. 23-51

T.V., radio téléphone, baignoire, douche, stationnement, 1 ou 2 personnes. $27.50 par semaine. Motel Fontaine Bleue, 25 Laurier, Hull. PR. 7-2755. 23-54

CHAMBRE pour demoiselle, près rue Principale, Hull. PR. 7-3995. 23-55

CHAMBRE meublée à neuf, avec lits jumeaux, pour 2 hommes sobres, dans maison neuve, dans Wrightville, près nouvel hôpital. PR. 1-6707. 23-55

CHAMBRE meublée pour 1 personne. CE. 6-4688. 23-52

CHAMBRE meublée ou non, pour dame seule, près Université. CE. 5-3470. 23-55

CHAMBRE et cuisine, salle de bain privée, eau chaude, entrée privée; près autobus. 110, boul. St-Joseph, Hull. PR. 7-8361 23-52

MEUBLEE, propre, privilèges, stationnement; près du chemin de Montréal. SH. 9-9655. 23-52

24] A louer (divers)

AU SALON DE LA MARIEE
ROBES de mariées filles d'honneur graduées. bouquetières: fourrures. voiles et diadèmes Mme G. Campeau 108 Charlevoix. PR. 1-4023; PR. 7-7974 24-300

A LOUER: chaises pliantes, tables, tapis, lits de bébés, lits, téléviseurs, réfrigérateurs. Appartements et foyers entièrement meublés au mois. Johnson's Furniture, 111 Murray. 24-44

BOUDOIR DE LA MARIEE
ROBES de mariées filles d'honneur. bouquetières. Fourrures 126 Eddy PR 7-6523. 24-300

LIT d'hôpital à louer. PR. 7-2761. 24

ROBES de mariées, filles d'honneur, bouquetières. — Habits. Fourrures. Salon Martin, 163 Bolton, Ottawa. CE. 5-5565. 24-54

ROBES de mariées, filles d'honneur de soirées de bouquetières. aussi fourrures tout dernier cri. Signaler CE 4-2253 — 634 Saint-Patrice 24-300

ROBES mariées filles d'honneur, soirée voiles diadèmes. mantes fourrure PR 7-7980. 24-300

SALLE de réception North Star facilité moderne pour mariages. banquets assemblées etc. Excellente cuisine 160, rue St-Louis Pte-Gatineau PR 7-5351

26] Chambre et pension

CHAMBRE et pension pour homme, site central. PR. 7-6639. 26-50

CHAMBRE et pension pour jeune fille, près autobus. PR. 7-2833 26-52

CHAMBRE et pension pour 1 ou 2 hommes. 63 Delorimier. PR. 1-3721. 26-53

CHAMBRE et pension pour homme. 2 Taylor, Hull. PR. 7-2650. 26-54

CHAMBRE et pension, maison tranquille atmosphère familiale. PF. 7-8182. 26-51

CHAMBRE et pension pour deux hommes; bon chez-soi; place de stationnement. PR. 7-6736. 26-j.n.o.

NOUVEAU foyer, nouvellement meublé, tranquille: les meilleurs aliments, homme de préférence. Rue Lavergne. SH. 5-4374. 26-54

27] Occasions d'affaires

HONORE de la confiance que lui accordent ses clients, annonceurs et lecteurs. LE DROIT prend toutes les précautions possibles pour les protéger contre toute publicité susceptible de les induire en erreur. S'il arrivait qu'un lecteur découvre une situation équivoque, il est prié d'en avertir sans tarder le directeur de notre service de publicité en téléphonant à CE. 6-7431 ainsi que le Better Business Bureau, 186, rue Bank, Ottawa, CE. 3-1191. 27

FRANCHISES D'AUTOMOBILES

Importante compagnie européenne offre à particuliers, garagistes ou marchands des régions de la province d'Ontario, une franchise d'automobiles. Opportunité exceptionnelle pour se faire un revenu imposant. Capital requis. Ecrivez au "Gérant des Ventes", 6971, rue St-Denis à Montréal. 27

29] Autos et accessoires

AUTOMOTIVE and Electric Service — Spécialistes de systèmes d'allumage et de carburateurs Echange de démarreurs, génératrices, distributeurs, carburateurs, pompes à eau et à essence, essuie-glaces électriques, amortisseurs, transmissions, essieux, ressorts et pièces d'autos européennes. Garnitures de freins, alésage de tambours. Batteries de 6 et 12 volts, survoltage et location. Ouvert le soir au 603 ouest, rue Somerset. CE. 2-0892 ou CE. 5-1303. 29-300

BAKER BROS. CO LTD.
AUTOS ET CAMIONS usagés achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'autos, batteries, pneus, accessoires, etc. 2 magasins. CE. 2-7393 29-300

S & S AUTO PARTS
Parties neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pièces. Réparations de radiateurs. Vitres installées. 814, rue Wellington. Tél: CE. 6-2371. 29-300

30A] Dem. international

SERVICE international de messageries. Spécialistes en déménagements transocéaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. Fermé le samedi. W. Sparks & Son. Tél: PA 8-3773. 30A

31] Radios TV et access.

BOIVIN réparations de téléviseurs; travail garanti; 15 ans d'expérience dans la réparation à Syracuse. PR. 1-1489. Hull. 31-300

GERVAIS ELECTRONIC
VENTE et service téléviseurs. — 333 Cumberland, CE. 6-3101. 31-300

SERVICE d'urgence, télévision. 24 heures. C. Tremblay CE. 4-3840. 31-300

LEFORT - Service de radio, télévision et phonographe. Ouvrage garanti. 74 Eddy Hull. PR. 1-1988. 31-300

RAY & RAY'S
RADIO-TV PR 1-8002. — 228 Maisonneuve, Hull. 31-j.n.o.

TELEVISION, radio, service réparations, 24 heures. S. Gagnon SH 6-8209 31-300

32] Combustible

TOUTES NOS HUILES SONT TRAITEES AU KLEEN-FLO SANS FRAIS ADDITIONNELS

HUILE A POELE (distillée) 20 9¢ le gallon

HUILE A FOURNAISE (brute)

SERVICE DE 24 HEURES CHARBON DE TOUTES SORTES COKE "LA SALLE"

D. GRANDMAITRE LIMITEE

131 ch. de Montréal, Eastview SH. 6-8108 32

33] Brûleurs à l'huile

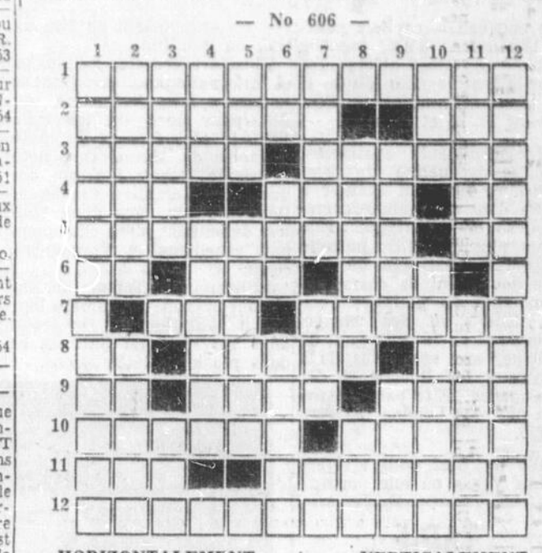
NETTOYAGE de fournaises à l'huile de tous genres. Réparations de carburateurs. Tout ouvrage garanti pour 30 jours. 24 heures de service. PR. 7-9000 33-j.n.o.

37] Argent à prêter

Prêts immobiliers progressifs OFFERTS pour propriétés neuves ou anciennes, à taux courants et service rapide. Chas. A. Brownlee, courtier en immeuble, CE. 2-4203, n'importe quand. 37-j.n.o.

Les Mots Croisés du Droit

— No 606 —



HORIZONTALEMENT
1—Ivrognerie, orgie.
2—Appuie. — Une nuit terrible.
3—Rien. — Mexique méridional.
4—Eau-de-vie de grain. — D'aller. — Déformation de "ad".
5—Qui est au-delà. — Tellement.
6—Jumelles. — Démonstratif. — Partie d'une église.
7—Ecorce du chêne. — Genre de résédacées.
8—Phonétiquement: Prénom masculin. — Pelages. — Clair.
9—Fille d'Inachos. — Enlevas la vie. — Péninsule de l'Asie méridionale (renversé).
10—Entrelacer régulièrement des fils les uns sur les autres. — Genre de papilionacées d'Europe (renversé).
11—Choisi. — D'Italie.
12—Courtilières, insectes.

VERTICALEMENT
1—Caractères de ce qui se rapporte à un seul.
2—Auteur américain. — Le navire lui-même.
3—Ayant recours à. — Indubitable.
4—Textile. — Variations, différences.
5—Camp. — Reprend après interruption.
6—Consonnes. — Planche de bois. — Petit tonnelet.
7—Arr. de Langon. — Note (plur). — Très lent.
8—Imprègnes d'alun. — Voyelles d'amie mélangée.
9—Vin très estimé. — Général français.
10—Cria (hibou). — Outil qui sert à fendre.
11—Nom donné aux souverains de l'empire quichua du Pérou, au temps de la découverte de l'Amérique. — Marchandise.
12—Action de faire administrer par l'Etat.

SOLUTION DU PROBLEME No 605

■ **Horizontalement:** 1. Sensiblement; 2. Elier — Reçue; 3. Noce — Er — Noël; 4. Eres — Té — Etre; 5. Sn — Semi — Ac; 6. Recrutée; 7. Anonnons; 8. Os — Tien — Am; 9. Rose — Tr — Bava; 10. Suas — Ea — Amen; 11. Ulite — Etend; 12. Manécanterie.

■ **Verticalement:** 1. Senestrorsum; 2. Elorn — Soûla; 3. Nice — Ra — Sain; 4. Sees — En — Este; 5. Ir — Scot — Ec; 6. Eternité; 7. Rémunéra; 8. Er — Iton — Et; 9. Mène — En — Baté; 10. Ecot — Es — Amer; 11. Nuera — Aveni; 12. Télécommande.

37] Argent à prêter

PRETS sur premières et deuxièmes hypothèques pour consolider vos dettes, pour améliorations à votre maison. 5 ans pour payer. Agence de prêts hypothécaires Enrg. Hull. PR 1-4983; Ottawa, SH. 6-6760. 37-300

37B] Prêts sur hypothèque

PRETS JUSQU'A $10,000

Pour l'amélioration de votre maison ainsi que prêts personnels Remboursements mensuels (Aylmer, Hull, Gatineau, Buckingham, Masson, Thurso et environs)

Edgar L. du PLESSIS

Ch. 102, 48, rue Rideau OTTAWA

CE. 3-1149 CE. 3-4650

39] Personnel

SOULAGEMENT immédiat des cors aux pieds, grâce à l'onguent et aux tampons Lloyds, contre les cors et les durillons. Pourquoi souffrir plus longtemps? Onguent, 75c; tampons, 50c. En vente aux pharmacies Desjardins, Garneau Standard Drugs et Victoria, Ottawa; pharmacies Noël, Union et Caron, Hull; pharmacie Frigon, Gatineau et pharmacie Pointe-Gatineau. 39

39B] Devenez bilingue

En 10 semaines. Cours privés ou groupe 5 élèves. Toutes les langues CE. 5-5944. Ecoles des langues modernes. 331 ouest, Somerset. 39B-300

41A] Dactylotypes

DACTYLOTYPES Underwood portatives et régulières Aubaines. Machines reconstruites — Aussi, machines à additionner Sundstrand à vendre et à louer. Underwood Limited. 222 Laurier-ouest. CE. 2-3531. 41A-300

42] Photographes

OFFRE de lancement sensationnelle: Portrait 5"x10", en studio, $1. CE. 2-5006. 42-55

43] Imprimeurs

LO-MOR PRINTERS — Faire-part de mariage, gaufrage gravure, impressions commerciales. Cartes de Noël. 86 Gloucester entre Metcalfe et O'Connor. Tél: CE. 6-3608 43-300

54] Menuisiers

ARMOIRE de cuisine, menuiserie de tous genres, réparations de maison. PR. 7-8341. 54-j.n.o.

CONSTRUCTION générale, réparations de toutes sortes; ouvrage garanti; estimations gratuites. SH. 6-6442. 54-55

MENUISERIE — Constructions neuves et réparations, sous-sol, armoires, etc. PR. 7-4249. 54-73

MENUISIER ferait armoires, réparations de tous genres en menuiserie. Prix spéciaux. PR. 1-8344. 54-50

POUR tous travaux de menuiserie appeler MO. 3-6682. 54-51

FINITION d'appartements, réparations de tous genres, extérieurs ou intérieurs; spécialité: finition de sous-sol. MO. 3-4588. 54-52

55] Electriciens

C.C.B. ELECTRIC Works Ltd. 378 Bank. Signaler CE. 2-5706; soir: CE. 2-8121 Réparations de moteurs, appareils électriques filage (industrie) ou domestique. Moteurs électriques neufs ou usagés. 55-300

63] Réparations

MAGASIN DE LESSIVEUSES BEATTY
205, rue Rideau. Tél: CE. 3-6234
VENDUES et réparées par experts de la manufacture. Nous réparons aussi toutes sortes de machines à laver 63-300

LESSIVEUSES BEATTY
REPARATIONS de toute marque de lessiveuses. Estimations gratuites. A. Gratton Inc. 205, Notre-Dame. Hull. PR. 1-3653. 63-300

REPARERAIS réfrigérateurs et Laveuses de toutes marques. Estimations gratuites. — 97 Eddy. PR. 7-1304. 63-58

65] Poussins

AVICULTEURS
POUR vos poussins de toute race, année courante, adressez-vous au Couvoir St-Raymond, 92 St-Raymond, Hull. PR. 7-1617. 65-300

66] Avis divers

NOUS vendons à crédit. Thibault Ltée, 63 St-Florent, Hull. 66-69

69] Monuments

J.-P. LAURIN Ltee, le seul manufacturier des fameux monuments "Rock of Ages" dans la région. Réparations, inscriptions au cimetière 213 York, CE 4-0417 69-300

J.-D. AMBROISE, 375, ch. de Montréal. Ouvert le samedi. Appelez-nous, nous sommes à votre disposition sans obligation SH 6-8600. 69-300

R. ST-MARTIN & FILS
Profitez des prix d'hiver
GRANDE réduction sur monuments. Téléphonez et nous irons vous chercher et vous reconduire. 19, boulevard Fournier Hull. PR. 7-5822. Ouvert le samedi. 69-300

LEEDER et FOTTRAS, chemin McArthur, sculpture et lettrage. SH 6-6941 69-j.n.o.

74] Remerciements

REMERCIEMENTS

LEFEBVRE — Les membres de la famille Lefebvre désirent remercier sincèrement parents et amis qui, à l'occasion du décès de Mme Fabien Lefebvre (née Cordélia Dumas), survenu le 5 février 1960, leur ont témoigné des marques de sympathie soit par offrandes de messes, messages de condoléances, bouquets spirituels, télégrammes, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

REMERCIEMENTS

MALO — Mme Armand Malo et ses enfants désirent remercier tous les parents et amis qui, à l'occasion du décès de M. Armand Malo, survenu le 12 février dernier, leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, télégrammes, messages de condoléances, visites ou assistance aux funérailles.

Les Minto Follies 1960 un spectacle de choix

De nouveau la capitale pourra bénéficier d'un superbe spectacle sur glace qu'organise annuellement le club Minto. Il sera tenu en l'Auditorium d'Ottawa les 24, 25 et 26 mars.

L'étourdissante patineuse française Jacqueline du Bief viendra de nouveau évoluer à Ottawa dans des numéros acrobatiques et artistiques. Elle détient plus d'un titre dans le domaine du patinage de fantaisie dont celui de championne mondial du patinage amateur. Elle a eu des engagements aussi enviés que ceux de participer aux spectacles de la Hollywood Ice Review et des Ice Capades. Elle parut également dans les London Ice Pantomine.

Mlle du Bief nous arrivera de Las Vegas où elle poursuivait un engagement au fameux club de nuit Lido.

Plusieurs vedettes nationales et internationales viendront se joindre à Mlle Jacqueline du Bief pour faire du spectacle 1960, le plus fameux de toute l'histoire du Minto. On note le rapide Donny Jackson, les duettistes Geraldine Fenton et Donald Tobin. Ces deux étoiles détiennent des championnats canadiens et nord-américains.

Jo Barnum et Tommy McGinnis ont préparé un numéro tout à fait sensationnel. On les a déjà vus chez Ed Sullivan et dans plusieurs télémissions.

Le jeune Donald McPherson, de Stratford, sera de la distribution. Il obtint l'an dernier le championnat du Canada central. Avec Donny Jackson, il représentait le Canada aux épreuves de Squaw Valley.

Le comédien Ben Dova et la danseuse Bobby Bay se chargeront de la partie comique de la production du Minto.

Les Minto Foliettes et les jeunes patineurs de la capitale évolueront dans des numéros choréographiques avec costumes, lumières et décors.

Une matinée a été prévue pour le 26.



DE NOUVEAU PARMI NOUS — La talentueuse patineuse française Jacqueline du Bief sera de nouveau dans la capitale pour la joie des amateurs de spectacles sur glace. Elle est l'invitée du spectacle annuel du club Minto et évoluera les 24, 25 et 26 mars, à l'Auditorium d'Ottawa.

TARIF DES ANNONCES CLASSEES

AU COMPTANT

Mots	Insertions 1	3	6
1 à 10	.40	0.98	1.65
11	.44	1.07	1.82
12	.48	1.17	1.98
13	.52	1.27	2.15
14	.56	1.37	2.31
15	.60	1.46	2.48
16	.64	1.56	2.64
17	.68	1.66	2.81
18	.72	1.76	2.97
19	.76	1.85	3.14
20	.80	1.95	3.30

Les prix ci-dessus sont pour des insertions consécutives Dans les cas contraires considérez chaque insertion comme une annonce nouvelle.

DEBIT

Les annonces débitées sont sujettes à un supplément de 15 cents si non payées dans les 9 jours de la première insertion.

L'annonceur est prié de spécifier la rubrique désirée.

Annonces juridiques, fédérales, provinciales, municipales ou autres:

Les erreurs seront promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avant la seconde insertion. Autrement nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Au cas d'erreur ou d'omission, notre responsabilité ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

Caractère 6 pts, la ligne, $0.21
Caractère 8 pts, la ligne. $0.18

Classées en caractère, étalage, minimum, 20 lignes:
Occasionnelle, la ligne agate $0.15
6 insertions consécutives $0.14
Titre spécial hors liste $0.20
Pour faire suivre réponses au casier $0.15

AVIS DE DECES
Première insertion $1.75
Insertions subséquentes $1.50

IN MEMORIAM
Jusqu'à 50 mots $1.50
Le mot additionnel $0.04

AUTRES AVIS
Naissances, fiançailles, mariages, messes anniversaires, services anniversaires, remerciements (formule ordinaire).
Première insertion $1.50
Insertions subséquentes $1.25

HEURES DE FERMETURE
POUR LES ANNONCES CLASSEES
Edition du jour, 10 h. 20 a.m., du lundi au vendredi.
Edition du samedi, 8 h. p.m., vendredi.

Aucune annonce acceptée samedi pour publication le même jour.

HEURES D'AFFAIRES
Lundi au vendredi:
8 h. 30 a.m. à 8 h. p.m.
Samedi:
8 h. 30 a.m. à 4 h. p.m.
TELEPHONE
CE. 6-7431

DÉCÈS

BAKER, Peter — Dans un hôpital local, le lundi 29 février 1960 est décédé Peter Baker, fils de feu M. et Mme Peter Baker, à l'âge de 59 ans et 7 mois, de Masson, Qué. La dépouille mortelle repose aux salons Honoré Cadieux, 322, rue Principale, Buckingham, d'où aura lieu le départ du cortège funèbre le jeudi 3 mars à 8 h. 45 a.m. pour service en l'église Notre-Dame-des-Neiges de Masson à 9 heures. Inhumation au cimetière paroissial. 70-51

GRAVELLE, Raoul — Décédé à sa demeure, 156, rue Dassin, Eastview, le dimanche 28 février 1960, Raoul Gravelle, époux de feu Emma Gauthier et de Nora Lafontaine à l'âge de 66 ans. Funérailles le jeudi 3 mars. Départ à 7 h. 15 a.m. des salons Gauthier, 259 St-Patrice, pour service en l'église Notre-Dame-du-Saint-Esprit à 7 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-51

GOULET, Donat — Dans un hôpital de Montréal, le dimanche 28 février 1960, est décédé à l'âge de 47 ans, Donat Goulet, époux bien-aimé d'Edna Blondin. Funérailles le mercredi 2 mars; départ des salons Racine et Robert, 300, rue Olmstead, Eastview, à 8 h. 45 a.m. pour se rendre à l'église Notre-Dame de Lourdes d'Eastview où le service sera chanté à 9 heures. Un libera sera chanté en l'église du Sacré-Coeur de Bourget, Ontario, à 11 h. 15. Inhumation au cimetière paroissial. Prière de ne pas envoyer de fleurs. 70-50

LEBLANC, Mme Alice — Dans un hôpital local, le samedi 27 février 1960, est décédée Alice Groulx, épouse de James-Arthur Leblanc, à l'âge de 55 ans. Funérailles le mercredi 2 mars; départ à 7 h. 30 a.m. des salons Gauthier, 259 rue St-Patrice, pour service en l'église Ste-Anne à 7 h. 45. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-50

LALONDE, Mme Alma — A la résidence de sa fille, Mme Jean Dalpé, 40, rue Lavigne, Hull, est décédée Alma Gareau, épouse de feu Adélard Lalonde, à l'âge de 84 ans et 5 mois. La dépouille mortelle repose aux salons Gauthier, 101, rue Notre-Dame, Hull. Funérailles le jeudi 3 mars; départ à 7 h. 30 a.m. pour service en l'église St-Jean-Bosco à 7 h. 45. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-51

MAISONNEUVE, Maurice — Le lundi 29 février 1960, à sa demeure, 196, boul. Montclair, Hull, est décédé Maurice Maisonneuve, à l'âge de 41 ans, époux de Reine-Aimée Robitaille. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Emond, boul. St-Joseph. Départ du cortège funèbre le jeudi 3 mars à 7 h. 40 a.m. pour l'église Saint-Benoit où le service sera chanté à 7 h. 45. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 70-51

THIVIERGE, Joseph — Le lundi 29 février 1960, est décédé dans un hôpital local, à l'âge de 64 ans, Joseph Thivierge, époux d'Alice Sauvé, dit Laurin, domicilié au 50, rue St-Hyacinthe, Hull. Funérailles le mercredi 2 mars; départ à 7 h. 50 a.m. des salons Beauchamp, 171, rue St-Laurent, Hull, pour service à 8 heures en l'église St-Rédempteur de Hull. Inhumation au cimetière du Très-Saint-Rédempteur. 70-50

YELLE, Dieudonné — A Lefaivre, Ontario, le dimanche 28 février 1960, est décédé Dieudonné Yelle, cultivateur, époux de Louisianna Yelle, à l'âge de 82 ans; il est décédé à sa demeure après une longue maladie. Les funérailles auront lieu le mercredi 2 mars; départ de la demeure pour service à 10 h. a.m. en l'église paroissiale de Lefaivre. Inhumation au cimetière du même endroit. Direction: maison funéraire Lamarre et fils, d'Alfred. 70-50

Assemblée annuelle de l'Association du centre récréatif d'Ottawa-Sud

L'assemblée annuelle de l'Association du centre récréatif d'Ottawa-Sud aura lieu à 8h. 30 le mardi 8 mars à l'école Hopewell. On procédera alors à l'élection du nouveau bureau de direction et on présentera les rapports annuels.

L'Ordre de la fidélité française est conféré à M. Adélard Chartrand

Le Conseil de la vie française en Amérique vient de reconnaître les mérites de M. Adélard Chartrand, 303, rue York, Ottawa, l'un des grands artisans de la vie française en Ontario, en le créant officier de l'Ordre de la fidélité française.

La présentation d'une médaille spéciale a été faite à M. Chartrand par M. Ernest-C. Désormeaux, représentant de l'Ontario au sein du CVFA, lors d'une réception qui a été tenue en la Maison franco-ontarienne, rue Wurtemburg, lundi soir. Le Conseil de la vie française a profité d'une conférenec de presse que tenait l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario pour remettre cette haute décoration à l'éminent citoyen de la capitale, en présence de plusieurs personnalités dont les représentants des associations affiliées à l'ACFEO.

Mentionnons que le Conseil de la vie française considère l'Ontario comme l'un des secteurs les plus vivants et les plus florissants de la vie française hors le Québec.

C'est à l'âge de 30 ans que M. Chartrand entrait fièrement dans la ligne de résistance pour la vie française quand à l'horizon de la vie scolaire française ontarienne apparurent les pires tempêtes. Il n'est pas exagéré d'inscrire le nom d'Adélard Chartrand à la suite de la génération des grands défenseurs que furent Charlebois, Béïque, Genest, Bélanger et plusieurs autres.

Le porte-parole du Conseil de la vie française a dit que cet organisme se sentait honoré en inscrivant le nom de M. Chartrand sur la liste des illustres continuateurs de la persévérance française en Amérique.

C'est à Beauharnois au Québec qu'Adélard Chartrand vit le jour le 8 septembre 1882. Il avait à peine trois ans quand sa famille vint s'établir à Ottawa. Avant qu'il ne se destine à l'enseignement en Ontario et au Manitoba il avait fréquenté les écoles séparées de la capitale et l'Université d'Ottawa.

En 1909, le décoré entrait à l'Imprimerie nationale. En 1915 il devenait traducteur à la Chambre des communes. La Secrétairerie d'Etat connut son dévouement de 1934 à 1946, année où il prit sa retraite.

M. Chartrand est père de neuf enfants et grand-père de 24 petits-enfants.

Le nouvel officier a occupé les postes de président de l'Association du service civil, de l'Institut professionnel et de l'Association technologique. La Société des Artisans le connut à titre à titre d'officier général.

La Société St-Jean-Baptiste, les Cercles populaires et les Lacordaire bénéficièrent du jugement éclairé du récipiendaire.

C'est cependant dans le domaine scolaire que M. Chartrand aura eu une précieuse influence. Son jugement éclairé le fera voir clair dans la complexité de l'administration des écoles dans une province où il y a partage des taxes de la juridiction et la diversité des langues. Prudence et ténacité ont marqué le dévouement de M. Chartrand auprès de la cause scolaire. C'est 30 ans de sa vie qu'il consacra à la cause de l'enseignement bilingue dans des postes immédiatement reliés à ces problèmes scolaires de l'Ontario français.

Le nouvel officier de l'Ordre de la fidélité française est chevalier de l'Ordre de St-Grégoire-le-Grand et il possède la croix de mérite "Pro Ecclesia et Pontifice".

Pour ses 40 ans de dévouement au sein de l'ACFEO, cette dernière l'avait décoré de l'Ordre du mérite scolaire avec mention "très méritant". Il avait présidé à cet organisme de 1938 à 1944.

Conférence de M. Pietro Pucci

M. Pietro Pucci, auteur de plusieurs traités sur la littérature gréco-latine, tentera de faire un rapprochement entre le monde antique et l'âme moderne, au cours d'une conférence publique, demain soir à l'Université d'Ottawa.

Professeur adjoint à la faculté des arts de l'Université, M. Pucci parlera sous les auspices de la section locale bilingue de l'Association canadienne des humanités. La conférence aura lieu en la salle 135, édifice de la faculté des arts, 165, rue Waller, à 8h. 30.

Né à Modena, en Italie, M. Pucci, 32 ans, obtenait son doctorat de l'Université de Pise, avant de se mériter des bourses des gouvernements de France et d'Allemagne. Il venait s'établir à Ottawa l'année dernière.



HAUTE DECORATION — Le Conseil de la vie française en Amérique vient d'accorder un très grand honneur à l'un des nôtres en le créant officier de l'Ordre de la fidélité française. Cet honneur est revenu à M. Adélard Chartrand, 303, rue York, pour les 30 ans de dévouement qu'il a donnés à la cause de l'enseignement bilingue en Ontario. La décoration lui a été remise par le représentant ontarien du Conseil de la vie française, M. Ernest-C. Désormeaux, qui apparait à droite dans la photo.

(Photo Champlain Marcil)



M. Duncan MacTavish, c.r., (à gauche) et M. Lawrence Freiman (à droite) recevront à une réception et à un dîner un groupe important d'hommes d'affaires, d'industriels, de professionnels et de journalistes, au Château Laurier ce soir. Le but de cette réception est d'éveiller l'intérêt que suscitent les problèmes des maladies cardiaques et du travail qu'accomplit la Fondation canadienne pour les maladies du coeur. Parmi les orateurs, il y aura l'honorable J. W. Monteith, ministre de la Santé nationale et du Bien-être, M. Alexander Hill, président de la Fondation nationale pour les maladies du coeur, et le Dr Harold Segall, un des fondateurs de la Fondation et éminent chirurgien en affections cardiaques, de Montréal.

A TEMAGAMI

Une foule nombreuse a participé au carnaval

HAILEYBURY (DNC) — Le carnaval annuel de Témagami s'est terminé dimanche après-midi après trois jours de joyeuses célébrations, comprenant des courses d'attelages de chiens, courses de chevaux sur glace, course de raquetteurs, et de skieurs, patinage de fantaisie, derby de pêche sous glace, curling, ballon-balai, etc.

Beth Hughes de New Liskeard fut élue reine du carnaval. Elle fut couronnée au cours d'une manifestation féérique qui s'est déroulée vendredi soir dans le palais de glace. Elle triompha de 8 concurrentes du district. Elle reçut de nombreux cadeaux, dont $100 et un voyage à Toronto.

Le carnaval était organisé par la Chambre de commerce de Témagami, en coopération avec différents clubs et organisations. Phil Hoffman, du département des Terres et Forêts en était le president. La Chambre de commerce de New Liskeard a contribué au succès avec sa fanfare. Le chef John Twain, de la réserve indienne de Témagami, était sur les lieux avec ses guerriers, afin de fumer le "calumet de paix" avec les visiteurs.

John Argo, de Mattawa, un coureur de 46 ans, qui remporta le marathon à Sturgeon Falls l'été dernier, a gagné le championnat aux raquettes. Il a défait H. Savoie, de Témagami, et S. Simmons, de North Bay dans la ronde finale.

Un attelage de chiens "Siberian Huskies" de Williamsport, Penn., appartenant à Mme Doris Cassidy et conduit par Jean Goyette, de la ville de Québec, a remporté la course de chiens.

Les trophées de ski furent gagnés par B. Winston, North Bay, K. Alexander, Kirkland Lake et G. McGuinty, de North Bay.

R. Carlson, de Haileybury gagna le trophé O'Keefe et un prix de $50 pour le concours de pêche. Il a pêché une truite de lac de 12 livres. Le concours du "thé" en plein air a favorisé Mme Ruby Orton, de Restoule qui a allumé son feu et fait du thé dans un temps record par une température sous zéro.

Samedi, des promenades en traîneaux furent organisées et une soirée avec danses du bon vieux temps. Pour ceux qui préféraient les sports intérieurs, il y avait le curling bonspiel pour le Nord de l'Ontario, et des équipes de ballon-balai de Earlton à North Bay ont concouru.

Agrandissement de l'hôpital de Pembroke

PEMBROKE (DNC) — Des travaux d'agrandissement au coût de $1,500,000 seront entrepris incessamment à l'Hôpital général de Pembroke dirigé par les Soeurs Grises de la Croix. La nouvelle aile projetée permettra d'accommoder 65 malades de plus. On y aménagera également des laboratoires modernes.



LE RECRUTEMENT A LA LEGION CANADIENNE — Quatre présidents de diverses sections ontariennes de la Légion canadienne se sont vu décerner un certificat pour avoir augmenté sensiblement le nombre de leurs membres au cours de l'année dernière Les récipiendaires sont, de gauche à droite, Gerald Roe, président de la section de Nepean, Emile Lacroix, président de la section de Rockland et la région, Fred Ingram, président de South Carleton, et James Shand, président de la section d'Eastview. Les certificats ont été remis par MM. Garth Rhusk et Paul Bélanger, respectivement président provincial du recrutement et président de la zone d'Ottawa du recrutement.

(Photo Champlain Marcil)



MACHINES A COUDRE RECONNUES UNIVERSELLEMENT ENTIEREMENT AUTOMATIQUES
CHEZ
Freiman
EN VILLE

MEMBRES DU PERSONNEL DU SERVICE CIVIL FÉDÉRAL

Croix Bleue
EST TOUJOURS CE QU'IL Y A DE PLUS AVANTAGEUX
EN FAIT DE PROTECTION EN SEMI-PRIVÉ À L'HÔPITAL

- La Croix-Bleue paye *toute* la différence entre le coût de l'hospitalisation en salle commune et en semi-privé.
- Ni périodes d'attente—ni limitation quant au nombre de jours d'hospitalisation.
- Les primes peuvent être payées par déduction du salaire pendant que vous travaillez, et *vous pouvez conserver votre protection quand vous prenez votre retraite.*
- La Croix-Bleue opère sans but lucratif et assure des bénéfices maximums au plus bas coût possible.

IMPORTANT! Il n'existe *aucune* participation du Gouvernement pour la protection en semi-privé à l'hôpital. Cette protection additionnelle doit être payée en entier par le titulaire.

COMPAREZ les taux peu élevés de la Croix-Bleue, établis sans but lucratif, avec ceux de n'importe quelle autre protection disponible.

PERSONNE SEULE $ .55 par mois
FAMILLE $1.10 par mois

ONTARIO HOSPITAL ASSOCIATION, TORONTO 7, ONTARIO

Royaume des enfants

Directeur : ONCLE GERALD



A ST-JOSEPH DE HULL — Les cadres du mouvement scout de la paroisse Saint-Joseph de Hull ont augmenté de six nouveaux louveteaux et de deux chefs scouts. Cependant le chef Richard Charron a quitté la 13e meute St-Joseph pour devenir chef de meute diocésaine à Ottawa. On remarque dans la photo en avant: Louis Dauray et Pierre Paris; 2e rangée: Claude Perreault, Luc Paris, Pierre Desnoyers et Benoit Laberge; à l'arrière les deux nouveaux chefs scouts: Charles Girouard et Bernard Gagnon. (Photo Champlain Marcil)

Le concours de français à Verner

VERNER (DNC) — Sous la présidence de Mgr O. Racette, p.a., curé de Verner, avait lieu le 23 février à l'auditorium de l'école la séance du concours de français.

La présence des membres de la Commission scolaire accompagnés de leur épouse ainsi que Mme Primeau épouse de M. Sylva Primeau, maire de l'endroit fut un témoignage précieux d'encouragement.

Le concours de français sur le plan provincial concerne la huitième année, mais en vue d'en démontrer l'importance d'obtenir un résultat durable, il a lieu dans les classes du jardin d'enfants à la 8e année inclusivement. Les élèves qui se classèrent premiers dans les différentes matières du français reçurent de jolis prix grâce à la générosité des organisations paroissiales, des parents et amis de l'éducation. A tous nos plus sincères remerciements.

Voici les grands lauréats de chaque classe : — Jardin d'enfants: Jacqueline Charlebois et Guy Beaudry.

1ère année: Judith Blackburn, Claire Gélinas pour les filles; garçons: Michel St-Amour et André Grégoire.

2e année: Suzanne Maisonneuve.

3e année: Richard Hogue et Francine Rousseau.

4e année: Pierrette Rondeau et Francis Thibault.

5e année: Nicole Raymond et Raymond Miron.

5e et 6e années: Nicole Cazabon et Gilles Jarry.

6e année: Micheline Beaudry, Claudette Raymond et Gérard Miron.

7e année: Michelle Lacombe et Maurice Beaudry.

7e année: Hélène Sylvestre et Jocelyn Goulet.

Les lauréats et lauréates des deux huitièmes années sont Gisèle Miron et Michel Miron enfants de M. et Mme Rosario Miron, François Lacombe, fils de M. et Mme Jean Lacombe et Diane Miron, fille de Mme Hermas Miron. Cette dernière est la grande lauréate, ayant conservé le plus haut nombre de points. Ces lauréats de 8e année se rendront à Cache Bay sous peu où ils subiront des examens finals pour le district d'inspectorat de M. C. Lamarche.

La directrice de l'école St-Jean-Baptiste de Verner, Mère Adrien-de-Marie agissait comme maître de cérémonies lors de cette distribution de prix.

Résultat du concours de français à l'école Ste-Anne d'Iroquois Falls

IROQUOIS FALLS (DNC) — Les élèves de l'école Sainte-Anne d'Iroquois Falls participaient dernièrement à un concours de français. Ce concours avait lieu pour les élèves des années du cours élémentaire ainsi que des élèves des 9e et 10e années.

Les gagnants, filles et garçons, ont reçu chacun un prix de la Commission scolaire: 1ère année, Suzanne Leacock et Gérard Parent; 2e année: Joanne Bédard et Jacques Parent; 3e année: Gisèle Régimbal et Jean-Guy Parent; 4e année: Joanne Sobchuk et Normand Castonguay; 5e année: Gisèle Parent et Albert Deslauriers; 6e année: Anne Beaudoin et David Sobchuk; 7e année: Julie Tessier et Vianney Carrière; 8e année: Linda Joseph et Pierre Gagné; 9e année: Pierrette Roussy et Charles Beaudoin; 10e année: Colette Bolduc et Jean-Claude Cloutier.

Un prix d'effort a aussi été offert aux élèves suivants dans le même ordre des années: 1ère année: Edna Sobchuk, Denis Lepage, Michel Plamondon et Albert Joseph, et spécialement à Diane Andress; 2e année: Michelle Carbonneau, Eric Lambert et Pierre Beaupré; 3e année: Gérald Vachon, Désanges Latour et Suzanne Hannah; 4e année: Jacqueline Lefebvre et Rhéal Leroux; 5e année: Lowella Guy et Robert Gratton; 6e année: Lilianne Marcotte et Georges Joseph; 7e année: Carol Shea et Robert Fournier; 8e année: Rita Joseph et Léo Deslauriers; 9e année: Laurence Gervais et Robert Fortier; 10e année: Lise Lefebvre et Yvon Lavoie.

Les deux élèves de 8e année qui représenteront l'école Sainte-Anne au concours régional de français qui aura lieu à Timmins le 5 mars, seront Linda Joseph et Pierre Gagné.

COMMENT COMBATTRE L'ASTHME

Les personnes qui en souffrent peuvent maintenant échapper à la toux grave, aux éternuements, à la respiration affolante et difficile au cours des attaques d'Asthme, Bronchite ou Fièvre des Foins, en prenant MENDACO, dont la formule a été scientifiquement conçue. Aide rapidement à détendre les bronches et à expulser le flegme épais, étouffant; et de ce fait facilite la respiration, enraye la toux et favorise un sommeil plus reposant. Obtenez MENDACO chez votre pharmacien. Satisfaction complète, ou non remboursement de votre argent.

14 concurrents au concours tenu à Welland

WELLAND (DNC) — Quatorze concurrents venant des écoles de Welland, Port Colborne et St. Catharines participeront samedi au concours de français local.

Tous les examens du concours et la proclamation des lauréats se dérouleront à l'école du Sacré-Coeur de Welland, sous la direction de l'inspecteur Gaston Beaulieu.

L'école Plymouth de Welland est dignement représentée par Diane Turenne et André Liptak, élèves de Mme Gisèle Liptak et Marguerite Dorval, Pauline Lachance, Gaétan Grenier et André Raby, élèves de M. Florent Lalonde.

L'école Massé de Port Colborne est représentée par Suzanne Bertin et Julie Gagnon, élèves de la R.S. Gérard-de-la-Croix, s.c. L'école St-Joseph est représentée par Carole-Anne Bisson, Ginette Lacourse, Allain Lacroix et Conrad Lafontaine, élèves de la R.S. Jacqueline-Marie, s.c.

L'école St-Nicolas de St. Catharines présente les concurrents suivants : Pauline Beaubien et Claude Charpentier, élèves de Mlle Carmelle Desgroseilliers.

Les examens oraux et écrits auront lieu durant toute la journée.

La proclamation des vainqueurs à la salle du Sacré-Coeur se fera immédiatement après le concours.

Les vainqueurs de Welland rencontreront ceux de Penetang et de Toronto, à Welland, le 19 mars, prochain.

Ceux qui réussiront à remporter les honneurs de ce deuxième concours rencontreront les vainqueurs des inspectorats de MM. Payette et Charron, le 2 avril à Paincourt. Puis deux lauréats de cette élimination se rendront à Ottawa pour le concours provincial, tenu lors de la Semaine française.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du 'Droit". — Tél.: CE. 6-7431

Bonne fête

2 MARS 1960

Cadieux, Pierrette, 14 ans, Lefaivre
Giguère, Pierrette, 12 ans, Kitigan
Lessard, Jules, 12 ans, Ottawa
Mailhot, Rachelle, 14 ans, St-Albert
Racine, Danielle, 13 ans, Casselman
Sabourin, Monique, 14 ans, Hull
Seguin, Pierre, 10 ans, Angers
Grandi, Roberto, 9 ans, Ottawa
Cicotte, Bernadette, 11 ans, Windsor
Ouellette, Eve, 11 ans, Ottawa
Gamelin, Théophile 12 ans, Cornwall
Sauvé, Hervé, 8 ans, Hull

3 MARS 1960

Beauregard, Lilliane, 13 ans, Otter L.
Bélisle, Jean-Yves, 13 ans, Boileau
Bisson, Marie-Paule, 14 ans, Boileau
Boudreau, Simone, 14 ans, Eau-Claire
Carrière, Pauline, 13 ans Lefaivre
Champagne, Hervé-Vinc., 10 ans, Buck.
Denis, Clément, 8 ans, Cornwall
Huneault, Jean-Paul, 11 ans, Cumb.
Laframboise, Albert, 14 ans, Orléans
Lafrenière, François, 15 ans, Gracef.
Leury, Pauline 12 ans, Cyrville
Masson, Claude, 11 ans, Dorval
Prieur, Nérée, 10 ans, Smiths Falls
Richard, Eugène, 12 ans, Shawinigan
Brisson, Aline, 8 ans, Ottawa
Levasseur, Victor, 7 ans, Maniwaki

Lave chaque boucle en fixant l'ondulation!

Nouvelle! Fashion 'Quick'

La permanente à domicile qui a fait ses preuves dans les salons de coiffure



PAS de shampooing! PAS de mélange! PAS d'odeur!

La FASHION 'QUICK' contient le neutralisant exclusif "Clean Curl" ... l'étonnant shampooing incorporé à la permanente!

Imaginez une permanente qui vous fournit un shampooing en même temps! Vous débarrasse à tout jamais de 3 problèmes ennuyeux: pas besoin de vous donner un shampooing avant ou après la permanente. Finis les mélanges de neutralisants . . . rien à mesurer. Pas d'odeur de permanente. Vos cheveux acquièrent une fraîcheur et une propreté irrésistibles dès l'instant où vous appliquez votre permanente! Pour vous assurer la plus belle ondulation de votre vie . . . tout en épargnant la moitié du temps et du travail . . . procurez-vous la Fashion 'Quick'. Efficacité et longue durée *garanties!*

Ordinaire—pour les cheveux de type normal. Douce—pour les cheveux blanchis ou décolorés. Super—pour les cheveux difficiles à friser (recommandée pour les enfants).

La nouvelle permanente à domicile Fashion 'Quick' de RICHARD HUDNUT



© 1960 Richard Hudnut

NAPOLEON — Par McBRIDE



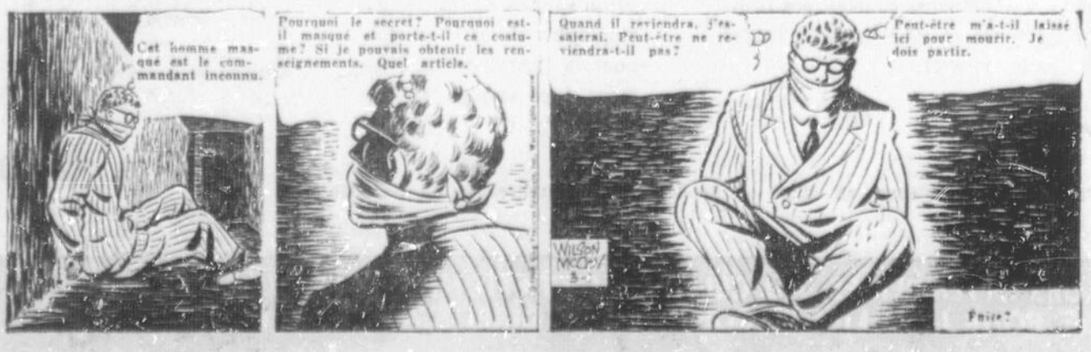
ARAM — Par ERNIE BUSHMILLER



MANDRAKE — Par LEE FALK et PHIL DAVID



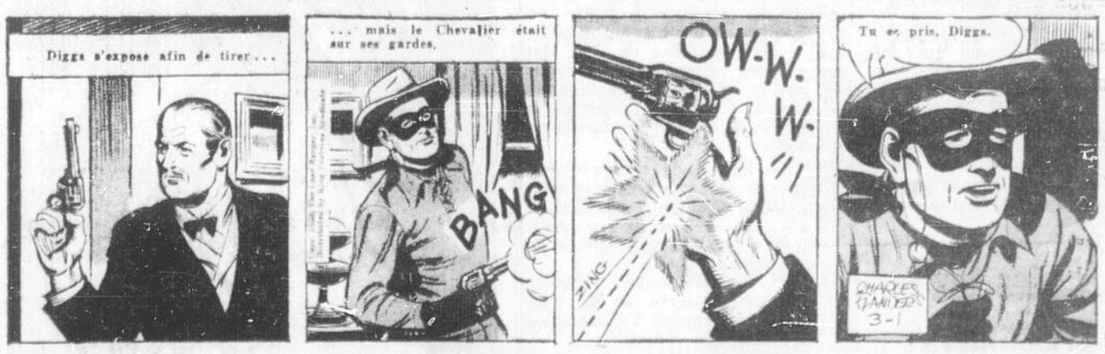
LE FANTOME — Par LEE FALK et WILSON McCOY



PHILOMENE — Par SWAN



LE CHEVALIER — par FRAN STRIKER



LE SURHOMME — Par WAYNE DORING



PILOTE TEMPETE — Par SPIC NASH



Vie quotidienne du Romain

Chassé-croisé incohérent des piétons et des automobilistes – L'Italien, gourmet et bon vivant – Pourboires

Par Bernard LEGARE

ROME — Le pittoresque ne manque certainement pas à Rome. L'originalité de certains aspects de la vie de chaque jour lui donne un air de fête, tandis qu'à l'arrière-plan, son grand nombre d'admirables monuments anciens et de chefs-d'oeuvre d'art assistent, impuissants, à la fuite des ans.

Si Rome est restée antique, parce qu'on y a un respect sacré des choses historiques sa population s'est modernisée et vit, comme nous, dans une ère qui évolue graduellement. Là aussi les gens vont au pas de course pour attraper l'autobus ou le tram. Les problèmes de la circulation y sont, quoique moins aigus que sur le continent nord-américain, mais ils causent tout de même des maux de tête aux policiers, mieux connus sous le nom de "carabinieri".

Piétons vs autos

Un spectacle à Rome, c'est le combat continuel qui se livre dans les principales rues et qui met aux prises les autos, les trams, les motocyclettes, les vélos et les piétons. A certains endroits, lse feux rouges et verts protègent l'un et l'autre, mais d'ordinaire, ils sont laissés à leurs propres moyens.

Les petites autos italiennes, Fiat de tous les modèles et autres, semblent filer à des vitesses vertigineuses, et le piéton qui s'engage dans la voie risque de se faire passer dessus. Le Canadien est surpris de constater que le nombre d'accidents graves n'y soit pas plus élevé.

De temps à autre, aux carrefours les plus achalandés, deux "carabinieri", un de chaque côté de la via Cavour par exemple, arrêtent toute circulation motorisée pour laisser la voie libre aux piétons. C'est alors le fameux "scramble" — le sauve-qui-peut — si bien connu depuis quelques mois des gens d'Ottawa. Le dernier piéton n'a pas encore fini la traversée que les autos décollent, apparemment sans égard pour les marcheurs, et accélèrent à la façon typique des voitures de course.

Les chauffeurs semblent avoir des nerfs d'acier, et il en faut dans de telles conditions! Les piétons aussi!

Une heure: 120 minutes

Il est reconnu que l'Italien mange beaucoup, sans pour cela être gourmand; mais il a un secret: il mange lentement. Un Canadien assis à la même table qu'un Romain sera surpris de la quantité de nourriture que peut déguster son compagnon. Pour l'Italien, la table semble sacrée.

Voilà qui explique que tous les bureaux et magasins ferment à 1 heure le midi pour ne rouvrir ensuite qu'à 3 heures ou 4 heures, selon le cas. L'heure du diner, tel que l'entendent par exemple nos fonctionnaires, dure au moins deux heures, quelquefois trois. Quel sort à envier! Magasins et bureaux rouvrent entre 3 h. et 4 h. 30 et demeurent ouverts jusqu'à 7h. 30.

L'Italien prend donc un diner tardif et se met à table entre 8 h. et 9 h. Pour le Canadien, il est difficile de s'adapter à ce mode de vie, et on ne peut y arriver d'un trait.

Durant cette "heure du diner", c'est la ruée vers les magasins où on refait ses provisions, ou encore vers le café où on prend ses repas.

J'ai eu l'occasion de diner, vers 9 h. un soir, avec des ouvriers italiens, dans un de ces petits cafés où l'on ne sert que du vin et du cochon de lait. La propreté n'y est certes pas au menu du jour! . . .

Le garçon au tablier qui n'a pas vu la lessive depuis au moins trois jours, sert d'abord un litre de vin blanc qu'il a cueilli à l'aide d'un robinet dans une immense cuve suspendue au mur. Un deuxième garçon, plus obèse celui-là, apporte, sur une serviette blanche en papier ,une quantité généreuse de tranches de cochon de lait et une brioche. Pas d'assiette, pas de couteau, pas de fourchette, pas de beurre! Ici, on mange avec ses mains ou on s'en passe!

Et le régal commence! La table chancelle un peu, mais elle tiendra bien le coup jusqu'à la fin du "frugal" repas. A l'aide de ses doigts, lentement, on grignote ses étroites tranches de porc, en mordant de temps à autre dans la brioche qu'on veut bien faire durer jusqu'à la fin. Cela dure une heure environ, après quoi le premier garçon remplit de la même façon le litre de vin qu'on a soin de partager avec ses voisins de table, on acquitte la note, on verse 100 lires (16 cents) en pourboire à chacun des deux garçons, et on retourne à pied à l'hôtel, ce qui aide, dit-on, la digestion!

Ces quelques heures ne sont pas perdues, puisqu'on a vu un aspect trop inconnu de Rome, un aspect qu'on ne décrit jamais dans les bottins touristiques.

Les colporteurs

A tous les sites de Rome susceptibles d'attirer des touristes, on retrouve, qu'on le veuille ou non, une armée de colporteurs qui se pendent presque à vous pour vous faire acheter les marchandises qu'ils offrent en vente.

Les grands voyageurs savent qu'il ne faut pas se laisser leurrer par ces vendeurs de produits de dernier ordre.

A Rome, fait à noter, les exploiteurs ont un flair extraordinaire, c'est-à-dire qu'ils reconnaissent à distance les étrangers. C'est leur sixième sens! Et ils savent s'en servir.

La gamme de leurs produits va des cartes postales jusqu'aux bijoux. Mieux vaut pour le touriste aller dans les magasins spécialisés pour obtenir ce qu'il veut. Certains magasins d'objets religieux et de souvenirs divers sont indiqués et recommandés dans tous les bons guides; ils tiennent à leur réputation et s'en voudraient d'exploiter l'étranger.

Les pourboires

Les Italiens travaillant dans l'industrie touristique dépendent grandement sur les pourboires et les profits de leurs employeurs, pour gagner leur pain quotidien. Tout service se fait donc moyennant un pourboire. A l'aérogare, le porteur recevra 100 lires (16 cents) pour chaque colis; le chauffeur de taxi, 10 pour 100 de la note; le chasseur, de 100 à 300 lires (de 16 à 48 cents), selon l'importance du service rendu; la femme de chambre, 100 lires par jour ou 1,000 lires ($1.60) par semaine; le valet de chambre, la même chose; le garçon préposé au lift, 50 lires; le chasseur, 50 lires; et ainsi de suite, toujours en comparaison du service rendu. Même au cinéma, il faut verser 100 ou 200 lires au placier pour obtenir un bon siège.

Il y a beaucoup d'autres aspects pittoresques de Rome, mais ceux-là sont bien typiques d'un pays qui dépend grandement du tourisme pour vivre. Il ne faudrait pas dire cependant que le touriste est exploité. Mais à force de 50 et de 100 lires, le jeu en devient dispendieux! On s'attend d'ailleurs que le touriste qui vient à Rome a les goussets bien garnis, et on a habituellement raison. Il faut donc être très prudent avec sa monnaie. Un homme averti en vaut deux!



REMISE INCENDIEE — Ce qui aurait pu dégénérer en un grave incendie, a vite été maitrisé par les sapeurs du poste numéro 4, lundi après-midi, à l'arrière de la demeure de M. et Mme Lacombe, 35, rue Nelson, Ottawa. Le feu a été confiné seulement à la remise et peu de dégâts ont été causés à l'intérieur de la maison. (Photo Champlain Marcil)

La détermination de réussir est le meilleur atout dans la vente

La salle de l'auditorium de l'Ecole technique d'Ottawa était remplie à craquer, lundi soir, alors que quelques centaines de vendeurs de différents organismes s'étaient réunis pour entendre M. Armand Gariépy, directeur à l'entrainement international des ventes.

Dans un discours éloquent et rempli d'enthousiasme, M. Gariépy a démontré que le succès dans la vente, comme tout succes obtenu dans la vie, dépend principalement de la conviction personnelle du vendeur.

"Tout le monde peut réussir dans quoi ce soit dans la vie, a dit M. Gariépy, la seule différence entre un vendeur et un bon vendeur est la détermination qui motive le vendeur à faire un vrai succès de sa carrière."

Donnant un exemple plus précis, M. Gariépy a défini les trois catégories de vendeurs. D'abord il y a les esclaves du métier, c'est-à-dire ceux qui vendent pour pouvoir retirer un salaire apte à les faire vivre. En second lieu, viennent les vendeurs qui possèdent en eux la détermination de réussir et ceux-là arrivent à quelque chose de bien dans la vie. Mais la troisième classe de vendeurs qui dominent toutes les autres est la classe de ceux qui démontrent un courage inoui dans la poursuite de leur carrière. "Ceux-là, de dire M. Gariépy, ne sont pas légion, mais ce sont ceux qui luttent le plus et surpassent ceux qui ont peut-être plus de talents qu'eux".

M. Gariépy a donné plusieurs conseils sur la manière de réussir dans la vente, mais il a surtout insisté sur la détermination peronnelle de chaque vendeur qui prend une fois pour toute la décision de travailler en vertu d'un succès non pas passable mais au-dessus de la moyenne. Le conférencier s'est élevé contre ceux qui font l'éloge des tests d'aptitude. Selon M. Gariépy, les tests d'aptitude sont non seulement inexacts mais font un grand tort. Il a terminé sa conférence en affirmant que ce ne sont pas les aptitudes qui déterminent le succès dans la vie et chacun en face de son avenir, mais plutôt l'attitude de tous

Le conférencier avait été invité par l'Advertissing and Sales Club d'Ottawa.

L'Association de la rue Bank entreprend d'étendre ses cadres

L'Association des marchands de la rue Bank acceptera dorénavant dans ses rangs les marchands dont les établissements sont situés immédiatement au sud de la rue Somerset, c'est-à-dire jusqu'au viaduc de la rue Bank. Cette décision a été prise au cours d'une assemblée générale de l'Association tenue récemment.

"Une lettre circulaire sera envoyée cette semaine à tous les marchands de la rue Bank, de la rue Wellington jusqu'au viaduc, soulignant les buts que poursuivra les démarches que fera dans un avenir rapproché", a déclaré M. H. Hymes, président du comité d'éligibilité. Il s'est dit en outre d'avis que l'Association, en tant qu'un corps uni pourra apporter un meilleur service au public d'Ottawa.

M. Morton Baslaw, président du comité de publicité, a fait part aux membres qu'une campagne de publicité intense sera bientôt entreprise "afin de faire connaitre aux gens les avantages d'acheter sur la rue Bank".

Le terrain de stationnement sis sur la rue Bank, entre les rues Gloucester et Nepean, sera temporairement ouvert vers le 26 mars afin de permettre aux marchands de bénéficier de ce service pendant le temps de Pâques. L'ouverture officielle se fera au début de juin. Des timbres pourront être obtenus des marchands et ces derniers pourront également jouir de la publicité sur les panneaux-réclame.

Ce terrain de stationnement sera des plus modernes et comprendra entre autres des lits de fleurs, une barrière automatique, et un nouveau système de direction.

M. Ray McClosdey, directeur du stationnement de la ville d'Ottawa, assistait à l'assemblée en tant que conseiller.

Visites aux prisonniers

Les ligueurs du Sacré-Coeur de la paroisse du Sacré-Coeur d'Ottawa ont mis en branle un programme de visites aux prisonniers catholiques canadiens-français. Ces visites auront lieu deux fois par mois avec le concours de la Société St-Vincent-de-Paul qui a déjà commencé son travail de réhabilitation.

Au delà de 80 membres se sont rendus à l'assemblée mensuelle qui avait lieu à l'église du Sacré-Coeur. L'assemblée était sous la présidence du magistrat Joachim Sauvé, qui a invité, au nom du comité de bonne presse et de lecture, tous les membres et leurs amis d'assister à l'exposition du livre français qui se tiendra à l'Académie De-La-Salle à compter du 11 mars.

Une assemblée spéciale sera tenue le 16 mars pour tous les membres afin de discuter davantage des projets déjà mis en oeuvre et d'y apporter un appui constant et immédiat.

Dr JEAN TERRIEN
CHIRURGIEN
189, RUE BRONSON
SUR RENDEZ-VOUS:
CE. 2-3100

Témoin-clef terrassé d'une crise cardiaque

MONTREAL (PC) — Un homme qui devait être l'un des premiers témoins dans une enquête à propos des prétendues irrégularités dans la perception au pont Jacques-Cartier, a succombé à une crise cardiaque.

La nouvelle a été annoncée hier lorsque l'avocat Pothier Ferland a tenté de présenter une motion à un juge de la Cour des sessions de la paix afin d'ordonner à la Gendarmerie royale de remettre les livres et les documents que les policiers ont saisis dans la demeure de l'homme, le 4 février.

M. Ferland a dit que les documents devraient être remis puisque l'action judiciaire n'est plus possible. Il y a deux semaines, il a tenté d'obtenir que les 39 mandats de recherches obtenus par la Gendarmerie, pour son enquête, soient annulés alléguant qu'ils avaient été émis illégalement.

L'audition de la requête a été ajournée.

Freiman
EN VILLE WESTGATE

TOUS LES JOURS, TOUS LES ARTICLES ANNONCES AUX DEUX MAGASINS (à moins d'avis contraire).

Térylène sans repassage...

Robes fraiches et coquettes pour dames et demoiselles — conçues pour porter le printemps et l'été. — Seulement quatre modèles illustrés de notre collection de dix ravissants modèles. Rayures dans les teintes de rouge, vert, noir, brun et bleu dans le groupe.

8.98



a. Modèle chemisier à jupe ample, collet transformable, fermeture à boutons dissimulés, manches repoussées. Tailles 12 à 18.

b. Modèle boutonnant en avant, corsage drapé, manches courtes, dos froncé et jupe ample. Tailles 11 à 17.

c. Modèles chemisier à manches courtes, boutonnant jusqu'au bas de la taille, empiècement en V au dos pour la liberté de mouvement, jupe ample. Tailles 12 à 18.

d. Demi-tailles, jupe avec devant à pan, manches courtes, encolure échancrée en rond, boucle en pareil, garniture de boutons. Tailles 16½ à 22½.

Robes budgétaires chez Freiman, deuxième étage, en ville. — Rez-de-chaussée chez Freiman, au Westgate.

Pour emplettes rapides signalez
CE. 6-9671

STATIONNEMENT FACILE, A L'ABRI DES INTEMPERIES, AU CENTRE DE STATIONNEMENT FREIMAN, EN VILLE. TUNNEL CHAUFFE, CLIMATISE, POUR LES CLIENTS CONDUISANT DIRECTEMENT AU MAGASIN.